

بارانی رهنگاو رهنگ

(كۆى بەرھەمەكانى مامۆستا فەرەيدوون عەلى ئەمين)

ساغكردنهوهو نووسينهوهو ئامادهكردني

كاوه ئەحمەد ميرزا سەلام مستەفا

زنجیرهی کتیبی دمزگای چاپ و پهخشی سهردمم کتیبی سهردمم ژماره (۳۵۳)

سهرپهرشتیاری گشتیی زنجیره نازاد بهرزنجی



سمرنامه

خوينەرى ھێڗا:

نهم کتیبهی لهپهردهستاندایه: بریتییه له بهشی ههره زوّری بهرههمهکانی خوالیّخوّشبوو ماموّستای نهدیب و رووناگبیر(فهرهیدوون عهل نهمین)، لهگهل بهشیك لهو وتارو نووسینانهی کهلهدوای کوّچکردنی له ههردوو چلهی بهغداو سلیّمانیدا خویّندرابوونهوه و ههروهها بهشیّکی تریش لهو بهرههمانهی خوالیّخوّشبوو که بو یهکهمجاره لهم کتیبهدا بهرچاونهکهون.

ماموّستا(فهرهیدوون عهلی نهمین) یهکیّکه لهو نووسه ره گهورانه ی که لهبواری نهدهبی مندالاندا(شیعر و چیروّك) شویّنیّکی دیار و پیشهنگی ههیه... نهمه جگه لهو دهیان وتارو لیّکوّلینه وه و نووسینانه ی که له سهردهمی جیاجیادا، له روّژنامه و گوّقاره کوردییه کاندا بلاّوی نهکردنه وه.

هدرودها ماموستای خوانیخوشبوو چراوگیکی بیری کوردایهتی و نیشتمانی بوو،
یهکیک بوو له و رووناکبیرو نهدیه چاونهترسانه که زور زووچووه پال
پیشمهرگهکانی شورشی نهیلول و لهناوچه ی (ماوهت) دا دریژه ی به خهباتی نهتهوهی و
پیشمهرگانه ی خویداو لهوپیناوه دا دهستههرداری ژبانی گهنجیتی و ههموو خوشییه کی
خویبوو. ماموستا خاوهنی بیروباوه و ههوی ست و مروفیکی جوامیرو زرنگبوو،
ههرکه سی رووخوشی و دهم و دووی
شیرین و قسه ی پاراوی نه و پیاوه ی لهبیرناچیته و هموستای سهرهتایی بوو
لهبواری پهروه ده ی مندالان و پیگهیاندنی نهوه ی تازه دا شاره زاو مودیرن بوو. چهندین
نهوه لهبهرده ستی نهود درووست بوون و پیگهیشتوون، خوشهویستی مندالانی کوردستان
بوو بوو به خهم و خولیای شهو و روژی، شیوازی نووسین و زمانه کوردیه که ی تابلیی

رموان و بیکری و گونبوو. نهگهرچی ماموستا له سهرهتای پهنجاکانی سهده ی رابردووهوه و بو یهکهمجار لهریی ههفتهنامهی(ژین)ی سلیمانیهوه دهرکهوت و ناسرا، به لام نووسینی نهکردبوو بهپیشهی خوی، ناو بهناو ئهینووسی، ههندیخار شیعریشی ئهنووسی، رهنگه شیعره ناسکهکهی(نوقلیّ)ی نموونهیه کی جوانی ئهو ئهدهبه ی بیت. ماموستا سالانی دوایی ژیانی بههوی کارهکهیهوه له بهغدا برده سهرو ههر لهویش دوای نهشتهرگهرییه کی پشت کوچی دواییکردو تهرمهکهی هینرایهوه بو سلیمانی و لهگردی سهیوان. بهخاك سپیردرا.

یه کیک له و پروژانه ی که دهزگای چاپ و په خشی سهردهم خستبوویه بهرنامه ی خۆيەوە چاپكردنى كۆى بەرھەمەكانى خوالپخۆشبوو بوو. بەلام ئاستەنگىيەكى زۆر لمبهردهمي جيبه جيكردني ئهم كارهدا ههبوو، بهشيك لمبهرههمه بلاونهكراوهكاني كه ههموویان یهکهم رمشنووسی نووسهربوون کهوتبوونه لای ماموستا(کاوهی نهحمهد میرزا)ی خزمی نزیکی، نهم رهشنووسانه پیویستیان به ساغکردنهوهو وردهکارییهکی زۆرھەبوو، مامۆستا كاوە ئەم ئەركەي خستە سەرشانى خۆى و ئەنجامىداو ئىمەيش لەدلەوە سوپاسى ئەم ھارىكارى و دلسۆزىيەى ئەكەين، لەلايەكى تريشەوە ئەومى پەيومندى بە بەرھەمە بالاوكراوەكانيەوە ھەبوو، پەرشوبالاوو ھەريەكەو كەوتبوونە لابهرهى يهكيك له روزنامهو گوفاره كورديهكاني سالاني زوركونهوه... واته نهبوو نيمه همر لمسمرهتای بمنجاکانموه تا کوتایی همشتاکان، له همفتمناممی (ژین)موه دهستبکمین بهگهران و پشکنین تا ههموو نهو گوفار و رؤژنامانهی که له بهغداو سلیمانی دمرئهچوون بۆ ئەومى بەرھەمى مامۆستا بدۆزىنەوە. ديارە ئەويش كارێكى ئاسان نەبوو، بۆیە دەزگای جاپ و پەخشى سەردەم كاك(سەلام مستەفا)ى شاعیرو رۆژنامەوانى راسپارد تا ئەم ئەركە بگريتە ئەستۆو لە راستىدا كاك(سەلام)يش زۆر دلسۆزانەو ئەومندەى توانى هموليداو له ههمانكاتيشدا خوينهرانيشي لهم مهسهلهيه باگاداركردهوه بو نهوهي هەركەسى بەرھەمىكى مامۇستا فەرەپدوونى كەوتبىتەلا بۆمان بىنىرى.. ھەر سەبارەت بهم همولو تمقه للايهيش كاك (جيهان عهل ئهمين)ى براى خواليخوشبوو ئهويش لاى خۆيەوە چى لابوو لە نووسىن و وينه بۆيهيناين و سوپاسى ئەكەين ھەروەھا سوپاسى

كاك (نيهاد مەحمود)ى ئامۆزاى مامۆستاى خوالێخۆشبوو ئەكەين كە وێنەيەكى دەگمەنى ئەوى بۆ ھێناين.

هدر بو ندم مدیدستهش پهیومندیمان بهکاك(نالان)ی کوری ماموستا فهرهیدوونهوه کارد بو نهوهی برانین نایا خوالیخوشبوو هیچ بهرههمیکی بلاونه کراوهی تری ههیه، بهتایبه تی له کتیبخانه کهی بهغدایا یان نایا نهتوانن جاریکی تر نهو کتیبخانهیه له بهغدا بهسهربکهنهوه و بو نهمهی دواییان، واته سهردانی بهغدا، بهتایبهتی لهو بارودو خه ناخوشهی نیستادا، نهمانویست له سهری بروین و له وه وه همیشدا کاك(نالان) پیی وتین: نهوهندهی نهو برانیت بهرههمه بلاونه کراوه کان ههر نهوانهن که کهوتوونه ته لای ماموستا کاوه.

بهمجوّره لیّرهدا ثیر کوّتاییمان به سوّراخ و گهران و پشکنینی تر هیّنا، لهگهلّ ئهوهشدا ئیّمه تا ئهم دهقیقهیش سهد دهرسهد دلّنیانین لهوهی که نهم کتیّبه کوّی ههر ههموو بهرههمهکانی خوالیّخوّشبووبن. بهلام دلّنیاین که بهشی(ههره زوّریّتی) و ههر ئهومندهیش به نیّمهکراوه.

له كۆتايىدا ئومىدئەكەين بەم كارەمان توانىبىتىمان لە زىجىرەى كتىبەكانماندا، كتىبىكى جوانى دىكە بىشكەش بەكتىبخانەى كوردى بكەين و رۆحى سپى مامۇستا(فەرەيدوون عەلى ئەمىن)ىش شادبكەين. سوپاس بۆ ھەموو ئەوانەش كە ھارىكارىيان كردىن.

دهزگای چاپ و پهخشی سهردهم سهرمتای ۲۰۰۲



كورتهى ژيننامهى مامؤستا فهرهيدون

- ناوی تهواوی فهرهیدونی مهلا عهلی حاجی نهمینی کاکه حهمهی نهلیاسه قوچهیه. لهگهل دروستبوونی شاری سلمیمانیدا نهمانیش هاتوونهته شارهوه. شاعیری ناسراوی کورد فایق بیکهس ۱۹۶۸-۱۹۶۸ ههر لهم بنهمالهیهیه.
 - ـ له ۱۹۳۳/٤/۲۹ له شاري سليماني هاتوته دنياوه.
- ـ خویندنی سهرهتایی و ناوهندی ههر لهوشاره تهواوکردووه، سائی ۱۹۵۳ له قوتابخانهی(دارالعلمین) له بهغدا دهرچووهو بوّته ماموّستای قوتابخانهی سهرهتایی له شارباژیر و سلیّمانی و چوارتا.
- ـ سالی۱۹۹۲ چوّته بهغداو له ومزارهتی کاروباری ژوور و به(باحث علمی) دامهزراوه، پاشان له بهریّوهبهریّتی گشتیی خویّندنی کوردی سهر به ومزارهتهکه بووه به بهریّوهبهری بهشی(هوّی فیّرکردن).

سائي١٩٧٥ بوو به سمرپهرشتي پهرومرددي قوتابخانهكان.

سائی۱۹۷۵ له زانکوی مستنصرییه له بهغدا بروانامهی (بهکالوریوسی) و مرگرت. له بهشی سهرپهرشتی پهرومردهدا.

- ـ سائي١٩٨٢ لهسهر داخوازيي خوّى خانهنشينكرا
- ـ ساڵی۱۹۸۵ بوو به دهرسبیّژی(محاضر) له بهشی کوردییه کهی کوّلیّجی پهروهرده له زانکوّی بهغدا و تا ساڵی۱۹۸۹ بهردهوام بوو.
 - . ئەندامى دامەزرىنەر و دەستەى بەرىوەبەرى يەكىەتىى نووسەرانى كورد بووه.
 - ـ ئەندامى دامەزرينەرى كۆمەلەى رۆشنبىرىي كورد بووه.
 - ـ يەكەم نووسىنى سالى١٩٥٤ لە رۆژنامەى ژينى سىيمانىدا بلارك دۆتە

بهرههمه بلاوكراوهكاني:

- اد پالهوانی دوا رِوْژ(ئهدهبیاتی مندالان)- سِالی ۱۹۵۸ به هاوبهشی لهگهل عومهر عبدالرحیم.
 - ٢. پياوه بچكۆلەكە(چيرۆك و ھەٽبەست بۆ مندالان) سالى ١٩٧٢.
 - ٣- كارژۆلە(چيرۆك و ھەلبەست بۆ مندالان)- ١٩٧٢.
 - له پاکژی(چیروکێك بو مندالان) ـ ۱۹۷٤.
 - ۵ سێو(چيرۆكێكى وهرگێردراو بۆ مندالان) ١٩٧٤.
 - ٦. گەنمەشامى (چيرۆكٽك بۆ مندالان)- ١٩٧٤.
 - ٧۔ جووجهلهو بيچوهمراوی(چيرۆكيكي وهرگيردراو بو مندالان)۔ ١٩٧٤.
 - ٨ چەند سەرنجنك له پيرەمنردى نەمر- (لنكولينەوەى ئەدەبى) سالى ١٩٧١.
- ۹- پیریکی ریش دریژبوو(چیرؤك و هه لبه ست هه لبه سته کان له ئینگلیزییه وه
 کراون به کوردی) ۱۹۸۵.
- ۱۰ کومه لیک و تاری نه ده بی و ره خنه یی له روزنامه و گوفاره کانی زین، نووسه ری کورد، به یان، روشنبیری نوی، رهنگین، هاوکاری و هی تردا بلاوکر دوته و ه.
- ۱۱. به هاوکاری چهند و هرگیریک، کومه لی کتیبی خویندنی فوتابخانهی کردووه به کوردی له بابهتی پهروهرده و جوغرافیا و زانیاریدا.
- ۱۲ پهخشان له ئهدهبی کوردیدا(بهرؤنیؤ)۱۷ل، له بلاوکراوهکانی معهد التدریب و التطویر التربوي/۱۹۸۷.
- ۔ سالّی ۱۹۷۲ خاتوو ناهده جهمال تالّهبانی بوو به هاوسهری و دوو کوریان همیه(ئاسق) سالّی۱۹۷۳ هاتّوته دنیاوه و(ئالان) سالّی۱۹۷۳ لمدایك بووه.
 - ـ له١٩٩١/١١/٢٥٥ لهبهغدا كۆچى دواييكرد.
- پۆژى۱۹۹۲/۱/۱۲ دەزگاى پۆشنبىرىى و بلاوكردنەومى كوردى لە بەغدا كۆرى چلەى ماتەمىنى بۆ پۆكخست كە ژمارەيەك نووسەرانى كورد ھەستى پۆزلۆنان و ھەلسەنگاندنى دەورى مامۆستايان لە ئەدەب و پۆشنبىرى و نىشتمانپەروەرىدا دەربرى.

ئەو بابەتانەي لە كتيبە چاپكراومكانى مامؤستا فمرميدووندا بلأوكراونهتهوه

	•	

پياوه بچكۆلەكە

له نامهخانهی نیشتمانیدا ژماره(۸۸٤)ی سالی ۱۹۷۲ی دراوهتی، بهیارمهتی وهزارهتی كاروبارى ژوورو(٨٠٠٠) دانەي لى چاپكراوم، چاپخانەي(سلمان الاعظمي) بغداد.



سەرەتا و پیشکەش

گەورەكان:

ئاگادارىيەك لە ٢٠ى تشرىنى دووەمى سائى١٩٥٩دا لە بارەى ماڧى منالەوە بلاوكراوەتەوە، ئاگادارىيەكە ھىنى نەتەوە يەكگرتووەكانەو برىتىيە لە دە بەند و ھەر دە بەندەكەشى پشتگىرىى ماڧى منالئەكەن و تىكىرا ئەلىن: ئەبى منال بپارىزرىت و رىنى پەروەردە و خويندن و فىربوونى ببىت، ئاگادارى تەندروستىى بكرىت، لە ژىر سىبەرى ئازادى و سەربەستى و سەربەرزىدا گەشە بكات، لە رۆژى لە دايكبوونىيەوە ناو و نەۋادى دىارىبكرىت، لە خۆراكى تەواو و لانەوبان و وەرزش و خرمەت بىبەش نەبىت. لە تەنگانەدا دەستى يارمەتى و بەزەيى بۆ درىئربكرىت و لە بەلا بپارىزرىت، دىيايەكى بى لە خۆشەويستى و ئاسايشى بى بەرامبەر نەنوينىرىت و نەجەوسىنىرىتەوە كەورەببىت، پشتگوى نەخرىت و دىرەقى بەرامبەر نەنوينىرىت و نەجەوسىنىرىتەوە، رەفتارى واى بەرامبەرنەكرىت كە بۆنى جياوازىي ئى بىت، بانگى ئاشتى و لىبوردن و دىستايەتىي نىرون گەلانى بە گويدا بىرىت.

ئیمهی گهوره و له خهم رهخسیو نهگهر به باشی لهم بهندانه وردببینهوه ههر زوو ئهوهمان بو دهرنهکهویت که هیچیکی نهوتومان بو منالانی کورد نهکردووه که شایانی باس بیت و بگره قهرزارباریشیانین، دهبا ریگای دانهوهی نهو قهرزه بگرین و دواروژیکی وایان بو سازبکهین که نهو بهندانهو لهوانهش زیاتریان بو بهینینهدی، چونکه منالانی کوردیش وهکو ههموو منالانی جیهان جوانکیلهو ئیسک سووک و شایانی خرمهتن.

دەبا لەسەرمانا ھەلنەلەرزن و سەرى كولمەكانيان خولىنى تىنەزىت و سنگ و بەرۆكيان دانەچەكىت و خىزەخىزى نەيەت، با پىخاوس نەبن و قاچوقوليان زامدار نەبىت. با لە چلكدا گەرنەبن و لە برساندا سكيان بە پشتيانەوە نەنووسىت و چاويان بە قولدانەچىت، با لە نەزانىن و نەخويىندەوارىدا كولىراييان دانەيەت و لەوە زياتر بە

قوردا نه چنه خوارهوه. با ژمنگی زورداری و ژیردهستی و بیخزمهتی لهسه رلهش و روویان بته کینین و رمنگورووه راسته قینه که ی خویان ده ربکه ویت نهوسا بزانن چون وه کون نهده نه قهدو با لاو تواناو داناو خزمه تگوزار نهدین.

با راست و ردوان پیتان بلیم: خورهی فه لبهزی کویستانه کانمان پولیک ناهینیت ئهگهر فاقاو تریقه ی مناله کانیشمان نابیت ئهگهر فاقاو تریقه ی مناله کانیشمان نابیت ئهگهر ئیمه نهبین.

منالهكان:

نازانم ج بههرمیهکی خوایی و چ هیزیکی نادیار و تهلیسماویتان پییه، ههر چهند سهیرتان ئهکهم، هیمنی و دلنیایی و بیخهتایی و ئیسك سووکی و جوانکیلهیی و ساكاری و خوشی و گهشی و رووناكی و هیواو زهردهخهنه ئهبینم.

ئێوەبەو مناٽييە وەك ئەستێرەيەكى جريوەدار، پرشنگى ئەو ھەمووشتانە بە دەورى خۆتاندا ئەپرژێنن، بۆيە بەرامبەر بەوە بە خۆمدا رائەپەرمووم كە ئەم ديارييە پچكۆلانەيەتان پێشكەش بكەم، ھيوادارم بە دئتان بێت.

فهرهیدون ۱۹۷۲/۱۱/۱

بهرخۆلەو كۆترە كێويلەو مناڵ

دێیه کی خنجیلانه به قهدپاێی شاخێکهوهبوو، فڕۆکهیهك له دوورهوه ڤڕڕ... ڤڕڕ... ڠڕڕڕ.... هات، ههر هات، ههر هات، له پڕ ... بۆم م... بۆم م... بۆم م م... دهستیکرد به بۆم بۆردومان.

منالانی دییهکه رایانئهکرد و هاواریانئهکرد:

- تهياره هات... تهياره هات، بۆ ژێر درهختهكه... بۆ ژێر درهختهكه.

كۆترە كێويلەيەك بە لقێكى درەختەكەوە خۆى متكردبوو، مناڵێك وتى:

- كۆترە دەنگ خۆشەكە، ئەوە بۆ ناخوێنى... ئەوە بۆ ناٽێيت.. باق.. باق.. بوو.. باق.. بوو.. باق.. بوو.؟! كۆترەكە وتى:
- وازبینه بو خاتری خوا وازبینه، له ترسی ههلویهکی دلره خوم لیرهدا شاردوتهوه.

ههشت، نو بهرخوّلهی ناسکوّله و ئیّسك سووك به ههناسه برکی خوّیان به ژیّر درهختهکهدا کرد منالیّك وتی:

بهرخۆله جوانهگان ئهوه بۆ باعه باعتان نايمت؟! بهرخۆلمكان وتيان:

ـ بیدهنگ به کاکه گیان بیدهنگ... له ترسی گورگیکی لموّز رهش خوّمان کردووه بیرهدا.

منالهكه وتي:

- بهخوا ئێمهش له ترسى بۆردومانى تهياره هاتووينه بن ئهم داره.

منالهکان و بهرخولهکان و کوتره کیویلهکه له ژیر ئهو درهختهدا بوونه هاوری و به ئاشتی بیکهوه ژیان.

فرۆكەكە... قرر... قرر... قررر... قررر... ملى شكاند و رۆيشت. منالەكان لە خۆشيا هاواريان لى هەستا:

- ـ هێي... هێي... هێي...، بهدهم هێي... هێيهوه رايان كردهوه بۆ ناو دێ. كۆترەكه سەيريكى دەوروپشتى خوى كرد، سەرى ھەلبرى وتى:
 - ـ باق.. باق.. بوو، باق.. باق.. بوو.
 - سەريكى لەقان و داى لە شەقەى بال و فرى.

بهرخۆلەكان دەستيانكردەوە به باعه باع و قەلەمباز، لە خۆشيا بەگالتەوە گازيان له يەكئەگرت.

شوانيكيش له بنبهرديكي نزيكي درهختهكهدا خوى شاردبووهوه، ئهويش سهريكي دەرھێناو نەختێك خۆيتەكان، ئىنجا شمشالەكەي دەرھێناو چووە سەر بەردەكە، بەدەم شمشال ليدانهوه ئهي وت:

- . خۆزگە ھەلۆ كۆترە كيوپلەي نەئەخوارد.
 - خۆزگە گورگ بەرخۆلەي نەئەفراند.

خۆزگە تەپارەش ھىچ كوپىدكى بۆردومان نەئەكرد، خۆزگە كەس ھەقى كەسى نەئەخوارد و ھەموو بەئاشتى و خۆشى پېكەوە ئەژيان.

پياوه پچكۆلەكە!!

مام پیرۆتی باوکی دلیّر پۆلیسی ریّوبان بوو، لهسهر ریّگا قیرتاوهکان بهجلوبهرگه جوانهکانییهوه ئهوهستاو ئۆتۆمۆبیّل و ریّبواری بهریّئهگرد.

جەند رۆژێك پێۺ جەژن مام پيرۆت وتى:

ـ دلێرگيان، با بچين بۆ بازاڕ، جلوبەرگى جەژنت بۆ بكەم.

دلێر وتي:

ـ بابهگیان، حهزئهکهم له جلوبهرگهکهی خوتم بو بکهیت.

باوكى وتى:

- ـ لهمهی خوّم ؟! وهی بهسهرچاو، بوّت به دروون نهدهم. جهژن هات، دلیّر جلوبهرگه جوانهکانی لهبهرکرد و بهخوّشییهوه چووه ناو هاوریّکانی، جهژنه پیروّزهی لیّکردن و نهختیّك گهران. دلیّر وتی:
 - ـ وەرن يارييەكى خۆشبكەين.

ههموويان وتيان:

ـ دهی باشه، پارپیهکه جییه؟!

دلێر وتي:

- ئادەى بېن بە دوو دەستەوە، دەستەيەكتان بېن بە ئۆتۆمۆبىل و دەستېكەن بە ورە ور و دىدە دىد. دەستەككى تر وتيان:
 - . ئەي ئىمە بېين بەچى؟!
 - ـ ئيوهش ببن به ريبوار، لهو لارييه بوهستن، تا من ريكاتان نهدهم مههه نهوده.

دلێر دەستێکى بۆ ڕێبوارەكان بەرزگردەوە وتى:

ـ راوهستن... راوهستن له جيّى خوّتان.

ئنجا به دەستەكەي ترى ئىشارەتى بۆ دەستەي ئۆتۆمۆبىللەكان كردو وتى:

- تى پەرن برۆن.. دەى... دەى... دەى... ھەر برۆن... ھەر برۆن... دواى نەختىك هەر بەدەستەي ئۆتۆمۆبىلەكانى وت:
 - ـ هۆپ... هۆپ... راومستن.
 - دلێر ئيشارەتێکی بۆ رێبوارەکان کردو وتی:
- فەرموون بپەرنەوه... فەرموون دەى فەرموون.. چەند جارێك ئەمەيان دووبارەكردەوە، ناوبەناويش دەستەكانيان ئەگۆرى، ئەوانەى ئەبوونە دەستەى ئۆتۆمۆبىل، باش ماوەيەك ئەبوونە دەستەى رىبوار. ھاورىكانى دلىر زۆر دليان بەم يارييه خۆشبوو و ئافەرىنى دلێريان كردو وتيان:
 - ـ كاكه دلير بهم جلوبهرگهوه له پياويكي پچكوله ئهچيت!

ههموو منالهکان ئیتر لهم یارییهوه فیربوون که له مالهوه نهچوونه دهرهوه و پۆلىسى رێوبان و ئۆتۆمۆبێلى راستەقىنەيان ئەدى، سەيرى دەستى بۆلىسەكەيان ئەكرد تا ئەو نەيوتايە نە ئەپەرينەوە.

جووجهٽهو ريوي

جووجه لهكان:

جيو... جيو... جيو، تێرمان خواردووه، دڵمان خوٚشه، خوا دايكمان لێنهسێنێت.

- ـ قرت.. قرت.. قرت، ئێوارێيه درهنگه، ئێوارێيه بوٚ كولانه.
- جيو.. جيو.. جيو، ئينجا نۆرەي خەوتنە، خەوى بنبائى دايكمان.

مریشکه کونجه- قرت.. قرت، لای لایه جووجه له کانم لایلایه، لایلایه کورپه کانم لایلایه.

جووجهڵهكان- پرخخ... پرخخ... پرخخ.

نیوهشهو مام ریّوی به دزهدزه هات، دهرگای کولانهکهی کردهوه، قهپی بهملی مریشکه کونجهدا کردو فراندی.

چووجه له کان- جیو.. جیو.. جیو، مام ریّوی دایکمانی برد، جیو.. جیو.. جیو، مام ریّوی دایکمانی خوارد.

بهیانی هیوا خهبهری بووهوه، سهیریکرد مریشکه کونجه خوراوه و پهر و بالهکهشی لهو ناوهدا فریدراوه.

جووجەلەكان:

- ـ جيو.. جيو. جيو، کاکه هيوا فريامانکهوه، مام رێوی دايکمانی خوارد. هيوا:
- مهگرین.. مهگرین قهیناکا، شهرتبی نهبی نهمشهو ته نهی بو بنیمهوه و خوشمی تا بهیانی بو نیماتبدهم. شهوی دووهم مام ریوی هاتهوه، دهمی چهوروبوو بوو، له خوشیا پیی نهنهکهوته سهرنهرز، گانتهی به دنیا نههات، به نهسپایی ورده ورده پیی دائهنا. ناو به دهمیا نههاته خوارهوه، تامی مریشکه کونجه هیشتا نه بندانیدابوو. نهیه وت:
- به ئەسپایی بەبی خشپه، بەبی خشپه به ئەسپایی، ئەمجارەش لرفی لینهدەین،
 ئەمجارەش لرفی لنئەدەین. له پریکا شەقە ھەستاو تەللە تەقى.

مام رێوی:

ـ واق.. واق.. واق..

هیوا:

ـ ومى دەرد، دەرد، دەرد، خواى مريشكه كونجه ئاوا پيّت ئەنۆينىّ!

جيو.. جيو.. بژي كاك هيوا بۆ خۆت و تەلەت.

مام رِيّوی- بهخوا ئيتر واناكهم، ههر ئهمجاره بهرمبدهن، ههر ئهمجاره، ئيتر واناكهم. توخوا ههر ئهمجاره، توخوا!

هيوا:

بهم قسانه چوّن ئهخه لهتیّم فیّلباز، وائهزانی مناله و هیچ نازانم! ا با مژدمت بدهمی دهمیّکه خویّندوومه که: "ریّوی بهفیّل ناوهستی، مهگهر تهله بیبهستی".

جووجه له كان- جيو.. جيو..جيو، كاكه هيوا راست ئه كا، كاكه هيوا راست ئه كا.

مام رِيّوى- توخوا وازم ليّبيّنن. بهخوا من هيچم نهكردووه. بهخوا من نهبووم.

هیوا- ئهی فیللبازی دروزن ال ئهی نهوه کیبوو لهبهرخویهوه نهی وت: نهمجارهش لرفی لینهدهین، من خوّم گویم لیتبوو، من خوّم!!.

مام رێوی:

ـ ت.. ت.. ق.. تق؟! تق لهكويبووى؟!

هيوا - من له ئيواريوه خوم ليماتداويت همى فيلبازى كهلهكباز!!

مام رێوى:

ـ واق... واق... واق...

هيوا:

ـ هەتا ئيوارە واقەواق بكەيت بەپوولىك ناچى، ئەبى ھەر بەم تەلەيەوە بىت تا گيانت دەرئەچى!

جووجەلەكان:

جيو.. جيو.. جيو.. کاکه هيواي خوّمانه، جيو.. جيو. بوّ ئيّمه پشتيوانه.

چۆلەكە بۆر رزگارى بوو

ئەردەلان:

- ئەوە ئاسۆسە، دىسانەوە چۆلەكەى گرتووە، ئۆوە سەيركەن بزانن چۆن توند گوشپوزتى! بەخوا خەرىكە جىق و فىقى بېنىتەدەرەوە.

ئارام:

ـ ئەوە ھەر خەرىكى ئەو بەزمەيە، راوەستن بزانن چۆن ئەو چۆلەكەيەى لە دەست رزگارئەكەم.

ئەردەلان:

ـ ئادەى بەقوربانى كوربم، ئادەى...

ئارام:

ـ ئێوه ههمووتان وهرن با بچین له پر چوّن و چاکییهکی گهرمی لهگهل بکهین و بیشلّهژیّنین.

مەريوان:

ـ ئێي!؟ ئەي دواي ئەوە.

ئارام:

ـ ئێى پێ ناوێ، دواى ئەوە ئەيبينين.

سواره:

ـ مەريوان، ئارام فيللى چاك ئەزانى. بابزانين چيى لە ژوورسەردايه!.

سالار و سامان:

ـ راست ئەكا.. راست ئەكا.

ئارام:

- ئەوا من و ئەردەلان ئەچىن چۆنى و چاكىى لەگەل ئەكەين، بەدواى ئىيمەدا ئىيوەش وەرن.

مهریوان و سواره و سالار و سامان:

ـ باشه دهی بروّن، وا ئێمهش هاتين.

ئارام و ئەردەلان:

ـ ئاى كاكه ئاسۆس!! جۆنى چاكى، دەستەكەت بێنه لێى دەرەوە.. ئەوە بۆ ديارنىت.

هیشتا ئارام دهستی همر له دهستی ئاسوسدابوو و همر به ئمنقهستیش بمری نمئهدا تا مەريوان و ئەوان ئەگەن.

مهریوان و سواره و سالار و سامان گهیشتن و وتیان:

ـ ئاى كاكه ئاسۆس! ﴿ جَوْنَى، باشى، دەستەكەت بينه.. ليى دەرەوە! ئەوە دەرناكەوپت؟! ئەوە خەرىكى چىت؟!.

ئاسۆس سەرى ئىشىواو شلەر، دەستى چۆلەكەكەى درىزكرد و چۆلەكە فرى.

ئارام:

ـ قاقا.. قاقا.. قاقا، فيلاهكهمان سهريگرت، چۆلەكهمان رزگاركرد.

منالهكان:

قاقا.. قاقا.. قاقا، چۆلەكەبۆر رزگاريبوو.

چۆلەكەكە:

ـ سەرشۆر ئاسۆسى بەدخوو.

ئاسۆس بەدەم گريانەوە:

. ئىكىي.. ئىكى.. ئىكى، جۆلەكەكەم ئەويتەوە.

چۆلەكەكە:

. ئەگەر ئازاى بمگرەوە:

منالهكان بمدهم جميله ليّدانهوه:

ـ قاقا.. قاقا.. قاقا، حِوْلهكهبوْر رزگاريبوو.

چۆلەكەكە:

ـ حيك حيك... جيك جيك، ئاى كه رزگابوون خوشه.

حيك حيك ... حيك جيك، ئاسوس حسابي بوشه.

کاکه ئالان مارهات، ماری ژمنگوژارهات

ئالان به گوێي دارايدا جرياند:

- بابچين هێلانه چۆلەكە دەربێنين.

دارا:

دهی باشه بابچین، به لام له ئیستاوه پیت بلیم چهندمان دهرهینا به شهریکی وهك برا بهشیئه کهین، باش؟

ئالان:

ـ باشهباش، تو همر له ئيستاوه وائهزاني گزيت ليئهكهين.

دارا:

ـ نا كاكى خوّم قسهلهم سهرهوه خوّشه، ئينجا با شتيكى كهيشت بيبليّم.

ئالان به لالووتيكهوه:

ـ دهی فهرموو شتهکه چییه؟!

دارا:

د ئەگەر جووتمان دەر هَيْنا ئەوە هيچ وەكو وتم وەك برا بەشى ئەكەين، بەلام ئەگەر تاكبوو، بۆ ئەوەمانە كە دەستئەكات بە ھىلانەكەدا.

ئالان:

ئەمىشيان باشە، بەلام مالات بەقورنەگىرى، بۆ ئەمەندە ئەسەرشت ئەرۆى، دەبرۆ
 درەنگە تا كەس ديارنىيە. بۆ ئەوەندە بيانوومان بىنەگرىت.

دارا:

ـ باشه با برۆين.

ئالان لەبەرخۆيەوە:

ـ ئەم گوێسەوانەيەش ھىچ ئەوى كەيان، ئەمەشيان نا، دەى برۆ.. ھەر برۆ، ئاتۆ دەنگ.. وس.. وس گوێم لە جريوه جريوێكه...

دارا:

ـ ئەرى بەخوا خۆيەتى!

نالان:

- ـ دهى زوو به زوو پشتم بۆ دانەوينه، جاريكى كه من پشت بۆ تۆ دائەنەوينم. دارا پشتى بۆ دانەواندو به دەم پشتدانەواندنەوەكەوە وتى:
 - ـ باشه ئاخر بيرت نهجي، جاريكي كه نۆرەي خۆمه.

ئالان:

- مهجوولی بهقوربانتیم، یهك نهخت خوّتراگره، ههریهك نهخت... نای دارا که پووشی زوّره!!!.

دارا:

- دوروکه دهی پشتم شکا پشت شهوه چیتکرد، من بوومایه تا نیّستا ههموویم دهرهیّنابوو.. دهزووکه دهی پشتم شکا پشت شهوه چییه چهند قورسی؟!!
- ـ كوره تق بق ئەومندە قسەئەكەيت، دەيەك نەخت راومستە، ئەوا پووشەكەم هەمووى لابرد.

ئالان:

. ده قولي پيابکه قول.

ئالان فۆلى بياكرد و هاوارى لى هەستا:

ـ ئاي.. ئاي.. پٽوهيدام.. ماربوو، ماربوو

ئالان لهسهر پشتی دارا کهوتهخوارهوه، دارا که ئهمهی دی له ترسا تیّی تهقان و به نالانی خوّی گهیانده مالهوه. خهلّی گهرهکهکه بهدهم هاوارهکهوه هاتنه دهرهوه، ئالانیان ناسییهوه، بهلام ئالانی چی!! دهمی له گوّکهوتبوو، لرخه لرخیّکی لیّوهنههات به ههزار حال تیّی گهیشتن نهی وت:

ـ ماربوو.. ماربوو.

خەلكەكە گورج پەلاماريانداو برديان بۆ خەستەخانە، ھێشتا نەگەيشتبوونه خەستەخانە ئالان لە رێگا گيانى دەرجەو!.

تامى تامى گەنمەشامى

بهیانییهك، شوان و شیروان ئهچوونه مهكتهب، لهدهمی كۆلانهكهی مالی خویاندا چالاك و بیباكی دراوسیشیان پیگهیشتن، بهیانیتان باشیان لهیهككردو پیكهوه ریگای مهكتهبیان گرت.

بهوبهر دهرگای مهکتهبهوه، مام روّستهم دانیشتبوو، قیرتهبهقیّك گهنمهشامی و نوقلّی لهبهردهمابوو میّشیان لیّنیشتبوو.

مام رۆستەم:

- ئەوە بەليّو ئەخورى گەنمەشامى. ئەوە نوقلّى ترشوشىرىن، وەرنەوە منالەكان وەرنەوە...

جالاك:

- من روِّژانهکهم ليّره خهرج ناکهم.

شوان و شیروان:

- ئێمهيش لێره هيچ ناكرين، دوكاني قوتابخانه خوش بێت ئهم شته پيسانه چين.

بینباك بیدهنگبوو، نهختیک وهستا، لووتیکی بو خوراند و دهستیکی به گیرفانیداکردو پارهی دهرهینا، توپهانیک گهنمهشامی و مستیک نوفانیکری.

دهستی به نوقل داکرماندنکرد و ناوبهناو تۆپهله گهنمهشامییهکهی بهدهمیدا ئههینا و ئهیووت:

- تامی تامی گهنمهشامی، تامی تامی گهنمهشامی... دوای دهرسی دووهم نالهنال و هاوار هاوار له بیباك ههستا:
- ئائای... ئائای... ئائای سکم، ئەھ.. ئەھ ...ئەی ھاوار... ئای.. ئەی ھاوار... ئائای.. ئای... ئەھ.. ئەھ.

ماموستا:

ـ ئەوەچىيە بێباك؟! ئەوەچىتە؟!

ىنىاك:

- ـ ئاى.. ئەھ.. سكم.. سكم.. ئەھ.. سكم ژانئەكا... سكم ئەيەشىنت... ئاى... ئائاى.
- ـ راوهسته همر ئيّستا لمگملٌ چالاكى براتدا بمتايبمتى ئمت نيّرم بوّ خمستهخانه.

بێباك:

- ـ ئائاى.. ئەھ.. ئائائاى.. ئەھھ.
- ۔ ئادەى چالاك ھەر ئێستا بێباك بۆ خەستەخانە بەرەو ئەم نامەيەشتان پێبێت بۆ دكتۆر.

پاش ماوهیهك له خهستهخانه گهرانهوه، بیّباك نهختیّك ئازارهکهی کهم بووبووهوه و یهك دوو شووشه دهرمانیشی به دهستهوهبوو.

ماموستا:

ـ بەخێربێنەوە... ھاچى بوو.

حالاك:

- ماموّستا گیان، دکتوّر سمیری کردو دهرمانی دایه، وتی بیّباك شتی پیسی خواردووه. بیّباك سمری شوّرکرد، چالاك سمیریّکی بیّباکی کرد ثینجا روویکردهوه بهلای ماموّستاداو قسمی نمکرد.

مامۆستا:

- ئەوە بۆ قسەناكەن... شتى پىس!! شتى پىس!! گوايە ئەبى چىى خواردبىّ؟! قسەبكە بىلىك، قسەبكە چالاك.

بنّباك همر سمرى شۆرگردبوو رووى نەئەھات سەر ھەلّببرى، جالاك سەيريّكى بنّباكى كردەوه ئنجا روويكرده ماموّستاو وتى:

- نهوی راستیبی ماموّستا گیان، بیّباك لهو گهنمهشامییه توّپهلهو نوفله پیسهی نهو بهرهوهی خواردووه.

مامۆستا زۆر بەسەر سورماوييەوە وتى:

- ئاى بێباك چۆن شتيوات كردووه؟! ئەى ئەمە دوكان نىيە لێرە، ئەى نابىنى ھەمووشتێكى خۆشو پاكى تيايە، ئەھا چۆن سەرى شتەكان داپۆشراون.

ـ ماموّستا گیان بهخوا ئیتر پوولیّك له دهرهوه خهرج ناكهم و جاریّکی كه خوّم تووشى ژانەسكى واناكەم.

ماموّستا سهريّكي بوّ له قاندو وتي:

ـ ئا... ئا... ئەبى وابكەي، ئەگىنا نەخۆشئەكەوى.

چالاك و بيّباك:

- زۆر سوپاس مامۆستا گيان زۆر سوپاس.

پشكۆ و شيركۆ شەريانە ئەسەر دەنكى زەنگيانە

پەردەى يەكەم

دەرسى سێيهم تەواوبوو، زەنگى لێداو قوتابىيان چوونه حەوشە، شێركۆ لە تىنوواندا خۆشى نەيزانى چۆن خۆى بگەيەنێتە ئاوخۆرەكە، لەپرشانى كەوت لە شانى پشكۆ و پشكۆ كەوت بەدەما.

پشكۆ:

ئەوە كوێربوويت؟! بۆ چاوت ئەبەرپێى خۆت نييە؟ خۆ تۆ شانت خستمە خوارەوە. شێركۆ:

- نهمزاني بهخوا، ئهوهندهم تينووه له تينواندا ئاگام له خوّم نهماوه.
- نەتزانى قىروسىا، تىنووتە، تىنووت نىيە چش، درۆئەكەيت ھەر بە ئەنقەست شانت لىدام، بۆم راوەستە ئەچىنەدەرھوم.
 - نهختيك ئاگات له دهمى خوتبيت، من ئهنيم نهمزاني.
- ئاگام له دەمى خۆم نابنت و زياتريش. خوابمكات به قوربانت تا ئەچىنەدەرەوە برانه ئەيەللىم ئەم ھەقەت بە سەرەوە بروا.
- كه مادام ئەوەندە فىشاڭكەرو شەرفرۆشى، برۆ چىت لە دەستدىت تەخسىرى مەكە.
 - باشه پیشانت ئەدەم فیشاله یان نا! بهلام ئەگەر ئازایت خوّت مەشارەوە.
- من خوّم بشارمهوه؟! من؟! بهخواجوانه!! با من بچم جاریّ ئاوهکهم بخوّمهوه چاومان به یهك ئهکهویّتهوه!!

پەردەى دووەم

که دهوام تهواوبوو باران ئهباری، ههر نهختیّك لهولای قوتابخانهوه، پشكوّو شیّركوّ پهلاماری یهکیاندا. چهند قوتابییهك دهورهیاندان و ئهیانووت: ـ كەس لێكياننەكاتەوە! كەس ناوبژيان نەكا، شەرە كەڭەشێرە.. شەرە كەڭەشێرە. قوتابىيەك وتى:

پشكۆ پاشقول، پاشقول، ئەوە بىرتچۆتەوە داوەشنىت. پاشقول.. مستەكۆلە.

چەند قوتابىيەك بەدەم چەپلە لىدانەوە ئەيانووت:

پشكۆو شيركۆ شەريانه... لەسەر دەنكى زەنگيانە.

قوتابییهکی که دانی جیرکردبووه و ئهیووت:

۔ ئادەى شێركۆ... ئادەى شێرى خۆم، ناودەمى سوێربكە، ناودەمى... ئادەى بۆكس.. ىۆكس.. قوتابىيەكى كە:

. كوره راومستن دمفتهر و كتيبهكانتان ههمووى كهوته قوروليتهوه.

قوتابييهكي تر به پێكهنينهوه:

- کوره دمفتهر و کتیّبی چی. ئهها، ئهها سهیربکه ههمووی پهره پهرهبوو، ئهها بهبن پیّلاّوی ئهو پیاوانهوه نووساون.

مامه پیرهیهك به لایاندا رابوردو لهبهر خوّیهوه وتی:

د ئهی رووی ئهو دایك و باوك و ماموّستایانه سپی نهبیّت که پهروهردهیان کردوون. ماموّستایهکیان بهویّدا رابورد، خهریکبوو لیّیان بچیّته پیّشهوه به لام که گویّی لهو قسهیهی مامه پیرهکهبوو، سهریخوّی داخست و رووینههات خوّی بکات به خاوهنیان.

پەردەى سىيەم

بهیانی دوای شهرهکه، له حهوشهی قوتابخانه، قوتابییان ههموو ریزگران، باوکی پشکوو باوکی شیرکوش بانگکرابوون.

مامۆستاكەيان كە ئاگاى لە شەرەكەيان بوو، بە دەنگىكى بەرز وتى:

. شيركوى سابير سيوهيلي و پشكوى شهريف شاسوار بينهدهرهوه.

همردووكيان هاتنه دمرموه و له ناومراستي حموشمكمدا راگيران.

مامۆستاكەيان چپى ديبوو هەمووى گێڕيەوە، قسەكەى مامەپيرەكەشى هەر گێڕايەوە. پشكۆو شێركۆ تەرىقبوونەوە و ئە شوێنى خۆيان بوون بە تنۆكێك ئاو.

قوتابىيەك:

ـ حەيف نييە بە ھۆى دووكەسى شەرانييەوە قسەى وابكريّت!

قوتابىيەكى كە:

ـ ماموّستاکان و دایك و باوکمان ههر خهتایان نییه، ئهوان ههزارجار پیّمان ئهنیّن که شهر به یهکتر نهفروّشین و وهکو برابین.

مامۆستا:

د ئەمە زۆر راستە، ئىمە بۆيە باوكى شىركۆ و باوكى پشكۆشمان بانگكردووە بۆ ئەودى بزانن كە چۆن ئەوانىش بەھۆى كورەكانيانەوە بە ناھەق جىنويان پىدراوە.

شێرکۆ؛

. بهخوا ماموّستا خهتای منی تیانییه، ئهمه دهستیکرد به ههرهشهکردن و ههر له خوّیهوه شهری پی فروّشتم.

مامۆستا:

ـ ئينجا تۆ شەرەكەت ئى نەكرىيايە، تۆش خەتات ھەيە، ئىمە ھەموو قسەكانتانمان يىكەيشتۆتەوە.

شێرکۆ:

ـ باشه ماموّستا خهتای من چییه؟! من چیم کردوه؟!

ماموستا:

ـ ئا... ئا پێت بڵێم خەتاى تۆ چىيە؟ خەتاى تۆ ئەوەيە ئەبوايە بھاتىتايە شكاتت لێبكردايه... وانبيه؟!

شێرکۆ بێدەنگبوو و سەرى داخست.

پشکو سهیریکی باوکی کرد تهریقبووهوهو ئینجا چاویکی به ماموّستاکانا گیّرا دیسان تهریقبووهوه، ئینجا سهریکی هه لیّری و بهدهنگیکی نه ختی نووساوه و و تی:

- ئەگەر ئەمجارە چاوم لێبپۆشن، شەرتبى ئىترقەت، قەت شەر بەكەس نەفرۆشم. مامۆستا:

. ئەي شىركۆ تۆ ئەلىي چى؟!

شێركۆ؛

ـ مامۆستا منیش هەر كەسنىك شەرى پىفرۇشتم يەكسەر ئىوە ئاگادارئەكەم، خۆشم شەر بەكەس نافرۇشم.

مامۆستا:

ـ زۆرباشه، كەوابوو تا زووه ئاشت بېنەوە دەى دەى زوو.

پشکو و شیرکو توند دهستی یهکتریان گوشی و دهستیان کرده ملیهك و ناشت بوونهوه. ماموّستا:

د دهنینجا بچن دهستی ماموّستاکان و باوکیشتان بگوشن. چوون و دهستیان گوشین، قوتابییهکان ههموویان چهپلهیهکی توندیان بوّ نیّدان، ننجا سروودیّکی خوشیان وت و قوتابییهکیش شیعریّکی خویّندهوه و چوونه ژوورهوه بوّ خویّندن.

زمنكۆلە

كاروان له سەربان خەوتبوو، سەربانەكە ھەمووى بووبوو بە ھەتاو، كەچى ئەم ھەر ئەم ديو و ئەو ديوى ئەكردو لە خەو ھەٽنەئەستا دايكى لە حەوشەوە بە دەنگېكى بەرز وتى:

ـ كاروان.. كاروان... روْلُه كاروان، ئاخر ئەمە تاكەى تۆ بەيانيان وائەكەيت.. دەھەستە درەنگە بۆ مەكتەپەكەت درەنگە!

کاروان:

ـ ئم ه.. دهجاري زووه، ئم ه.. با نهختيكيتريش بنووم.

دایکی:

ـ کوره زووی چیپه بۆ خاتری خوا وانیوهرۆپه!

كاروان:

ـ توخوا هەر نەختىكى كە.. هەر نەختى.

دایکی:

ـ سيرواني برات نهختيكي كه ئەروات و بهجيت ئەھيٽي، ئيتر لەدواييدا نەٽيت، ها كاروان:

ـ باشه ناٽيم، با بروا کهيفي خۆيەتي.

باوكى:

ـ كورِم سيروان تو برو، من سبهيني چارى ئهم درهنگ له خهو ههستانهى كاروان ئەكەم.

سيروان:

ـ بابه گیان چۆنی چارئەكەيت؟

باوكى:

- كورم ئيستا پيت ناليّم سبهى بهيانى خوّت ئهيبينى. باوكى چوو بوّ بازار، زهنگوّلهيهكى كرى، هينايهوه بوّ مالهوه، پهتيّكى دريّرى پيّوهبهست، زهنگوّلهكهى به كوّلهكهى سهربانهوه قايمكرد، پهتهكهشى رايهلّكرد بوّ خوارهوه و بهستى به قوّلى كورسييه گهورهكهى خوّيهوه كه له سهرى دائهنيشت.

بهیانی روّژی دووهم، سیروان وهکو جاران ههستاو ریّکوپیّک خوّی کوّکردهوه و ئامادهبوو، کاروانیش ههر وهکو جاران له جیّگاکهیدا تلی نهدا.

باوكى پەتەكەى راكێشاو زەنگۆڵە دەستى پێكرد:

ـ زنگ زنگ زنگ زنگ زنگ....

كاروان راپەرى و لەبەرخۆيەوە وتى:

ـ ئاى... ئاى... ئەمە چىيە؟!!

زەنگۆلەكە:

ـ زنگ زنگ زنگ زنگ زنگ

كاروان:

- ئاى... ئاى... دايە... دايە ئەمەچىيە؟! زەنگۆلەكە:

ـ زنگ زنگ زنگ زنگ زنگ زنگ زنگ...

كاروان:

ـ دەبومستە قسە لەگەل دايكم ئەكەم!

زەنگۆلەكە:

ـ زنگ زنگ زنگ زنگ زنگ زنگ زنگ...

كاروان:

ـ وا دیاره ئهمه گوێی نییه گوێ، زوٚر لاساره، با ههستم باشتره. زهنگوٚلهکه:

دنگ زنگ زنگ زنگ زنگ زنگ زنگ...

کاروان:

- د دهباشه باش... تیگهیشتین، ببرپتهوه میشکی سهرتبردین، واههستام، ئیتر چیت ئهویٔ!! کاروان هاتهخوارهوه، سهیری پهتهکهیکرد به قوّلی کورسییهکهی باوکییهوه، تیگهیشت مهسهله چییه، سیروان و باوکی سهیریّکی یهکیانکرد، زهردهخهنهیه گرتنی، ئینجا روویانکرده کاروان و دایانه قاقای پیکهنین، کاروانیش نهختیّك بیدهنگبوو، ئهویش دایه قاقای پیکهنین و وتی:
 - . بابه ئهم بهزمه ههمووی ههر لهبهر ئهوهی من زووههستم!!

باوكى:

- ئەيچۆن كورم، كە درەنگ ھەستايت لە دەرس و دەورت دوائەكەويت، دواى ئەوە تۆ ئەزانىت دايكت حالى چىبوو بە دەستتەوە؟!! بەيانيان قورگى ئەنووسا ئەوەندەى بانگ ئەكردىت.

کاروان:

ـ ئەم قسانە ھەمووى راستن، بەلام توخوا ئەگەر ئىتر زەنگۆلەم بۆ للدەن.

سيروان:

ـ باشه ئهگهر زهنگولهکه لینهدهن ئهترسم ههر درهنگ ههستیو وهکو جاران دهستپیبکهیتهوه.

كاروان:

- . ومكو جاران دەست پێناكەمەوە! ئەگەر لەمەولا لە پێشتۆدا ھەڵنەستام ھەقتە! باوكى بە پێكەنىنەوە:
- د ئهى گوايه ئيمه چيمان ئهوێ! ده تو زوو ههسته بزانه ئيتر گويت له دهنگى زهنگوڵه ئهبيّت؟

کاروان:

- ـ باشه بابهگیان، ئیتر نهئهیه لم دایکم دهنگی بنووسیّت و نهتوّش ناره حهت بیت...
 - ـ سيروان قسمكمى بۆ تمواوكرد:
 - نەمنىش بە تەنيا بچم بۆ مەكتەب.

كاروان:

ـ ئەى دەمخۆش، ئا، ئا، نەتۆش بە تەنيا بچيتە مەكتەب. باشە؟!

سيروان:

- زۆرباشە ئافەرين.

باوكى:

ـ ئافەرين كورم، ھەرخۆش بىت كاروان.

باوكو كور

باوك:

كورم من توم زورخوش ئهوى

قەزات لە مالى من كەوى

کور:

بابه تۆش پشتيوانمى

گۆرانىي سەرزمانمى

باوك:

کورم تۆ چرای مالمی

تۆ ھێزمى، تۆ باڵمى

کوړ:

بابه تۆش ھەردووچاومى

گیان و هیّز و همناومی

باخ

باخهکهمان رازاوه ههنگه شوینی پهپووله و ههنگه شوینی پهپووله و ههنگه ههنگی باخ ناوروژینم پهپووله ناتورینم باخهوانیکم بو خوم خرمهتی وا له نهستوم بژی گول، بژی منال مار و میروو بو ناوچال

بۆق

قیر.. قیر.. قورباقه بۆقی سهرزل چوار لاقه قورباقه باش راوئهکا میشووله لهناو ئهبا بۆق... بۆق.. بۆقیله سك سپی، چاوزهقیله له وشكانی و له ناوا له سیبهر و ههتاوا بهههوهس دییت و دهچی بژی قورباقهی راوچی.

دراوسي

دویّنی ماموّستا (وهسمان)

هٔوتابییه کانی وهستان

هٔمدری دراوسیّ بگرن

دراوسیّتی بهامن

دراوسیّ خال و مامن

نابیّ بانه وبان بکه ن

هاوسیّ ههراسان بکه ن

بهردهبارانیان مهکه ن

تووشی نازاریان مهکه ن

منالّیان مهتوریّنن

قاچ و قولیان مهشکیّنن

هاوسیّی باشتان خوشبویٔ

تا زوو فریاتانکه ویّ

كۆترى پەرلەپى

مندال:

گۆترى پەرلەپى، چاوپچكۆلانە

بۆ نايەيتەدەر لە ناو ھىلانە

كۆتر:

ئاخر ئەترسم ئە پشيلەي سەرخر

پشیلهی فیّلباز، چاوچنوّك و در

مندال:

كۆترى پەرلەپى، گيانى شيرينم

ئاخر حەزئەكەم نەختى بتبينم

دوو مشت گهنمم هێناوه بو تو

بيخۆ له جياتى ژەمى نيوەرۆ

پشیله دیارنییه، خومم به تهنیا

وەرە گۆرانى بلٽين بۆ دنيا

كۆتر:

باشه واديمه خوارهوه بيباك

گۆرانى ئەلپىن بە دلىكى ياك

باق باق بوو ... ئيتر ئازادى بارى

باق باق بوو... ئيتر نهما زورداري

ناومال

مالهکهمان خاوینه

پاکه وهکو ناوینه

دایکم ناوای مالیوه

نهلیی یهك پارچه زیوه

دیسان خوشم خاوینم

قاپ و شووشه ناشکینم

من ژوور پیسناکهمهوه

ناومال تیك نادهمهوه

نهزانم که میوان هات

حهز له مالی پاك نهكات

خووی خراپ

نینوّك به دان نافرتیّنین

ریپوّق به دهست دهرناهیّنین

دکتوّر ئاموّژگاریی کردووین

برینی لهش ناخوریّنین

ماموّستایان پیّیان وتووین

زهردهواله ناوروژیّنین

دویّنیّ دایکمان تیّی گمیاندووین

چا به گهرمی ههاناهوریّنین

خوّمان له نان ناتوّریّنین

هسهی خوّمان نادوّریّنین

بۆربۆرێن

بابزائم کی بهگوره كي له راكردنا كوره كيّ يەكەمى ھەمووتان بيّ خەلاتى تۆپىكى جوانبى لەسەرخەتى ريك راوەستن تا نهُلْيِم: (سيّ) نابيّ دهرچن کەس پێی له خەت زیاتر نەروا گزی نهکا، حهرام نهخوا هەركەس ئامادە راوەسى ئەوا ئەلىم: يەك و.. دوو... سى دهی هدر راکهن، گوربهستنهوه وهكو شير گرهو بهرنهوه وا ئاسۆ كەوتە بىش ھەمووان تەكانىدا وەك پالەوان ئەي ئافەرىن كاكە ئاسۆ فەرموو ئا ئەم تۆپە بۆ تۆ

من منالم

من منالم، دل ناسکم ئیسك سووکم، کارئاسکم سویسکهو بارهکهوی شاخم پهپوولهو بولبولی باخم پیم بخوینن، فیرم بکهن پهروهردهم کهن، تیرم بکهن نهخوشکهوتم دهرمانم کهن فیری رهوشتی جوانم کهن نهوسا بزانن دهستبهجی چون کوریکم لی دهرئهچی

باخى جانهومران

وهرن بچین بو سهیران
بو باخی جانهوهران
سهیرانیکه مهپرسه
یهکجار خوش و بیترسه
فیل وهستاوه لهولاوه
شیر یان بازی زل نهدا
بیان له داخا تل نهدا
یان له داخا تل نهدا
بهراز بو خوی ماننهگری
گورگ لوزی خواتهوه
بیر له گوشت نهکاتهوه
دهبابچین سهیرانه
سهیری خوش و همرزانه

پیریکی ریش دریز.. بوو

له نامهخانهی نیشتمانیدا ژماره(۷۱) ساڵی ۱۹۸۵ی دراوهتیّ، له چاپخانهی(دار افاق عربیة) چاپکراوه.



پێشەكى

برایان و خوشکانی بهریز....

من لام وایه که بهرههم بو مندال زورجار پیویستی به دوو پیشه کی یان پیشه کییه و پیشه کیده و پیویست یان ههندیک روونکردنه وههه نکه مندال تیانناگات و بهبی بو گهورهان باسبکهیت تا بتوانن پرسی مندالان- به گهربوو- وه لام بده نهوه، نهمه جگه له وه که وه به به به که به مندالان خوی بوخوی به شیکه له نهده به لهبه رئه وه گهوره هه هه که که مخوری بیت و کوئی پیوه هه لگریت و به ته نگ گهشه و پیشکه و تنییه و ه بیت، تاوتویی بکات، هه نیسه نگینیت، چاکو خرابی لهیه که جودا بینشکه و تنییه و هه بیت، تاوتویی بکات، هه نیسه نگینیت، چاکو خرابی لهیه که جودا

ئهمهندهی که بو پروژگاری ئهمپروبشیت، بهسه. ههولمداوه وینهی پهنگاوپهنگیشی ئهمهندهی که بو پروژگاری ئهمپروبشیت، بهسه. ههولمداوه وینهی پهنگاوپهنگیشی تیدابیت، چونکه لیکولینهوه زانستییهکان ساغیانکردوتهوه که(پهنگاو پهنگ) چیژیکی تایبهتیی لای مندال ههیه و بو زووتیگهیشتن و هیربوون، ریباش خوشدهکات. ههر لهبهر ئهم لایهنه زانستییهبوو که سووربوم لهسهر وینهی پهنگاو پهنگ چاپکردن، دهنا ئهرکی چاپهکهی زورگرانه و مایهی نووسهر دهکاته مایهی پیازهروشی(جاران!) ههر لهبهر ئهمهیشه ههندیک نووسهر له چاپکردنی پهنگاوپهنگدا بهناچاری دووره و پهریز دوهستن، نییانهو نهبوونیش عهیب نییه.

ئهم بهرههمه چوار شیعر و چوار چیرۆکه، شیعرهکانم له ئینگلیزییهوه کردوون به کوردی له (Poems and Rhymes)وه وهرمگرتوون که بهشیکه له زنجیرهی. World Book – Childcraft Interna tional, lnc چیرۆکهکان خوّم دامناون، چیروکی(نه قهلهم دزراوه و نه هیچ)، حیکایهتیکی پچووکی لهسمره، ئهویش ئهوهیه که کاك(ئهنوهر فهخری)ی هاوریّم، بهو ناوهوه که سهرپهرشتکاری پهروهردهیه له سلیّمانی، سیّ چوار سالیّك لهمهوبهر بوّی گیرامهوه

وتی:"بۆ سەردانی قوتابخانەكان چوومە ھەلەبجە، قوتابىيەكی ھەشت سالان، لەسەرئەوەی شتیكی جوانی ھاورپیكەی خستبووە جانتاكەيەوە، لە ناوەراستی قوتابىيەكاندا، لە حەوشە راگیرابوو، شلكوتی مەرگ كرابوو، وەكو دزیان لە كەلەبەردا گرتبیت ئاوابوو، قوتابییەكان به(دزه، دزه!) دوایكەوتبوون، مندالله قوربەسەرەكەش لەبەر ئازار ئاگای لەخۆی نەمابوو، ھەر پەنجەكانی ئەكرد بەدەمىدا و ئەيهینانە دەرەوە، واقیوورمابوو، نە ئەیزانی دزی چییەو نە ئەیزانی بۆ پیی دەلین دز. ئەم چیرۆكە چارەكردنیکی پەروەردانەیە بۆ حالەتیکیوا، ھیوادارم مامۆستاكان بە پیی توانا پەیرەویی بكەن و سوودی ئیوەربگرن.

له شیعری(تهنیا یهك دایك)دا، ناوی(گویچکه ماسی) هاتووه، که بریتییه لهو پارچه(سهدهف)هی که ئاوی دهریا بهدهم ههنچوونهوه رایدهمالنت بو لنواری دهریا، لهبهرئهوهی ههندیکیان له(گویچکه ماسی) دهچن، لای خوّمان ئهوناوهی بهسهردا براوه، پنم وابنت ئنستا نموونهشی له مالاندا ههبنت. که بو جوانی دایانناوه.

پێشکەشە

بەئيوە ئەي مندالانى كورد

ئەبىّ ئىنمە بەرامبەر ئىزوە، روومان نەيەت سەرھەلْبرين، چونكە لە مەيدانى ئەدەبى مندالاندا، ھىچى وامان بۆ نەكردوون.

ئهوهی که له بهردهستاندایه، لهچاو ئهوهدا که پیشکهش به مندالآنی ولاتان دهکریّت، ههر هیچ نییه، بهلام هیوادارم ئیوهش گوفار و کتیبی رهنگاورهنگی خوّتان ببیّت، جیهانی مندالیّتیتان، پربیّت له زهردهخهنه جوانهکهی سهر لیّوتان و زمانه شیرینهکهی کوردی، واتان دلّخوّش بکات، که خوّشتان بویّت و خوّشی بویّن و لهیهك دوورنهکهونهوه.

پیریکی ریش دریژ... بوو

شيعرى: ئەدوارد لير

پیریکی ریش دریژر.. بوو،
ترسا، جیگای پی لیژبوو،
ئمیووت: ئا ئمم ترسمی من،
بو چییه؟! گویم لیبگرن:،
دوو کوندهپهپوی چاوزهق،
کمانهشیری نینوک پهق،
چوار کلاوگورهی نمرمول،
فیسقمگولهی ووریا و زول،
همموو هیلانمی خویان،
له ناو ریشما دامهزران،

تهنيا يهك دايك

شیعری: جۆرج کوپەر

سەدان ئەستىرە بە ئاسمانەود،

به سهدان(گوێچکه ماسی) لای ئاودا.

سهدان پاساری به بانانهوه،

سهدان بهرخوّله له خوّرهتاودا.

دڵۆپەشەونم، ريزبوون بە سەدان،

(رِوْرْتان باش) يانه لمگمل بمياندا.

به سهدان ههنگی ئێسك سووك و جوان،

وان له سێپهږهی ږهنگ ئهرخهواندا،

سهدان پهپووله له سهوزهگیادا،

"بهلام يهك دايك لهناو دنيادا"

سەماي سٽبەر

شيعرى: ئيڤيو ييستويك

سێبهرهکهم، سێبهری خوٚم،
من هاوڕێی توٚم،
به ئاگری ناو ئاگردان،
سهما بکه لهسهر دیوار
وهك مندالآن، وهك شاگردان
بازان ئهدهین، لهسهر تا خوار
ئه ئاوها بائم بهرزئهکهم،
توٚش وابکه ئازیزهکهم!
پێئهکهنین، ههنّهبهزین،
پێئهکهنین، ههنّههلهرزین،
له دیوارهوه بوٚ بنمیچ،
دێین و دهچین، ههنّهلهرزین.
ههر خوٚم و خوٚت وازیئهکهین

بهستهى سابوونه لاسارهكهم

شيعرى: دوروسى ئەلدز

چەند لاسارە سابوونەكەم،

من وا له داخدا شمق ئميهم.

ههر خوم شوری و دهستم بو برد،

خوی شاردهوه به دهستوبرد.

بازیک ئەدەى لە پەنجەوە، سابوونەكەم،

دوایی ئەخشێیت و ئەخلىسكێیت.

ئەي سابوونە جەتوونەگەم،

تۆ ھەر خەرىكى چاوشاركێىت.

له تهشتي ئاودا، لهناو بنهكهي،

خۆت شاردۆتەوە، گزيم نى ئەكمى.

لهم عاسى بوونهت، دهست ههٽناگرى،

بۆيە رۆژ بە رۆژ تەنكىرئەبى.

نه قەلەم دزراوە و نەھىچ

مامۆستا نەرىمان ئەو رۆژە لەبەر نەخۆشى نەچوبوو بۆ قوتابخانە. مامۆستا ئازاد بە قوتابىيەكى پۆلى شەشەمى وت: ھەروا نەختىك بەسەر قوتابىيەكانى پۆلى سىيەمى(ب) وە بوەستە، چاودىرىيەكيان بكە تا خۆم دىم.

ئەوەندەى پێنەچوو قوتابىيەكەى پۆلى شەشەم ھاتو نەختێك بە چپە بە مامۆستا ئازادى ووت: قوتابىيەكى ئەو پۆلە دەڵێت: "من چاوم لێبوو(گۆران) قەڵەمێكى بۆيەى سەوزى بريقەدارى لەم قەڵەمەى منى لە جانتاكەى(ديار) دەرھێناو بە دزييەوە خستىيە جانتاكەى خۆيەوەو بردى بۆ خۆى".

ماموّستا ئازاد: نا.. نا وانییه، گوّران نه دزهو نهفری به دزییهوهیه، ئهوهنده ههیه مندال لهم تهمهنهی گوّراندا حهزئهکات ههمووشتیّکی ببیّت و ههمووشتیّک ههر بوّ خوّی بیّت، ئهمه به ههفیّکی خوّی دهزانیّت.

قوتابییهگهی پوّلی شهشهم: ئهی باشه ماموّستا، ئهو قهلهمه ههروا گوّران به خوّرایی بیبات بوّ خوّی؟!

ماموّستا ئازاد: نا.. نا، نه قهلهم براوه و نه ئهبريّت. توّ جاريّ پيّم بليّ لهو قهلهمه له كويّ ئهفروّشن؟

قوتابييهكه: ئهم بهيانييه لهو قهلهمهم لهو كتيبخانهيهى ئهو بهرمانهوه دى.

ماموّستا ئازاد: زوّرباشه، ههر چهنده حهزناکهم توّ بچیت به لام لهگهل مام برایمی باخهواندا بچوّ ههر ئهوهنده قهلهمهکهی پیشانبده و به فرکانیّك بگهریّرهوه پوّلی خوّت، دوایی خوّم یارهکهی ئهدهمهوه به مام برایم. وا خوّشم دهجم بوّ پوّلی سیّیهم.

(مامۆستا ئازاد روويكرده قوتابييهكان:)

ههر کهسیّك ئهمروّ چالاك بیّت دیارییهکی جوانی پیّشکهش ئهکهم، با ماموّستا(نهریمان) نهلیّت من لهوی نهبووم دهرسیان نهخوییّند، ماوهیهکی کهمی پیّچوو مام برایم گهرایهوه، ههر لهبهر دهرگای پوّلهکهدا، کاغهزیّکی پیّچراوهی دایه دهست ماموّستا ئازاد.

دوای ئهوهی دهرس گهرمبوو، ماموّستا وتی: ئهمروّ گوّران زیرهك و چالاکه، لهبهرئهوه ئهم دیارییهی پیشکهش ئهکهم، که کاغهزه پیٚچراوهکهی کردهوه، قهلهمیّکی بوّیهی سهوزدهرکهوت، ئهبریقایهوه.

گۆران قەلەمەكەى وەرگرت و سوپاسى مامۆستايكرد، نەختىك وەستا، بيرىكى كردەوە، دەستىبرد بۆ ناو جانتاكەى، قەلەمىكى سەوزى وەك قەلەمەكەى خۆى دەرھىناو وتى: مامۆستا ئەم قەلەمەم دۆزيوەتەوە(.

(دیار) رەنگێکی هێناو برد، له پړ دەستیکرد به ناو جانتاکهیدا، له دڵی خوٚیدا وتی: قەلەمەکەی من نەپێت؟!!

که ماموستا وتی: کی نهم قه لهمهی بزر کردوه؟

(دیار) یهکسهر وتی: ماموّستا گیان من!!

(دیار) ههستا دهستی(گۆران)ی گوشی و سوپاسی کرد.

بۆچى بۆق مێشوولەي خۆش ناوێت؟!

بههاربوو، ئیتر خوّتان ئهزانن ئهو ولاتهی خوّمان به دار و ئاو و شاخ و باخییهوه دهبیّته بهههشت.

كۆمەڭه مائنىك پىكەوە چوون بۆ سەيران، ھەندىك لە مىداللەكانىان كەوتنە چەپلەرىزان و گۆران، تەنيا دوو دىر لەرئەم رۆژى سائى تازەيە، نەورۆزە ھاتەوە) يان دەزانى، ھەر دەيانووت و دەيانووتەوە.

(بوّقیّکی جوان و سهرسهوز) سهری له ئاوی چهمیّکی نزیکیانهوه هیّنایهدهر. ههوهسی گورانیی ههستا، دهستیکرد به فیرهفیر، وهختهبوو له خوّشیدا بالبگریّت. زوّر حهزی به هاوریّیهتیی مندالهکان کرد.

ئەوەندەى پێنەچوو مێشوولە منداللەكانى پەستكرد، ئەمەندە نووسا بە دەست و قۆل و دەموچاوياندا پەستىكردن، خۆيان ئەخوراند، سەيريانكرد مێشوولە وازناھێنێ، بە دلناخۆشى گەرانەوە.

بۆقەكە سەرى سورما، بە قىرەقىر ھاوارى لىكردن مەرۆن توخوا مەرۆن، فرمىلىك بە چاويدا ئەھاتەخوارەوە، يەكىك ئە مىنداللەكان وەستاو بە دەنگىكى بەرز بە بۆقەكەى وت: ئە داخى ئەو مىشوولانە ئەرۆين، ئەوەندە گازيان ئىگرتىن تا پەستىانكردىن، جىگا گازەكانيان سوورھەئگەراون و ئىريانكردووە، ئىر، بۆقەكە كە گويى ئەم قسانەبوو، پىشى خواردەوە و وتى: راوەستن بۆم مىشوولە، ھەر وايووت و ئە ئاوەكە ھاتە دەرەوە و بە قەلمباز بۆيان چوو، كەوتەناويانەوە، زمانەدرىر و ئىنجەكەى دەركىشا، ھەر مىشوولەيەكى بەرچاو بكەوتايە بە زمان لوولى ئەداو بە قەبىتك وەك حەلوا قووتى ئەدا، باسارى و بلىلەكانىش دەيانووت: نۆش، نۆش، نۆش، ئۆش، ئىشى گىانت بىت.

لموساكموه بوّق ميْشوولمي خوّشناويّت، له همر شويّنيّك بيبينيّ به قمييّك دميخوا!!

ئەقل

چاو به دهستی وت: چهند چلکنیت، ههموو پیستت فلیشاوه، ههمووی کریشه، ژیر نینوکی پهنجهکانت چهند رهش و پیسن، یهع!

دهست: دیاره خوّتت نهدیوه، بوّیه واقسهت زله! فنچکهت، پریّتی له ریپوقه زهرده. لووت به گویّچکهی وت: همی های... همی های، تهپوتوّزی دنیات پیّومیه ناشرین.

گوێچکه: دەمنگهمنگ! لهبهر چڵم ههناسهت بۆنادرێت! تۆش وات لێهات گاڵتهمان پێبکهیت؟!

دەم بە قرى سەرى وت: ھا.. چۆنى مووى بزن؟! ئەوە چەندە خۆت شانەنەكردووه؟!

قرَى سەر؛ خوّت لەبەر چەورى و زەردێنەى ھێلكەو نەوسنىى ھەر ديارنىت، برۆ لىكى لالغاوەت بسرە، ئىنجا ئەم قسە زلزلانە بكه!!

پێڵٳٚۅ ڡٚاڡّا به گۆرەوى پێػڡنى و وتى: ئەوە بۆچى ئاوەژوويت، ھەى داوەشێيت؟!

گۆرەوى: هەر وەختىك فىربووى ئاوزەنگىيەكەى خۆت باش ببەستىت و جوان لە پىدا بوەستىت، ئەوسا وەرە من فىربكە!

كراس به پانتۆلى وت: فۆپچەكانت دابخە با نەتبينن.

پانتۆڭ: واديارە يەخەى خۆتت نەديوە، ھۆقەيەك چۆكى پێوەيە، براى برام!

لهولاوه(ئهقل) ورده ورده، به ئهسپایی هاتهپیشهوه، وتی: گویم له ههموو قسهکانتان بوو، ئا وهره پیشهوه چاو: ههرو ههر ئیستا خوّت بشوّره، قنچکهکانت پاك پاك بکهرهوه.

چاو؛ بەڭى قوربان.

ئەقل بە دەستى وت: برۆ يەك دوو رۆژ بە مەرھەم پێستەكەت چەوربكە، كە قێيشاويى و كرێشى نەما، پاك پاك بە سابوون بێشۆرە، نينۆكيش بكە.

(دەست، تەق سەلامىكى كردو رۆيشت!)

ئەقلّ: (چاوێکی گێڕا)... ئاوەرە لووت، ھەرئێستا بڕۆ سێ چوار(فم) بكه، با ھەر پاك و خاوێن بیت.

لووت: همر ئيستا گمورهم!

ئەقلّ: ئا وەرە گوێچكە... نا.. نا نەختىّ وەرە پێشترەوە، تێگەيشتىت چىم بەوانەى پێش تۆ وت؟

گوێچکه: باش تێگهيشتم... گهورهم.

ئەقلّ: دەتۆش برۆ خۆت وەكو ئەوان پاكبكەرەوە.

گوێچکه: وهي بهسهرچاو.

ئەقل: ئەى ئەوە كوا دەم كوا؟ لە كويىيە؟!

(دەم لە پەنايەكەوە ھاتە دەرەوە): قوربان لە شەرمدا خۆم شاردبووەوە.

ئەقلا: نا.. نا.. شەرمى پى ناوى، برۆ خۆت بە ئاو و سابوون بشۆرە، ددانەكانىشت بە فلچەو دەرمانى ددان پاكبكەرەوە.

قرْی سهر به ئهقلی وت: ئهی قوربان من ج بکهم؟!

ئەقلا: تۆش ئەو چلكو تەپوتۆزە بە خۆتەوە مەھىللە، دواى ئەوە خۆت شانەبكە، بزانە چۆن دەبىت بە گول.

ئەقل رووپكردە پيلاو: ئاوزەنگى ئاوھا دەبەسريت، تيڭگەيشتيت؟! ئينجا رووپكردە گۆرەوى: ئا ئەمە ديوى دەرەوەتە ئا ئەمە، ئيتر ئاوەژوو مەبە(پيلاو و گۆرەوى بەيەك دەنگى): بەئى باشە.

ئەقلّ(نەختىك وەستا) : وەرن كراس و پانتۆل، لاموايە ھەر ئىيومماون! روويكردە كراس: برۆ مالەوە خۆت بشۆرە، بە پانتۆلىشى وت: تۆش دەرۆيتەوە قۆپچەكانت لىدەنىيتەوە، خەتى ئوتوەكەشت ديار نىيە لە بىرت نەچىت!

کراس و پانتۆل پیکهوه وتیان: وهی به سهرچاو.

(دوای چوار پینج سمعات...)

چاو، دهست، لووت، گویچکه، دهم، قری سهر، پیلاو، گورهوی، کراس، پانتوّل، ههموویان له مندالیّکی رووخوّشدا یهکتریان دییهوه، سهیری یهکدیانکرد، یهك له یهك خاویّنتر و جوانتربوون، دهستیانکرده ملییهك، مندالهکهش له خوّشیدا به دهم گورانییهوه بردنی بوّ سهیری یاریی توّپیّن. سهگی مالّی مندالهکهش به راکردن تا ماودیهك دوایانکهوت.

مندالهکه پیّی وت: دهی: (زهرده) بگهریّرهوه بو مالهوه، شویّن یاری جیّگای تو نییه، ئهترسم مندالهوردکه ئازارت بدهن!.

مندالْێك و چۆلەكەيەك

مندالایک له ژیردارتوویهگدا کتیبیکی مندالانی دهخویندهوه. چولهکهیهک بهسهردارهکهوه نهیجریوان، نه جریوهیهک، نه دووان نه ده، نهسهد، نهو ناوهی کردبوو به روژی خوّی، بلبلیک به دارهکهوهبوو، لهبهر چولهکهکه ریّگای نهبوو بهو دهنگه خوّشهی جوکهیهک بکات. ههر بالداریّک نههات، چولهکهکه وهک مهقهست دهنووکی نهدا بهیهکدا و نهیجریوان، نهگویی له کهس نهگرت تا قسهیهک فیربیّت نهخوّشی دهنووکی نیکدهنا تا نهختیّک ئیسراحهت بکا. فیسقهگولهیهک به بیدهنگ چووه تهنیشتیهوه و وتی: نهوه قورگت نهنوسا؟! دهنووکت شلنهبوو؟! ده حهپولکی ئیمهش بده ههر جوکهیهکی بو نهکهین و نهروّین، لهم دنیایهدا ههر تو ههیت؟! به دهیان بالدار و بولبول ههن، دهنگیان له تو زورخوّشتره!!

چۆلەكە، گوێى نەدا بە قسەى فيرنەگولە، دەستى كردەوە بە جريوە جريوو چەنەبازىى خۆى، مندالەكە لە كردەوەى چۆلەكەكە زۆر پەستبوو، چۆلەكەكە جێى بە ئەمىش چۆلكرد، چونكە لە پەستىدا ھەستاو رۆيشت.

لهو روزهوه نهو منداله نهحهز له چهنهبازی دهکات و نهمندالی چهنهبازی خوشدهویّت.



بارانی رهنگاو رهنگ

(كۆى بەرھەمەكانى مامۆستا فەرەيدوون عەلى ئەمين)

ساغكردنهوهو نووسينهوهو ئامادهكردني

كاوه ئەحمەد ميرزا سەلام مستەفا

پالهوانی دوا رۆژ

بههاوبهشی لهگهل ماموّستا (عومهر عهبدولرهحیم)دا له چاپخانهی (شهفیق) سالّی ۱۹۵۸ لهچاپدراوه:



		-
		•

پێشەكى

ئيْمه لهو بروايهداين كه پهروهردهكردن و گۆشكردنى قوتابيان به شيّوهيهكى پوختو راست ئەكەوپتە بىش فىركردنى زانياريەوە بە تايبەتى لە يلەى يەكەمى خويندنا پەروەردەكردن و ئامۆزگارى قوتابيانيش(بە تاپبەتى ھى مناللە بچكۆلەكانى يۆلى يەكەم و دووهم) وهستاییهکی زور و ئاگاداربوونیکی تهواوی ئهوی چونکه منال وهکو گهوره نیه ههرچیهکت پیووت دهم و دهست ههمووی وهرگریت و هیچی بیرنهچیتهوه و هەمووشتىكى زوو بەگويدا بچىت بەلكو زۆرجار لىرە ئامۆژگارىي منالىك ئەكەيت لەوى لەبىرى ئەچىتەوە، ئەمرۆ چەوتيەكى بۆ راست ئەكەيتەوە سبەينى ھەر ھەمان جەوتى دووباره ئەكاتەوە، ئەبەرئەوە پێويستە پەروەردەكردن و ئامۆژگارى ئەو منالانە بە شێوهیهکی ئەوتۆبێت که لهگهل ژیانی پر ئاهەنگ خۆشی و بەزم و رەزمی مناڵیا بگونجێ و له شیّوهیهکی وادا پیّی بوتریّت که بهو پهری ههوهسهوه وهریگریّت و له خوشیانا ههر بيليّت و بيليّتهوه تا له ميّشكيا دەق ئەگريّت و لەگەلّ هۆشو بيرئەجەسىيّ دەھەر لەسەر ئەم بروايەبوو كە ئىدمە ھاتىن ئەو ئامۆزگاريانەمان لە قالبى ئەم شىعرانە دارشت و ههولماندا به فهدهر توانا له شیعرهکانماندا گیانی نهتهوایهتی و نیشتمان بهروهریّتی و يەكىتى و خۆشەويستى و دلياكى بلاوكەينەوە جا ئەگەر توانىبىتمان بەم كردەوەيەمان كەمى خزمەتى منالانى كوردى خۆشەويستمان كردبى ئەوا زۆر خۆمان بە بەختيار ئەزانىن. سوپاسى مامۇستا كەرىم سەعىد زانستىش ئەكەين كە ئەركى سەرپەرشتىكردنى لە چاپدانى ئەم نامىلكەيەى گرتە ئەستۆى خۆى.

> عومهر و فهريدون سليماني١٩٥٨/١١/١٥

كوره كوردم

کوره کوردم حهوت سالم ووردیله و روومهت نالم بو تامی خویندن هاتووم ماموستا دهست به بالم من ههنگوینی ناو شانهم یان بیچوولهی هیلانهم خویری ناسوریمهوه مهکتهبه مال و لانهم

پەپوولە

ئهی پهپوولهی بال نهخشین شاخ و باخ و کیو نشین تو پوستهچیی گولانی نامهبهری دلانی فریشتهی پهنگاوپهنگی چاکهکهری بی دهنگی بویه خوشهویستمانی نموونهی مهبهستمانی

سووره ماسي

سوورهماسیی بهر گهردن زهرد ئهشلهقیّنی ثاوی بیّگهرد سی پشهش جوانن بهلهکن خهریکی فیّل و کهلهکن خوّت نوقمکه ماسیه سووره پشه چاو برسی و جهسووره جوانن خرپنن تووك نهرمن بهلام دلّرهق و بیّ شهرمن پشه نهوسن بیت و سهرچل دایم ثهتبوغزینم به دلّ

(تێبینی: بهسهر وێنهیهکی ڕهنگاوڕهنگدا ههندراوه که بریتییه له: سێ پشیلهی خربن خربن که بهدیار کاسهیهکی شووشهی برئاوهوه ههنتووتاون و مرخیان لهو سوورهماسیه خوٚشکردوه که له کاسهکهدا بیّترس دیّتونهچێ و له خوٚشیانا ناوهکه ئهشکمدینێنێ.)

دیاری

دیاری دهست و دنمان گونه
دهرونمان گهرم و بهکونه
دهست و پنمان وهك بلووره
داونن پاکین، روومان سووره
بونی گوناوی یهك گرتن
ئهمانخاته بهسته ووتن
به بهسته خهنك هوشیارئهکهین
پر به دنیا هاوارئهکهین:
کهسمان روو پهست و مون ناوی
ههرگیز گونمان بیبون ناوی

بەستە

بهستهيهكم لهسهر دهمه پر له ناههنگ و زممزممه هەلقولاوى ناخى دله لەرەي ئاونگى ناو گوڭە ئاوازى شمشائى شوانه خورهی قه لبه زهی کویستانه گويم ليبگره وابوت ئەنيم: "كوردم، بۆ كورد سەر دائەنيم"

پاٽمواني دواروڙ

ئيّوه ههموو برامن بۆ دوارۆژم چرامن ئێوهم گهر ئي ديار نهبي زینم تهنگ و تار ئهبی بهلني ئيستا منالم له بيرو هوّشا كالم دوا رِوْژ ئەمبىنى كاكە: بۆ(كورد) رۆستەمى زالم

ژووری خوێندن

ژووری خویندن رازاوهیه
دوور له شهرو ثاژاوهیه
سهیری روومانکهن، به جاری
پیکهنینی نی ئهباری
زیت و ووریاو خاوهن ههستین
به بونی زانستی مهستین
جوان و باك و ژیر و رووخوش
نه شهرکهرین نه شهرفروش

زنجیرهی کتیبی دمزگای چاپ و په خشی سه ردمم کتیبی سه ردمم ژماره (۳۵۳)

سەرپەرشتيارى گشتيى زنجيره ئازاد بەرزنجى



سهيواني هاروهاج

(سهیوان)* له مهکتهب بیزار بوو چهقاوهسوو بوو، زوّر هاربوو همر پاش نیوه پوّی لیّنههات به کوّلانانا ههال نههات دارلاستیکی به دهستهوه ریّی له پیّبوار نهبهستهوه پوّژی بو کوّلاره ههلادان خوّی گهیاندبووه سهر سهربان کهوته خواری به پشتاو مرد سهیری دنیای خوّشی نهکرد

^{*(}تيّبيني: سهيوان ناوي كوريّكه، ئهم بهسهرهاته بهزِاستي يهك دووساليّك له مهوبمر روويداود.)

بەھار*

ئەوا ئىتر بەھارە خوّشیی دیّهات و شاره خوّشي له بولبول و مهل خوّشي له شواني بهرغهل خۆشى لە گوڭى قەدپال خوّشي له مني منال خۆشى لەم كوردستانە که وهك نووری چاومانه

^{* (}تێبینی: له سهرهتای بههاردا به قوتابیان ئهوترێت.)

قوتابيي پۆلى يەكەم

له پۆلى يەكەمىنم گوٽي گهشاودي ژينم دوزمنى بوغزو قينم خەمليوى پێكەنينم ئەزانى بۆ رووخۆشم؟! بەرگى رەوشت ئەپۆشم ئاوى زانست ئەنۆشم بۆ كوردان تێئەكۆشم

نەوى كاوە

نهوی کاودی کوردستانم

چقنی چاوی دوژمنانم

زوّر له کوّتر دنیاکترم

له پانهوان بیباکترم

دوانزه سواردی مهریوانم

بوّته شانازیی ژیانم

(شاهوّ) و (ئاکوّ) و (ئهزمهر)*ی من

تانهن له سهر چاوی دوژمن

سهرم بهرزه به نهوروّزم

جهژنی پزگاربوونی هوّزم

^{*(}تێبينى: "شاهۆ" و "ئاكۆ" و "ئەزمەر" ناوى سى شاخن)

نامیلکهی کارژوّله

ئەوشىعرانەي لەم نامىلكەيەدا بلاوكراونەتەوە

سەرەتا:

سالّی ۱۹۵۹ لهگهل ماموّستا (عومهر عهبدول رهحیم) دا کوّمهله شیعریّکمان پیّکهوه بهناوی (پالّهوانی دواروّژ) هوه بلاّ وکردهوه.

ئهم جارهش نیازم ههبوو ههر لهگهن کاك عومهر دا به دووقونی بهرههمیّکی تر پیشکهش به جگهر گوشه خوشهویستهکانمان بکهین، بهلام داخی گرانم ئهو به کوستی کوچی(ئازاد)ی جوانهمهرگی کوریدا کهوت و منیش دلم نهیهیّنا رووی کاری وای ای بنیّم، بهناچاری خوم تهنیا بال ئهم کوههایه شیعرهم وهك دیارییهکی بچکولانه پیشکهش مناله جوانکیلهکانی نهتهوهکهمان کرد، چوار پینجیّکی ئهم شیعرانه لهجاری پیشووشدا بلاوکراونه تهوه، بهلام ئهوانی تریان بو یهکهم جاره دهچنه ژیر چاپهوه.

مەبەستىشم لە بلاوكردنەوەيان ھەر ئەوەيە كە لە سەرەتاى (پالەوانى دوارۆژ)دا ووتراوه.

ئهگهر ئهم شیعرانه شایانی ئهوه بن منالی کورد له بهریان بکات و ئاشنایهتییان لهگهلاا پهیدا بکات، ئهوه من خوّم زوّر به بهختیار دهزانم.

سموره

سمۆره كلكى زەردە چاوى جوان و بخگەردە گوخى قووتە پشتى بۆرە ووريايە، فىللى زۆرە بەدانى تىژ گاز ئەگرى ئەتوانى ئىسقان بېرى ئەى سمۆرەى دارەوان گويز زۆر خۆشە بۆ زستان ھى زل زل بشارەوە

كارژۆٽە

كارژۆلەكەم خرپنە سرك و جوان و جرپنه زەنگۆلەي لە گەردنە زۆر خۆشەويستى منە فيرى قهپال و گازه تا خوا حەز كا فيْلْ بازە تينووى بوو ئاوى ئەدەم برسی بوو گیای بۆ ئەكەم ئەيبەم بۆ لەوەرى خۆش پووشی بۆ دێنم بەكۆش كارژۆلەي بەھارى سال دٽي پاکه وهك منال

ميوان

۔ تەق، تەق، تەق، تەق بۆ بىخدەنگى ئەى دەرگاى رەق ـ تەق، تەق، تەق

. گۆپيه ئەوە؟ دانەخراوە گەر ميوانە ئەسەر چاوە ئەوەى ئۆمەين و ميوانين ھاورىخى سيروان و سۆرانين دەرسيان گەر نووسيوەتموه ئەرۆين بۆ يارى پۆكەوە ـ ئەى بەخۆربۆن ميوانەكان ماٽتان پر كرد ئە گوڭى جوان

دهرس و دمور تمواو بووه کاتی یاری خوّش هاتووه

خویندن و نیش کردن برای قوتابیی دیهات من حهز نهکهم بینم بو لات برانم چون دوای خویندن دهست نهکهی به نیش کردن نازاو ووریاو گورج و گول مهر نهبهی بو چیاو چول ناو نهدهی، شهتل نیژی دار دینی، نارهق ریژی بهخویندن و ئیشکردن جوی کویرنهبن

دوكاني قوتابخانه

لهناو مهکتهبا دوکانمانه ههیه شتی خاوین و ههرزانمان ههیه ئیمهی قوتابی، ئهییان فروّشین سهری شتهکان باش دائهپوّشین تا میّش و پیسی نهنیشی لیّیان ئهگینا ئهوسا سکمان دیّتهژان شتی دوکانی مهکتهب ههرزانه قازانجهکهشی ههر بوّ خوّمانه ئیّمهی قوتابی ئهبی مهرج بکهین که روّژانهمان لهوی خهرج بکهین

نەوسن

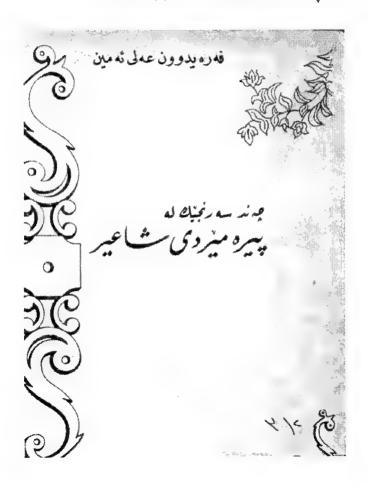
نەوزاد تۆ ئۆستا نانت خوارد نهگهڻ من و هيواو ئازاد كەچى دىسان نانت ئەوى ئاخر ئەمە چۆن وا ئەوێ؟! ئنجا نۆرەي ئەوەمانە بلَّيْن نەوزاد ھىچ نەزانە!! هەر خەرىكى نان خواردنە زۆر چاوچنۆك و نەوسنە برام واز لهم خووه بيّنه قسهی کاکی خوت مهشکینه

كويستان

هاوین دهچم بو سهیران دهچمه ههواری کویستان کویستان شویننیکی بهرزه ناوی سارده وهك تهرزه لهژیر کهپرو ناو رهشمال بهسهردهبهین ووچانی سال تا گهرما دهروا له دهشت من له کویستان نهکهم گهشت له دهشتایی و له کویستان ووک بهههشته کوردستان

کتێبی چەند سەرنجێك له پیرەمێردی شاعیر

له چاپخانهی (ئیرشاد) له بهغدا، چاپکراوه، ژمارهی سپاردنی (۱۹۲)ی سالّی ۱۹۷۱ دراوهتی، کوّمهانی روّشنبیری کوردی یارمهتی له چاپدانی داوه.





بێشەكى

سمرمتا

بیرکردنهوه لهم نووسینه، ئهگهریّتهوه بوّ چهند روّژیّک پیّش بیرهوهرییه بیست سالهکهی پیرهمیّرد، له ۱۹ی حوزهیرانی سالّی۱۹۷۰دا له سلیّمانی.

ئهو رۆژانه بینهوهی داوام ئیبکریت، ههر ئه خوّمهوه حهزمنهکرد کهمنیش لهو بیرهوهرییهدا شتیک بنووسم و بخویننمهوه، نهو ئارهزووه رایکیشام بو ئهوهی شتهبنه رهتییهکانی نهم چهند سهرنجه بهشیوهیهکی زوّر کهمتر و کورتتر له میشکمدا گهلاله بکهم.

به لام نه دوواییدا وه کو لیکمدایه وه، سهیرمکرد نه کونبونه وهیدا، که بیره وهری بیستو سی ساله که سیداره دانی چوار نه فسه ره که شیکه لبوو بوو، نه وانه ک ناماده نه بن که مه کیکیان نه بیت نیز نه وانی تر هه موویان، حه زبه ووتار و نووسینیک نه که نورتر عاتیفه یان بجولینی و حه ماسه تیان هه لبسینی، نووسینیکی وه کو نهمه نه نوانه بیتا قه تیان بکات و پیی وه رس ببنو نه دوواییدا و م کو پیویست گویی بو شانه که ن نه به در نه و دازم نی هیناو نه م نووسی.

به لام وادیاربوو ئهم چهند سهرنجهم بهرامبهر به پیرهمیردی شاعیر، بیخی لهوه قایمتربوو که ئهویش بهتهواویوونی ئهو بیرهوهرییه، تهواوبیت و نهمینیت بویه روژ لهروای روژ زورتر و دریژترئهبوون تا توانیان خویان بهسهرمدا بسهپینن و لهم شیوهیهدا بکهونه بهرچاو که ئیستا لیرهدا ئهیانبینین.

جا ئهگهر توانیبیّتم بهمه خویّندهواران نهختیّك به پیرهمیّردی شاعیر ئاشناتربکهم و زمان و ئهدهبهکهشمان بهئاستهم خزمهتیّك بکهم، ئهوا خوّم زوّر به بهختیار ئهزانم.

فەرەيدوون ۱۹۷۱/۲/۱

چەند سەرنجيك له پيرەميردى شاعير

پیرهمیردی نهدیب، شاعیر و نووسهر و روزنامه چی بوو زورتر به شاعیر ناسراوه و بهرههمی شیعریشی زورتره، لهبهرئهوه وایبه باشتر نهزانم که من لیرهدا له کلاوروژنه کی شیعره کانیوه چهند سهرنجیکی لیبدهم.

پیرهمیّرد ههر پیاوی کوردبووه و کهسی تر

پیرهمیرد پیاویکی خویندهوار و دنیادیدهبووه، گهورهپیاوانی(۱) زوردیوه و ناگاداری راده پیرهمیرد پیاویکی خویندهوار و دنیادیدهبووه، گهورهپیاوانی(۱) زوردیش بگاته راده پیشکهوتنی میللهتانبووه. ههمیشه له سهودای ئهوهدابووه که کوردیش بگاته ریزه که نهو میللهتانه و سهریخبی له ناو سهرانا، لهبهرئهوه ههرشورشیک بو نهم ئامانجه له ناو کوردا بهرپابووبی و تروسکهیهکی تیدابهدیکردبیت، پییدا ههانداوه و دهیهها خوزگهو هیوای لهسهر بنیات ناوه، ههر شورشیکیش سهری نهگرتبی به جوریک خورمیسکی بو رشتوه که خهانگی پهندی ایوهربگرن و خویان کوبکهنهوه بو جاریکیتر. همر جهژنیک یان یادیکی نهتهوه بووبی بوواندویتیوه و شتیکی بو وتووه.

سەرنجمداوه ھەندى كەس كە ئە پيرەمىرد ئەدوىن ئەوەئەكەن بەۋىر ئىوەوە كە سەردەمىن بەندوباوىكى دواخرابوو كە گوايە پياوى ئىنگلىزبووە وائەزانى ئەوانە بەشىكىان ھەر ئە رووى دىسۆزى و خۆشەويستىوە بۆ پيرەمىرد ئى بىدەنگئەبن و بەشەكەى ترىشيان رەنگە ئىستا بەشىمان بووبنەوە ئەو تاوان خستنەپائە، دوورىش نىيە ھەندىك ھەبن ئىستاش ھەر رايان وابىت و بەلام پىيان وابىت كە پىويست ناكات كى كۆن بەبابكەن.

بهلای منهوه نهم باسه هیچ نهنگییهکی تیدا نیه بو پیرهمیرد و هیچ له شوین و ناو بانگیشی کهمناکاتهوه، ههر لهبهرئهوه بوو که نهك ههر به پیویستمزانی لیی بدویم، به لکو کردمه گولدهستهی نووسینهکهشم وهکو پیناسینیک به لایهنیکی ههتا ئیستا ههر بهدهمی باسکراو له ژیانی پیرهمیرد.

وهکو له پیشهوه باسکرا من له کلاوروژنهی شیعرهکانی پیرهمیردهوه سهرنج ئهدهم و له ناوهروّکی شیعرهکانیدا به نگه بو ههموو سهرنجیّکم هه ننههمینجم.

پیّم وایه نهو سهردهمهی پیرهمیّرد کوردایهتیی تیّدائهکرد، زوّرکهس ههبوون، بروایان وابوو، که نهبیّ کورد پیّشهکی پشت به دهولهتیّکی دهستهلاتدار ببهستیّت، ئینجا ئهبیّت بهشت(۲)، باپیرهمیّردیش یهکیّك بووبیّت لهوانهی بهوجوّره بیریانکردوّتهوه، ئهمهناکاته ئهوهی که پیاوی ئینگلیز و داشیدامهی دهستیان بووبیّت و بو مهرامی خوّیان ههلیانسوراندبیّت.

پیرهمیّرد نه که همر ئینگلیز، به نکو ههموو ئه و دهو نه نه جهنگی جیهانیی دوودما، چوون به گژ ئه نمانیای نازی و ئیتانیای فاشی و یابانی هیر و هیتودا، بویه که خوشی ئه ویستن که له سهر که وتنیانا فریای کوردیش بکه ون و به ئاشکرا ئه یووت: من له به به ناشکرا ئه یووت: من له به به ناوینو بو ده ستکه وتی خوم ناگه پیم، مانی دنیام له نه هیچه و نان و که بابینک سهر وزیادمه و ههمووی پینج و دو و پوژیکم له دنیای پوشندا ماوه، به نکو بو ئه وه خوشمئه وین، که له سایه ی سهر که و تنیانا، کوردیش ببیت به شتیک (۳)، بو پاستیی قسه که شی نه و مووی برنه وه ی به و جهنگه که کوماری مه هاباد به ئاگاداری یه کینیی سوفیت در وستبو و پیرهمیرد و هکو کوردیکی دنسوز چووه به پیریوه و شیعری بو و ووه.

سهرنجیکی به ویژدانانه لهو دوو شیعرهی بو دامهزراندن و رووخاندنی کوماری مههابادیووتووه، نهمانگهینیته نهو بروایهی که بلیّین: پیرهمیّرد ههر پیاوی کوردبووه و کهسیتر، چونکه ناشکرایه که دامهزراندنی کوّماری مههاباد، بهناگاداری یهکیّتیی سوّقیّتبوو، کهچی پیرهمیّرد شیعریّکی وای بو وتووهو وای بو هوّنیوهتهوه، نهایّی خوّی به خویّنی جگهر هیّناویّته بهرههم(٤). نهگهر یهکیّك به خراب لهو کوّمارهدوابیّت، نهم لیّی رابهریوه و دهمکوتیکردوه(٥).

ئینجا باشه یهکیّك پیاوی ئینگلیز بیّت، چوّن به كوّماریّكدا ئاوها ههنّهدات كه بهناگاداری یهكیّتیی سوّقیّت دامهزرابیّ؟!! یان چوّن له پهلاماردانیا ئاوها لهسهری ههلائهداتی و بهرپهرچی ئهوانه ئهداتهوه كه پهلاماریانداوه؟!!

دیسان له رووخاندنی ئهو کوّمارهدا، ئهو شیوهنهی ئهو بوّ ئهویکردووه، هیچ کهسیّك بوّ هیچ جگهر گوشهیهکی خوّیناکات(۱)، وهکو شیّتی لیّهاتبوو، ئهیکیّشا به خوّیداو ههر "ئهی نائومیّدی.. و ههی رهنجهروّیی" ئهوتهوه، کهسی له خوّی به بهدبهختتر نهئهزانی و "دهردی مهجنونی لیّهاتبووه دی". که ئهگهر ئهو تاوانهی خستبوویانه پائی راستبوایه، ئهشیا له خوّشیا گهشکه بیگرتایهو زهماوهندی بگیّرایه، وهکو ههموو پیاوانی ئیمپریالزمی ئینگلیزی و جیهانیی ئهو سهردهمه، که له رووخاندنی ئهو کوّمارهدا، له "ههرسیّلاوه!" شاییان بوو به ریزه.

که نهو کوّمارهش رووخاو بارزانییهکان مارشه بهناوبانگهکهیان دهستپیّکرد و به زهبری لوولهی تفهنگ، بهناو دوژمنا خوّیان قوتارکرد بوّ یهکیّتیی سوّقیّت، پیرهمیّرد هاواری لیّههستاو(۷) به دلّ حهزیئهکرد ههنگاو به ههنگاو له گهنیانا بووایه ئهگهر پیری ریّگهیبدایه، لام وایه ئهگهر یهکیّك پیاوی ئینگلیزبی، ههرچی چوّنیّکبی، دلّودهروونی ئاوها ناخروّشیّ و شیعری وایبوّنایهت، یان ههر هیچنهبیّ، ئاواتهخوازی ئهوه نابیّ که له ئاوی(ئاراس) بههریّتهوهو بچیّته خاکی سوّقیّتهوه!

پیرهمیّرد ماموّستایهکی پهرومرده و فیّرکردن بوو

ئەوانەى شارەزاييان لە پەرەوەردەو فيركردنى منالانا ھەيە، ئەوە باشئەزانن كە باشترين ريخا بۆ چەسپاندنى مەبەستىك لە مىشكى منالانا، چەند بارەكردنەوەى ئەو مەبەستەيە لە چەند شىروە و شوينىكا، تا لە مىشكىانا دەقئەگرىت، دىسان ھەر ئەو شارەزايانە ئەوەشئەزانن كە وەنەبىت ئەم شىروى فىركردنە، ھەر بۆ منالان دەستىدات، بەلكو بۆ گەورەش ئەشىت بە تايبەتى ئەگەر بمانەوىت مەبەستىكى تايبەتى، يان بىرورايەكى دەستنىشانكراويان بدەينى.

ئەتوانىن لەم پووەوە(پېرەمىْرد)ىش بە مامۆستايەكى شارەزاى پەروەردە و فىركردن دابنىْين، چونكە ئەوەى باشزانىيوە كە ئەبى ئەو بېروباوەپەى مەبەستىّتى لە ناو مىللەتە دوواكەوتۆكەيا بالاويبكاتەوە، چەند جارىك و لەچەند قالىبىكا وەكو خۆراك بىكات بە دەميانەوە، ئىجا بۆيان قووت ئەچىّت و لە مىشكىانا ئەمەيىّت، ئەوەشمان نابى لەبىربچىّت، كە دەربرينى تەنيا مەبەستىك بە چەند جارو لە چەند شىرەيەكا بە(شىعر)، بەھرەيەكى زلو وەستايىەكى تەواويىئەوىّت، مەگەر ھەر بە بلىمەتىّكى وەكو يېرەمىردبكرىـت.

وهکو له شویننیکی تردا باسمانکرد، پیرهمیرد مهبهستیبوو به جوّریّك له شورشه سهرنهگرتووهکانی کوردبدویّت، که خهلّکی پهندی لیّوهربگرن و گورببهستنهوه بوّ گوژمیّکی تر، پیرهمیرد به سهلیقهی ماموّستایهکی پهروهرده و فیّرکردن، ئهوهی زانیوه که به تهنیا شیعریّکا، هیچ دادیّك نادات، که به تهنیا جاریّك باسکردنی ئهم مهبهسته له تهنیا شیعریّکا، هیچ دادیّك نادات، لهبهرئهوه هاتووه چهند جاریّك و له چهند شیّوهیهکا مهبهستهکهی دووبارهکردوّتهوه، تا دلّنیابووه لهوهی که میللهت تیّی گهیشتووه، ئهوهتا ویستویّتی شوّرشهکهی شیّخ سهعیدی پیران که له سالی۱۹۲۵دا بهرپابوو بیرنهچیّتهوه، ههموو سائیّك بیری میللهتی خستوتهوه(۸)، سهرهتای شیعریّکی ئهلیّ:

ئهم ئاسمانه شینه کهوا بهرگی ماتهمه تهحلیلی واکراوه که قوببهی غهم و تهمه سهرهتای شیعری سائیکی تری ئهئی:
هاتن شههیدهکان به جلی سووری خوینهوه دایکی وهتهن ده ههنسه سلاویان بسینهوه دیسان جاریکی تر ههر بو ئهو شورشه ئهئی:
گولانه به رهنگ سوور ئهکاتهوه وهك من داغداره له بنیاتهوه له جورعهی شهونم خوین ئهخواتهوه شههیدهکانم بیرئهخاتهوه شههیدهکانم بیرئهخاتهوه شههیدهکانم بیرئهخاتهوه نهنی تردا دیسان ههر بو ئهو مهبهسته ئهئی:
نهو جهژنهی میللهت تیداکهساسه

جگەلەمە نموونەى تریش ھەیە بۆ ئەوەى بیسەلینن كە پیرەمیرد ویستویتى مەبەستى خۆى بە چەندجار لیدوانى ئەو مەبەستە لە دلودەرونى مىللەتا دەق پیبگریت.

پیرهمیرد مهبهستی بوو که(نهورۆز)ی جهژنی نهتهوهیی کورد، ببوژیتهوهو شانازی پیوهبکریت و کوردهوارییهکه به جهژنیکی گرنگی خوّیانی بزانن. لهبهرئهوه هاتووه له نهوروزدا ئاههنگی گیراوه و شیعری بوّ وتووهو لهسهری نووسیوه، که لهم رینگهیهوه توانی تا رادهیهکی زوّرئهو مهبهستهی بهینینتهدی و کاربکاته سهر میللهت، ئهوهتا ئیستاش ئهوانهی لهو سهردهمهدا لهگهلا ئهودا ژیاون، له ههموو ناوهینانیکی پیرهمیردا نهوروز و له ههموو نهوروزیکدا پیرهمیردیان دیتهوه یاد، نهك ههرئهوه، ئهتوانم بلیم که ئهو شیعرانهی ئهو بو نهوروزی وتوون، گهرهسهیهکی باشن بو داودهروون پیناودانی لاوانی ئیستاو نهوهی داهاتووش.

سائيكيان له نهورۆزدا وتوويهتى:

مژده بینت سان گهرایهوه ناگری نهوروز کرایهوه بیفتری نهوروز کرایهوه بهفری زستان توایهوه گیاو گول و دل ژیایهوه له نهوروزی سالایکی تردا نهلای: روژی تازهی سالای تازهی نیمههات روژههلات، روژی ههلات، سهرما ههلات بهسروودیش بو هوتابییانی وتووه: جهژن و بههار گول و گولزار به نهشنهدار بولبول لهسهر گول دهخوینی

بەناوبانگىرەو ئەٽى:

ئهم رۆژى سالى تازميه نهورۆزه هاتهوه(۹) جەژنيكى كۆنى كورده بەخۆشى و بەھاتەوە

پیرهمیّرد بروای وابوو که چاپهمهنی، به تایبهتی روّژنامهو گوْفار، دهوریّکی گرنگ ئهگیّرن له خرکردنهوهی میللهت و ئاراستهکردنیان بهرهو رزگاری و پیشکهوتن، هات خوّی به روّژنامهگهریّتییهوه خهریککردو(ژیان) و ئینجا(ژین)ی دهرکرد، همر بهوه وازی نههیّنا له ههر لایهکی تریشهوه روّژنامهیهك یان گوْفاریّك دهربچوایه، ئهم وهکو گول له خوشیدا ئهگهشایهوه، هانیئهدا و پشتیئهگرت، نهسهری ئهنووسی و شیعری

دووا شیعری بو نهوروز، ئهوهی نهوروزی سائی(۱۹٤۸)ه که له ههموویان

پیدا ههنئهدا بو ئهومی له میللهتی بگهیهنینت، که چاپهمهنی کاریکی گرنگه و بوونی گهلیک پیویسته بو راپهرین و هوشیارکردنهومی نهتهوه.

لهم رووهوه ئيمه لهو نووسينانهى نادويين كه جاروبار بهم نيازه ئهينووسى، چونكه وهكو وتمان ئيمه ليرهدا تهنيا له پيرهميردى شاعير ئهدويين بويه بو نموونه تهنيا دوو وينهى ئهو شيعرانه ئههينينهوه، كه ههموو ساليك لهگهل دهرچوونى ژمارهيهكى سالايكى نويي گوفارى گهلاويردا، له وتاريكا كه تيههلكيشبوو له نووسين و شيعر، ئهكرا به وتارى يهكهم و ژمارهيهكى ئهو سالهى پيئهرازينرايهوه، كهلهم ريكهيهوه پيرهميرد به سهليقهى ماموستايهكى هونهرمهندى پهروهرده و فيركردن، ئهيوويست به چهند بارهكردنهوهى ئهو باسه بيروراى خوى بهرامبهر به سوودى چاپهمهنى و پيويستيى بوونى بلاوبكاتهوه. كه گوفارى گهلاويژ پيى خسته سالى پينجهوه، پيرهميرد ئهم شيعرانهى له نووسينيكا بو تيههلكيش كردبوو:

گهلاویّژ پینج سالانه (چرا)ی شای (عهودالان)ه رووناکی (رهشمالان)ه (بیبیله)ی چاو کالانه تالانه، ههی تالانه.

گهلاویْژهکهی سهر جیای سوورکیّو خوا بتپاریّزی له عفریت و دیّو (ژین) و (ژیان)ت دوو شههابی نوور (تیرئهنداز)ی توّن له نزیك و دوور گیانی، پیرهمیّرد نگهبانت بیّ (ژین) و (ژیان)ی به هوربانت بیّ

که گهلاوێژ پێي خسته ساڵي نوٚوه پيرممێرد وتي:

پایهی له کهلوی نوییه رووناکیی سهر ئاسویه وهك گول بهرمنگ و بویه بو مندالان (نونو) یه بهردی موچهی مهلویه گهلاویْژ سالای نویه چهرخی تهرازووی(کوّ)یه وهك کورد دلّپاکه بوّیه تامی (حهلّواگهزوّ)یه داسی درویّنهی سویّیه خوایه پهنای به توّیه

پيرممێرد هونهرمهندبوو له ومرگێڕانا

وتراوه که وهرگیّران هونهره، ئهمه راسته، چونکه ههر زمانه خاسیهتیّکی تایبهتیی خوّی ههیهو بوّ دهربرین جوّره وشهو رستهیهکی ههیه، که له زمانیّکی تردا ئهبی بگهریّیت بوّ وشهو رستهی ئهوتوّ که بهرامبهری پر به پر بوهستیّتهوه، که ئهمهش کاریّکی یهکجار ورد و نهرکیّکی یهکجار گرانه، سهلیقهیهکی ناسك و بههرهیهکی زل و وهستاییهکی تمواو و شارهزاییهکی زوّری ئهویّ، وهکوو ههموو هونهریّکی تر.

ومرگیّرانی سمرکموتوو بموه ئملیّن که تام و چیّر و مانای نووسینه یمکممهکهی تا رادهیهکی زوّر بزرنهکردبیّت، ئممهش همروا بهدهم خوّشه، چونکه تهنانهت همندیّك لموانهش که خوّیان نووسین ومرئهگیّرن، هاواریان له دهست نموهیه نملیّن: نووسینی ومرگیّراو روّحیشی بکهیت به بهردا ناگاته نووسینه یهکهمهکه.

ئهگهر لهم گۆشهیهوه سهیری ئهو شیعرانه(۱۰) بکهین که پیرهمیّرد وهریگیّراونهته سهر شیّوهی نووسینی ئیّستا، بوّمان دهرئهکهویّت که لهم مهیدانهشا گرهوی هونهری بردوّتهوه.

پیرهمیّرد که شیعرهکانی مهولهویی وهرگیّراوه، نهوهنده چوّته ناویانهوهو لهگهاندا تواوهتهوه، وهرگیّراوهکانی خوّی ناوناوه(رِوّح)، بهامبهر به(ئهسل)هکانی مهولهوی، لهمهشدا هیچ لهخوّباییبوونیّکی پیرهمیّردی تیّدا نییه، چونکه من خوّم ماوهیهك لهو(همورامان)هدا ژیاوم و ههر به خولیای ئهدهب و شیعرهوه، نهو پرسیارهم له خویّندهوارهکانیان کردووه، که ئایا وهریگیّراوهکانی پیرهمیّرد تا چ رادهیهك له شیعرهکانی مهولهوییهوه نزیکن واناوی لیّناون(روّح)؟!. له وهوّمدا و توویانه:

ناههقی نییه وای ناو لیّنابن، چونکه ئهوی راستی بیّت ههر چهنده ناتوانین بلیّین همموو وهرگیّراوهکانی بیرهمیّرد ئهگهنه(ئهسل)هکهی مهولهوی، بهلام له زوّر شویّندا خوّیان لهوانهی ئهو ئهدهن، تهنانهت ههندیّکیان، ئهوهنده پیّی لیّههلنّهبرن ئهلیّن: له

شیعری(گلهیی بهختی رهشی خوّم ئهکرد)دا، هینهکه ی پیرهمیّرد به هیّزتره لهوهکهی مهولهوی(۱۱).

بۆ ئەوەى نموونەيەكى وەرگێڕانى پيرەمێرد لە(ھەورامى)يەوە پيشانبدەين، جارێ سەيرێكى ئەم شيعرەى(مەولەوى)بكەن كە ئەڵێ:

دووریت دیارهن چهند ساحیّب نیشهن توی دهروون وهخار نیشیّوتر ریشهن ههرچی بوینوون شیّوهی توّ پیشهن دلّ وههتیتهی حهسرهتدا کیشهن ههر ماهیّ نهوبوو حالّهم پهشیّوهن چون هیلال شیّوهی نمبروّی توّش پیّوهن

ئينجا سەيرى وەرگێڕانەكەى پيرەمێردبكەن:

دووریت دیاره چهند ساحینب نییشه به دهردیکیتر توی دلهم ریشه ههرچی نهبینم توی تیا دهنوینی سمرلهنوی دلهم دادهخورپینی که مانگی نویم دی (گهشکه)مه تهواو هیلال بروی توم دینیته بهرچاو

ئەمە چەند دێڕێکی مەولانا خالدە بە فارسی، کە لە دوورولاتیدا بە یادی نیشتمانەوە وتوویه:

خون شد دلم نسیم صبا غمگسار شو(۱۲) بر دشت شهرزور دمی رهکذار شو برفت انکه ما بعیش در آن بوم بکذریم زنهار تو وکیل من دلفگار شو غم بر دلم نشست چو گدرون ز داغ هجر ای جشمسار چشم تو هم سرچنار شو

وا ئەزانىم لەوەرگىرانىدا، پىرەمىرد ھىچ تام و سۆزىكى لىكەم نەكردۆتەوە ئەگەر لىلى زياد نەكردبىت، ئەوەش نابىت لە يادبكەين، كە گۆرىنى شىعر بۆ شىعر، زۆر گرانىرە ئە گۆرىنى شىعر بۆ نووسىن.

با بزانین چۆنی وەرگیراوە:

دلبوو به خوین شهمال وهره تو بوم بخومشوور (۱۳) توخوا له باتی من بگهره دهشتی شارهزوور جینیه نهما که ئیمه به خوشی تیدا بژین تو پهیکی گیانی من بهلهویدا به جینشین دلبوو به کیوی پیرهمهگروون بهناهی زار چاو چاوگهیهکه بوم بوته ناوی سهرچنار

شیعریکی فارسی ههیه ئهنی: رنج گل بلبل کشیدو عطر گلرا باد برد(۱۲) بیستون را عشق کندو شهرتش فرهاد برد

پیرهمیّرد بهشی دووهمی ئهم دیّرهی وهرگیّراوه و کردویّتی به دیّریّك، ثنجا ههر له پال ئهودا بهبوّنهی ناوهیّنانی(فهرهاد)هوه دیّریّکی تری خوّی خستوتهسهر(۱۵). بهمانایهك تر، که ئهیخویّنیتهوه ههست بهوهناکهیت که له باسهکهی چوّته دهرهوه و شیعرهکهت ئهوهندهی تر جوانتر و به سوّزتر دیّتهبهرچاو و گویّی دلّ. ئهمهش وهرگیّراوهکهی بهشی دووهمی دیّره فارسییهکهو دیّرهکهی خوّیهتی:

بیستوون(۱٦) به عهشق له بن کهنراوه شوّرمتی شوّری بو فهرهاد ماوه ئهلیّن(فهرهاد)یش کورده، بهجیّیه رمنجهروی وهك ئهو کوردنهبیّ، کییه؟۱

دیسانهوه سهیریکی ئهم دیره(فارسی)یه بکهن

عشقم جنان گداخت که موران تربتم(۱۷)

عضوی نیافتند که ناخن بر او کنند

ئینجا بزانن پیرهمیّرد ههر به شیعر چوّنی وهرگیّراوه و ج روّحیّکی کردووه به بهردا، لام وایه ئهگهر خاومنی شیعرهکه خوّی به کوردی بیووتایه، لهمه جوانتری نهئهووت:

عهشق وای توانوومهوه بهشی میروولهکانی گۆپ ئیسکی نهمابوو که چنگیکی لیگیربکهن به زوّر

پیرهمیرد و پهندی پیشینان

پهندی پیشینان سامانیکی نهتهوایهتیی ئهوتویه، که له موزهخانهی میللیدا ئهبیّت ئهوهنده له شویّنیّکی باش و قایمدا دابنریّت، که دووربیّت له ههموو دهستکاری و یاریپیّکردنیّکهوه.

پهندی پیشینان، میراتیکه له باو و باپیرانهوه ماوهتهوه بو ئیستاو داهاتوو، زورجار یهکیک کهویستی باری سهرنجیک دهرببریت و بهلگهیه کی به هیز بو نهو باری سهرنجه بهینیتهوه، بو نهوهی بهرامبهره کهی پی دهمکوت بکات، پهنا نهباته بهر پهندیکی پیشینان و وهکو تاقیکردنهوهیه ککه چهند و چوونی لهسهر نهبیت، یان وهکو تیوریک پهنده کهی نهدا به بندهستا، بهرامبهره کهشی ناتوانیت پهنده که به تهواوی بخاته پشتگوی و بایه خینه داتی.

جا که پهندی پیشینان ئهمهبیت و ئهمهنده به چاوی پیزهوه سهیربکریت، خهانی ناههقیان نییه که له گلینهی چاویان خوشتربوویت و نهیهان یاری پیبکریت و دهستی بو بردووه و وهکو ههویریك ههایشیلاوه، بوببریت، کهچی کاتیک که پیرهمیرد دهستی بو بردووه و وهکو ههویریك ههایشیلاوه، کهس ئهو دهست بو بردنهی پی ناخوشنهبووه، چونکه ئهم نههاتووه ئهو پهندانه بشیوینی و ناشرینیان بکات، بهانکو هاتووه له بهرگیکی رازاوهی(شیعر)دا جاریکی تر زور به ئهسپایی و لهسهرخو، لهبهردهمی میللهتا دایناوهتهوه، به شیوهیهك که بریقهدارتر و شیرینتر بووه لهبهر چاویان، ههر لهبهرئهمهش بووه شاعیران و نووسهران نهك پهخنه له پیرهمیردبگرن لهسهر ئهو دهستکارییهی، بهنکو نافهرینیانکردووه و ههر کهسیکیش بهدوور بهنزیك باسی پیرهمیردی کردبیت، ئافهرینیانکردووه و ههر کهسیکیش بهدوور بهنزیك باسی پیرهمیردی کردبیت، ئهموستیکی بو نهم کاره گرنگهی راکیشاوه(۱۷)، ههندیکیشیان لهوهزیاتر رویشتوون و بپیرهایان وابووه که پیرهمیرد بهوکارهی گیانیکی نهمریکردووه بهبهر باو و باییراندا(۱۸).

ئەوەندە شانازى بۆ پیرەمێرد بەسە كە توانیوێتى دەست بۆ گەنجینەيەكى ئەوەندە بە نرخ ببات، بینەخشێنێ و بیرازێنێتەوە، كە رەنگە ئەگەر يەكێكى تر ئەو دەستەى بۆ بېردايە تێكیبدايەو بیژاكانايە.

وا بۆ نموونه چەند پەندىكى پىشىنان ئەھىنىنەوە، ئىنجا لە تەنىشتىيەوە ئەو پەندە ئەنووسىن، كە پېرەمىرد كردويتى بە شىعر.

"هەموو شت لە باريكى ئەپچريّت، ميّرد لە قايمى" هەرچى كە تەنگ بى ديارە زوو ئەدرى ئينسان ئەستوور بى ئەوسا ئەپچرى "خوا راستهو راستى لى خوْش دىّ" چونکه خوا راستهو راستی خوشئهوی داري راست به لاي چهوتا نانهوي "کوێر تا ئەمرێت به تەماي چاوه" کوێر تاکو دممرێ به هیوای جاوه ليستهى بانسيب زؤرى نهماوه "بهره له لای تهنکییهوه ئهدریّ" بيستوومه ورده ممئمور دمرئمكري بەرە ھەر ئەلاى تەنكى ئەدرى "شوێن کلاوي بابردوو کهوتووه" منیش که عومرم رۆیی و بهسهرچووم وا شوێن کلاوی بابردوو کهوتووم

یاریکردن به وشهی کوردی لای پیرهمیرد

که شیعرهکانی(نالی)م ئهخویّنده وه و دوو وشهم ئهبینی که به(شیّوه) له یهك نزیك و به(مانا(۱۸) له یهك دوورن، با یهکیّکیان کوردی بیّت و نهوی تریان کوردیش نهبیّت(۱۹)، ههر به وردهگاری و وهستاییم ئهزانی، چونکه ئهو یاری به وشهکردنه خهیالایّکی ناسکو لیّکدانه وهیه کی قولی ئهویّ.

نالی وشهی(منوره)ی عهرهبی و دوو وشهی(منه، وهره)ی کوردیی بهم جوّره تهك یمك خستوون له قافیهدا:

ئەى ساكنى رياضى مەدىنەى(منورە)

لوتفى بكه بفهرموو مهدينهى منه وهره

دیسانهوه همر(نالی) وشمی(لبیب)می عمرمبی و دوو وشمی(لمبی، به)ی کوردی ئمئاوها له دیریکا خستوونه یال یمك:

نالى لەبى حەبيبە ھەم طيبە ھەم طبيبە خۆلاسەو (لبيب)ە، فەرمانبەرى (لەبى، بە)

ویستم له شیعرهکانی پیرهمیّردا بو نهم بابهته بگهریّم، سهیرنهکهم نهك ههر له شویّنیّك و دووان، به لکو له زوّر شویّنا نهم یاریکردن و هیّنان و بردنهی بهو وشانه ههیه که به شیّوه لهیهك نزیك و به مانا دوورن.

ئهگهر ئهوه بزانین که ئهم جوّره وشانه مل بوّ ههموو کهس نادهن و ههروا به ئاسانی پالیهك ناخریّن له رستهدا یان ریزناکریّن له قافیهدا، ئهوسا هونهری پیرهمیّردمان بو دهرئهکهوت، که چوّن توانیویّتی ئهو وشه سهرکیّشانه رام بکات و چوّن سهری پیدانهواندوون، به شیّوهیهك تهك یهکی خستوون، که له خویّندنهوهدا وائهزانیت که به پیّی خویان هاتوونهته ئهو شویّنانهوهو ههر نهبیّت لهویّشدابن.

نابیّت ئەوەشمان له بیر بچیّت که پیرەمیّرد ئەو وشە بەشیّوه له یەك نزیك و بممانا دوورانهی هەر له زمانی کوردید؛ دۆزیوهتەوە، که ئەمە شارەزایی له زمانهكەدا

دەرئەخات. بۆ نموونە چەند وشەيەك لەو بابەتە ئەخەينە بەرچاو، بزانن پىرەمىـرد چۆن يارىيەكى پىكردوون و چۆن وەكو ئەمووستىلە كردوونيە پەنجەى خۆيەوە(١٩).

(هاتهوه) و(بههاتهوه)

ئەم رۆژى ساڭى تازەيە نەورۆزە ھاتەوە

جهژنیکی کونی کورده به خوشی و بههاتهوه

(که، با، بیّ) و(کهبابیّ)

مایهی ژیانی ئیمه که، با، بی

بۆنەي گۆرمەوە من بە(كەبابى)

(پەڵ) و (پەل)

لقى شۆرى درەخت ميوەى ئەخۆن بينەركى بەردودار

يهنّى بهرد بوّ يهلى بهرزه، لهقهيشه بوّ لقى بهردار

(بابی، با) و (با، بیبا)

چرا رووناکی بۆ ژير نيپه رەحمەت له بابی، با

ئەوى رووناكى كەچ بىنايە گۆرە رەنجى با، بىبا

(هي من) و (هَيْمن)

بابه: توخوا با ئهم بهرخه هي من بيّ

واي لي ئهكهم فوج لي نهداو هيمن بي

پیرهمپرد و قافیهی شیعر

قافیهی چاك، ئهوهیه که لهگهل وشهو رستهکانی شیعرهکهدا سفت و چهسپاو و گونجاوبی لهلایهك و له لایهکی تریشهوه، لهگهل ئهو وشهیهدا که نهم به قافیه بوی هاتوتهوه، ههتا زورتر حهرفیان لهیهك بچیّت، شیعرهکه موسیقادارتر و ئاههنگدارترئهکات بهواته هونهری قافیهی بهجیّهیّنابیّ.

ئهگهر شاعیر بتوانی بۆ(قافیه) وشهیهك بهینییتهوه، که گویگر به دهلیلی ئهو وشهیهدا که ئهم به قافیه بوی هاتوتهوه، زوو خهیالی بوی نهچیت، واته قافیهیهکی چاوه پواننه کراوبی، خیراتر و قولتر کارئه کاته گویگرو جلوه و جولهو گهرم و گورییه کی سهیری ئهداتی، بهلام ئهگهر لهو وشانه بی که ئهم پیشه کی خهیالی بوی بچیت و چاوه پوانی بکات وهکو بایه ک به لای گوییدا دیتو ئه پوات، نه نه پهبزوینی و نهئه پههژینی، ئینجا که شیعروای ئیهات، له شیعر ئه چیته ده رهوه و نهبیت به قسه کاسایی.

لهبهر روّشنایی نهم قسانه دا، بانه ختی نه قافیه ی شیعری پیرهمیّرد وورد بینه وه و بو نهوه ی زووتر قافیه سواره کانی پیرهمیّردمان بو دهرگهویّ، باشتروایه، که جاری نهیشدا یه کدوو شیعری قافیه لاوازی یه کدوو شاعیری تر پیشانبده م، چونکه نهزانم که جوانیک باشتر جوانییه که که دورنه که ویّت، نهگهر لای ناشیرینیکه وه رابگیریّت.

شاعيريك له باسى بۆياخچىيەكدا ئەلى:

بهزبانی عهرهب پێی وتم(تصبغ)

پيّم وت بهخهنده: (ای والله يصبغ)

ديسانهوه ههر ئهوشاعيره له شيعريّكي تردا ئهنّي:

(غصبا عليكم) خوراكم ئەوى!

جلوبهرگ و زير نيشائم ئهوي

شاعریکی تر ئەلی:

شا فهرمووی بؤچی تؤ برات ههیه وتی خاومنم دوو برام ههیه کاتیک پیچراوهی کردو شاههنشا خشتی نالتونی بینی سهرسام!! منیش وا شوکری یهزدانم بؤ بوو له سامانی شا هیچم بؤ نهبوو(۲۰)

شیعر و ههموو بهشهکانی تری ئهدهب، که بیّهیّز و بیّپیّزبوون، خراپییهکهیان ههر ئهوه نییه که ههستیّکی ساردوسرئهدهن به خهنّکی و لهشیان پیّداهیّزریّت، بهنّکو مهترسییهکه لهوهدایه که خهنّکهکه به خویّندنهوهی ئهو جوّره ئهدهبه، ورده ورده زمانهکهیان له بهرچاوئهکهویّت و سووك دیّته بهرچاویان که کاریش گهیشته ئهوه مهترسییهکی گهورهتر چاوهروانی نهتهوهکه ئهکات، چونکه یهکیّك له کوّنهکه ههره ئهستوورهکانی که نهتهوهیهك رائهگریّت، زمانه.

به پێچهوانهوه ئهدهبی بهپێز و بهلهزمت، زمان لای کهسانی میللهت خوٚشهویست ئهکات و ڕوٚژ به ڕوٚژ هوٚگری ئهبنو شانازیی پێومئهکهن، من زوٚرجار گوێم لێبووه که یهکێك گوێی له شیعرێکی باشی(گوٚران) یان(پیرهمێرد) یان(ههردی) یان(هێمنی موکریانی) بووه، به قوربانی ئهو زمانه شبووه که ئهو شیعره ی پێووتراوه، دیاره ئهم به قوربانبوون و شانازییه، ئوٚتوٚماتیکی ئهبێته بهقوربانبوون و شانازی به میلله تهکهوه، که ئهمه یهکێکهلهو هوٚیانه ی که ئهوترێت شاعیر و ئهدیب، له ڕێگهی خزمه تی زمانه وه خزمه تی گهوره ی نهتهوه کهن.

دوای ئهوه ی چهند نموونهیه کی قافیه ی شیعرتان لای یه کدوو شاعیردی، چاکوایه ئنجا چهند نموونهیه کی قافیه ی شیعری پیرهمیّردتان پیشانبده م، ههر به نیازی ئهوه که بزانن چ دهستیّکی بالایبووه لهم مهیدانه دا لهلایه ک و لهلایه کی تریشه وه بو ئهوه ی ئهو چهند دیّره ی له سهره تای ئهم باسه وه لهسهر قافیه ی چاک و ترا، باشتر روونبیّته وه. له (بانگی بهیان) دا ئه لیّ:

تهختى تهخت بووبوو، بابا ئەردەلان

كەلاومى كاول، پەيكوڭ، بەردەلان

له (بههاری کهنارشار)دا ئهڵێ:

ئەو ئاوەجوانە، لەو دەشتەويلە

چاوی قرژانگی له چاوا لیله

له(ناورهزان)دا ئەڭى:

هێشووی مرواری گهردنی بهرزی

به بای غروری شوّخی ئەلەرزی

ئەوەشمان نابى لەبىربچى، كە سەركەوتنى پىرەمىرد لە ھىننانەوەى ئەو جۆرە قافيە بەھىر و باشانەدا، بۆ شىعرەكانى نىشانەى ئەوەيە كە شاعىرىكى كوردىران بووە.

پیرهمیّرد شاعیریّکی کوردی زان بوو

وهکو چۆن ههموو عهرمبیّك عهرمبیزان و ههموو فهرمنسیهك فهرمنسیزان نییه، ههروهها ههموو کوردیکیش کوردیزان نییه، با زمانی کوردی وهکو ئهوانه خزمهتیش نهکرابیّت، رهنگه ههر لهبهرئهو خزمهتنهکردنهش بیّت، که زوّرکهس ههتا ئیّستاش وهکو پیّویست بایهخ نادهن به کوردیزانین، به لام بیّگومان روّژیک دیّت که کوردی زان لهلای کوردیک، وهکو فهرهنسی زان لهلای فهرهنسیهك و ئینگلیزی زان لای ئینگلیزیک سهیربکریّت. لهمهوبهر له دووسیّ شویّنا ئیشارهتیّکی بچوکمان بو کوردیزانینی پیرهمیّردکرد، یهکهم له باسی وشهی(پار)دا له شیعری نهوروزی سالی۱۹۶۸و دووهم له باسی یاریکردنی به و وشانه یک به بهشیّوه لهیه نزیک و بهمانا دوورن و سیّیهم لهسمرگهوتنیا له هیّنانهوه ی قافیه ی چاک و سواردابوو.

به لام ئایا ههر ئهو دوو سی نیشانه یه ههیه بو کوردی زانینی پیرهمیرد! بیگومان نه و نه نیا له رووی نه نه نه گهر شیعرهکانی هونه ری شیعری لیبکه ینه ده رهوه و ته نیا له رووی زمانه و سهیریبکه ین، ئهبینین که به رامبه ر نیمچه فه رهه نگیکی زمانی کوردی وهستاوین، ئه و وشه دانیسقه و ناوازانه ی لای ئه و ئهیبینین، زور به دیاری، شاره زایی له زمانه که مانا ده رئه خات.

له شیعری(بهیتی ترێ)دا ناوی(سیو چوار) جوٚره ترێو له(ناو گولان)دا ناوی(چل و نوّ) جوٚره گولان)دا ناوی(چل و گیا جوٚره گول و له(بههاری کهنار شار)دا ناوی(سی و نوّ) جوٚره گولهکیّوی و گیا کیّویلهو سهوزه ی بردووه، که نهمه نهگهر له رووی دهولهمهندی زمانهوه له وشهد سهیری بکهین سامانیّکی بهنرخه.

من خوّم زوّرجار لهگهل ئهوانهدا که باخهتریّیان ههیه، یان لهگهل ئهوانهدا ده بههاران به پیّدهشت و کیّوهکانهوه گیائهکهن، یان هاوینان به کویّستانهکانهوه ویّلی لهوهرگای مالاتیاتن، دانیشتووم ناوی تریّ یا گوله کیّویلهو گیا کیّویلهم لیّپرسیون، ئهوهندهی زانیویانه وتوویانه، لهدوواییدا ئهو شیعرانهی پیرهمیّردم بو خویّندونهتهوه،

که ئهو ناوانهی تیدایه سهریکیان بهسهر سورماوییهوه باداوه و وتویانه: ئیمه ئهوهندهی ئهوی لینازانین!!

پیرهمیّرد سهرنجی وردی داوهته وشهی کوردی و زوّر وردیکردوّتهوه، ههندیّجار سهیری وشهیهکی کردووه، زانیویّتی ههر تهنیا ئهو وشهیه به چهند مانایهکدیّت، که ویستوویهتی به کاریبهیّنیّت له شیعردا ئهوهنده شارهزایانه به کاریهیّناوه بوّ ئهو مانا جیاوازانه، که له خویّندنهوهدا زوّر به ئاسانی مانا جیاوازهگهی ههست پیّبکریّت، بوّ ویّنه له وشهی(ویّنه) وردببنهوه لهم دوو دیّرهدا.

ئەنالام ئەلىم تۆ وەك ئاوينەى بۆ شوين دەستكردى كردگار (وينه)ى بۆچ پىم نانوينى (وينه)ى فۆتۆغراف (وينه)ى شيرينى نازدارانى جاف

ئهو شیعرانهی پیرهمیّرد بو ئیّلی(جاف)ی وتوون، ئهوهنده کوردییهکهی خوّمالیّیه، که ئهیان خویّنیتهوه یهکسهر ئهتخهنه ناو کوّج و باری جافهوه و به گوی ئاوی(سیروان)دا ئهتهیّنن تا ئهتبهنه(دووئاوان) و(زهلّم) و ئینجا سهرهو ژوورت ئهکهنهوه بوّ(نهکهروّز) و کویّستانهکانی تریان، که ئهگهر پیرهمیّرد نهناسیت، ههزار سویّند ئهخویّت که ههر جافیّکی پهتیبووه، یان ههر هیچ نهبی ههموو تهمهنی له ناویانا بردوّته سهرو خیّلوخوار و خیّلوژووری له تهکداکردوون.

لهو شیعری(بهیتی ترێ)یهدا، جگه له جوٚری(ترێ) که له شوێنێکی تردا باسمانکرد، باسی سوودهکهشی کردووه و وشهی وای بهکارهێناوه، وا ئهزانی به درێژایی ژیانی له ناو(ردز ومێو)دا بووه.

له شیعری(بابه سهیری ئهم بهرخه که چهند جوانه)دا، که له بهروبووم و سوودی مهرئهدویّت، وا ئهزانی دهولهتهکهی(۲۱) له یهکدوو ههزار سهرمه پکهمترنهبووه، چونکه نهو ناوانهی ئهو ههتی ئهدات بو بهروبووم و سوودی مهر، مهگهر ههر ئهوانه بیزانن که مهردارن.

لهبهر ئهوهی پیرهمیّرد خویّندهواریّکی شارهزاو دلّسوّزی زمانی کوردی بووه، زمانهکهی خوّشویستووهو لهلای نهنگبووه که زوّربهی خهلّکی له رووی نهخویّندهواری و کزی ههستی نهتهوایهتییانهوه، کهوتبنه ژیّر باری پروپاگهندهی ناحهزانهوه و زمانی کوردییان به هیچ و پووچ و بیّتاموبوّ زانیبیّ، لهبهرئهوه ههر دوابهدوای گهرانهوهی له تورکیاوه بو کوردستان(۲۲)، دهستیکرد به کوّشش بوّ لابردنی ئهو پهردهیه لهسهرچاوی خهلّی و ئهیویست تیّیانبگهیهنیّت که زمانی کوردی، زمانیّکی خوّش و تهر و پاراوه، نهك ههر ئهوهنده بهلکو(بیّ هاوتا)شه(۲۲)، ئهگهر خرمهتبکریّت و گهشهی پیّبدری، حهزی ئهکرد ماموّستایانی قوتابخانهش ئهوه له قوتابییهکانیان بگهیهنن، بوّیه بهو مهیهسته سروودی بوّ نهووتن.

وهکو وتمان ئهگهر له رووی زمانهوه له شیعرهکانی(۲۶) پیرهمیّرد وردبینهوه، نیمچه فهرههنگیّکه بو خوّی و ههتا تیّی بروانین پیّویستی به شیکردنهوه و لیّدوانه، لهبهرئهوه لهم نووسینهدا که تهنیا(چهند سهرنجیّکه له پیرهمیّردی شاعیر)، ههر ئهوهنده ئهلویّت، لهم کوردیزانه زرنگه بدویّین.

شیعری به روالهت ئاسان(۲۵) له شیعرهکانی پیرهمیردا

نهم جوّره شیعرانه، نهوانهن که ناسان و رهوان و بیّگری و گوّل دیارن، سوّزی گهرم و تهزوی خوّش و موچرك بهلهشدائههیّنن، دیاره که نهم شیعرانه وابن با به روالهتیش ناسانبن، بهلام نایهنه بهرقامکی ههموو کهسیّك و لهگهل ئاسانییانا به ئاسانی دهستیان لیّگیرنابی و خوّیان به زوویی نادهن بهدهستهوه.

ئهم جۆره شیعره قهریحهیهکی ته پو پاراو و سهلیقهیهکی تایبهتیی ئهویّت، لهبهرئهوه ئهبینین ئهو شاعیرهی له بنه په نه دوو به هره سروشتییهی ههیه که ئه جۆره شیعره ئه نی زور بهناسانی دیّت بهدهستییهوه و وهکو کانیاویّك له سهرچاوهی دنییهوه پوون و لهسهرخو ههنئه قولیّ، که چی لای شاعیریکی تر که نه و دوو به هره سروشتیه که لهبنه په مانئهگری و خوینادا بهدهستهوه، ئهگهر نه و شاعیره ههر زوری له خوی کردو شیعریکی وت، شیعره کهی وهکو کانیاویک دهستی شاعیره ههر زوری له خوی کردو شیعریکی وت، شیعره کهی وهکو کانیاویک دهستی تیداگی پایی نیخن و نینینی ههر تیداگی پایی نیخن و نینیاوی ده سهروشه ههر روه که دورای په دورای په دورای ده داری دورای ده دورای ده دورای ده دورای ده دورای ده دورای ده داری دورای دورای

ئهم جوّره شیعره له زمانی عهرهبیشدا ویّنهی زوّره، وهکو وتمان پیّی نهایّن: (سههلی مومتهنع)، مهبهستیشیان ههر ئهوهیه که ئیّمهلهم بارهیهوه لیّکماندایهوه، شاعیری زوّریشیان ههیه که بهم جوّره شیعره بهناوبانگن، بو ویّنه وهکوو(مسلم بن الولید) و(العباس ابن الاحنف) و (ایلیا ابو ماضی) و (نزار قهبانی) و ههندیّك له شیعرهکانی(ئهحمهد شهوقی).

شیعره کانی پیره میرد (تاکه تاکه) (۲۱) یان نهبی، ئیتر ئموانی تریان زوری بابه تی ئمو شیعره به روالهت ئاسانانهن و خوشی حهزیکر دووه لهم بابه ته بلی و رای وابووه که ئهم جوره شیعرانه به کوت و قهیدی شیعری یه ک قافیه وه ره خنه دار نهبی (۲۷).

پیرهمیّرد ئهیتوانی شیعرهکانی وابلیّ که زوّر بیرکردنهوهو ههنسهنگاندنی بویّ، تا به پیّوانهی زوّر له شیعردوّستانی ئهو سهردهمه، به گرنگ و بایهخدار بیّته بهرچاو، به لاّم وهکو له شویّنیّکی تردا وتمان ئهم خاوهنی بیروباوهری بوو که ئهیویست بگاته

میللهتی کورد، به شیّوهیه کیش ئهیویست ئه و بیروباوه رهیان لهناوا بلاوبکاته وه که به ئاسانی تیّی بگهن، لهبهر ئه وه وازی له شیعری یه کقافیه هیّنا(۲۸)، چونکه ئهیزانی له شیعری یه کقافیه هیّنا(۲۸)، چونکه ئهیزانی له شیعری یه کقافیه این خه کهوره و نه خه که که به ئاسانی تیّی ئه گهن، له م رووه وه (گوران)ی شاعیری گهوره و به ناوبانگ، له وتاریّکدا بو چلهی پیرهمیّرد، روویده می تیّئه کاو پیّی ئه نیّ: (به (۲۹) پیّچهوانه ی ئه و ههستی حورمه ته وه به رامبهر(نالی) له دلتابوو، دهستت بو قه نهمی ئه و نهبرد، چونکه ئه و وهستایه کی به هره داربوو، به نام لهسهر تانوپوی ئه ده و عروزی بینگانه نه خشی ئه چنی به رزی خوینده واری سهرده می ده ره به گیتی ئه یتی بگات، هه رچی تو بوویت ئه گهرایت کالایه ک دابنیّیت به ته واوی خومالی بیّت و به رز و نزمی کورد زبان بتوانن تیّی بگهن).

وترا که زوربهی شیعرهکانی پیرهمیّرد بابهتی ئهم شیعره به روالهت ئاسانانهن، له له که در الله الله که خهند ویّنهیهکیان پیشان بدهین، بو نهوهی بزانین ئه و قسانه که میارهیه و در الله که خهند ویّنهیه که نهرهمیّردیان له تهکدا جووت نهبی نهره نهر نای نائومیّدی)دا ئهلیّ:

ئهم سال بههارمان که بیبارانه گولالهی سوورمان جهرگی یارانه له (ومفدی کوردستان)دا نهائی:
کورد نابریتهوه، خهیائی خاوه بهراتی نهجات به خوین نووسراوه من رمنگی سوورم بویه خوش نهوی مژدهی شهفههی ایدهرنهکهوی له (دووناوانه که)دا نهائی:
دوو ناوانه کهی شوین ماله گهوره سهرهوخوار نهروی به پیچودهوره تو به رووناکی وینه یابوری

ناوی زیندهگی گشت شارهزووری ھەتا ئەلىّ:

توخوا ئاومكەي بۆن گولاومكە بۆ سەرچاوەكە، كەمى لاوەكە بروانم ناخؤ جامى فؤتؤغراف پیشانم نادات شیوهی نیلی جاف ۱۶

پیرهمیرد له شیعری(وهسف)یشدا له کومهلایهتی و کوردایهتی نهدوی

پیرهمیّرد بو ناتهواوی کوّمه لایهتی یان بو کوردایهتی شیعری زوّری وتووه، ئهوانه بهجیّی خوّیان من لیّرهدا نامهوی لهوانه بدویّم، به لکو ئهمهوی سهرنج لهوه بدهم که پیرهمیّرد ئهوهنده هونهرمهندبووه، که ههندیّجار له شیعریّکی(وهسف)دا، له کاتیّکدا که خوّی مهستی(وهسف)هکهی بووهو ئیّمهشی لهگهل خوّیا مهستکردووه، له پریّکا بازیّك ئهدا بو دهرخستنی ناتهواوییهکی کوّمه لایهتی و تیّهه لکیّشی ئه کا لهگهل شیعره کهدا و یهکسهر ئهگهریّتهوه بو سهرباسه کهی خوّی، بی ئهوهی بهیّلیّ زنجیرهی خهیائی خوّی و ئیّمه تیکبچیّت، ئهمهش مهگهر ههر له دهست خوّیبی، چونکه ئهوی راستیبی، بازی وها به و خیّراییهوه گهرانهوه له چاوتروکاننیّکا بو شویّن پیّی یه کهم بینهوه ی تاویّکی باریکی خهیائی بیسی کاریّکه ویّنه ی کهمه.

بوّ ئەودى مەبەستى سەردودم باشتر بخەمە بەرچاو، نموونەيەك لەم بابەتە شىعردى يىردمىيد ئەھىنىمەود:

رمنگه زوّرمان ومسفه بمناوبانگهکهی(بمفربارینی سلیّمانی)ی پیرممیّردمان خویّندبیّتهوه، رمنگه همندیّکیشمان نُهگهر همموویمان لمبمرنمبیّ، چمند بمیتیّکیمان همر لمبهربیّ.

جاری با له سمرهتاوه ئهو خهیاله خوشهی ئهو وهسفه ناسکه له پیرهمیرد تیکنهدهین و گویی لیبگرین که ئهلی:

سبهینی بوو نه خهو ههستام که روانیم بهفره باریوه سنیمانی نهنیی بهنقیسه تارای زیوی پوشیوه دهمی بوو چاوهریی بهفریکی وابووم مژدهبی باری سمرم بهفره، کهچی هیشتا شهره توپهانمه بو یاری نه بیرمه شیره بهفرینهم نهکرد سواری نهبووم بی زین نسیبوو جیگهکهی، نهیبهست، نهما تاکو دهمی هاوین

به بهرگی سپییهوه چهند شوّخه شاخی گوّیژه بیبینه له رمنگی ناسمان دولبهرتره، نهو سپییه، نهم شینه

ئایا به خهیالادی له ناوه راستی ئهم (وهسف)ه تهلیسماوییه وه، یه کسه ر پیرهمیّرد بازبدا بو باسکردنی ناته واوی کومه لایه تی و گله یی له وه بکات چون له رووی خوشبروایی و سوودوه رنهگرتن له تافیکردنه وهکانمانه وه، زوّر جار تهفره ئه خوّین و له خشته ئهبریّین:

ئەننن بەرگى فريشتەى ئاسمانىش سپىيە وەك بەفرە فريشتەى ئىمە بالايە"بەلام ئاخ بۆچ ئەخۆين تەفرە"؟!

یان وهکو نهگهل ههموو پیچه کلووی بهفریکا فریشتهیهك هاتوّته ناومانهوه، که نیشانهی ئاشتی و دوّستایهتییه، ئهشیا وهکو برا وابووینایه و موو به بهینمانا نه چوایه، که چی بهداخه وه خهریکی ئاشووب و هه للّاین و دوژمن به یه کرتیین:

ههموو پنچه گلووی بهفریک فریشتهی خوای لهگهالآیه(۳۰)

فریشته کهوته ناومان بؤیه واناشووب و ههالایه

ئەوا سامائى كرد، رۆژ كەوتە سەر شاخى گلەزەردە بەسەر ئەو بەفرەدا تىشكى ھەتاو ئەلماسى خواكردە.

لهشیعری(پیرهمیّرد له ناو گولان)دا، به پهنجهی خهیال ئهو گولانه ئهگریّت و سهیریان ئهکات، تا تیّرتیّر بونیان ئهکاو بهو بوّنه مهست نهبیّ، وائهزانی ئیبر هیچی بیرنهماوه و هیچی له خهیالا نییه گولی جوان و باخی رازاوهنهبیّ، بوّ ههر گوله وهسفیّك ئهدوّزیّتهوه که وهك کالایهك وابیّ به بالای:

(گوله بهروّژه) عاشقی تهواوه ئهسووریّتهوه رووی له همتاوه (ومنهوشه)ی سهرشین له شویّن ههوار ان

گەردن كەچى خەم دوورى نزاران (لاولاو) عاشقى نەوبەر نەمامان

تيّوه دمئاليّ سمرتا بمدامان

تۆ كە ئەم وەسفانە ئەخوينىيتەوە، وائەزانى مەستى گولانەو ھىچى تر، كەچى دواكەوتنى قەومەكەى وەك شوولىكى تەر بەر ئەو خەياللە خۆشەى ئەكەوى ھەنىسكى حەسرەت بەربىنى ئەگرى و ئەلى:

ئەمانە ئەروين لە خاكەكەمان(٣١)

كەچى قەومەكەم ئە پايەي كەمان

پیرهمیّرد ئامانجی بووه که جوانی پیشکهوتنی کورد و کوردستان له ههموو سهریّکهوه شانبدا له جوانی و رازهوهیی سروشت له کوردستانا، نهوهك سروشت جوان بیّت و قهومیش دواکهوتوو، چونکه ههقه سروشتیّکی جوان و دلْرفیّن میللهتیّکی پیشکهوتوو و خوّش گوزهرانی له ناوا بری و ههر کاتیّك جوانی سروشت و جوانی شارستانیّتی له کوردستانا له یهکیدا ئهوکاته ههنیسکی پیرهمیرد ئهبیّته زهردهخهنه(۲۲).

له شيعريّكي يهك قافيهدا وصفى خوّشهويستيي خوّى ئهكا بهرامبهر دولبهر و ئهلّي:

بەرووپۆشىنى تۆ، رۆژم شەوەزەنگێكە تيروتار

ومکو تاوس که هموری دی، ئەناڭينى بەگريەوزار

دوای ئهوه حهوت دیّریتر ئهنی، له ههر دیّریانا وا ئهزانی به ئاگری عهشق سووتاوه، وات نیّئه کا بهزهییت پیّدابیّتهوه، کهچی لهپر له دیّری ههشتهما دیّریّك ئهنی، که ههموو ئهو خهیانهی پیّشووی ههنئهته کیّنی و ئهنی شیعر و نهشیدمان ههر بو وهته نبی باشه چونکه دیاره یه کیّکه لهو هوّیانه ی که پال به میلله ته وه نیّن بهره و خوّکوکردنه و و رزگاری.

ئهمانه شیعری مۆدهی کۆنه وهك من پیربووه ئیستا نهشیدت در وهتهن بی باشه، بهنگو پیی ببی رزگار

ئەفسانەي مىللى ئە شىعرى پىرەمىنردا

پیرهمیّرد نهوهی زانیوه که نهفسانهی کوردی وهکو ههموو ئهفسانهی میللهتانی تر نرخیّکی تایبهتیی خوّی ههیه و ئهبیّ بایهخی پیّبدریّ له ئهدهبا، به داخهوه له رووی نهزانینهوه — ههتا ئیّستاش ههندی ههن به چاوی بایهخ سهیری نهفسانه میللییهکانمان ناکهن و نازانن که میللهتیّکی وهکو(یوّنان) که خاوهنی میرّوویهکی زیندووه و زوّر به چاوی ریّزهوه لهلایهن خوّیان و میللهتانی تریشهوه سهیری رابوردووی کوّنیان ئهکریّ و ئافهرین له ئهدهب و پیشکهوتنی ئهو روّژانهیان ئهکری، رابوردووی کوّنیان ئهکریّ و گویانی پیّوه بائهدهن له ئهدهبا، ئهفسانهکانیانه.

پیرهمیّرد ئهوهندهی پیّی گرابیّ، ویستوویهتی له چوارچیّوهی شیعرهکانیدا، ئهو ئهفسانه میللییانه بپاریّزیّ و ئیّمه که ئهیان خویّنینهوه ههست بهوهئهکهین که بوّن و بهرامیّکی تایبهتییان کردووه بهسهر شیعرهکانیداو خوّمالّی تری کردوون.

پيرەميرد ئەنى:

بهدمست پیرییهوه کۆکه کۆکمه

خوازبيني بهفر و ههلهكوكمه

دیسان ئەٽی

هاتووه خۆى پيشان هەٽەكۆك ئەدا

جاری ریسوایی کۆکەكۆك ئەدا

ئەمە ئەو ئەفسانە مىلليەيە كە ئەڭى:

گوایا لموپهری رِوْژانی سمختی زستانا که بمفر ئمیبهستی و به سمختی و سارد و سولاهییدا و مکو لاویکی به دمماخ خوّی ئمنوینی که له همرمتی هیّز و گوریابی، لمم کاتهدا ئمنیّری بو خوازبیّنی(هملهکوك)، ئممیش ئملیّ: من ئیّستا یال و پوّپم پیّوهنیهو شووناکهم.

زستان له تهواوبوونا ئهبى هەللەكۆك پالوپۆپ پەيدائەكاو وەكو پرچى كيژۆلە بە شانەكانيا دىتەخوارەوە، جوان ئەبى و ھەلئەدا، ئىنجا ئەم ئەنىرىتەوە بۆ لاى بەفر، ئەلى ئەگەر ئىستا بىنىرى بۆ خوازبىنىم شووى پىئەكەم.

بمفریش ئمو هیّرو گورهی جارانی نهماوه، منالیّکی پچکوّلانه پیّیهکی بهسهردابنی ئهتویّتهوه و ئهبی به ئاو، لهبهرئهوه بهم جوّره وهلامی ئهداتهوه و ئهلیّ: ههلهکوّکه پرچنی، چیمه نه مال و ژنی، ئهوسا نه سهران دیاری بووم، کیّلانهو خهنجهر مرواری بووم، ئیّستا چورچورم کهوته بنیّ، چیمه نه مال و ژنیّ.

پيرەمٽرد ئەٽى:

وەك دەرويشەكەى گۆلى زريبار

کمون و پوستی خوم کیشابووه کمنار

ئهم بهیته ئهموست راکیشانه بو ئهفسانهی(دهرویشهکهی گولی زریبار) که بهم جوّرهیه(۲۲):

پيرەمٽرد ئەلى:

که پیریژن سهروپویلهی به شینی چله تیّك ئالا بههار یهت، داری پیر ئهژیتهوه، دیّته قهد و بالا

ليرهدا شاعير مهبهستى ئەفسانەكەى(چلە و پيريرن) كە ئەمەيە:

گوایا پیریّژن خوشك یان دایكی چلهی زستانه، كه چله برایهوه، دوای نهوه سهرمای پیریّژن پهیدائهبیّ، لهم سهرمایهدا واریّك ئهكهوی بهفر و تهرزهلوكهو باران پیّكهوه دیّنه خوارهوه، ئینجا لهم كاتهدا ئهنیّن وا پیریّژن له شیوهنی چلهدا سهر و پویلانهكهی خوّی پچرییهوه و له خوّی ئهدا.

چیروکی ئاینی له شیعری پیرهمیردا

پیرهمیّرد ههندیّ چیروٚکی کوردی به شیعر وتووه به شیّوهیهکی خوّش و رهوان، من لیّرهدا مهبهستم ئهوانه نییه.

دیسانهوه ههندی شیعری ئاینیشی وتووه که بریتییه له خوا پارانهوه و نزاکردن، مهبهستم ئهوانیش نییه.

ئەودى من مەبەستمە ئىلى بدويىم، ئىشارەتكردنى پىرەمىردە بۆ ھەندى چىرۆكى قورئانى پىرۆز ئە شىعرەكانىدا.

پیرهمیّرد خوّی خویّندهواریه کی ئاینی تهواوی ههبوو(۳۲)، لهبهرئهوه شتیّکی ئاسایییه که ئهم جوّره خویّندهوارییه لای ئهو ببیّ به کهرهسه بو ههندیّك شیعری، ههروهها خویّندهواران و شیعردوّستانی ئهو سهردهمه روّربه و زوریان ههر ئهو خویّندهوارییه ئاینیهیان ههبووه، لهبهرئهوه به ئاسانی تیّی گهیشتوون و زیاتر له خویّندهوارانی ئیّستا کاری تیّکردوون و پر چیّریان لیّوهرگرتووه.

به لام لهبه رئه وه ی زوری خوینده وارانی ئیستا گران لهم جوره شیعرانه نهگهن، له هینانه و هیکردنه وهیان نهگات. هینانه و هیکردنه وهیان نهگات.

ئهمهوی نهوهش بنیم که وهنهبی نهم جوّره چیروّکه ئاینییانه له شیعرهکانی پیرهمیّردا، خوّی له خوّیا هونهریّکی تایبهتی بیّ، یان لایهنیّکی تایبهتیی تیّدابیّ که پیّویستی به لیّکوّلینهوه و سهرنجدانبیّ، بهلام لهبهر نهو هوّیهی له سهرهوه باسکرا، لاموابی گیّرانهوهی چیروّکهکان و شیکردنهوهی چهند نموونهیهکی شیعری نهم بابهته بیّسوودنهبیّ و رهنگه بتوانم بهمه کاریّك بکهم که خویّندهوارانی نهم سهردهمهش، تارادهیهك بتوانن چیّرُلهم جوّره شیعرانهشی وهربگرن.

پيرەميرد ئەلى:

(یونس)ت له ناو سکی ماسیدا(۳۵) ژیان و چرای لقای خوّت پیّدا

ئەمە ئەو چىرۆكەيە كە ئەٽى:

خوای(۳۱) مهزن حهزرهتی یونسی کرده پیغهمبهر و هات له ناو خهنگهکهدا بانگی خوا خوایدرستیدا، به لام به گوییان نهکرد، یونس ههرهشهی به توله لیسهندنی خوا لیکردن، سوودی نهبوو، خوّی زوّر پیوه خهریك نهکردن، سهری خوّی ههلگرت و لیّیدا روّی.

دوای ئهم دنیابووه تهم و مژ و خهریکبوو ژێرهوزهبهربێ، خهڵکهکه زارهترك بوون، ترسان و لهخواپارانهوه، خوا بهخشینی و بروایان هێنا.

لمولاوه(یونس) ملی پنگای گرتووه و ئهروا، همر رویشت همر رویشت تا گمیشته نریکی دهریا، کۆمهنیکی دی سواری کهشتیبوون، لهگهن خویانا سواریانکرد، ئهوهندهی بیننهچوو هموا گوراو گمرداو ههنیکرد، ناچاربوون باری کهشتیکه سووك بکهن تا نوقم نمبی، (های بهخت) یان(۳۱) لهسهرئهوه کرد کهکی خوی فری بداته ئاوهکهوه تا کهشتیکه سووك ببی، چهند جاریک لهسهریهك همر(یونس) بهرئهکهوت، ئهمیش زانی که ئهمه ئیرادهی خوایهو لهبهرئهوهیه که زور خوی به خهنگهکهوه خهریك نهکرد ههتا بیانهینیته سهر ریی راست، له بهر ئهوه هیچ لیی نهوهستاو خوی ههندایه ناوهکهوه، خوا فهرمانیدا به نهههنگ(۳۷) که ههرقووتیبدا بهلام ئازاری نهداو نهی خوات، یونس له سکی نهههنگهکهدا دهستیکرد به لهخواپارانهوه(۲۸)، خوای گهوره بهزمیی پیداهاتهوه فهرمانیدا به نهههنگ که بهینیته کهناری دهریاو به ئهسپایی بهزمیی پیداهاتهوه فهرمانیدا به نهههنگ که بهینیته کهناری دهریاو به ئهسپایی دایبنی، ننجا رووهکیکی(یقطین)ی(۳۹) بو رهخسان: کهلیی بخوات تاپیی بری ننجا فهرمانی به یونس کرد که بگهریتهوه ناو قهومهکهی، که گهرایهوه سهیریکرد ههموو فهرمانی به یونس کرد که بگهریتهوه ناو قهومهکهی، که گهرایهوه سهیریکرد ههموو بروایان هیناوه(۶۰).

پيرەمپرد ئەلى،

موسا (ارنی)ی وت کهوته تکا(٤١)

به (لن ترانی) ئابرووی تکا

مەبەستى چيرۆكەكەي حەزرەتى موسايە كە ئەمەيە:

بۆ ئەومى(٤٢) خواى گەورە بەرنامەيەك بدا بە موسا كە لەسەرى بروات، داواى ليّكرد كه خوّى پاك بكاتهوهو بهروّژووببيّ و بيّته كيّوى(توور). كهچووه ئهوى خوا قسهی لهگهلداکرد و بهقسهزوّر دلّی دایهوه و لاوانیهوه، بهمه موسا به خوّیا راپهرموو كه به خوا بنَّي خوّتم پيشانبده، ئەويش فەرمووى كەنامبينيت، بەلام سەيرى ئەو چیایهی بهرامبهرت بکه ههر کاتیّك وهستا ئهوسا ئهمبینی. موسا که روانییه چیاکه سەيرىكرد ھەر ھەلبەز و دابەزئەكاو جيبهخوى ناگرى، موسا بەمە ترساو بيھوشكەوت، خوابهزهیی پیداهاتهوه، که هاتهوه سهرخوّی دهستیکرد به پارانهوه(٤٢).

يير دمٽرد ئەٽى:

مەليّن تۆ نەوسنى، باوكم بە نانىّ جەننەتى دۆران(٤٢) من ئەو نانە كەبابىشى ئەگەڭبوو، دىمى ھەنسوران

مەبەستى چيرۆكەكەي(ئادەم)ە كە بە كورتى ئەمەيە:

خوای گهوره ئادهمی دروستکرد و فهرمانی به فریشتهکاندا کرنووشی بۆ ببهن، ههموویان بۆیان برد شهیتان نهبیّت. خوا ئادهم و ژنهگهی(٤٤) خسته بهههشتهوه و ئامۆژگاریکردن که شهیتان له خشتهیان نهبا، درهختیّکی پیشاندان و فهرمووی ههر لهو درەختە نزيكمەبنەوە و ليى مەخۆن ئيىر بۆ خۆتان چيئەكەن بيكەن.

شهیتان ئهمهی زور پیناخوشبوو، چووه بن کلیّشهیانهوه و وای لیّکردن که له درمختهکه نزیکبنهوه، بهومشهوه نهومستان لیّشیانخوارد.

خوا لهمه زور لنيان بهستبوو، ئيتر توبهيان كرد و زور كروزانهوه له خوا كه بيانبهخشي، خواى مەزن بەخشىنى و ناردنى بۆ سەر زەوى بۆ ئەوەى تا ماوەيەك لهناويا بخوّن و بژين(٤٥).

دووا وشه(٤٦)

تا ئیره دووایی بهم نووسینهم لهسهر پیرهمیردی شاعیر نههیننم، لهو رووهوه که نهم نووسینهم به(چهند سهرنجیک له پیرهمیردی شاعیر) داناوه خوّم به راست نهزانم، چونکه لیکوّلینهوه له پیرهمیردی شاعیر و وردکردنهوهی له ههموو روویهکهوه، پیّویستی به شیکردنهوهیه کی باش و سوّراخیکی زوّر ههیه. نهوهنده ههیه نهگهر نهم نووسینهی من ههر نه ختیکیش ریّگا خوشکهربی بو تیگهیشتن له پیرهمیردی شاعیر و خویّندهوارانی نزیکر کردبیّتهوه لیّی، لهوانهیه بوّم ههبی نه ختی خوّم به سهرکهوتوو برانم له نووسینیا.

ئەوەندە سەربەرزى بۆ پیرەمیرد بەسە كە ئەگەر خویندەواران و ئەدىبان و ئەدەب دۆستانى كورد ئەم رۆژەدا، ئە ھىچ شتىكا ھەموويان يەكرايان نەبى و وەكو يەكنەئىن، ئەوەدا وەكو يەكئەئىن و يەكىتىيان دەرئەكەوى كە پیرەمیرد شاعیریكى زۆر گەورەى كوردە و ئەبى شوینىكى تايبەتى و دیارى ئە مىرۋوى ئەدەبى كورديا بۆ تەرخان بكرى.

ویستم به یهك دوو دیّر ئافهرینی له پیرهمیّردبکهم ئهم نووسینهی پی دووایی بیّنم، سهیرمکرد ههرچییهك بیّیم، ههر به توّزی پیّی ئهو ئافهرینهداناگات که(گوّران) کردویّتی و ئهنیّ: "گردی یاره(٤٦) بوّ شانازی نهکا؟ ئیّستا بووه به مهیدانی پهیکهری دوو رهمزی پالهوانی نهتهوهکهمان(٤٧)".

ناوی کتیب و سمرچاومکان

د کوردي:

- ۱ـ رۆژنامەى(ژيان) و(ژين).
- ۲ـ موحهمهد رهسول هاوار، پیرهمپردی نهمر، بهغدا، ۱۹۷۰.
- ٣- كاكمى فمللاح، ممولموى، ومركيراني پيردميرد، بمغدا،١٩٦٨.
- ٤ مهلا عهبدولكهريمي مودهريس ديواني مهولهوى بهغدا،١٩٦١.
 - ٥- كاكمى فملاح، له پهندهكاني پيرهميرد، بهغدا، ١٩٦٩.
 - ٦ـ عهلائهدین سجادی، یادی پیرهمپرد، بهغدا،۱۹۵۱.
- ٧- م ب رودنكو- مهم و زيني ئهحمهدي خاني، مۆسكۆ، ١٩٦٢.
 - ٨ گۆڤارى گەلاوێڗ.
 - ۹ـ دمفتهری کوردمواری.
 - ۱۰ رۆژنامەي ھاوكارى.
 - ۱۱ـ پیرهمیرد، کهمانچه ژهن، بهرگی یهکهم، سلیمانی، ۱۹٤۱.
 - ۱۲. پیرهمیّرد، کهمانچهژهن، بهرگی دووهم، سلیّمانی، ۱۹٤۷.
- ۱۳. دوكتۆر عيزەدين مستەفا رەسوڭ، ئەدەبى فۆلكلۆرى كوردى، بەغدا١٩٧٠.
 - ۱٤ ديوانه كوردييه چاپكراومكان.
 - ۱۵ پیرهمیّرد، مهم و زین، چاپی دووهم، سلیّمانی، ۱۹٦۸.
 - ١٦ـ پيرهميرد، دوانزه سوارهي ممريوان، سليماني، ١٩٣٥.

ب ـ عەرەبى:

- ١. محمد جميل سلطان، صريع الغواني دراسة اخباره واشعاره، دمشق، ١٩٣٢م -١٣٥١ه.
 - ٢. عانكة الخزرجي، ديوان العباس بن الاحنف، القاهرة، ١٣٧٣ه -١٩٥٤م.
 - ٣- الفرد خوري، ايليا أبو ماضي شاعر الجمال و التفاؤل و التساؤل، بيروت، ١٩٦٨.
 - ٤ ايليا أبو ماضي، الجداول، نيويورك، ١٩٢٧.

- ٥. ايليا أبو ماضى، الخمائل، مصر.
- ٦. نازك سابايارد، أحمد شوقي لحن المجتمع و الوطن، بيروت، ١٩٦٨.
 - ٧. أحمد شوقي، الشوقيات، ٤ أجزاء، مصر، ١٩٣٠.
 - ٨ دواوين نزار قباني و كراساته الشعرية.
- ٩ـ محمد أحمد جاد المولى و محمد أبو الفضل و علي محمد البجاوي والسيد شحاتة
 قصص من القرآن، الطبعة الخامسة. القاهرة.
 - ١٠ الدكتور عزالدين مصطفى رسول، الواقعية في الادب الكردي، بيروت، ١٩٦٧.
 - ١١. لويس معلوف، المتجد في اللغة، الطبعة الثامنة عشرة، بيروت، ١٩٦٥.
 - ج ـ فارسى:
- ۱ـ دکتور محمد معین، برهان قاطع، ۵ جلد، چاپ دوم، تهران، ۱۳٤۲ خورشیدی- ۱۹۹۳ زاینی.
 - ۲. دکتر خلیل خطیب رهبر گلستان ۳ بخش.
- ۳ـ محمد قزوینی و دکتور قاسم غنی، دیوان خواجه شمس الدین محمد حافظ
 شیرازی تهران ۱۳۲۰ه . شمسی.
 - ٤. مؤسسة مطبوعاتي امير كبير ديوان حافظ تهران، ١٣٣٤ خورشيدي.
 - د ـ ئىنگلىزى:
- v. Toufiq Wahby and G.J. Edmondis -Kurdish - English Dictionary - London.
 - 197. .

پەراويزەكان:

۱. موحهمهد رهسول هاوار، پیرهمیّردی نهمر، بهغدا،۱۹۷۰. ل۲۰.

۲- دیاره لهبهر رووناکیی بیروباوه ری کوردایهتیی ئیستادا ئهمه وانییه به لکو راستیکهی ئهوهیه که ههموو میللهتیک پیش ههموو شتیک ئهبیت پشت به خوی به ههموو جیهان بسهلینیت.

٣. من سويندخوارانم بويه خوش ئهوي

ئەمجارە فرياى ئىدەش ئەكەوى

ئەگىنا من خۆم لەكى دادمە

نان و کهبابینک سهر و زیادمه

ک پیر و ئیفتادهو رهنجورو خهمبار

بيّ هيواي ژين و ژيان نالْمكار

لهبهربي دادى شاى تعقيانووسى

تەئرىخى مەرگى خۆمم ئەنووسى

۵ له وهلامي روّژنامهيمكدا كه له كهركوك دەرئهچوو كه دژى مههاباد دوابوو ئەڵێ:

غەزەتەى كەركوك لە ئىران ئەدوى

ئەلى دىموكرات يەت لە مل ئەسوى

ههمزهو همباس و تهورداسییه

خەربارى ماسىي كونەماسىيە

٦۔ هەي نائومىدى، ھەي نائومىدى

ههی رهنجهرویی و دل نائومیدی

بهدبه ختى وهك من ساتو خواكي دى

دمردی مهجنونم نی هاتوتهدی

٧۔ عهشرمت هاواره، عهشرمت هاواره

کهوتوومه (ئاراس) ئاو بی بواره ریّم نییه منیش شویّن ئهوان کهوم پیرم ههنگاویّك بنیّم ئهکهوم

٨ پيردميرد بو بيرخستنهودى ئهو شورشه ئهڵێ:

من همموو ساٽٽِك بيري ئەخەمەوە

ههم به فهخردوه ههم به خهمهوه

دهفتهری گوردهواری، بهرگی سێیهم، بهغدا، مایس تا ناغستوسی۱۹۷۰، ل۱۲۱.

٩. سهرنجێكم ههيه لهسهر دوو راى كاك دكتۆر عيزهدين موستهفا رەسوڵى هاورێم،
 لهسهر دوو دێڕى ئهم شيعره له بهشى زۆرى نامهى دكتۆراكهيا، (الواقعية في الادب الكردي، بيروت،١٩٦٧ ل. ٩٥).

رای یهکهمی کاك دکتور نهوهیه، که دوای (پاپه پینهکهی کانونی دووهمی سانی ۱۹٤۸)، پیرهمیّرد نهو پاستییه تیّگهیشت که شههیدانی وهتهن پیّویستییان به گریان نییه، چونکه نهوانه نهمرن و له دنّی میللهتا نهژین و نهنی که دووای نهو (پاپه پینه)، ئیتر وازی له گریان هیّناو دهسته نهژنو دانه نیشت به دیار گوری دهسته ی تازه ی شههیدانه و هرمیّسک ههاریّژیّت، له کاتیّکا که پیّش نهوه نهگریاو فرمیّسکی بو نه پهرشتن، به نگهشی بو نهم هسهیهی نهم دیّرهی نهو شیعرهیهتی که بو نهوروزی سانی ۱۹۶۸ی و تووه:

پیّی ناوی بو شمهیدی وهتمن شیوهن و گرین نامرن ئهوانه، وا له دلّی میللمتا ئهژین

من ئەٽێم: پیرەمێرد پێش(ڕاپەرپنی کانون)یش شیعری هەیه بەو مانایه کە کاك دکتۆر ئەڵێ، چونکە ئەو ڕۆژەی کە دوو تەرمەکەی موستەفا خۆشناو و قودسییان هێنایەوە بۆ سلێمانی، دووای له سێدارەدانیان له بهغدا له ۱۹ی حوزەیرانی ۱۹٤۷دا، پیرەمێرد شیعرێکی بۆ وتن کە دووا دێړی ئەڵێ:

هیچ پیّیان ناوی کفن و دفن و شین شههیدن له ناو دلمانا نهژین ئایا ئهم بهیته لهگهڵ ئهو بهیتهدا که کاکه دکتور به بهنگهی قسهکهی هیّناویّتیّوه کتومت له یهکتر ناچن؟!! ئیتر بوّچی ئهبیّ پیرهمیّرد پیّش(راپهرپنی کانون) لهم بابهتهی نهوتبیّت؟!، به پیّچهوانهوه نهگهر باش سهرنجی ئهو شیعرهبدهین که پیرهمیّرد له هیّنانهوهی ئهو دوو تهرمهدا وتوویهتی، ئهگهینه ئهو بروایهی که ئهمیان زوّر له بارتره بوّ سهلاندنی قسهکانی کاکه دکتور وهك لهوهکهی خوّی به نموونه هیّناویّتیّوه:

سەير بكەن بزانن پېرەميرد لەو رۆژەدا چې وتووە:

ئەم دوو دارتەرمە دوو نەرەشيْرە

زنجيريان پچران گەينەوە ئٽرە

له ريي ئيمهدا گيانيان فيدا كرد

ناوى بلنديان وابۆ خۆيان برد

ئەو يەتەي لە ملى ئەمانە خرا

ئەوانى خنكاند بەلام يەت يچرا

يلنكى ئەنگيوراو بە ھەلمەت ترە

گۆم ھەتا قوولىي مەلەي خۆشترە

وا پێمان ئەڵێن دەم بە پێكەنين

گیانمان فیداکرد ئیوهی پیبژین

رای دووهمی کاك دکتور عیزهدین لهسهر دیّریّکی تری ههر ئهو شیعرهیه که بوّ نهوروّزی۱۹۶۸ وتراوهو ئهلیّ:

چەند سان گوڭى ھيواى ئيمە پى پەستبوو تاكو(پار)

همر خویّنی لاومکان بوو گوٹی ئاٹی نموبمهار

دکتوّر ئەنّی که ئەم دیّره بوّ(تەمجید)ی راپەرینەکەی کانوونی دووەمی۱۹۵۸ وتراوه، بەلام من ئەو وشەی(بار)ە وام ئینئەگات کە بلیّم:

ئهم دیّره ئیشارهته بوّ له سیّدارهدانی(خوّشناو و قودسی و خیّرواللهو عیزهت)، لههای ۲ی ۱۹٤۷دا، چونکه ئاشکرایه که شیعرهکه بوّ نهوروّزی۱۹٤۸وتراوه که ریّکهوتی(۲۱ی

٣٥/١٩٤٨) هو راپهرينه که کانوونيش (٣٧ د ١٩٤٨) ه که ئهم ماوهيه به ههمووی ناکاته دوو مانگ، لەبەرئەومى كە لە زمانى كورديا، بۆ ئىشارەتكردن بۆ رابوردوويەك كە نه کاته دوو مانگ، وشهی (پار) به کار ناهینریت لهبه رئه وه نهو دیره رایه رینه کهی كانوون ناگرێتەوە چونكە نابێت بە(پار) بۆ نەورۆزى٩٤٨، بەٽكو راستيەكەي ئەوميە كە بلَّيْين رۆژى لەسێدارەدانى ئەفسەرەكان ئەبێت بە(پار) بۆ مێژووى وتنى ئەو شيعرە، خۆ ئەگەر ئەوەش بزانىن كە پىرەمىرد كوردى زانىكى ئەوتۆبوو وەكو لە لايەرەكانى داهاتوودا له کوردی زانینی ئهدویین که ئهیزانی وشهی(پار) له کوردیدا بو کهی بهكارئههێنرێت و ئەوەشى بخەينەسەر كە مامۆستا موحەمەد رەسوڵ هاوار له(لاپهره(٥٠)ی پیرهمیردی نهمر)دا باسی نهکات، که پیرهمیرد به لهسیدارهدانی ئەفسەرەكان يەكجار دلگيربووە و چاوى بەرايى نەداوە كە ئاھەنگى نەورۆز بگيريت و نەورۆزى ئەو ساللەي بە(نۆجەژن)ى ئەو ئەفسەرانە داناوەو فتواى داوە تا تەمى ماتەم نەرەويتەوە ئاھەنگى نەورۆز نەبيت و ئەم فتوايەشى بە(كارت) بلاوكردۆتەوە، ئەليم ئەگەر ئەم سەرنجەش رەچاوبكەين، ئىتر گومانى تىدانامىنىى كە پىرەمىرد ئەبى لە شیعری نهوروزی سالی۱۹۶۸دا ئیشارهتیکی دابیت بهو سالی(یار)هی ئهوانهی تیدا شەھىدكران. ئەمە تەنھا مەبەستم ئەو بەيتەيە لەو شىعرەدا، ئەگىنا ئەگەر لە ديرهكاني تردا ئيشارهتيك ههبيت بۆ(راپهرينهكهى كانوون) من هيچ لاريم لهوه نييه چونکه شیعرهکه باسی تهنیا یهك رووداوناكات. لیرهدا مهبهستم تهنیا دهربرینی رايەكە لە مەيدانى ليكۆللينەوەى ئەدەبيداو ئەمرايە ھىچ بەيوەندىيەكى بەراپەرينەكە خۆيەوە نىيەو ھىچ مەبەستى ئەوە نىيە كە بە چاوێكى كەمەوە سەيرى بكەم، بەٽكو ههمیشه بهریزدوه ئهروانمه راپهرینی کانون و ههموو راپهرینیکی میللهتان له پیناوی ئازادی و رزگاریدا.

۱۰ پیرهمیّرد نووسینی وهرگیّراویشی ههیه، بهلام ئیّمه باسهکهمان ههر له سهر شیعرهکانیّتی.

۱۱. گلهیی بهختی رهشی خوم نهکردنهم ووت بوج منی وابهم دهرده برد

كاكمى فملاح، (ممولموى، ومركّيْراني پيرمميّرد، چاپى دووهم، بمغد١٩٦٨١ ل ١٦٦.

۱۲ـ روی فکر بهخت سیای ویم مهکهرد

پهي چێش ههر پهستي پهرێ من ئاوهرد

مهلا عمبدولكهريمي مودهريس، ديواني مهولهوي، بهغدا، ١٩٦١ل٢٥٦.

۱۳ شیعرهکه زوره، چهند دیّریکی کوردییهکهیم لهلابوو، ناردم بو ماموستا شیخ موحهمهد خال، فارسییهکهی بو ناردم.

۱٤ ئەم چەند دێڕەم كاتى خۆى، ئە مامۆستا نەجمەدىن مەلاى خوالێخۆشبوو وەرگرتووه.

۱۵ زورم همونداو زور گهرام بو نموهی بزانم نمم دیره کی وتوویهتی به لام به داخهوه نهگهیشتمه نمنجام، زور جینگای سوپاسه نهگهر نموی نمیزانیت ناگادارم بکات.

ئەم دێڕە باسى ئەفسانەيەكە كە ئەڵێ گوايا خونچەيەك بەڵێنى بە بولبولێك داوە كە ئەگەر تا دەمى بەيان بۆى بخوێنێت بەيانى كە گەشايەوە و بوو بە گوڵ دڵۅٚپە ئاوە قەتىسماوەكانى ناوى ئەداتێ بىخواتەوە.

شهو کردی و بولبول کردی تا بهیانی چلّهی چاویداو خویّندی، له بهیانیدا بهشهونوخنی و رمنجی نهم، خونچه گهشایهوهو بوو به گولّ، بولبولی شهیدا ههر کهدلوّپه ناوهکانی چاوکرد وهکو ههفیّکی خوّی، دهنوکه پچوکهکهی بو برد تا گهرووی ووشکبووی خویّندن و هیلاکی شهوی پی تهربکات، کهچی بای بهیان لهولاوه هاتو وهرانی و نهیهیّشت ههر دهنوکیشی پیّتهربکا، ج جای گهرووی!!. نینجا شاعیر نهلیّ: وهکو چوّن بولبول رمنجی گولّی کیّشاو کهچی له نهنجامدا بای بهیان رمنج بهخهساری کردو ناوهکهی برد، ههروهها هیّزو توانای عهشقیش بوو که(بیّستوون)ی بنکهندکرد، کمچی(فهرهاد) ناوبانگهکهی برد بو خوّی و ناوی پیّدهرکرد!!

شاعيراني كورديش لهم ئەفسانەيە دواون، نالى ئەڭى:

گوڻ به دهم ب**ادی سمباوه پيکمنی بولبول فری**

يهعنى عاشق لازمه دووربي له يارى بيوهفا

ئەحمەد بەگى ساحيىبقران ئەلى:

لەسەر شاخى گوڭى ئەم مەسرەعەى تەكرار ئەخۆيند بولبول

بهخمندهی خونچه قمت نابی بکهم باوهر لمسمر پارا

۱۱. ئهم گواستنهوهیه له مهبهستیکهوه بو مهبهستیکی تر، بینهوهی ههست به نالهباری و تیکچوونیکی شیعرهکه بکریت، له ههندیک شیعری پیرهمیردا بهرچاوئهکهویت، له لابهرهکانی داهاتوودا باسیکی تایبهتیمان بو تهرخانکردووه.

١٧ـ بێستوون:

أ. كيّويّكي بهناوبانگه كه فهرهاد لهسهر فهرموودهي شيرين ههٽيكهندوه.

ب ـ لهباتى(ئاسمان)يش ههنديّك جار بهكار ئههيّنريّت.

أ (بغ + ستان - ئامرازی شوین) واته شوینی خوا له پارسی باستاندا(Baghistana)، له(مفاتیح العلوم)دا ناوی پارسییهکهی(بغستان) و له(معجم البلدان)دا (بهستان) و ههندیک دانیشمندانی عهرمب(بهستون)یان ناو بردووه، لهبهرئهوهی ئیرانییهکان لوتکهی شاخهکانیان به شوینیکی باشترداناوه بو له خوا پارانهوه، ئهم شاخه بهرزهیان به ناوی(جیگای نزاو پارانهوه)ی خواوه ناو ناوه.

ب ـ نيشانهيه بق ومستاندنى ئاسمان بهبى كۆلهكه(ستون) (عمود): الله الذي رفع السماوات بغير عمد سورهى ١٣(الرعد) ئايهتى ٢.

محمد حسین بن خلف تبریزی متخلص ببرهان، باهتمام دکتر محمد معین. برهان قاطع، جلد اول چاپ دوم. تهران. ۱۹۶۳.

١٨. ديسانهوه زورم پشكني نهمتواني ساغي بكهمهوه بزانم ئهم ديره كيووتوويه.

۱۹ اً کۆکردنهوهی عهلائهدین سجادی، یادی پیرهمیرد، بهغدا، ۱۹۵۱. ئهو وتار و شیعرانهن که بو چلهی کوچی دووایی نوسراون.

ب ـ ئەو وتارو شیعرانەی كە ئە بیرەوەری بیست سالەیدا ئە ۱۹ حوزیرانی۱۹۷۰دا ئە سلیّمانی خویّنرانەوە.

۲۰ ئەوبوو كە پەندى پېشىنانى كرد بە ھۆنراوە

گیانی نهمری کرد بهبهر تهرمی باوو باپیرا

دەرياى ئەو پەندەى بەنووكى خامەى ئەو شلەقاوە

تا چاوى خەيال برئەكا شەپۆل ئەدا لە بيرا

كاكمى فملاح، رِوْژناممى(هاوكارى)، ژماره۲۵ ل٥.

٢١ـ مانا= مهعنا

۲۲. بهپێی لێکدانهوهی ئهو سهردهمهی ئهدهبی کوردی که(نالی)ی تێدا ژیاوه وا(باو)بوو که وشهی بێگانه بهکاربهێنرێت، ئهگینا ئهگهر ئهم ڕۅٚژه بوایهو نالی بیویستایه له وردهکارییهکی ومهادا وشهی کوردی بهکاربهێنی گومانم نییه که بهلایهوه کارێکی ئاسان ئهبوو.

٣٣ـ لهناو شاعيره لاوهكانى ئهمرودا ئهم جوره يارييكردنهم بهو جوره وشانه له شيعرهكانى جهمال شارباژيريا زورجار بهرچاو ئهكهويت وهكو:

بۆ دلسۆزى كە تا (پېرى)

تا ممرگ هات بمرمو (پیری)

ئەزائم ريت (كە، لە، بەرە)

تمنراوه و بيّ (كملمبمر)ه

بهریکهر و دوعاخواز له کولان و (دالانا)

شوفير پيي به بهنزين و پيي به ناخي (دلا، نا)

7٤ یه کینک له ههره دیارترین شارهزاییه کانی شیعروتن، ئهوهیه که ئهگهر شیعریّک(پاش قافیه)ی بوو، ئهبی پاریّزگاریی قافیهی خوّی ههر بکات. چونکه(پاش قافیه) به قافیه ناژمیّریّ، لهو دیّرهی خوارهوهدا، وشهی(شهو) پاش قافیهیه، لهبهرئهوه ئهبی وشهکانی پیّش ئهم(پاش قافیه)یه که(ماوه) و(داوه)ن ببنه قافیه بوّ یه کتر.

هەروەها ئموونەكانى تريش بەم پيوانەيە ئەپيورين:

فریشتهی خهم سهری سورماوه ئهمشهو

ئەوەندەي خەم بەم و بەو داوە ئەمشەو

ع. ح. ب

سازی دل کل بزیرو بم بیت

سازندهو عشق زین و مم بیت

م. ب. رودنکو، مم و زین احمد خانی، موسکو۱۹٦۲. ل٤١

كهى من به توم وت دهمت وا كول بي

ويندى دار ميخدك پدرومردهى گول پى

فۆلكلورى كوردى

70. دمولات= رانهمه و (دمولهتمهند)یش له ناو جافدا به و کهسه نه لین که خاوه ن رانهمه ربی.

٢٦. ييرهميرد سالي١٩٢٥ له توركياوه گهرايهوه بو كوردستان.

۲۷ ئێمه که کوردين له لامان وايه

زمانی کوردی زور بی هاوتایه

۲۸. له نووسین و نووسینه ومرگیّراوهکانیدا، باشتر کوردی زانینی پیرهمیّرد دمرئهکهویّت به لام لیّرهدا ماوهی لیّدوانیان نییه.

٢٩. مەبەست ئەو شيعرانەيە كە لە عەرەبيدا پييان ئەلين:

(سههلی مومتهنع)، جاری به ناچاری ئهم ناوهمان لیّنا، تا(کوّی زانیاری و زمان) ناویّکی بوّ ئهدوٚزیّتهوه.

٣٠. ودكو شيعرى(ئەبى بەخشندە مل كەچكا) و(وړێنه) و(ناخۆشە لاى).

٣١ـ پيردمٽرد ئەلى:

من ومزن و قافیهم نهدهویست، سههلی مومتهنع

روانیم به قهیدی قافیهوه رهخنهدار ثمبی

۳۲. لهگهان ئهوهشدا ناچاربووه که جاروبار شیعری یه ف قافیه بلی، بو دهمکوتکردنی ئهو شاعیر و شیعردوستانه ک که پیّیان وابووه نهگهر شیعر یه ف قافیه نهبوو که م عهیار و ناتهواوئه بی .

هاتم به قافیمو به قسهی فوّرو لهنگ ودریّرُ نووسیم نهوهك بلّین که ته لا کهم عهیار نمبی ومکو پیرممیّرد خوّی ئهنّی، دیاره ههر لهبهرئهوه ناوبهناو شیعریّکی یهك قافیهی وتوهکه(نهوهك بلیّن!!)، ئهگینا خوّی حهزی پینهکردوه.

به لام بۆیه ههر ناچاریش بووه چهند شیعریکی یهك قافیه بلّی، وتویهتی نهگهر ههر لهم بابهته نهلیّم، رهنگه شیعری یهك قافیه خوازان لایان وابی که لهو بابهتهم پیّ ناوتریّ.

ئهم(نهوهك بنيّن!) و(نهوهك نهنيّن!)ه زوّرجار شيعريّكى به شاعيريّك وتوه كه رهنگه له پيّشدا بيرى ههر لينهكردبيّتهوه، شاعيرى ههنكهوتوو ماموّستا ئهحمهد ههردى، ههر لهبهرئهوه تهخميسى شيعرهكهى(شيّخ نوريى شيّخ سالّح)ى كرد، كه پيّيان وتبوو ئهم شاعيرانهى ئيّستا نازانن تهخميس بكهن.

قمت نهدهی نازاری گیانی مهست و بیدارانی شهو خوت نهخمیته بهر شهپولی نهشکی بی پایانی شهو نهی کچی خواومندی جوانی، ودی چرای دیوانی شهو خوت بپاریزه له ناهی دل بریندارانی شهو نهك خوا ناگمرده گیرابی دوعای نالانی شهو نهحمهد ههردی، رازی تهنیایی بهغد۱۹۵۷، ۲۵۵

٣٣. كۆكردنەوەي(عەلائەدىن سجادى)، يادى پيرەميّرد، بەغدا١٩٥١. ل٧٥٠.

۳۶ لهناو کوردهواریا وابلاوه که لهکاتی بهفر بارینا، ههموو پیچهکلووی بهفریک که دیتهخوارهوه فریشتهیهکی له ناودایه که نیشانهی پیت و بهرهگهت و ئاشتییه.

70. دوای نهم دیّره، بهدوو دیّریتر کوّتایی به شیعرهکه هیّناوهو نیتر نهگهراوهتهوه سهر وهسفی گولّانه وهسفی گولّانهوه بو دواکهوتنی قهومهکهی، بیّنهوهی جوانی شیعرهکه تیّکبچیّ.

۳٦ـ (گۆران)یش زۆر به دیاری بیریکی وایکردۆتهوه، ئاواتهخوازی ئهوهبووه، رۆژی لهو رۆژان جوانی سروشت و جوانی شارستانیتی له کوردستانا لهیهکبدهن، ئهوسا(ههلپهرکی له گۆران ئهبوو و بهسته له ژیان).

کوردستان جینگامی، جینی ههزار سالهم پهروهردهی نهم دوّل و سهرلوتکهو یالهم

۷۳. ئەم ئەفسانەيەو ئەوەى دواى ئەم دى، زۆر بە شوينىيانا گەرام و پشكنيم، چەند كەسى بەدەم بۆيان باسكردم چوار پينجيكيش لە وەلامى نامەى منا بە نووسين بۆيان نووسيبووم، كە يەكيكيان لەوانە مامۆستا مەلا موحەمەدى كوردى بوو، دواى خويندنەوەو وردكردنەوەى نامەكان و تاوتويكردنيان لەگەل ئەو وەلامانەدا كە بەدەمى بۆيان باسكردبووم، وەلامەكەى مامۆستا مەلا موحەمەدم بەلاوە لە ھەموويان پيگونجاوتربوو، لە رووى ئەمانەتى ئەدەبىيەوە وام بەراست زانى كە مامۆستا چۆنى بۆ نووسيوم وەكو خۆى بىخەمە پيش چاو.

۳۸ـ هاوار. پیرهمپردی نهمر. ل۱۳۰.

٣٩. ئايەتى ١٤٠ (وان يونس لن المرسلين) ههتا ئايەتى ١٤٩ (وأرسلناه الي مائة الف أو يزيدون فامنوا فمتعناهم الى حين) سورتى (الصافات) قورئانى ييرۆز.

٠٤. محمد احمد جادالولى ومحمد ابو الفضل و على محمد البجاوى و السيد شحاته،
 قصص من القران، الطبعة الخامسة، القاهرة ل٢٦٦.

الد های بهخت = یانصیب.

۲۶ به جوّریّکی تریش ئهمه ئهگیّرنهوه، گوایه که یونسیان سواری کهشتیّکه کرد ماسییه کی گهوره ریّی پیّگرتن، کهشتیوانه که وتی: گوناهکاریّکمان له ناودایه تا ئهو گوناهکارهنه دهین بهم ماسییه رزگارمان نابیّ، یونس وتی گوناهکارهکه منم، ههرچهند پیّیان وت وانیه توّنیت، سوودی نهبوو وخوّیدا بهدهم ماسییهکهوه.

دكتر خليل خطيب رهبر، گلستان، بخش يكم، ص٥٩.

٤٣ پيرهميّرد جوّري نزاكهي ههر لهو شيعرمداوتووه:

ئهو (لا اله الا انت)مى وت

بهزهییت پیاهات، رهحمت بوی برووت

مهبهستى ئايهتى (لا اله انت سبحانك انى كنت من الظالمين)ه.

3٤. (يقطين) رومكيّكى بى لقه ومكو خهيار، زوّرتر له كولهكه خرمكان ئهجى لويس معلوف، المنحد في اللغة، الطبعة الثامنة عشرة بيروت، ١٩٦٥ ل٩٢٦.

ده شاعیرانی تریش ئیشارهتیان بو نهم چیروکه کردووه زور گهرام له ناو شاعیرانی کوردا نهم وینههم بهرچاونهکهوت، سهعدی شیرازی نهلی:

قرص خورشید در سیاهی شد

یونس اندر دهان ماهی شد

خطیب رهبر، گلستان، بخش یکم ص٥٩.

وقتیست خوش کنرا که بود ژکر تو مؤنس

ورخود بود اندرشكم حوت چو يونس

سهر چاوهی پیشوو، بخش سوم ص٥٩٢.

حەللاج ئەلىّ:

من خاض بحر الهوى من غير معرفة

يبلعه الحوت يبقى يونس الثاني

لویس ماسنیون، دیوانی حهللاج، پاریس، ۱۹۵۵. ل۱۶۲ (بهرگی دیوانهکه به فهرهنسی نووسراوه).

73. ئايەتى١٤٣ (ولما جاء موسى لميقاتنا و كلمة ربة، قال رب أرني انظر اليك قال لن ترانى... هتد) سورەتى(الاعراف) قورئانى بيرۆز.

٧٤. قصص من القرآن. جاد المولي ورفاقه، ل١٤٧-١٤٨.

٨٤ شاعيراني تريش ئهموستيان بو ئهم چيروّكه راكيْشاوه، مهحوي ئهڵيّ:

کەلیم(ارنی) که فەرموو، جەوابی ھەر(ئن ترانی) بوو موشەرەف بوو موحەمەد، بیّ تەلەب بەومەرتەپەو شانە.

٤٩. (وقلنا يا آدم اسكن انت وزوجك الجنة...) تا ئايهتى(فتلقى آدم من ربه كلمات فتاب عليه انه هو التواب الرحيم) سورهتى(البقرة) قورئانى پيرۆز.

٥٠ قصص من القران جاد المولى ورفاقه ل٧-٧.

۵۱ شاعیرانی تریش لهم چیروّکه دواون، له ناو شاعیرانی کوردا زوّرگهرام نهمتوانی یه کیّك بدوّزمهوه لهمه دوابیّت، حافزی شیرازی نهلیّ:

ثدرم روضهء رضوان بدو طندم بفروخت

من ضرا ملك جهانرا بجوى نفروشم

باهتمام محمد قزوینی و دکتور قاسم غنی، دیوان خواجه شمس الدین محمد حافظ شیرازی، تهران۱۳۲۰ه. شمس،۱۳۳۰ه. قمری. ل۲۳۳ له ههندیک نوسخهدا وانووسراوه:

بدرم روضهء رضوان بدوگندم بفروخت

ناخلف باشم اگر من بجوی نفروشم

مؤسسة مطبوعاتي امير كبير، ديوان حافظ، تهران١٣٣٤. ل٢٢٤.

۵۲ وهکو چون بو دهست پیکردنی نهم نووسینه وشهی(سهرهتا)م بهکارهیّنا ویستم بو گوتایی پیّهیّنانیشی وشهی(بنهتا) بهکاربهیّنم به لام چونکه نهمیان — وهکو من بزائم — تائیّستا بو نهو مهبهسته بهکارنههیّنراوه له نووسیناو لهبهرنهوهی(دوواوشه) ههبوو وازم له(بنهتا) هیّنا، نهوهنده ههیه وهکو بهبیرا هاتنیّك بو بهکارهیّنانی بو نهو مهبهسته به پیّوستم زانی لیّرهدا بیخهمه ییّش چاو.

۵۳ سجادی یادی پیرهمیرد ۲۳۰.

٥٤ مهبهستي مامهيارهي يالهواني شيرو بيرهميردي يالهواني قهالهمه.

بمرههمه بلاوكراومكانى مامۆستا همرميدون له رۆژنامهو گۆڤارمكاندا



تافكهى ووشه

ميللەت پشتى ساردبۆتەوە..

باوهری به هیچ نهماوه....

خەڭكى ئىتر قوربانى بۆ كەس نادەن

ههموومان ئهم نهغمانه ئهبیستین... به تایبهتی لهم بهینهی دواییدا زوّریشی ئهبیستین، زوّر کهسیش پهسندی ئهکهن و سهری بوّ ئهلهقیّنن و لهگهلّیا ئهلیّن: راسته بوّ کیّی بکهن؟ ههرکهس مشوری ژیانی خوّی بخوات باشتره.

به لأم ئهمه ته عبیره له ههست و موقفی کی ؟ به لای منهوه نهمه موقفی تاقمی خه لکی به زیون.

که سمرنهکموتنی خمباتهکانی گهل ورمی پیبمرداون.

راسته گەلەكەمان دەمىكە ئە خەباتايە، كۆمەلانى خەلكى كوردستان دەمىكە قوربانى ئەدەن و رۆلەكانيان گيانيان بەخت ئەكەن... دەمىكە خەلكى ئارەق ئەرپىژن و خويناوى خويناوى خويان ئەرپىژن و ئەيكەن بەتۆوى ئاواتەكانى دوارۆژ، كەچى كە دىنە سەر درەو، ئە سەرەنجاما ھىچ بەرھەمىك بەدەست ناھىنىن. بە كوردى ھەر كردەى ئەوانەو بىردەى كەسانى تر.

راسته هیچ بهرههمیّك نههاتهدی بو زوربهی گهل، بو گریّکاران و جوتیاران و رهنجدهرانی تری گهل، که باری گرانی خهبات و نهرکی زور ههر بهسهر شانی نهوانهوهیهو ههر نهوانیشبوون سوتهمهنی ناگری ههموو شهرهسهختهکانی ریّگهی تنکوشان.

تائيْره راسته.

بەلام خەلكى تاقەتيان نەچووە كە ئەللام خەلكى... دىسان مەبەستىم لە كۆمەلانى تىكۆشەرى خەلكە.. كە ئەوانە ھىزىكى لە بىنەھاتوون و وزەيەكى بى سنوريان لە

گیانایه بو دریژهدان به خهبات. ئهوانه ههر چهنده له ههموو کهسانی تر باشتر ئهزانن که هیچ بهرههمیکیان دهستگیر نهبووه له ژیانی روژانهیانا به قوولی ههستی ئهوهئهکهن، بهلام ههرگیز وره بهرنادهن، چونکه تا چهوساندنهوه ههبیّت، تا برسیّتی و رووتی و نهخوشی ههبیّت، ههر ئهوه خوّی هاندهری کوّمهلانی خهلکه بو بهرپاکردنی خهباتیکی سهخت و دریژخایهن، له ریّرهوی ئهم خهباتهشا ههر چهنده زوّرجار ئهشکین و سهرکهوتن بهدهست ناهیّنن، بهلام ههرگیز نا هومیّدنابن.. وهکه له همر نوچدان و شکانیّك ههلائهسنهوه، بهتین تر و به گوریّکی تازهوه دیّنهوه مهیدان و ریّگهنهگرنهوه بهر.

رهنگه زورکهسی خویندهوار و شورشگیری ساخته یان کاسهلیس ئهتهکینهوه له کاروان و بهجی ئهمینن، به لام کومه لانی تیکوشهری خه لک نهزانن که جارهی دهردهکانیان، دهرس وهرگرتنه له شکانه کانی رابوردوووه ناسینی دوست و دوژمن و نئینجا ریکه که خهاتی شورشگیرانه گرتنه و بهره.

وهئموانه.. بيكومان ريكهكه تاسمر ئمبرن... كاروانيش همر بمرمو پيشموه ئمروات.

هاوگاری ژماره(۵) کی شوبات ۱۹۷۱

نەورۆز

له دلّمانا غەريبى ئەي شەوى نەورۆز

له دلمانا غەريبى ئەي شنەي گەرمى بەھاراوي

له دلمانا غهريبي ئهي كچي لاديّ..

گولالهی سهوزهلانی..

به چاوی گهش: گهزیزهی بهروژانی

تريفهى بهفرى بهرتاوي

زريبارى بهيانى تاووساوى

كولهنجهي خامهكت: بهلكي ومنهوشه

كراسى كەرنەكت: ليلويەرى ئاوى

كە ھەل ئەبرى:

گوٽي گهرووي ناسك

خرۆشى خالە ريبوار

له شەق بوونى شەوا، قاوى دليْرى خاسە كەو

قاوی کهوی ههرده، کهوی کوسار

كەچى ھێشتا:

له دلمانا غەرىبى ئەي كەو

ئەي كەويار

. - -

هاوکاری ژماره:۱۰ ۲۰ی مارت۱۹۷۱

گولالهی سهوزهلانی!

غەربىي نى ئەبارى ئەم بەھارە

غەربىي ئى ئەبارى شىنى گەرمى ووردە بارانى

گەزىزەى بەر بەرۆژان!

به بهرگی ئال و والا، جوان و شیرینی

لەبەر چاوم كەچى..

ههی قوّر به چاووم

بووکه دارینی...

لهبهر جاووم تهجهللي ئينتزاري

که چاوهروانی بارانی بههاری

بهلام تۆ خەم مەخۆ

گولالهی بی بههارم

... مهجوّ ..

فەقيانەكەت مەدرە..

له درى كۆنى شەخست مەيكە ئالايى:

براى پێنەو بەرۆبارت..

برای بن گۆلەدارت، داری شەخست

مەترسە، نيازى ئى بخوازە، دەسدەپشتىنى

بلى: "تا چەندە ھەلكىشىن

له سایهی داری بیّ ئاخی غهریبی"

نيازى لي بخوازه بهشكو هيمهتكا:

بههار بێنێ و نيازبێنێ و

داری ساز و راز بینی..

بۆ ھاورێيەكى تازە

(١)

وهك فريشته...

که بهلاما تێیهری

به بهرگی سپی وهك پهری

به بالآی ریک و بهرزهوه

كراسى ئاخر تەرزەوە

ئەچێنى لە ناخى دەروون

تۆوى ئاواتى نوى به(بوون)

وهكو ناواتى شهوكويْرىّ

به ئاسۆيەكى كەميك روون

وهك فريشته..

که ئەبریتە چاوم، چاوت

که ئەينێيتەوە بۆ دڵى

تێك شكاو

تالّ تالّی داوت

که ههل نهبریت گهردنی بهرز

ناسك ناسك.. ومكو ناوت

یا ههستی گهرمت دهرئهبریت

به تێکهڵاوی ههنگاوت

یا به شهرمی سهر داخستن

یا به کولمی خوین تیزاوت

نهگهل همموو تهماشایهك ههموو ئاوریک.. نیگایهك دلی بی عارم سهر نه نوی ههستی تازهی تیا نهبزوی دهریای هوولی جاوهکانت نه دهروونی وهك بیابانا.

دەريايەك ھەست ئەجوولٽنى بە شەريانەكانى گيانا تەوژمى خوينى نوێ دێنێ

وهك فريشته..

ورده ورده.. به ئهسپایی ئهبیّت به هاوریّی تهنهایی ئهجیّته ناو دنیای ههستم ئهبیّت به گریّیه کی نوی ئه ناو بیرکردنه وهی مهستم ئهبیّت به نه غمه ی بهسوّزی ته لی پساوی هه نبهستم وه ک فریشته..

> به موسیقای لهنجهت.. بهناز

وا خهریکیت دلّی سستم ئهخهیتهوه بهزم و ئاواز گیانی مردووم بوّ خهمی نویّ ئهکهیتهوه دوّستی هامراز وهك فریشته..

خەرىكە چەرخى زەمانە ئەت خاتە ناو ژيانى من ئەكەويتە بەر گێژاوى عاتىفە بێ ئامانى من (۲)

ئەي فرىشتە...

نامهوی توی وهك فریشته بیّیته ناو دنیای خهیالم بیّیته سهر ریّی ژینی تالّم

ئەي فريشتە..

ئەي چاوى گەش..

پاش ئەم باسە

سهيرم مهكه.. من مهناسه

منى ھەۋارى ئاوارەش

ئەبى ھەتا دوا ھەناسە

هەتاكو ئەو كاتەي ئەمرم

ریّگای ژیانیّکی تر بگرم

دوور بيّت له عهشق.. له دلّداري

له خهیائی همرزهگاری

ژیانیکی تهرخانی خهبات

پر له جۆرێکی تر ئاوات

ئەي فريشتە..

منی عاشقی(ئەو رێيه)

ناتوائم عاشقى تۆ بم

ناتوانم هەرگيز لەگەل تۆو

لەگەل ئەو ر<u>ن</u>يەش راست گۆبم

ئەي فريشتە..

باشتر وايه..

فانونى ژيان ومهايه

له دمفتهری تازمی عمشقا

لاپەرەى رەشى من بدرى

يادم له خهيالاً بسرى

۔ ، ۔ ۔ ۔ منی عاشقی ئەو رێيه

بۆ تۆ نابم

تۆش قەت نابىت بەو

هاوريّيه

که ئەو رێيەم لەگەڵ بېړى

هاوگاری ژماره۲ ۱۹۷۱/۱/۱۹

تافكهي ووشه

له نهوروزی ئهمسالدا له کوردستان بووم، دهشت و چیا.. ههمووی بهرگی نویی پوشیبوو، بهرگی سهوزی زیندووی پوشیبوو، خهلکیکی زوریش.. زورتر له ئاسایی، جهژنیان ئهکرد، ئهوانیش وهك بههاری تازه، ته پوش و پازاوهبوون، دلشاد و پووبه پیکهنین بوون.

ثموهی به ریّگای سلیّمانی دوگاندا بروّیشتایه، به ئاسانی ئهم دیمهنهی بهدی ئهگرد، ئهم جهژنهی تهبیعهت و جهژنی خهلّکی سهیرانکهر.. بهلام ههر لهم لاولای ریّگاش، ژنانی ئهو دهشته، له جهژنیشا.. ههر خهریکی ئهرز گولّین بوون، خهریکی نان پهیداکردن. ههموویان، تیّکرا.. کوّل به کوّلهوه، پاچه کوّلهیه به دهستهوه، بهچاویّکی پر سهر سورمان و غهریبیهوه سهیری ریّچکهی کوّتایی نههاتووی ئوّتوّمبیلی سهیرانکهرهیان ئهکرد، گویّیان له دهنگی تهپلا و خرمهی چهپله و سهدای نهبراوهی گوّرانیهکانیان ئهگرت، و جاریّکی تر دهستیان ئهدایهوه پاچه کوّلهکهی خوّیان و شهرکردن لهگهلا تهبیعهتا، له کاتیّکا کهسانی تر.. دهستیان له ملی تهبیعهتی رزوهاوهدایی بهجوّشبوون.

مناله رووتهلهکانیان، لهسهر جادهکه، بهچهپکه نیرگزهوه دهستیان له نوتوهمبیلهکان رائهگرت، جارجار یهکیکیان رائهوهستا و ههندیکی لی نهکرین.. نهك ههر نهوه، بهلکو رهنگه چهند دهفلسیهك زیادیشی نهدا به منالهکان.. که لهو نهوروزه مهزنه.. ههر ئهوهندهیان پینهبرا.

ئەمەو.. بە دەيان دىمەنى وەھام لە نەورۆزى ئەمسالا دى، دەيان دىمەنى جوان و ناشرين، تال و شيرين، وەك ژيان خۆى، نەورۆزى ئەمسالايش، كەسانىڭ خەريكى شايى بوون و كەسانى تريش، ھىشتا(رۆژى نوێ) يان ھەل نەھاتبوو.. بۆيەكا لە نەورۆزىشا ھەر خەرىكى چەرمەسەرى ژيان و نان پەيداگردن بوون.

دهمیّکه دنیا ههر وابووه.. ههر واش نهبیّت تا نهوروٚزی راستهقینه.. (هاوکاری ژماره-۱۱- ۱۹۷۱/۳/۲۷)

بەھرەيەكى بالا لە ھونەرمەندىكى كورددا

بیست سائی ریّك لهمهوبهر لهو دهوربهری ماوهتهبووم، لهگهل كوّمهله هاوریّیهكدا كەوتىنە سەر ھەواو ھەوەسى ئەوەى، گەشت و سەيرانىڭ بۆ ئەو سەرانە سازبكەين، بۆ رۆژى دوايى، دەنگ بلاوبووه كە حەسەن زيرەكى گۆرانى بيْرْ لەناو ئاوايى دايە، ئەوەندەي بېنەچوو، ھەڭكشا بەرەو ژوور و ھاتە لامان. كە ھات ھەرخۆي نەبوو. كۆمەنى كوروكانىشى بەدواوەبوو، بۆ يەكىكى وەكو ئەو پىويستىي بەوە نەبوو خۆى بە گەس بناسێنێ، ھەر زۆرى پێنەچوو روويان لێنا گۆرانى و بەستەيەك بڵێ. ئێستاش وا ئەزائم دوپنىپيە يەكسەر(كيژان دەچنە مېرگولان)ى تېچراند. دياربوو لەو گۆرانى بيْرْانەنەبوو كە نازونووزدەكەن و بيانوودەگرن. كەتبى چراند وامزانى دەنگەكە لە لووتکه سهرکهشهکانی چیاکانهوه هارمدهکهن و دهدهن به گوێمدا. دهنگێکی نێر تێکهڵ بهجوّره گرییهکی بهسوّز، ههمووانی خسته سهر ههوهس و ئارهزوویهکی تهلیسماوی، ههمووانی ههژان، ههمووانی بزوان. دوای ئهوه دهنگی نی ههنبری به چهند گورانی و بەستەيەكى تر ئىمەش و خۆشى مەستكرد. من بۆم دەركەوت ئەم پياوە وەكو بۆ خۆى بلاويتهوه، ومكو خوى زيركات، ومكو ئاويرزيني دلى ههلقرچاوى خوى بكات، ئاوا حەزى ئە گۆرانىيە وەكو بلّى:"خەلكە منەتى چىتان بەسەردابكەم، من خۆم كەيفم بە گۆرانىيەو بۆ خۆمى دەلىم" زىرەك ومكو بتى گۆرانى و بەستەى كوردى ببەرستىت وابوو، بۆیە بەرامبەر ئەو بتە بەچۆكدا دەھات و بە گۆرانى ويردو سلاواتى بۆ دەخوێندو نوێڒى بۆ دەكرد. ئەم جۆرە بيركردنەوەيە بردمى بۆ ئەوەى رووبكەمە هاوریّکانم و بلیّم:"ئیّوه سمیرکهن، چوّن ئهم ههله له دهست دهدمین، ئهوا سبهی دەرۆين و كاك زيرەك جيدەھيلين." كە گويى لەم قسەيە بوو، ووتى:"كاكينە راستىيەكەى من ميوانى ئێوەم و بۆ لاى ئێوە ھاتووم، زۆر خۆشحاڵمدەكەن، ئەگەر بە ھاورێى خۆتان قبووڵم بفەرموون.

ههر شهو لهگهن ولأخداريكدا پيكهات كه بهيانى به سوارى بكهويته تهكمان گهشتهكهمان سى شهوى خاياند، نهدهكرا ههر ههموومان تهنيا له يهك شوين دابهزيز و داكريّين، كه دهمهو ئيّواره گهيشتينه ئاوايكيهك، كارى داكردن و دامهزراندنى ميوانهكان كهوته ئهستوى من و ريش سپيى ئاوايكيهكه. كاك حهسهن زيرهك هاته بندهستمهوه و بهبى دهنگى پيّى وتم: "كاكه ئهمن بو خوّم وام پيخوشه له ههر ماليّك دامهزرايت منيشت لهگهن بم". نيوه روّژانيش ههر ئهتهك مندا له ماليّك تيكهيهك ناتمان دخواردو ئيّمان دهداو دهروّيشتين. بو ئهو ماوه كهمهش كيژان رووياندهكرده مالى خانهحويكهمان، زيرهك به گورانيى خوشهوه، به بهستهى بهجوشهوه، دهيخستنه دنياى عهشقيّنى پي خروشهوه. به ههر گونديّكدا تيّپهي دهبووين، كوي و كيژى همرزهكار دههاتنه پيرمانهوه، به روويهكى خوش و ساكارهوه دهيان پرسى: توخوداى راسته حهسهن زيرهكتان ئهگهنه، كا.، كامهيه؟!!.

تا گەيشتىنە دوا مەلبەندى گەشتەكەمان، چ شەو و چ رۆژ، ئەمە ھەر گۆرانى و بەستەبوو، شەوانىش گەلنىك يەسەرھاتى خۆى و باسى دنياى بۆ دەگنرامەوە، قسەكانىم بەلاوە زۆر سەير و سەمەرە بوو.

لهو سی شهوهدا که به یهکهوه بووین دهکهوتینه دهمهتهقی، بهلام ثاخ له دهست شهکهتی ریّگا، نهی دههیّشت تا درهنگانیّك دانیشین، وهنهوز ملی دهشکاندین، باویّشك گویّی کپدهکردین.

خەو وەرسى دەكردين، تەنگى پێھەڵ دەچنين، ناچار خراپ خەومان لێدەكەوت. یهکهم شهو نهمزانی شهو چ وهخته دهنگ و ئاوازیّك ورده ورده خهوهکهمی رهواندهوه تا خەبەرم بووەوە، راستىيەكەى نەختىك سلەمىمەوە! نەختىكىش شلاۋام! چاوىكم گێڔ۱، هيچم نهدى! دمنگهش ههر بهردموامه، به چاوى خهواڵوموه ههرچونێكبوو، سەرنجیکمدا، سەپردەکەم، حەسەن زیرەکە بە ئاوازیکی ناسك و نزم و نەرم بە گویی شهوی کشوماتدا دهچرپیننی. وامزانی بهخهبهره و بیدهنگ نهسهر شویننهکهی خوّی گۆرانى دەلىّت. دوو سىّ جار دەنگم لىّكرد، دەنگى نەبوو. بەلامەوە زۆر سەيربوو، ناچار به ناگام هێنا، وتي نُموه چييه كاكه؟!، وتم كاكه بڵێم چي ومختبوو شێتبم!، وتي بوّ؟! بهسهرهاتم بو گيرايهوه، پيكهني و وتي:"كاكه گيان، ئهوه من ههروام، بهدهم خهوهوه گۆرانى دەليّم، (ميدياى زەندى)ى خيّرانم كه ئەمەى ئە من دى(زەبتل صەوت)يّكى (تۆماركار)ێكى دانا، ئەم (گۆرانيى بە دەم خەوى شەوانەوەيەى) زەبتدەكرد بۆ بەيانى كه له خهو ههلدهستام، بوى لي دهدامهوه، سهيردهكهم ههنديك لهوانه شيعر و ئاوازى نوێن، خوٚشم بوٚ يهگهم جار دهيان بيستم، لهبهر ئهوهچهند جارێکم دهوتنهوه و نه ختیّك پوختم دهكردن و له ناو خهلّكدا دهبوونه گۆرانى و بهستهى تازه داهیّنراو. ئەمەش وەنەبى ھەموو شەويكبى، جاروبارە، واريكەوتى بُەم شەويكرد."

گۆڤارى بەيان

یەك دوو وشەو پێنج خشتەكىيەكى بلاونەكراوەي ئەحمەد ھەردى

(ئەحمەد ھەردى) يەكەم كەس بوو كە شيعرى(گۆران) بەتايبەتى و(بلەو شيخ نورى)ى بەگشتى لاى من خۆشەويستكرد، واى ليكردم كە حەيرانى شيعرى(گۆران)بېم. كەسانى تريش زۆرن چ ھاوتەمەنى خۆى و چ نەوەى دواى ئەوان، بەدەيان، ئەودانيشتن و كۆرانەى(ئەحمەد ھەردى)دا بوون و ئيستاش ئەو قسانە ئەگويياندا ئەزرنگينەوە، وەكو ئە نزيكيشەوە ئاگادارم ئيستاش(ئەحمەد ھەردى) زۆربەى زۆرى شىعرەكانى(گۆران)ى ھەر بەسەر دەمەوەيە.

(ئه حمه د هه ردی) که له سائی ۱۹۲۲ دا له دایکبووه، له سییه کاندا شیعری و توه. پیش ئه وه ی سییه کان ته و اوببن، و اته له (۳۸ و ۳۹) وه، شیعری گهیوو و شه ی هه نبژارده و ناسك و پر ئاواز و موسیقاو پر ئاهه نگ و پر خروشی به کارهیناوه (گوینچکه ی دن) له ره ی ئه و زمانه ی پی خوشه که (هه ردی) شیعری پیوتوه، بویه شیعره کانی سوارن. به شیعر وینه ی پی دونگی گرتووه. و ینه شیعرییه کانی (پر تهلیسمی جوانین) و دك دوو چاوی مهستی (ست فاتمه). پر خهیانی گهرم و گورن، به ناسه ی خهیانی و ینه شیعرییه کانی ئه نیی (هه ناسه ی پر گوناوی دولبه ران)ن. شهیونی و و شه کان و سه رجه مه جه سیاوه کانیان هه ر نه نیی (ده نکه گهنم) مکه ی شیعره که ی (گوران) هو (به شنه ی با شهیونی ئه دا).

داهینانی مانای نوی به وشه ی نوی و نهسواو، لهسی، چل تا پهنجا سائیک لهمه و به بهرهوه به شداربوونیکی گهورهیه له مهیدانی نویکاریی ئهدهبی کوردیدا، ته عبیریکی وهک (بووکی رازاوه ی خهیال) که ههر له شیعریکی (ئه حمه د هه دی) دا بیسترا، یه کسه تهشه نهیکرد و کهوته سمر زمانی خهاک و تهنانه ته ههندیک له نووسه رانی نه و سهرده مه ش. چونکه له قالبیکی جوان و نویدا داریزرابوو، که نه م جوّره دارشتنه نوییانه له زماندا نیشانه یه کی پیشکه و تن و شارستانییه تی زمانی میلله تیکن. سهیری نوییانه له زماندا نیشانه بکهن: "پهپووله ی ئاره زوو) (شهیتانی را را رایی) (شوّرشی ئه م داهینانه ناسکانه بکهن: "پهپووله ی ئاره زوو) (شهیتانی را را را ی خوّرنشین) دائومیدی) (گولی بی بونی جوانی) (بره ی سهرلیوی ژهراوی) (سوورایی خوّرنشین) دائومیدی (گولی بی بونی جوانی) (بره ی سهرلیوی ژهراوی) (سوورایی خوّرنشین) دوراون. ئه وسالام وابی به باشی سوار چاکیی (ئه حمه د هه ردی) تان له مهیدانی نویکاری و داهینان و خزمه تی زماندا بو ده رئه که که ی و له ج سائیکدا

ئەوەى تائىستا وترا يەك دوو ووشەكەبوو، بۆ مەسەلەى پىنىج خشتەكىيەكە، ئەحمەد ھەردى گىرايەوە وتى: سائى خويندنى، ١٩٣٩-١٩٣٩ لە پايرىكى درەنگدا كورتە پشوويەكى قوتابخانە ھەبوو، منيش وەك قوتابىيەك، بە ھەلم زانى، بە سەردان چووم بۆ ھەولىر بۆ مائى كاك يونس، واتە(يونس ئەفەنىي قادر ئەفەنى) كە ئەوسا لەوى موجەخۆرى مىرى بوو.

به خوّشی رابویّری یا به ناخوّش شهرابی مهرگی ناچاری دهکهی نوّش

- - -

وهتهن ههر خزمهتێکت لێ ببينێ له دوا روٚژ ههر ئهوهندهت پێ دهمێنێ"

وتم ئهم دوو بهیته شیعری کنیه؟ وتی شیعری(گیو)ه که وتم(گیو) کنیه؟ زانی که نایناسم، وتی شاعیریکی کونه به لام ههر ئیوارهی نهو روّژه زانیم که خویهتی و یمکترمان باشتر ناسی.

من لام وابوو ئەيويست تاقيم بكاتەوە پيش ئەوەى برۆين وتى: كەى تەواوى دەكەيت؟ وتم ئەم ئيوارييە بۆت ئەھينىمەوە، ئيوارە كە بۆم بردەوە وام تەخمىس كردبوو:

بهیانی بوو. زهمین گشت مات و خاموّش شهمال هات و لقوچلّ کردی کرِنوْش به گویّیا دام وتی: گویّ بگره بیّ هوّش به خوّشی رابویّری یا بهناخوّش شهرابی مهرگی ناچاری دهکهی نوّش

- -

ههموو تاجی ههموو تهخت و نگینی ههموو زام و برینی ههموو زام و برینی به چاولیک نانی نامینی له ژینی و و و و متهن ههر خزمهتیکت ای ببینی له دواروژ ههر شهومندهت یی دهمینی

نەبوو بۆ يەكىرى بگێرينەوە!!

يهخشان

ڕۅٚڗػٳڔ

۱. دندارییهکی گرگرتوو نهنجامیکی دامرکاو

دووسی سائیک بوو هوناغی همرزهکاریم بمریکردبوو، دلم به کچیکی ژیکهلهوهبوو. ماوهیه کی پیچوو سهیرم کرد نهویش منی بهدله. یه دوو مانگیکی پیچوو کهوتینه هسهکردن. همرچییه کم بو باس نهکرد، وام نهزانی هیچم نهوتووه، نهم روانییه چاووبروی، زولف و رووی، دهستوپهنجه کی، گونای، بریقه ی چاوی، رهشیی برژانگی، لووتی هوت و گهردنی بیگهردی، وام نهزانی جوانیکی بیوینه یه خوشبوو، وام نهزانی ناردویتیه خوارهوه و منی به شایانی زانیوه، نای که دلم پیی خوشبوو، وام نهزانی کلووری دنیا هی منه. زور کولامان به قسهوباسی یه کرده وه هه گرتبوو، که سهری رازیکی دابمهزرانایه، همهوو لهشم نهکرده چاوو چاویشم نهبرییه نهو، سهرنجم نهدایه بو مؤسیقای ووشه کانی و ناوازی ههموو سرپه و چروه و چهو هه ناسهیه کی شلکردبوو. بو مؤسیقای ووشه کانی و ناوازی ههموو سرپه و چرپه و چهو هه ناسهیه کی شلکردبوو. زممان هات و زممان چوو، سالانیکی زورهاتن و تی پهرین، روژیک له شوینیک خوامان بهیه ک کهوته وه، ماوهیه ک دانیشتین، همر چه ندمانکرد و کوشا، سهری رازیکمان پی دانهمهزرا، ماوهیه کی تریش دانیشتین. همر چه ندمانکرد هیچ باسیکمان

٢. همر ئمقله له خمسارى:

من و هاوريّيهكم لهسهر ئهوه پيّك هاتبووين كه كاسپى و(ئامانج)يّك ههيه ئهگهر هەول و تەقەلايەكى چاك و پاكى بۆ بدەين قازانجەكەى بۆ ھەردووكمان و بۆ خەلكىشە، كە باسمان ئەھاتە سەر ئەوەى ئەم كارە چۆن ئەنجام بدەين. چ جۆرە شوێنێك و چ جۆره كهسێك و چ جۆره بيركردنهوه و، بۆچوون و دوكان و دامودهزگایهکی گهرهکهو له سهرهتاوه چون دهست پی بکهین و چون بازاری بو بدۆزىنەوە، كى كريارە و ئەيقۆزىتەوە، كى لىيى لووتەلايەو رووى لى وەرئەگىرى و پارهی پیّنادا. همرچییهك من ئهموت لای ئهو پهسهندنهبوو!! همرچییهكیش ئهو ئەيوت، ھەرچەندم ئەكرد و ئەكۆشا بەئەقلەدا نەدەچوو بە دلام نەبوو. دواى ماوەيەكى کهم روّژێ پێِم وت: دهی کاکی برا، خوٚ نهچووهبچێ، وا دیاره نهسیب نییه من و توٚ نهم كاسپييه بهيهكهوه بكهين، بهلام ههر هاورييهكهى جارانين، با هيچ نهبى ئهميان سەرى تيادانەچى. ئەوى راستىبى ھاوريىەتىيەكەمان رۆژ بەرۆژ كرئەبوو ئەيدايە باریکی و بنیسی... جاروبار ئهم بیستهوه که قسهکانی منی ئاوهژووئهکرد و له شێوهيهكى نارهوادا به ئارهزووى خوٚى ئهيكرده بنێشتهخوٚشهى ژێرددانى و له ههر شويننيك دانيشتايه خەريكى ئيخنكردنى قسەكانم بوو، رۆژيك به ريكهوت ديم، ويستى خۆيم نى گيل بكا گوايه نەيديوم، بانگم كردو. لەچەقى حەوزەكەى ناو بازارى سليمانيدا وهستانم پيم وت: منيش ئهتوانم لهم لاوئهولا دانيشم و باستبكهم بهلام ئهوه كاريكرده نييه، هەرچپيەكيشت وتوه، هەموويان بۆ گێڕاومەتەوە، ئەو قسانەى تۆ كردوتن، فريان بهو فسانهى منهوه نييه كه لاى تۆكردوومن. به ههرحال كاكى خۆم: كاسپى و پێكەوەكاركردن بە زۆرەملىٚ نييە، خۆ من ھيچ رێيەكم لە تۆنەگرتووە و رزق و رۆژىش به دەست خوايه. هەرچىيەكىش بەرامبەر من ئەيكەيت ئاسنى ساردكوتانە و قسمى راستيش همر روونه وهك چاوى قرژال و بهتو ليّل نابي. ئموا ئيستا تو بو خوت جەمسەرى كارىكت ئەگەل چەند شەرىكىكتا بە دەستەوەگرتووە، ئەمەى تۆ ئەيكەيت بۆ خۆشت و بۆ ئەوانىش خراپە و ئەنجامەكەى قازانج سەرمايە ئەخوا. نەك ھەر ئەوەندە، ئەمەى تۆ ئەيكەيت وەزنى بۆ منيش ھەيە، چونكە بە چاووراوو ھاشەو

هوشهی دهم و درو و دهلهسه بوّری ژهنی و دههوّل لیّدان و کهلّهك بازییهوه نایهلّی به پیّی بوّچوونی خوّم، ئهقلّم بخهمه کار و دهستم له کاسپییهك گیربیّ، سا بهلّکو خوایه پاروویهك نانی حهلالی بوّ خوّم و سوودیّکی بوّ نهو میللهته تیادابیّ.

زدمان هات و زدمان چوو. روزیک له بهغدا یه کترمان دییهود. ددستیکی خسته ناو ددسته کهی تری خسته سهرشانم و وتی: نای فلانه کهس، قسمکانی تو گهلیکی راست ددر چوون، خوزگه بهقسهی توم نه کرد و پیکهود ددستمان نهدایه کاسیبیه ک، نیستا دنیا له جییه کی تر نه بوو!!

٣ـ بەھەشت:

له يولى چوارەمى سەرەتايى بووم، حەزم ئەكرد ھەموو رۆژێك دەرسى(دين)مان ههبی، ماموستایه کی رووخوش و دهم و کاویژ خوشمان ههبوو باسی به ههشت و جەھەنەمى بۆ ئەكردىن. كە باسى نىلەنىلى ئاگرى جەھەنەمى بۆ ئەكردىن كە چۆن ئەگەر يەكىك نوپىژنەكات و رۆژوونەگرىت و سەر بە فەرزى خوادا نەدا ئەوا ئەچىتە ئەو ئاگرەوە و بېرەئاگرىش ھەر ئە دوورەوە شالاوى بۆ ئەھينى و وەك دووپشك ئەچزى بە ئەشيداو وەك رۆنى داخكراو ئەو ئەشەى قرچ و ھورى دى. كەواى ئەوت تووكى سەرم ھەل ئەساو سام ئەيگرتم بەلام بەرەكەتدا ئەم ترس و سامە ئەوەندەى نهئهخایاند چونکه زوو له باسی جهههنهم لای ئهداو ئهچووه سهرباسی(بهههشت). واي خوْشئهكرد و واخوْش باسي ئهكرد، قورئان به ههفت، وات ئهزاني خوّت لهويّيت و ههمووشتيك وابهبهرچاوتهوه. كهباسي ميوهخوش خوشهكاني بهههشتي دهكرد له خۆمەوە دەمم گەزيك دائەپچرى، كە ئەھاتە سەرباسى ناسكە ھەرمى دەمم ئاوى تینهزا. ئای لهو خوتوکهو تهزوهخوشانهی به لهشمدائههاتن و ئهچوون، کاتیک که ئەيوت: لە بەھەشت حەز لە چى بكەيت، حەز لە چ خواردنيك بكەيت، دەمودەست بەرىكوپېكى و خاوينى والەبەردەمتا، من لەسەر كورسىيەكەى خۆمەوە خواردنە خۆشەكان ئەھاتنە بەرچاوم كە ئەھاتە سەرباسى باخ و باخات و خورەى ئاو و لارولهنجهی دار و درهختی بهههشت، که باسی(هاوار و هاژهی کهف چوریّنی جهم)ی

ئهكرد وام ئهزانى له سهيرانم و پيم ناومته ناو جوّگهو رووباريّكى بچووك و خوّشهوه. باسى بالّندهجوان و رمنگاو رمنگهكانى بهههشت و (جريوه و جوكهى باخ)ى بوّ ئهكردين له جياتى دلّى سهت دلّ حهيرانى ئهبوو.

له دلّی خوّما ئهم ووت: راوهسته با گهورهبم مهرجبیّ نهبیّ ههمیشه نویّژبکهم و روّژ و بگرم. بوّچی بوّ خوّم نهچمه ئهو بهههشته خوّشهوه و به ئاگری جهههنهم بسووتیّم؟! نویّژ و روّژو و ئهوهنده کاریّکی گران نین.

کهچی که گهورمبووم، نه نویژم کرد و نه روزووم گرت !!

بهیان ژ۱۳۱ مایسی ۱۹۸۷

منال و مهمك و بنيشتهتال

زانایانی سایکوّلوّجی کوّمهلاّیهتی و پسپوّرانی گهشهکردنی نهفسی منال ئهلیّن: کهمنال خووی به نهریّتیّکهوه گرت و ئهوخووه بووه مایهی جیّبهجیّکردنی پیّویستییه بایوّلوّجییهکانی"یا بلیّین وهکو منالی شیرهخوّره" ئیّمه نابیّ بیّین سواری سهری ئهو مناله ببین و داوای لیّبکهین لهچاو تروکاندنیّکدا ئهوخووه تهرك بکات، چونکه ئهگهر وامانکرد منالهکه تووشی پیش خواردنهوهیهکی توندوتیژ دهبیّت که دهبیّته مایهی روّچوون و لادانی نهفسی له دواروّژدا و ئهم لادانهشی به شیّوهیهك دهبیّت که ههستی پی ناکات چونکه له روّژانیّکدا تووشی توندوتیژهکه بووه که هیّشتا فیّری قسهکردن نهبوه که قسهکردنیشی نهزانیبیّت نهی توانیوه بیربکاتهوه. لهبهرئهوه ئهو زاناو پسپوّرانه ئاموّژگاری دایك ئهکهن و ئهلیّن ئهبیّ منال بهشیّنهیی له شیر ببریّتهوه بسپوّرانه ئاموّژگاری دایك ئهکهن و ئهلیّن ئهبیّ منال بهشیّنههی بگوّریّت نهك بیّن بهشیّوهیهك که بتوانیّت ورده ورده و لهسهرخوّ خووه پیشینهکهی بگوّریّت نهك بیّن به بنیّشتهتال و تالاّوی تر مهمکییان بههنوون و بیانهویّ یهکسهر منالهکانی له شیر ببرنهوه.

له بیرکردنهوهیهکی ناوادا له منالیّکی شیرهخوّره له پیّش له شیربرینهوه و له دوای له شیربرینهوه به زوّر و به بنیّشتهتال، نهم پهخشانهی خوارهوه هاته بهرههم.

مناله خروخهپانهکه جاریکی تریش لهکوشی گهرم و گوری دایکیدا خوّی گرموّلهکردو دهستیکرد بهگروگال و دهستوپی هاویشتن و خهنینهوه، چهند جاریّك ههلّپهی بوّ سنگ و بهروّکی دایکی برد و چاوی گیّرا، هیّشتا ئهو به تهواوی مهمکی بوّ دهرنههیّنابوو، ئهم لیّرهوه دهمی بو کردهوه، ئهتووت خوا ئهو دهم و مهمکهی ههر بوّ ئهوه دروستکردووه که ئاوا لهگهنیهکدا بچهسپیّن. ههنگی لیّو نیشتهسهر گوئی گوّی

مهمك و بینی پیّوهناو بهمژیّك و دووان وازی نههیّنا. منال بهدهم شیرخواردنهوه سهرخهویّکی شکاند و گوّتری چاوی ورده ورده له هیّلانهی پیّلودا ههلّنیشت.

جاروبار بهدهم شیرخواردنهوه بزهیهك لالیّوی نهگرت و(بهدهم مهلایکهتهوه پیّئهکهنی)... بو پیّنهکهنیّت؟!! "سهری ناوهته سهر دلیّکی نهرم و بهخهوی سهرباوهشیّکی گهرم هیلاکی لهشی دهرئهکات".

بۆ بزه لالیّوی نهگریّت؟!! گوایه کی لهو خواپیّداوتره؟! له کوٚشیّکی پیروّزهوه بهلیّشاو موچرك و تهزوو ههلیّهقولیّن و بهلهشی نهمدا نهگهریّن و نهپرژیّن.

له مهمکێکی خواکردهوه تنوّك تنوّك شیری پاك به گهرووی له لاسکی نێرگز ناسکتردا ئهچورێته خوارهوه تا(عافێتی گیانی بێو به بازوٚڵهی شانی بێ).

بۆ نەخەملىّىت؟! باوەشىوا بە چىاى سەفىنەوە... بەلىّ چىاى سەفىن و بگرە قايمترىش! بۆ منال كۆشى دايكى خۆى لە قايمى و ئەمىنىدا ئەگۆرىتەوە بەچياى سەفىن؟!!

بۆ فریشتهکان بالمفری نهکهن و نهبنه خهرمانهو دهوری گلۆپی کولمی نهدهن و لهدهوری نهگهریّن؟! به شیریّك گوشهئهکریّت له گهزوّو مازو حهلاّلتر، له گولاو بوّن و بهرام خوشتر.

چەند مانگێکى پێچوو....

مناله خروخه بانه که جاریکی تریش زور به ناسایی و دلنیایی چووه وه کوشی گهرم و گوری دایکی....

دایکی جاریکی تریش سهری بهسهردا شوّرگردهوه و مهمکی بوّ دهرهیّنا تا بینیّت بهدهمییهوه.

منالهکه دهمی برده پیشهوه و زبانی پیش لیّوی تهکانی دایهخوی تا زووتر بگاته مهبهست لهپر وهك دووپشکیک بهسهری زمانیدا بچزیّت دهمی برده دواوه و زریکهی لیّههستا، گریانهکهی نیشتهوه، چاویکرده نیشانهیهکی پرسیار و برییه دایکی... سهرسامی دهمی داپچری.. خورپهی دل جوّلانهی لهشی ئههیّناو ئهبرد...

چۆن هەروا بە ئاسانى واز لە سەرچاوەى خۆراك و پى بريوى بىنىنىت اغاخر خۆن... بۆيە لىرى بەر لە خۆيەوە لە ھەوارى جارانى نزىكبووەوە و ئەمجارەش بەرمەمكى دايكى كەوتەوە. بنىشتەتال وەك زەردەواللە بەلىوە ئالەكانىدا چزا... ھەنىسكىك بەربىنىگرت و وەك ژيوكەوان ھاتەوميەك، وەك ھەنگىكى ھىلانە لى وروژاو لە دەوروپشتى دايكى ھەرھات و ھەرچوو... پىشى خواردەوە و گىنگلىدا بەلام بەھىچ چوو. ھاوارىكرد، لالايەوە، قىرانى، گەس دادى نەپرسى شەقى برد، تەقىكرد، لەتكەوەچوو كەس بەزەپى پىيادا نەھاتەوە.

زمانی نهبوو تاچی له دلیدایه ههلیپیرییت.. بهلام لهشی بووبوو بهنیشانهی پرسیاریکی گهوره و هاواریانکرد بود؟

چياكانى كوردستان دەنگيان ئەدايەوە بۆ...؟

سامال پرسیارهکهی ئمقوستهوه... بو؟

گولاله... گەزىزە... چنور... رنۆبەفر، ھاوريانئەكرد بۆ...؟!

تافكه، قەلبەزە، سروەي بەيان ھاواريان ئەكرد بۆ؟!

شوانکاره، جوتیار، کۆچەرى، ریش سپی هاواریان ئەكرد بۆ

منالنك تازه زماني پژابوو ئەيوت... ئىدە بۆۆۆۆ....؟

تەنانەت گورگەكانىش ئەيان لووراند... بۆۆۆ؟! بۆۆۆۆ

راست ئەكەن بۆ؟

گوایه لهم تالاو به قورگاکردنه زیاتر، ریّگای تر نییه بو منال له شیر برینهوه؟!

بهیانی ژ/۱۳-۱۹۷٤

منال و خهنجهر و خويّن

بهیانی روّژیکی همینی، کوّمه له منالایکی پینج شهش ساله و بهره و ژوور تریش لهبهر دهشتی بهرده می ماله کانیاندا توّپینیان ئهکرد. ئهوهنده ی پی نه چوو منالایک پیی کهوته بهر پیی ئهویتریان و نوچیکیداو به سهرداکهوت و چهناگه ی چوو به تویّژالی بهردیکی نووك تیژدا و زامداربوو و خویّن فیچقه ی کرد، که ههستایهوه یه خهه کرد که ههستایه وه یه خه که وای لیکردوه و به نیازی ههفی خوسهندن کهوته پهلاماردان و زرم و کوت دهستی پیکرد. دهم و چاوی یه کترییان داشاخان و کراسیان به بهر یه کتریو نه هیناوبرد هیلاکبوون و هیزیان لهبهر بررا، بویه ههر که منالهکان به یه کتریان هیناوبرد، هیلاکبوون و هیزیان لهبهر بررا، بویه ههر که منالهکان به سهریاندا دابارین و کهوتنه ناوبری ئهمان دهستیان بهردا و به ههناسه برکی و چلم هملاوشینه وه له یه کتر جیابوونه وه. ثیتر یاری ناخوش بوو و ناش بهتائی لیکراو هملاوشینه وه ماله وه.

ئهوهنده ی پی نهچوو باوکی چهناگه زامدارهکه، خهنجهر به بهروّك و دهم پر له ههرهشه و گورهشه هاته دهرهوه و بهر دهرگای به مائی ئهوی تریان گرت، باوکی ئهمیش بهرهنگاری وهستایهوه و ژنانی ههردوولاش کردیان بهو روّژهی قهرهوهیسی تیادا کوژرا. قسمی ناشرین و جویّن وهك ههوره تریشقه چهخماخهیان ئهداو گریان لی ئهبووهوه، ئاگری شهر تا ئههات خوّش ئهبوو و شهیتانی ئاشووب له خوّشیدا تا ئههات بلی ئهتهقاند و نینوّکی لهیهك دهسوو، لافاوی رق سهریکرد و دهستی کهللهشهقی برا بو خویّنریّژی خهنجهر، پیره خهنجهر لهچاو تروکاننیّکدا وهك رهشماریّك فیشکهی کرد و له کالان هاته دهرهوه و له کورته که لهکهی بهردهرگای مال پیگیرا و توندبوو و به دلوّپی خویّنی سوور شادبوو و دهمی پیّوهنا تا تینویّتی شکا. پیره حهنجهر کاتیّك دهمی له خویّن بهردا که کابرا ههر قوّزی تهنیا یهك(ئای) و یهك دوو رهتی پی مابوو، ئیتر له خویّن بهردا که کابرا ههر قوّزی تهنیا یهك(ئای) و یهك دوو رهتی پی مابوو، ئیتر

وورده وورده سارد بووهوه و ههر له ئاستى خوّى له خوێنى خوٚيدا گهوزا و دواى دوو سێجار لنگهفرتێ دهمى لێك ناو چاوى زەق بوو.

پیاو کوژ گیراو له بهندیخانه توندگراو ژن و مالهکهشی بهترس و لهرز گهرانهوه مالهوه و خر دهرگایان له خوّیان داخست.

پاش نیوه پرقیه کی درهنگ خه نکوخوا خهریکی به پیکردنی ته رمی کو ژراوه که بوون. له ولاشه وه مناله کان جاریکی تر خربووبوونه و خه ریکی توپین دامه زراندن بوون، چه ناگه زامداری لهمه پر کابرای پیاو کو ژ و کو پی کابرای کو ژراویش ها تبوون بو یاری، نه ویان له ته نیایی و ترس و له رزی دایك و براو خوشکه کانی و ه پرزبو و بو و و خوی دزیبووه و شهمیشیان له گریان و شین و شه پور و لاوانه و هست بووبو و.

که تهرمی کابرای کوژراو به بهردهمی دهشتهکهدا بهرمو گوْرستان رهتبوو، چهناگه زامدار و باوك کوژراو زوْر دهمیّك بوو ئاشت بووبوونهوه و وهك نه بایان دیبیّت و نه باران لهگهل منالهکانی تردا وازیان ئهکرد و سهرگهرمی توّییّن بوون!۱.

بهیان ژ/۱۸/ت۱ ۱۹۷۶

كاتى ھەڭۆ بەرز دەفرى

لهو رۆژەوە خەلك لەسەر ئەم گۆى زەوييە دەژین، كە سانیکمان تیداھەلدەكەون، ھەریەكەيان جەربەزە و كارزان و ریبین دەبیته پیشەنگى دەوروبەرەكەى بەشكستى و سەر شۆرى و خۆ بە دەستەوەدان و تفى خەجالەتى قووتدان رازینابی. ئەگەر بۆ جاریک سەرنەكەوت، دەزانیت سوار تا نەگلی نابی بە سوار ئەگەر ژیا ئەوا سەربەرزانە دەژى و ئەگەر مردیش ئەوانەمرەو لە دلی خەلكیدا دەژى.

بهههر يهكه لهم هه لكهوتوانه له ئاستى خوى و بو مهبهستى خوى ده لين (هه لو).

ئەم(ھەڵۆ) يە بەپێى بەخاك و نىشتمانى خۆيەوە، لەگەڵ دەوروبەرى خۆيدا دەژى. ئەمە ئەو(ھەڵۆ)يە نىيە كە پېرەمێردى شاعىر دەڵێ:

لەسەر بەردى، ھەٽۆيە ھەٽفرى، كەوتە ھەواى بيخەم

هموایهکی غروری کموته سمر، تا کموته سمر عالمم

ئهم(ههڵۆ)یانهی کاك ئهحمهد سالار ههموویان خهم خوّر و مامه خهمهی ئهم خه کهن نهم خه کهن نهروری له خوّبایی بوون چییه، بهرزدهفرن بوّ ههق وهدهست هیّنان، بویه بهده م ریّگاوه سهر بهرزانه گورانیی سهربهرزی دهنیّین یان وهکو سالار دهنیّت:

كاتى ھەٽۆ بەرز ئەفرى

گۆرانىي سەربەرزى ئەچرى

(ههڵۆ)كانى كاك سالار هينى ناو ژيانى كوردەواريى خۆمانن، بۆيه له سهرهتاوه لهسهر شانۆكه، مالله كورديكمان نيشان دەدا بريتييه له جاجم و بهروو پيخهوى خۆمانه، دەف به ديواردا ههلواسراوه، بهرو راخراوه.

ئەكتەرەكان چوونە سەر شانۆ بە چەپلەئىدان و گۆرانىي(گولالە سوورەى سەر كولامى يەكەم سوارەى(ھەلۆ) ئەوەندەى كولامى يارم)ەوە ئەمەش بۆ رىگا خۆشكردن بۆ دىمەنى يەكەم سوارەى(ھەلۆ) ئەوەندەى يەك دنيا(گولىقى)ى خۆش دەويست و شەيداى گولالە سوورەى كولامى بوو، بەلام

بههمموو عهزمیکهوه به(گونی)ی دهوت: "گولهخان نیگهران نهبی، جاری لهگهل خاکدا خهریکی دلداریم) دیسان دهیووت(ههلا)یهکجار ئهمری و یهکجار له دایکدهبی، خوا ئهبیته میوانی ههلاوکان لیرهدا گورانی بیران قوربانی قسهکانی(سواره)دهبوون و گورانی(ههی جان ههی جان)یان دهوت، پیش ئهوه گورانی بیر لهسهر ههوای گورانیدهکانی(سیوه)ی گورانی بیری کویی دهیوت: "خودایه سهریانخهیت، ئهوی عهشقیکی یاکه" گورانییهکانی کورت و ههمهرهنگبوون.

له دیمهنیّکی دیدا، مه حموود خدری هه مهوه ند وه که هه نوّیه ک ، راده په پی و هاوار له هاوریّکانی ده کات: فیشه کدان له خوّده ن، په لاماری دوژمن ده ن، کاتیّک ده پیّکریّ، خه ریکی گیاندانه، دوژمن ده گاته سه ری و پیّی ده نیّت: به راز !!، مه حموود به دهم گیانه لاّوه ده خولیّته وه کورگه ل و ده نیّت فیتمکه نه وه، رووده کاته دوژمن و ده نیّ: "به راز چه ند قیته له به رامبه رسمگد!!!."

له دیمهنیکی دیدا میللهت بیزاری له فهرمانه کانی عوسمانلی دهردهبری، تهنانه ت جاردهری فهرمانی سونتان دهگرن و شلکوتی مهرگی ده کهن پینی دهنین: "فهرمان... فهرمان نهبرایه وه ۱۱۰ و لهدیمه نیکیدیدا به رگه گرتن و تالی و سویری ژیان فیری خهنگیده کهن، دیمه نه که رهمزیه، له نیوان گونا که و باره شدا.

گولاله دهنی: "گولاله لهسهر بهردی رهق و دواتروپك دهمدهکاتهوه": به جوولانهوهیه کی هونهری بارهشیکی توند و تیژ دههیننه بهرچاوی سهیرکهران، ئهمه تیکه ل به دهنگیکدهبی که دهنی: "رهشه با گولالهی فیرکرد که نهبی رهگ له رهقه ندا داکوتی".

کاك سالار جاریّکی دی باسی ههمهوهندهکان دهکات و نهو دیمهنه نیشاندهدا که کاتی خوّی رهههند و ناوارهی(بهنغازی)ی (لیبیا)کران، چوّن له سائی۱۸۵۱ لهوی راویْژ به فهقی قادری ههمهوهنددهکهن و بریاری گهرانهوه دهدهن، به نیشانکردنی نهستیرهکانی ناسمان، ریّدهگرنه بهر و دهکهونه ریّ، ههر ریّ دهکهن، ههر ریّ دهکهن…، (سواره) دهنیّت:"بوّنی میّخهك بهندهکهی بهروّکی گونیّ دهکهم. نای له من و وهی له گونیّ و داخ له ناوارهیی" لیّرهدا جیّی خوّی بوو دهرهیّنهر شیعره بههارییهکهی حاجی قادری کوّیی

بێنێتهوه یاد، بۆیه شیعری(وتم به بهختی خهواڵو بهسیهئهتوبی خوا) خوێنرایهوه مهحموودی خدر دهڵێت"مشتێ خوٚڵی نیشتمان تابێکهوه سورمهی دیدهم" له دیمهنێکیدیدا سواره له ڕێڰا خهون به(گوڵێ)وه دهبینێت.

یه کتر دهبینن و گفتوگوده کهن، دهوری خوّیان جوان دهبینن، سواره که له خهونه کهی دهبیّته وه، به ده مهاوار کردن له گونّیوه داده پهریّت، دیسانه وه ده که ونه پیّ سالار و یاریده ده دهره کانی نهویان بیرنه چووه که لیّره دا به گورانیی (خالّه ی پیّبوار) خه نکه که له نه کته رهکان نزیك بکهونه وه ناواره کان له خاك و وولات نزیکده بنه وه مه حموودی خدر ده نیّت کورینه بوّنی خاکده کهم، له دهور و به ری ولات کابرایه که دهبینن، بانگی لیّده کهن که چی کابرا هه ندی و ده پروات، یه کیّک له نه کته ده کیرت اناهه فی نییه داگیر کهر وای لیّکردوون ته نانه ت سال له سیّبه ری خوشیان ده که نه ده ده ده داگیر که روای لیّکردوون ته نانه ت سال له سیّبه ری خوشیان

دیمهنیّکی داگیر و پرمانا بانگی بهیانییدا، ریّبوار و ئاوارهکان دهستیانکرد به نویّژکردن و له خوا پارانهوه، ههندیّك له سهیرکهران بهو بانگ و نویّژه پیّکهنین، دیاره ئهوانه لهو دیمهنه نهگهیشتن، ئهوه بو تهوهیه که بلیّین: ئیّمه میللهتیّکی موسولمانین، کافر نیین، خواناسین له کهس ناکهوین و نامانهوی کهس لیّمانبکهویّت، بوّ له خوّت و خوّرایی کافرماندهکهن؟! که ئاوارهکان دهگهنه نیشتمان، کانیاویّکیان دیّتهریّ، ههموو بهیهکجار دهمدهنیّنه ئاوهکه و بینی پیّوهدهنیّن، ئهمه له مهیدانی درهرهیّنانی شانوّگهریدا سهرنجیّکی وورد، پهیوهندی هاوولاتی به خاك و ئاوهوه نیشاندهدا.

مۆسىقاژەنەكان مۆسىقايەكى گونجاو لەتەك تەرمى بە شكۆى شێخ سەعىددا لێ دەدەن. دىسان شانۆكە دەگەرێتەوە سەر دىمەنێكى دىى(گوڵێ)ى خۆشەويستى سوارە، عوسمانلییهکان(گونّی)دهگرن و دهیانهویّت بیبهن بۆ(ئهستانه) لیّرهدا گونی به تهنیا لهسهر شانو دهوری خوّی جوان دهبینی هاوار له(سواره)دهکات که سوار پیّدهزانی وهك ههلوّدهکهویّته خوّی، به یاریدهی جوامیّر و هاوریّکانی، گونی له دوژمن دهسهندنهوه لیّرهدا سوارهی خاوهنی عهشقی پاك و بیّگهرد به گونی دهنیّت:"من له تهماشای چاوهکانتا، ههموو نامهکانی خوا دهخویّنمهوه!" ئهم یهك دوو رستهیه خانهیهکی تایبهتیی له مهیدانی نووسینی ئهدهبیدا ههیه.

(ئەحمەد ھەردى)ى شاعير دەڭي:

"خۆشەويستى وا كە نامەي خوايە بۆ پيغەمبەران"

دیسانهوه دیمهنیّکی دیی مهحموود خدر نیشاندهدریّت که به کاپتن(بوّن)پیّدهکهنیّت و قسه ههاوّناساکانی بهرامبهر دوژمن دهکات. نهم نهکتهرهی نهم دهوره دهبینی نه دهورهکانی تریشدا ههر دهرکهوتوو و سمرکهوتووه.

دیمهنیکی دی: یهکیک له نهکتهرهکان ههر خوی به تهنیا وهکو لیپرسراویکی عوسمانلی پرسیار له(نالهپی پان)دهکات و به سهریدا دهشیرینیت. ههرخوشی به ناوی(ناله)وه بهو پهری گالتهپیکردنهوه وهلامی دهداتهوه. نهم نهکتهره ههردوو دهوری جوان دهبینیت(نالهپیپان)یش له ناستی خویدا ههنویهکبووه، ههمیشه له نوردووگای عوسمانلییهکانی دهدا، له کاتی به پهتاکردنیشدا ناواتی خواستبوو که پهتی قهنارهکهی سووربین. دوا(ههلا)ی شانوگهرییهکه(شیخ مهحموودی حهفید)ه که لهشهری(دهربهند)دا دهپیکری و دهگیری و دهبریته بهغداو(گرین هاوس) بهناوی(بهریتانیا)وه تاوانی نهوهی دهداته پال که چهکی بهرامبهر نینگلیز ههلگرتووه و به فهرمانی نهم(عیزمت نهجیب) نالای نینگلیز دراندوه، شیخ مهحموود پلنگ ناسا لیی رابهری و چاوهکانی دهبنه

پشکوّو له پقدا پریشکیان لیّدهبووه وه هیچی پیّنابیّ جامانه و کلاّوهکدی له سهریدهکاتهوه و دهیدا بهسنگی (گرین هاوس)دا. ئهکته رهکان لهگهل تیپی موّسیقادا همموو یهکدهنگ بهم شیعره به ئاوازهوه کوّتایی به شانوّگهریی یهکهدههیّنن: (کاتیّ هموّو بهرز ئهفری گوّرانیی سهر بهرزی ئهچریّ).

ئەم تێبينييانەى خوارەوەش شايانى پيشاندانن:

د ئەكتەرەكان ژمارەيان ئە چاو شانۆگەرىيەكەدا كەمبوو، چونكە زۆربەيان چەند دەورىكىيان ئەبىنى، ئەمەش كارىكى بە جىنبوو، ئە كاتىكداكە. ئەكتەر بۆ ھەموو دەورىك وەكو پىويست بەدەستئەكەويىت ئەم رىگاگرتنە كارىكى باشەو كارناكاتە سەر ناوەرۆك و مەبەستى شانۆگەريەكە.

۲. گۆرانىيەكان ھەمەرەنگبوون، پەيوەندىي تەواويان لەگەل رووداوەكاندا ھەبوو، مەيلى بىنەرانيان تازەدەكردەوە. بۆيە كە شانۆگەرىيەكە تەواوبوو، خەلكەكە ھێشتاگورى خۆيانبوون، دەبوو لە موحاكەمەكردنى(شێخ مەحمودى حەفيد)دا لاوكەكەي(كاويس ئاغا) كە بۆ شێخى وتووە، بوترايە.

۳. ههمهوهندیهکان رهههنده و ئاوارهی شاری(بهنغازی)کران له لیبیا شایانی باسه لیرهدائهوه بخهمهوه یاد که تائیستاش له سلیمانی و ههمهوهندو نهو دهوروبهرانه، قسهیهك ههیه که بو شوینی زور دووردهکریت و دهوتریت: (نهوهنده دووره له بنی عیزه) نهو(بنی عیزه) شاری(بهنغازی)یهکهی (ئیبیا)یهو ههمهوهنده دهربهدهرکراوهکان که هاتنهوه له جیاتی(بهنغازی) دهیان وت له(بنی عیز)بووین.

٤ هیچ شانوّگهرییهك نییه که ئهکتهرهکانی نه ههموو دهورهکانی خوّیاندا له یهك ئاستداببن، بوّیه دهوری(مهحمود خدر) و(گونّی) و(سواره)و (ناله پیّ پان)م به باشدایه قهنهم. دهنا تیّکرا له دنّی خوّمدا ههستم به پهزامهندی له ههموو ئهکتهرهکاندهکرد. دنم به تیپی موّسیقاکه زوّر خوّشبوو کاکی گورانی بیّر سهرنجی ههمووانی پاکیشا لهو کاتهدا که دنّم به شانوّگهرییهکه ئهکرایهوه ههموو(هونهرییهکان)م دههاتنه پیشچاو که لهکاتی وادا چونکه لهبهرچاونین دهبنه(سهربازی بزر)!.

۵ دەبوو كاپتن بۆن ھىچ نەبوايە ئە جياتى(مشكى) كلاوێكى ئەفسەرىى بنايە سەرى كە ئەمە ھەر زۆر بە ئاسانى ئەسەر شانۆگە جێبەجێدەبوو. ھەروەھا ئە كاتێكىشدا كە دەبووە قوماندان يان كار بەدەستى عوسمانلى دەبوو گۆرانىك ئە جلك و بەرگداببوايە.

آد. بهداخهوه(دکتور ئیحسان فوئاد) له لاپه په (٤٥) ژماره (٣) ی گوفاری (پهنگین) دا (ناله)ی
 پێ پان)ی به خراپه کار داوه ته قه نه م (ناله) شهنه ك (ناله) پێم وایه دکتور (ناله)ی

نووسیوه چونکه کورتکراوهی(نادر)ه به لام له گوهٔاری(رِهنگین) به هه لهبوّیانکردووه به (ناله) ئهگهر هه له کوشی بیّت ده نیّم لای نیّمه نادرو(خدر)دهکهنه (ناله) و (خله).

۷. دهبوو گۆرانی بیّژ سهروپیّچی بهسهرییهوه ببهستایه، چونکه نهو کاته میّژوویی یانه کوردییهوه سهری رووتنهبووه.

۸ ئەوانەى شانۆگەرىيەكەيان دى، يان ئەم نووسىنە دەخويننەوە سەرنج دەدەن كە دىمەن و رووداوەكان وەك ھەلقەى زنجىرەيەكى مىزۋويى يەك دواى يەك نەھاتوون، پىشئەوەى من ئەمە بە كاك ئەحمەد سالار بلىم خۆى پىلى وتم، زۆرىشم پىخۆشبوو كە خۆى ئەوەى دەزانى و دەيوت ئىمە مەبەستمان ئەوە بوو كە دىمەنى ھەلۆكان بخەينە پىشچاو نەك ئاگادارى زنجىرەى مىزۋوويى بېن، دەنا ئەگەر مەبەستمان زنجىرە مىزۋويىيىكەمان بە جۆرىكى تر دەخستەرۋو.

رِوْژنامهی(هاوکاری) ۱۹۸۸/۲/۲۲ ژماره (۹۵۱)

بهشى خەنجەرە

له كۆلانەكەى مالى خۆمانا دوينى نيوەپۇ نامەكەت داپيم وەرمگرت ھيواش سووك و لەسەرخۆ

> تومهس له سهردا له پهنچهرهوه برا گهورهکهم چاوی لێیه من واله خوارهوه دڵداریی ئهکهم

که گهرامهوه چاوی سووربوو بوو وهکو گومی خوین هات به پیرمهوه فاچی پر له شمق دهمی پر له جوین

نامهکهی گرتی فوری رهشی خهست بهسهرماکریّت توّشی باش ناسی ئهیووت: ئهی کوژم همرکه دمرکهویّت

ئاگات له خوّتبیّ خوّت زوّر دهرمه خه گیانی شیرینم با من بکوژریّم توّ رزگارتبیّ، رووناکی ژینم

له بهختی خوّمان له وولاتیّکداین کهوا دلّداریی خیانهتیّکه به دیاری نهبریّت بوّ تاوانباری

ساکێو بیدی خواکهی دڵداری بروٚ شمقبهره له کوردستانا ئموهی توّی پهرست بهشی خهنجهره

رۆشنبىرى نوێ ژمارە(٠) ۱۹۷۳/۱۱/۱۱

نەمزانى بۆ، بۆچ تۆران؟

فەرەيدوون عەلى ئەمىن

لهم جهژنی قوربانی رابوردووهدا سهیری تهلهفزیونم ئهکرد. ئۆپهرێتێکی پیشاندا کۆمهله مندالێك به زمانی عهرهبی بهباوکیان ئهوت: بابه گیان لهم جهژنه خۆشهدا قسهی خۆشمان بۆ بکه. باسی ئهو خونچانهمان بۆ بکه که تازه دهم ئهکهنهوه گولمان بۆبکهرهوه شیعرمان بۆبخوێنهرهوه.

منیش ویستم همر به بونهی نهو جهژنی قوربانهوه شتیك پیشکهش مندالانی کوردبکهم. هاتم له باخی خهیال چهپکه گولیّکم بو چنین له ههموویان دیارتر گولهباخیّکی توبزی سووربوو، ئهوهنده سووربوو ئهتووت خویینه. چهپکه گولهکهم بهتالیّک لهو (چنوره) بهست که پیرهمیّردی شاعیر له بهرامبهر زولقی خوشهویستهکهید؛ بهمات و پهشیّوی نهزانیّ.

شمشالیّکم هیّنا. له دلّی خوّمدا ئهمووت ئهوهنده به سوّز شمشالیّان بوّ لیّنهدهم، خداکی وابزانن دهرویّش عهبدولاّکهی لهمه پگوّرانی شاعیر زیندوبوّتهوه. کوّمهله بووکهشووشهیه کی جوان و نایابم بهسته چاروّکهیه کهوه توند بهستم.

 ديمهني گولهكێويلهكاني سهر سهوزهگياى بههار جوانتر ئههاتنه پێشچاو. ديسانهوه بيرم لموهئه كردهوه چيى تريان بو ببهم و بهچى زورتر دليان خوشبكهم، هاتم كومه له شيعريْكي منالانم كۆكردەوه، وتم ناو بەناو ئەمانەيان بۆ دەخويْنمەوه، چەند قوتويەك نوفلی ترش و شیرینم بوکرین و بریارمدا که بهدهنگ نهیدهمهدهستیان، وتم خۆشيەكەى لەوەدايە وەك شاباش بيپرژێنم بەسەرياندا ئنجا وەرە سەيرى ئەو بەزمەبكەو بزانە چۆن ھەئئەستنەوە، بەلام بريارمدابوو، ئەگەر ئەسەر نوقلەكە چوون بهگژیهکتردا ههر دهم و دهست ئاشتیانبکهمهوه ههر نهجیدادهستیان پیبکهمه مل يهكترى. ديارييهكي به نرخم ئامادهكردبوو بۆ ئهو مندالهي له راكردنا يهكهم دهرچيّت خەنجەريكى مندالانەي كالان و مشتۆجوانم دانا بۆ ئەو مندالەي جوانترين و رِيْكُوپِيْكْتْرِين رِانْكُوچِوْغْمَى لەبەردابِيْت. كەمەرەو ھەياسەيەكى زيو بۆ ئەو كيژۆلە ژیکه لهیهی جوانترین به رگی کوردیی پوشیبیت و هه لپه رکی باش بزانیت. کومه له گۆفار و كتێبێكى منالانەش بۆ ئەو مندالهى كە تا ئێستا دڵى ھاورێكانى زويرنه کردووه. نه چووه به گژياندا وقسمى له ته کياندا نمبريوه تهوه دهستيك بهرگى نوویشم خهلاتی ئهو منداله ئهکرد که ههتا کزهبای زستان له کولمهکانی بدا زیاتر سوورهه لدهگهريت و باشتر خوينيان تي ئهزيت.

 سهرتان نهیهشینم بهم ههموو دیاری و خهلاتانهوه بهم ههموو گول و بووکهشووشانهوه بهم ههموو شیعرو قسهخوشانهوه، بهم ههموو حکایهت و سهرگوزشتانهوه، بهو ههموو نوقل و بهزمورهزمهوه هاتمهپیشهوه پشتینم والی بهستبوو که ههموویان پیشکهش بهو مندالانه بکهم کهچی ههموو نهو منالانه لیم توران و روویان لیومرگیرام و ههرلاشیان لینهکردمهوه؟ نهمزانی بو ؟؟ بوج توران؟؟

بهیان ژماره(۲٤) نیسانی ۹۷۵

حەمەمىنەكەي گەرەكى خۆمان

فەرەيدوون عەلى ئەمين

دوینن ههروا چاوم به کتیبخانهکهمدا نهگیرا کتیبیکم بهرچاوکهوت دهستمدایه و چووم لهولاوه لییدانیشتم و دهستم کرد بهخویندنهوه، نهوهندهی پینهچوو شیعریکم بهرچاوکهوت کهکاتی خوی پیرهمیردی شاعیر له کوچی دوایی نهمین زهکی بهگی میژوونووسدا وتویه، که خویندمهوه ههروا تاس بردمییهوه و خهیالام رویشت، لهپیشدا خهیالام بو نهوه رویشت و ههروا له دلی خومدا وتم تو سهیرکه نهم پیاوه له ههموو ژیانی نهمین زهکیدا، یادی منالی له ههموو شتیك زیاتر جولاندویتی، سهیرکه نهو خوی پیریکی ههشتاو نهوهنده سالهو نهمین زهکیش لهو تهمهنهدا کهچی ههر نهایی روزانی مندالاییانهو له کولانهکهی گهرهکی خویاندا یاری نهکهن و بهدلایکی سهرریژی خوشهویستیهوه ههر وهك روزانی نهوسا له سهرهتای شیعرهکهیدا بانگی

حەمە مىنەكەى گەرەكى خۆمان كورە لاوەكەى حاجى ئەورەحمان

شیّوه ی پیرهمیّردم هاته بهرچاو، ههستم شان بهشانی ههستی نهوسای نهو جووت بوو، به جاوی خهیالّی خوّم پیرهمیّردم دی چوّن شهنی بیری کردووه به خهرمانی یادگاردا و چوّن دیمهنی حهمه مینهکه ی گهرهکی خوّیانی هاتوّته پیّش چاو و چوّن ههنیسکی حهسرهت بهربینی بهوهایی و دلسوّزیی گرتووه چوّن گریّکی تیّبهربووه و چوّن دیمهنیّکی هاوریّتی یان له دلّیدا رهشمالی ههلداوه!.

من ئاوا خەيالام رۆيشتبوو كەچى لە برێكا ئەو خەيالەم بچڕا و بەرتبوو و يەكسەر رۆيشت و نيشت بەسەر يادێكى ترەوە و حەمەمينێكى گەرەكى خۆمان بيرەوەرى منيشى خرۆشان و ئيتر ئاگام لە حەمەمينەكەى بيرەمێرد نەماو چووم بەلاى ئەوەكەى خۆمەوە، لە بێشدا دىمەنێكى نەختێك ئێلبوو، وردە وردە كامێراى خەيالام نزيكتر و

رووناکتری ئهکردهوه، کاتیکم زانی هیچم له دهوروپشتی خوّم نهئهدی، چاوم برپیوهته دیوارهکهی بهرامبهرم گهچه سپیهکه وهك ئاسمانیکی فراوانی لیّهات و فیلمی حهمهمینهکهی گهرهکی ئیّمهش دهستیکرد به ئیشکردن، ئهم حهمهمینهی لهمهر من نه وهزیربوو و نههیچ، نه میّژوونووس بوو و نه ناودار، نه ناوی له کتیّبداههبوو و نه کوولهکهی تهردا.

جاری تائیره روومنایه بهرامبهر ئهمین زهکی بهگ من ناوی حهمهمینهکهی له مهر خوّم بهیّنم چونکه رهنگه به مندالیّك بیمهبهرچاوتان که ئهفسهریّکی گهورهی قایش و قروّشدار ببینی گورج رابکات و بچیّت بووکه شووشهکهی خوّی بهیّنیّت و بهرگی ئهفسهری بکات به بهرداو بلیّت: ئهها منیش لهوهم ههیه!!.

به لام راست و رموان پیتان بلیم، بی شاردنه وه به ژیرلیوه وهکردن، نه و شیعره ی پیرهمیرد حهمهمینیکی هینایه وه یادم که تا ماوه یه کی زور ده ریای بیره وه ریمی شله قاندوه و پووره هه نگی خهیالمی و روژاندوه.

زۆرجار که تاس ئەمباتەوە و رۆژانى منداليم ديتەوە بەرچاو حەمەمين بە ھەموو وريايى و گورجو گۆلى يەكەيەوە لە بەردەممدا قوت دەبيتەوە.

وا ئەزائم دوێنێیه که من و ئەو ھەردووکمان له پۆلى چوارەمى سەرەتایى بووین، ھەردووکمان لەسەر یەك کورسى دائەنیشتین، زۆر دلّم به ھاورێیەتیى خۆشبوو و حەزم نەئەگرد قسە لەگەل یەگدابېرپایەوە، ئەگەر قسەشمان لەگەل یەگدابېرپایەوە ئەوەندەى پێنەئەچوو دواى یەك دوو رۆژێك ناویم ئەھێناو ئاشت ئەبووینەوە، حەمەمین کورێکى ئەسمەرى رپوەللەى زرنگ و زیت بوو، قژى لوول و چاوى رەشبوو، دەستێك جلى شینى میلدارى ھەبوو ھەر ئەوەى لەبەرئەكرد، لە راكردندا زۆر بە گوربوو من قەت نەم ئەگرتەوە. كەتاقى بەیانیى دەرس خوێندن تەواو دەبوو، ئەگەراینەوە مالەوە، بەپەلە نانى نیوەرۆمان ئەخوارد و لەگەل چەند قوتابییەكى پۆلەكەى خۆماندا ئەگەراینەوە بۆ حەوشەى قوتابخانە بۆ تۆپێن، ئەوە تۆپێنمان ئەكرد تا تاقى ئێوارەى خوێندن دەستى پێئەكرد. حەوشەى قوتابخانەكەمان لەگەل خەستەخانەكەى تەنیشتماندا دیواریان یەكبوو، دیوارەكەش لەشیشى ئاسنكرابوو و

سهری شیشهکانیش زوّر نووکیان تیژبوو. لهکاتی یاریدا توپهکهمان کهوته حهوشهی خهستهخانهکهو حهمه مینیش وهك ئاسك تاوی دایه خوّی و رایکرد و به شیشهکاندا ههلگهراو ویستی بچیّته ئهو دیوهوه و توّپهکهمان بهیّنیّتهوه کهچی له پر شیشهکهچوو بهورگیدا و هاواری لیّههستا، ئیّمه کهدیمان ههموو لهشیبوو به خویّن له ترسی ماموّستاکانمان رامانکرد و خوّمان شاردهوه، ههمووی نیو سهعاتیّکی پیّنهچوو وتیان حممهمین مرد.

بۆ بەيانى كەچووين سەيرى شوينەكەمان كرد خوينەكەيماندى بە شيشەكەوە وشك بووبۆوە، لەگەل ھاورپكانماندا بريارماندا كە نەيەلىن كەس ئەو خوينە بسريتەوە، ھەموو رۆژىك ئەھاتىن بۆ سەيرى و زۆر بەشتىكى سەير و گرنگمان دەھاتە بەرچاو، وەكو شتىك لەو ئاسنە خويناوييەدا كۆتەلى حەمەمىنمان ئەدى، كە زەنگى پشووى لىنىدا يەكسەر رامانئەكرد بۆ لاى ئاسنە خويناوييەكەو ئەدەورى كۆدەبووينەوە و زۆر بەسەر سورمان و ريزەوە سەرنجمان لىئەدا، ئەو دىمەنەى ئەوساى خۆمان، ئىستا ئەوانەدا دەبىنىم كە بەوپەرى برواوە قسن و قىلى شەخس و پيرەكان ئەگرن و رائەوەشىنىدا

ئهگهر منال میژوونوس بیت ههر ئهوشتانه ئهنووسیت که بهلای خویهوه بایهخی ههیه و رهنگه زورشتی بیر بچیت بهلام چاك نییه راستی ناكات بهژیر لیوهوه و نهوی خوی به راستی ئهزانیت بی پیچوپهنا ئهیلیت و حساب بو خاترانه ناكات المیش کهئیستا چوومهته دنیای ئهو یادهوه و لهویوه دهنووسم، ئهلیم: من نازانم ئهو حممهمینه کوری کیبوو، نهکهسوکاری ئهناسم و نهخزم و خویشی، بهلام ههر ئهوهندهئهزانم که خوشم ئهویست و حهزم به هاوریدهتیی ئهکرد، که مرد تا ماوهیه کی زور وهکو شتیکی به نرخم بزرگردبیت بهدوایدائهگهرام. ئیستاش که دیوار یان پهرژینیک دهبینم بهو شیشه ئاسنه نووك تیژانه دروستگراوه یهکسهر حممهمینهکهی گهرهکی خومانم بیرئهکهویتهوه.

ئیستاش که قوتابییهکی ئهسمهری خوین گهرم و ئیسك سووك دهبینم كتیبی بهدهستهوهیه وائهزانم حهمهمینهو ئهچیت بو قوتابخانهو بهدل حهزئهکهم بانگی

١٧٨ فهرهيدوون عدلي تهمين

لنبکهم و پنکهوه بچین بو حهوشهی قوتابخانهو توپنن بکهین به لام نهمجاره نهگهر توپهکهمان کهوته حهوشهی خهستهخانهگهی تهنیشتمانهوه، نه نهیه لام حهمهمین بهسهر شیشه ناسنهنووك تیژهکاندا ههلگهریت و نهخوشم بهسهریدا ههلاهگهریم!! تو بننیت ریگایهکی تر نهبیت بچین توپهکهمان بهینینهوه؟!!!

1945/17

ژیانی راستهقینهبو کییه ؟

نهگهرچی ئهنجامی تیشکی زیوینی قرچه ی خوّری هاوین و تیشکی زیّرینی زمرده په پی نهنجامی تیشکی زیّرینی زمرده په پی ناوی زمرده په پی ناوی و گورگومبونه به لام چونکی دوا شه پولی نه و تیشکه له پیّناوی که لا به خشینا په خشینا په خشین ته هم خه نه داخ نه خوار هم دلّه و لیّشاوی خه فه همانه پیّری بوی له کاتی ناوابوونا. نهگهرچی نه نجامی مانگی چوارده که لبوون و کهم بوونه و مه پر بونه و به هم نازره ها جار ناوجه رگی شه وه زمنگی شه فکردوه و به شه پولی تریقه ته نیسماویکه ی جوّره به رگیکی دلّرفیّنی کردووه به به رسروشتا هم له که لا که که لبوونیا هه زاره ها دلّی بو دائه خورپی .

ئهگهرچی ئهنجامی گهلا نالاندنه بهدهم شهقی بای خهزانهوه بهلام چونکی ههزارهها ریبواری ژیر خوری سووری هاوین له سایهیا وچانیکیداوه و سهرخهویکی شکاندوه ههر رهشماری خهفهتهو له گهردنی ئارهزوو ئهئالی و ههر ههنسکهو بهربین ئهگری بوی لهگهلا ریزانا.

تۆش ئەى كچە كوردە خاوەن ھەستەكە كىژىكى خوين گەرمى كوردستانى ئەگەر فەرمانى راستەقىنەى سەرشانى خۆت بزانى بەرامبەر نەتەۋە و خاگەكەت، سبەينىش كە بويتە دايك ئەۋە بزانى كە گۆشەكەرى كۆرپەى كوردى ئازىزىت و كوردستانىكى ئاسودە بە تىكۆشانى ئەۋ لاۋانە دىتەكايەۋە كە تۆ لە كۆرپەييانا شەۋنخونىت لەگەلا كىشاۋن بزانىت كەئەبى بەدەم لايلايەۋە ئاۋازى خۆبەختكردن لە پىناۋى ئازادى ھەمۋو بستىكى خاكى باۋوباپىرابدەى، بە گويى جگەر گۆشەكەتا، ئەلىم ئەى كچە كوردە دىسوزەكە ئەگەربىت و تۆش ئەمانە بزانىت و بەم گىانەۋە دەۋرى خۆت لەسەر شانۆى تىكۆشانى نەتەۋەى كورد بىينى، گومانى نىيە كە سبەينى لە تەك ئاۋابوۋنى خۆرى ژينتا ۋەك چۆن بۆ كەلبوۋنى مانىكى چواردە دالى داخورپا بۆ تۆش ھەرۋەھا، ۋەك چۇن بۆ ئاۋابوۋنى خۆر داخ خورا بۆ تۆش ھەناسە ھەلى ئەكىنىشى ۋ دەست ئەدرى بە دەسا ۋ ئەۋترى: بەراستى كچىكى پالەۋان... دايكىكى پالەۋان بە لەش لەبەرچاۋمان

ونبوو به لام به گیان ههموو کاتی له تهکمانایه و ناگرخوشکهری تیکوشانی نهتهوایهتیمانه.

پیشکهشه به کچانی کوردی دنسوز.

گۆڤارى نەورۆز / ژ: ۱ ساڵى ١-١٩٥٩

دیاری

سهرهتای مال پیکهوهنانمانبوو، کهسوکار و خرم و دوّست و هاوری بو پیروّزبایی و پویلانه کردن، روویان تیکردین و پویلانه ماله هاوریّیه کهم، گولدانیکی کریستالبوو، به ههزار و یه ک جوّر ئهدرهوشایه وه، ئهبریسکایه وه ئهچریسکایه وه، زوّر دلّم پیخوشبوو له شویّنیکی دیاردا دامناو ژووری میوانم پیّرازانده وه.

ماوهیهکی پیچوو، خزمیکی خوشهویستمان له ههندهران خویندنی تهواوکردبوو، گهرابوّوه. دهبوو زوو بو بهخیرهاتنهوه لیکردنی خوّی و چاوروونی لیکردنی کهسوکاری بچووینایه. بهو پهلهپهله هیچی وامان دهستنهکهت بیکهینه دیاری دهستمان، ناچار پیمان نا به جهرگی خوّمانداو گولدانه کریستالهکهمان خستهوه کارتونهکهی خوّیهوه و به تیلماسیک هوماشی کریم سهتهنی زهرد لهسهر کاغهزهکهوه گرییهکمان له شیّوهی چهند پهرهگولیّکدا لیّدا.

که لهوی دیارییهکهیان کردهوه خزمهکهمان سهیریّکی خیّزانهکهی کردوو بهیهکهوه سهرنجیّکی هولیّان لیّدا، ههردووکیان له خوّشیدا دهم و چاویان سوورههانگهرا.

ئهوهندهی پیناچی، ئهوانیش دهیبهنه پویلانهی ئاموزایهکیان له سلیهانی، ئهوهندهی پیناچی، ئهوانیش دهیبهنه پویلانهی گران دهگریت و روز بهروز لیی پیسدهکات، کهس به تهمای نامینی دکتورهکان له خهستهخانهی(راهیبات)، نهشتهرگهرییهکی قورسوگرانی بو دهکهن ئهوهندهی، پیناچیت چاکدهبینتهوه، ئهوانیش بهو بونهیهوه بو دیارییهکی جوان و شایستهدهگهرین، له پیرهکریستال باشتریان دهستناکهویت، ههالیدهگرن و دهیهیننهوه بو بهغدا، پیشکهشی زاواکهیانی دهکهن، ئهویش لهدلادا زوری پیخوشدهبی، ماوهیهکی دوور و دریژ لیی رادهمینی و سهرنجیدهدا.

ئەم كابرايە خوشكەزايەكى دەبى، زۆرى خۆشدەوى، لە پۆلى شەشەمى سەرەتايى لەناو دەپانزدە قوتابخانەى ناوچەكەياندا بە يەكەم دەردەچى ئەمىش تۆپىكى پيو

کریستاله بۆریان بۆ دەبا ئەو کوپە لە قوتابخانەیەکى ناوەندیدا لەگەن کورەگەورەکەى مندا، دەكەونە پۆلى یەكەمى(آ)وە و دەبنە ھاوپێ، كوپەكەى من بە بۆنەى جەژنى لە دایكبوونى ھاوپێكەيەوە پایسكیلێكى بە دیارى بۆ برد، من تا بەر دەرگاى ماڵیان گەیاندم ئەم پایزى پابووردووە لە جەژنى لە دایكبوونى كورەكەى مندا یارییەكى كۆمپیوتەرى بچووك و كارتونێكى پێچراوەى بە دیارى ھێنابوو ئەوان خەریكى یارى كۆمپیوتەرەكە بوون منیش كارتۆنەكەم ھەلگرت و بردمە ژوورێكى چۆلەوە، كە سەرنجمدا سەیردەكەم ئیمزایەكى خۆمى پێوەیە كە كردمەوە ھەمان گولدانە كریستالەكەى خۆمانە، وەك دوپ دەدرەوشایەوە، وتم: كریستالە بۆر ئەمە تۆى!، دەك بېخێربێیتەوە، شەرتبێ ئیټر سەر لەم مالە نەبەیتە دەرەوە!!.

ثهوه چهند مانگیکه پیره گولدان گهراوهتهوه، قورئان بهههقت، چیوبنین بهورگمهوه نایبهم به دیاری بو هیچ کهسیک ئهمه شانرهسائی رهبهقه رویشتبووه و ئیستا بهپیی خوی گهراوهتهوه. تازه من جاریکی دی گهشتی پیبکهم ئنجا کی ئهنی جاریکی دی دیتهوه او نا، کیدهلیت من شانرهسائی دی دهژیم ان نا، نهم جاره بروا، چاوم پیی ناکهویتهوه و دیارئاخر دهبم. خهلگینه بو خاتری خوا کهس رووی ئهو گولدانه کریستالهم لینهنی. ئهها بهو غهوزی بهغدایه نایدهمهکهس اله

گۆڤارى رەنگىن

ژماره ٤/ شوباتي ۱۹۸۸/ ل۲۱

رۆلە بەئەمەكەكانى شار فەرەيدوون عەلى ئەمىن پياوى نىشتمانپەروەر و خاوەن قەللەمى ھۆشيار

ئەحمەد حسين

فهرهیدون عهلی حاجی نهمینی کاکه حهمه له۱۹۲۳/٤/۲۱ له بنهمانهیه کی ناسراوی ساییمانی له دایکبووه. خویندنی ههردوو قوناغی سهرهتایی و ناوهندی تهواوکردووه. پاشان چوته خانه کی ماموستایان له شاری بهغدا و له سائی۱۹۵۳ به ماموستا دامهزراوه. سهرهتا له شارباژیر و دواجار گویزراوهته وه بو قوتابخانه کی سهرشهقامی کوران له سلییمانی. ههمیشه وه ک رابهریکی شورشگیر و چاونه ترس بیری میللی و نهتهوایه تی بو قوتابیان باسکردووه. له سائی۱۹۱۳ بهره خهباتی شاخ ههنگاوی ناوه تا۱۹۷۰. لهوهدوا له وهزاره تی کاروباری ژوورودا بوته لیکولهرهوه ک زانستی. له دواییدا ههر له ههمان وهزاره تدا بوو به بهریوه بهری هنرکردن)، له سائی۱۹۷۸ بوته سهربهرشتی پهروهرده ی قوتابخانه کان. له ههمان سائدا زانکوی موسته نسیرییه ک تهواو کردووه و بروانامه کی به کالوریوسی وهرگرتووه. له سائی۱۹۸۸ خانه نشینکراوه و له ۱۹۸۵ بوته وانه بیژ له بهشی کوردی کولیجی پهروهرده له زانکوی به غدا.

ماموّستا فهرهیدوون له ئهندامه دامهزریّنهرهکانی دهستهی بهرایی یهکیّتیی نووسهرانی کوردبووه. یهکهم بهرههمی له روّژنامهی ژینی۱۹۵۶دا بلاوکردوّتهوه. وهك ههلّویٚستیّکی میّروویی کوردانه سالّی۱۹۸۴ له گفتوگوی نیّوان ی. ن. ك و رژیّمی بهعسدا یهکیّك لهو کهسایهتییانهی لایهنی کوردی پرسورای پیّکردن ماموّستا فهرهیدوون عهلی ئهمین بوو لهگهل کوّمهلیّک رووناکبیرانی بهغدا لهوانه: دکتوّر کهمال مهزههر، دکتوّر فوئاد حهمهخورشید، دکتوّر کاوس قهفتان و ماموّستا محهمهدی مهلاکهریم. ماموّستا لهو سالّهدا و بوّ نهو روّژگارهی بزووتنهوهی کورد، نهم پروّسهی گفتوگویهی

بهههنگاویکی چاك زانی بویه ئامادهیی خوی بو ههموو ئهركیّك نیشاندا. ههروهها له كونگرهی راپهرینی یهكیّتیی نووسهرانی كورد له شهقلاوه۱۹۹۱ بهشداریكردووه، ههستی كوردانهی خوّی دهربریوه. ناوبراو بهسهربازیّکی گومناوی ئهدهبی منالان له شیعر و چیروّك و وهرگیّران، وشهكانی دهنگیان داوهتهوه.

ماموّستا فهرهیدوون له تهمهنی ۵۸ سالیدابوو که نهخوّشی ترسناك ئیخهی پینگرت و گیژه لُوکهی مهرگ راپیّچیکرد. له روّژی ۱۹۹۱/۱۱/۲۵ گیانی بهخاکسپارد. خهم و پهژاره پهرییه دلّی دلسوّزانی دانیشتوانی شاری سلیّمانییه وه. ئهمهیش لیستی نامیلکه بلاوکراوهکانی ماموّستان:

۱. پالهوانی دواروّژ(شیعری مندالان)۱۹۵۸ لهگهان ماموّستا عومهر عهبدولرهحیمدا دهریکردووه. ۲. پیاوه بچکوّله که، چیروّك و شیعر بو مندالان(۱۹۷۲). ۳. کارژوّله، ههانبهست بو مندالان(۱۹۷۶). ٤. پاکژی، چیروّك بو مندالان(۱۹۷۶). ۵. سیّو، (۱۹۷۶) چیروّکیّکی وهرگیّراو بو مندالان. ۲. گهنمهشامی، چیروّک بومندالان(۱۹۷۶). ۷. جووجهاه و بیّچووه مراوی، چیروّکی وهرگیّراو بو مندالان(۱۹۷۶). ۸. چهند سهرنجیّک له پیرهمیّردی نهمر(۱۹۷۱) لیکوّلینهوه. پیریّکی ریشدریّربوو، وهرگیّران و دانان(۱۹۸۵) جگهلهمانه کوّمهایّک وتار و لیکوّلینهوه و رهخنهی نهدهبی له روّژنامه و گوڤاره گوردییهکاندا بلاوکردوّتهوه.

گۆڤارى سلێمانى ئابى٢٠٠٣/ ژمارە ٣٤

سەيرانى من

تافى شۆخىي بەھارە، چريسكەي ئاوە، سەوزەگياي راخراوە، شەپۆلى پرشنگى خۆرە، خەرمەنى گولالەيە، قەلەمبازى كارژۆلەي قەدپالە، لەرەي شمشالە... بە كورتى بەھارى كوردستانهو ههزار دل عاشقى ئهبى له جوانيا. ئيمهش گهرمهى سهيرانهكهمانه، لەبەردەمى ماللەكانى(قەلاچوالان)دا لە گوى چەمەكەكراوە بە بەزم و ھەلپەركىيەك نمبیّتموه. لمو لاشموه سیرهی سمماوهره، دهنگی قمتار و خالّهی ریّبواره، یاریه، نیشان شكاندنه، خوشيه، ليشاوى شادمانيه. نازانم چونبوو نهختى له كور دووركهوتمهوهو رووه و گردهکهی بهردهمم ملم نابهدهم رؤیشتنهوه چاویکم بهههر چوارلای خوماگیرا سەيرئەكەم گۆرستانىكە تاكوتەراى گۆرەكانى كىلى تەواوى پىوەيە و ئەوانى ترىشى همروا ورده بمردو لمتمكيّله، سمريّكم راوهشان وهك بمموى تهمى وربوون له كمللهم دەركەم، ئىنجا سەرنجىكى دوور و دريْرْم لىدا سەيرئەكەم ئاوينىمىنگە چەند رووداويكى رابووردووی تیا دیاره، ناچار له عاستی خوم چوار مهشقی لیّی دانیشتم و بی جاوتروکانن روانیمه شیوهی کونی ئهم گورستانهی بیرو هوشی بو سهدهها سالی رابوردوو ئەگیرایموه... بۆ رۆژانى تەخت و بەختى(بابان)، ھەر لەگەن وشەى بابان و تهخت و بهختی قه لاچوالانم هات به بیرا ئیتر نیگاری به هار و دیمهنی لالهزارم له منشكا سرايهوه، مهلى خهيال بردمى بو شويننيكى تر، بو سهيرى ديمهنيكى ههزارقات جوانتر. بۆ سەيرى(قەلاچوالان)ى بېشكەى شىرانى بابان... ئەوەتا ئەوە دەستە كورى شان و باهو پتهوی مهچهك ئهستووری بالا ههلووی به جهوههره. ئهوه دهسته سوارهی ووریا و زیت و به ههلپهیه سهیری که چهند ریکومل بهرز رووبهرووی لوتکه گهردن گەشەكان وەستاوون وەك بەڭپنياندابى بەيەك، كە ھەرگيزاو ھەرگيز مل شۆرنەكەن و سهر بو كهس دانهنهوينن.... ئهوا دهنگ له كهرهناوه ههستاو كهژاوهی پاشای بابان له بارهگای خویهوه رووه و مهشقگاهی لهشکر روی، ئهوهتا واگهیشته ناویان و لهگهل گهیشتنا ههموو وهك پلنگ بوّی چهقین و دهنگ له دار و بهردهوهبیّت دهنگ لهوانهوهنایه.

وا پاشا دوای گیّرانی چاویکی شادمانی پیایانا وهك شیّر نهرانی و وتی: نهی قه لاّی سه ختی نهم نهتهوهیه.. ئیّمهی پهرژینی نهم کوردستانه، نایه لیّن همتا همتایی بستیّکی بهفیرو برواو نینوکییّکی زموتکریّ.! ههر نهوهندهم گوی نیّبوو و هیچیتر چونکه یه کی له سهیرانکهرهکان بانگی کردم و بهو دهنگهش هیّنامییهوه بو نهم ژیانهی ئیستا! بو نهم قه لاچوالان و کوردستانهی ئیستا..! منیش بهدهنگهکهوه چووم و بهدهم روّیشتنهوه دوا قسهکهی پاشای بابانم له گویّدا نهزرنگایهوه که نهیووت:"نایه لین بستیّکی نهم خاکه به فیروّبروا" ههر نهوهندهم له دهستهات زهرده خهنه ییّکی پر تهوس هاته سهر لیّوم و لهبهر خوّمهوه ووتم: نهمیش سهیرانی نیّمه..

گۆڤارى ھيوا / ژماره(٣) ساڵى يەكەم ئەيلولى١٩٥٧

جەژنى نەورۆزم چۆنكرد

له ژماره(۱۳۳۸)ی (ژین)دا، واته چهند روّژێ دوای جهژنی نهوروٚزی ساڵێ پار ماموٚستاف ووتاریٚکی له ژیر ناوی(جهژنی نهوروٚزم چوٚنکرد)دا بلاوکردبووه، لهبهرئهوهی کهوتارهکهی چهند پیشنیاریٚکی پهسهندی تیابوو که ئهبیّته هوٚی ئهوهی جهژنی نهوروٚز خوٚی کوتیّته ناو ههموو ماڵ و خیزانیّکهوه و رهگیّکی ئهوتوٚ داکوتی که بهرگهی ئهم ژیانه کولهمهرگییهی ئیستامان بگریّ، به پیویستمانزانی که ئهمساڵ له پیش جهژنی نهوروٚزدا ههر ههمان ووتار وهکو خوٚی بخهینه پیشچاو به نیازیی ئهودی ههموو برایهکی گورد پهیرهوی بکا.

هیشتا زمرده ی مابوو که هاور پنکه م پنی ووته: "ئهری براله شتیکم به بیرداهاتوه با راویژیکت پیبکهم، منیش گویم بوشلکرد و سهرنجم دایه زور لهسهر خو ووتی: "ئهوا سبه ی دووسبه ی نهوروزه خو پیویستیش ناگاتیت بگهینم که چهند جهژنیکی پیروزه و بالایه چونکه رونگه لهمنی زیاتر بزانی بهلام ومرن پیاوی چاکبن مادام ناتوانین ئهوه ی ههمانه بویبکهین و بو ئهوه ی نهوروزیش سهری تیانه چی و بیرنه چیتهوه رهگیکی ئهوتوی بو داکوتین که همرگیز له ههنگیشان نهیه، .. شهوی نهوروز ههریه که له مالی خویا بیکا به جهژن ههر وه کو چون خومان بو جهژنه کانی تر ئاماده کهین به ههمان دهستور کهل و پهل و پیویستی جهژنی نهوروزیش ئاماده کهین، ئیواره خواردنی بو دروستکری، میوه بکری، ناومال پاکوخاوین راگیری و گردیله و ووردیله ی ناومال جهژنانهیان پیبدری و دلیان خوشکری، ههموو چاوگهش و رووخوش و ده م به پیکهنین بین ئهوحه له بیگومان مناله وورده کانمان ئهلاین ئهم جهژنه چیمو چونه ئیمهش زورباش تییان ئهگهیهنین ئیتر ههر نهو تیگهیشتنه نهبیته نهجشی میروو ناکوژیتهوه".

بهراستی نهم بیرو بو چوونهی هاورییهم زور لا پهسهندبوو و به لینمدا ئیتر بیکهم به نهریت ههتا ماوم بهم جوره به خیرهاتنی نهوروزبکهم دلی کهسوکارمی تیا خوشبکهم، بو شهوی نهوروز ههمووشت نامادهکرا، شادمانی بهسهرا رژا، کاتی کهروژی زهردهپهر دوا تیشکی له پهنجهرهکان هه لائهسوو ناچار قوسی پینهماو ناوابوو و نهوروزی بهسهرا

زالبوو و شموی جهژنی نهوروز دهستی پیکرد یهك دوو هاوریم بانگکردبوو ئهوهندهی پێنهچوو پهيدابوون، جهژنه پيرۆزهكرا، نان خورا، ميوه گێرا، گۆراني ووترا، قسهي خۆشكرا، دوو هاورێكەم بەڵێنياندامێ كە ئەوانيش ساڵى ئايندەوابكەن وهانەهانەي خەلكىشبەن بەم جۆرە بە خىرھاتنى نەورۆزبكەن، ئىنجا براو ئامۆزا ووردەكانىم لىم كۆبوونەوە و دەورياندام ھەموو دەموچاويان پرسياربوو!! ئەمە جەژنى چپە بۆ پار و بيّرار واماننهئهكرد؟!! بهپيّكهنينيّكهوه دهستيّكم كيّشا بهپشتيانا و ووتم:"ئهمه شهوى خۆشترین جەژنى ئێمەيە، لەو رۆژدا ئەوجووتە مارەى سەرشانى(زوحاك)ى ستەمكار که مۆخى سەرى لاوان خۆراكيان بوو، ئەو جووتە مارە كەوتنە فىشكەفىشك و برسىتى تەنگىي پى ھەڭچنىن نۆرەش ھاتبوە سەر كورى نوھەمىنى(كاوه)ى ئاسنگەر و كوردى گورد، کاوهم کاوه ههردووچاوی پهریه پشتی سهری و دهستی دایه جهکوشهکهی و ئاوایی دهنگدا و رووه و کوشکی(زوحاك) وورژمیان برد، کاوه له پیشهوه خوّی گهیاندی و جهكوشهكهيدا بهتهپلي سهريا و زرمهي ليههستان، (ههموو منالهكان لهبهرخوّيانهوه ووتيان:"ئەي رۆحم كاوه، ئەي دەست خۆش كاوه... ئەي بەقوربانى دەستتېم" منيش لهسهرتهواوكردني چيرۆكهكه رۆيشتم و ووتم:"ئيټر بهم جۆره ئهو ههموو خهلكه له دهست ئهو زۆرداره دلارهقه ناپیاوه بیّگانهیه رزگاریان بوو و کردیان به جهژن و شایی و هه ٽبه رکي، هيشتا من سهر گورشته کهم به تهواوی نه گيرابوّوه که يه کي له مناٽه کان ئەوەندە ئازايەتىي كاوەى چوبوو بەدلا قىرانى و ووتى:"كە كاكم ژنى ھىناو منالى نۆبەرەكەى ناوئەنين كاوه"، كە ئەم واى ووت من قسەى ھاورىكەمم بىركەوتەوە كە ئەيووت:"جەژن و ئاھەنگى نەورۆز ئەبيتە يادى ئەسەر پەرەى دنى منالەكانمان و نهوهى نوى هەلئهكەنرى و تا دنيا دنيايه نهورۆز بيرناچيتهوه، بهلام ههر لهوكاتهدا ئاواتێکم خواست ئەمووت خۆزگە چيرۆك نوسەكان چيرۆكێکى بچكۆلانەي خۆشيان بۆ ئەنوسىنەوە و ناويان ئەنا(نەورۆزنامە) و ھەموو ساڭى ئە ھەموو ماٽيكا ئەخوينىرايەوە و ئاھەنگى نەورۆزى پێگەرم ئەكرا، جا كاكى خۆم من جەژنى نەورۆزم بەم جۆرە كرد دياره شتيكي پهسهندهلات وا ئهم سال هيچ خواياربي توش ساليّكي كه وائهكهيت.

هەر سى رۆژ دواى نەورۆز!!

ئا لهم بیستوچواری(ئازار)هدا که خه لکی هیشتا ههر مهستی شهرابی شادمانیی نهوروزه وجلهوى بو خهيالي بهرداوه بهدهم جواني كوردستانهوه بخنيتهوه، خهيالي سەرەرۆش نيازيى نيه بەم زوانە بگەريتەوە گاهى بەدەم شنەى شەمالەوە خۆى لە رووی گولاله ههلئهسوی و گاهی لهپهنا تاشه بهردهکانا خوی مات نهدا تا گوی له بهستهی قه لبه زبگری بو وهنهوشهی چهم، ئالهم بیستوجواری (ئازار) دا من بەپێچەوانەى ئەو خەلكەوە ئەمەوى ئە تالى تارىكى شەوەزەنگو نوتەكى گر خەيالێكى رەشى قەلاخى بچنم و سەرتاپاى ئەم كوردستانەى بىداپۇشم. ئەممەوى دەسەلاتىكى ببيّ ئەوتۆم نەيەلم نەئاوھاۋەو نەگۆم شلقەيبىّ نەلەرەى شمشال بىيو نەشنەى شەمالىنى، ئەمەوى قورگى ھەموو كوردى پربى لە گريان و چاوى فرمىسكى تىزى، چونكە ئالەم بیستوچواری نازارهدا قارهمانانی شورشی شیخ سهعیدی پیران کران به پهتاو ههزارهها كوردى خۆين پاكى دلپرنران بەدەست رپژى شەست تيرەوە تاخوينيان جوگەلەي بەست و سەرەو خوار بۆناو دۆلەكان كشا، كەژەكانىش وەك دايكىكى جەرگ براوى بىدەسەلات که بهبهرچاوی خۆیهوه کۆرپهی بنرێ به گوللهوه هیچی بۆنهمایهوه، دهستیکرد به فرمیسك ههنرشتن، فرمیسك نه بهفری تواوهی كهژهكان نهسهردا هاته خواری و تا لاشهكاني به بهفراو نهشت، تيّپهرنهبوو. سيوئهوهنده سالٌ لهمهوپيّش ئالهم روّژهدا ئهو قارهمانهیان کرد به پهتاو ئهو لهشانه بهههموو ئاوات و هیواو ههستیکهوه له جوولهخران، به لام گیانی پیروزی نهتهوایهتی ههرگیز تاسان و خپبوونی بو نیه، بویه لههموو رۆژنكا و بهتايبهتى لهم رۆژهدا ئهگهر له ههستنكى نهتهوايهتيهوه گوئ هەلخەين دەنگى زولالى گيانى ئەو قارەمانانە ديتەگوى كە زۆربە ئاشكرا ئەلى:"ئەى نهتهوهی کورد بهرهو تیکوشانیکی نهتهوایهتی سنگ کوتن و تهفرهمهخون و لەسەردەمى خەباتى ئێمەى مارانگاز عيبرمت وەرگرن!". جا كاكى خويننەوار: ئەو قارەمانانەى كەبەو جۆرە خۆيان لە پىناوى كوردستانا بەختكردبى و ئىستاش ئەمە ئامۆژگارى گيانى پاكيانبى بۆ ئىمە، ھەلئەگرن خەيالىكى لەوەرەشتريان بۆبچىم لەم رۆژى يادەيانا يان نا؟! ھەلئەگرن ئەم رۆژى بىستوچوارى ئازارەيان بۆ بكرى بەشىن يان نا؟!.

ژین / ژماره۱۳۸۷ ساڵی۱۹۵۸

سیروان و سیروان پرسیاریّك له ماموّستا عهلائهدین سجادی؟!

وهختی خوّی له ژماره۱۳۵۸ی روّژنامهی(ژین)دا لهسهر رووباری سیروان نووسیبووتان، لهبارهی ووشهی(سیروان)هوه ووتبوتان"سیروان یهکیّکه لهو ووشه کوردیانهی که له دوو ووته پیکهاتوه(سیر- وان) (سیر) له زمانی پههلهوی کوّندا به(کوزهله) ئهلیّن و ههروهها گیایه کی تریشه وه ک نیلوفهر، (وان)یش ههر له پههلهوی کوّندا بهمانا پاسهوانه، جا لهبهر ئهوهی ئهو رووباری سیروانه پریّتی لهو گیایه وهکو ئهوهی لیّهاتوه که ئهو رووباره ببیّته پاسهوان بوّ ئهو گیایه لهبهرئهوه پیّی ووتراوه(سیر- وان) واته(پاسهوانی کوزهله) یا پاسهوانی ئهوگیایهی که لهنیلوفهر ئهجی

کهچی ماموّستا نهجمهدین مهلا له ژمارهی پیشوتری(ژین)دا، واته له ژماره(۱۳۹۲)دا له بهشی(شیعر و شاعیرهکانمان)دا دیّته سهرباسی رووباری(سیروان) و نهلیّ: سیروان سیّ رووبان، رووکورت کراوهی رووباره، سیروان له سیّ رووبار دروستبووه: ۱. گاوهرو. ۲. ژاوهروو. ۳. رووباری مهریوان، نهم سیّ رووباره یهکنهگرن و رووباریّکی که دروستنهبیّ پیّی نهلیّن سیروان واته سیّ رووبان یهعنی له سیّ رووبار پیّکهاتوه، بوّیه پیّی نهلیّن سیروان. جانازانم ماموّستا سجادی بهرانبهر بهم رایهی ماموّستا نهجمهدین مهلا، لهبارهی نهو ووشهی(سیروان)هوه نیّوه نهلیّن چی و نیّمه کامیان به راست بزانین؟ لهبارهی شارهزای نهم باسهن نهوان رایان چیبیّ؟!.

ژین/ ژماره۱۳۹۶ سالی۱۹۵۸

بەبۆنەى نەورۆزەكەمانەوە ئىيمە و بەھار

ودك نامهوى به جوانيى بههار و بهرگى پونگينيا هه لدهم، چونكه ئهزانم بههارى پرستهقينهمان به هارى سروشت نيه، ناشمهوى بچمه باسى نهوروز و سهرگورشتهى كاوهشهوه، چونكه ئهترسم له دهشتى كاكى به كاكى ئهو باسه فراوانه دا شامهبهستم بهئاستهم چاوبكرى و كارى خوى نهكا، به لكو ئهمهوى سهرنجى لاوانى كورد ته نها بو ئهم چهند ديرهم پاكيشم وبليم: "له كاتيكا كه ئهم دهرودراوسييانهمان له جهژنى نهتهوايهتىيانا لهخوشيا پييان ناكهويته سهر ئهرز و ئهوى ئهيلين نايلينهوه و همربهوه شهوه ناوهستن به لكو هموو پوژئى دهنگى دههولى جهژنيكى تازهى همربهوه شهوه ناوهستن به لكو هموو پوژئى دهنگى دههولى جهژنيكى تازهى نهتهوايهتيمان ديتهگوى، له كاتيكا كه ئهمانه به بهرچاوى ئيمهوه پرووئهدا و ئيمهش هيچمان بونهماوهتهوه ئهوه نهوه نهبى كه همر سهيركهين و دلمان له خومان بمينى، ئهليم توخوا له كاتيكى وههادا به پيشى هيچ كهسى پرهوايه ئيمه تهنيا تاقه جهژنيكى بهتهوايهتيمان ببى، كهچى ئهويش سال به سال لهدهريايى بيرچوونهوه نهتهوايهتيمان ببى، كهچى ئهويش سال به سال لهدهريايى بيرچوونهوه نامانج به كوشتنى(ئهژدهاك)ى بيگانهى خوينه خوينه خويمان و هاوپيكانى تيا گهيشتنه شازادهيهكى كوردى مهرد، ئهليم ئايا ئهبى پروژيكى واپيروز ههرواشتيكى ئاسايى بيو همكور ورگژهكانى تربيت و بروا؟!!

ئایا قرچۆکی پهتی نهتهوایهتیمان نیه که بهدهم جهژنه وهرگیراوهکانهوه ئهتریقیّنهوه، کهچی لهم جهژنهدا کههی خوّمانه و مافی کهسی پیّوهنیه هیچمان لهبارنیهو ههر به خهیالیشمانا نایه کهنهوروّز ههبیّ یان نهبیّ؟!! دیاره ههموومان بهرامبهر بهم پرسیارانه تاویّ ئهوهستین، خوّدیاره ههروا دهستهوستان ناوهستین بهرامبهر بهم ئیستایهمان بهلّکو ویّلنُهبین و ئهگهریّین بوّ ئهوهی چارهسهریّکی ئهم

برینه پرناسۆرانهمان بکهین، وه دننیاشم که نهوانهی به کول و بهدل ویننهبن و نهپشکنن بهدهستی خانیتی ناگهرینهوه، بهلکو ههریهکهشتیکی نه قولهمستیاهیناوه که دهست نهکاتهوه دهرمانیکه نهسهری نوسراوه نهگهر بیتوریگای تهفهلای نهتهوایهتی بکری به ریباز و کهس نیی لانهدا نهوا برینهگانمان نهك ههرژانی نهشکی و نازاری نامینی، بهنکو بهتهواوی چارهسهرئهبی و قمت ههل نادهنهوه، جا نهو حمله نه بههاری راستهفینهمانا شهفهی دههوایی جهژنی نهوروزمان دنی ناحهزانمان بهر نهداتهخوارهوه.

(ژین)/ ژمارهی تایبهتی نهورۆز۱۳۸٦

گهرداوی ئیمسال و پار گهلا ریزانی پار و ئهمسال، پار لاشهی خویناوی ئهم سال لاشهی بی خوین

پار ئهم حهله پیش ئهوهی بای خهزان گهلا بوهرینی، ئیمه له ژیر گوللهبارانا وهك گهلایدارلیمان کهوت، ئیمسالیش ههر پیش گهلا ریزان بهلهقهی چهرخ ژینمان دائهکا، پار ههر دایکبوو بینی ئهنا به خوینی کورپهیهوه، ئیمسالیش ههر خهلکبوو و دهم وچاوی لیتاوی ئهلستهوه، پار تانجهرومان به خوین سوورکرد، ئیمسال لاشهشمان نایهبانی. ئهمه ههر بهشی ئیمسال و پارمان نیه، سهدهها ساله ههربرینه و برینی پیش خوی ئهکولینیتهوه، ههو بهخت رهشیهو بهبالامان بیش خوی ئهکولینیتهوه، ههو بهخت رهشیهو بهبالامان برواوه...! سا کهوای لیهات با بگرین با بهفرمیسکی بیدهسهلاتی لاشهکانمان بشوین. دایکه جهرگ سوتاوهکان کورپهکانتان چیی لیهات؟!! له نوینی گهرم و گورپانان یان دایکه جهرگ سوتاوهکان کورپهکانتان چیی لیهات؟!! له نوینی گهرم و گورپانان یان ئیستا ماسی گاز له لهشه نهرم و نولهکانیان ئهگری کوردهکانی بهغا: ئهگهر تاسهی هاوخوینهکانتان ئهکمن بچن به پیریانهوه بوسهر دجله چونکه تا بهلاتانا رانهبوورین هاوخوینهکانتان به گریاناوی بهریانکهن نارون، توخوا ئیوهش تیر ههنسکیان بو ههلدهن و به ناوازی گریاناوی بهریانکهن.

ئهی چهرخی گهردون ههر زانیم بهم دهردهمان ئهبهیت، چهند رِوْژی بوو لیّمان بهپشم وغاربویت له عاستمان چاوت ههلنهئههات ورهش داگیرسابوی، ئاخریّکهی کهتنی خوّتتکرد و داخی دلّی خوّتت پیّرشتین و تا شارهکهمانت خاپوورنهکرد ئاوپرژیّنی دلّت نهکراوبهری ئاسمانت روون نهبوهوه، ئیّمهش مهگهر ههر به فرمیّسك ئهم تهمی سهردلهمان برهویّنینهوه ئهگینا خوّئیّمه نهکهس به تهواوی بهتهنگمانهوه هاتوه و نهلایهکمان لیّکراوهتهوه. ئیتر ئهم بو چروکییهش و هالاوی خهفهتهی ئهم چهند

دیّرهی منه نهبینری، دهیه کی نهو نازار و مهینه تیه نه سنگی ههموانا پهنگ نهخواته وه، چونکه لوورهی لافاوی نهو روّژه و خورنینه وهی نافره تان و قریشکه ی منائی لافاوبردوو دیمه نی خانوی داته پاو دهرهینانی لاشه ی له ژیرخانا تاساو به بی ده سه لاتیکی قه له م کولی وه که من ناژه نری به کاغه زا.

ژین/ ژماره۱۳۳۳- ۱۹۵۷

سيّ تاله تيشكي خوّري خوّشهويستيي مندالان

تاله تیشکی یهکهم

یهکیّك ههیه تازهبووه به پزیشك و لهبهشی مندالآنی یهکیّك له خهستهخانهكاندا دامهزراوه، له كاتی گفتوگودا باس هاتهسهر كارهكهی. كهلیّم پرسی لهگهل جیهانی نهخوّش و نهخوّشكاریدا چوّنی ووتی نامهوی بهباشم یان باشنیم وهلامت بدهمهوه و خوّم پزگاربكهم، ئهگهر گویّم لیّبگریت حهزئهكهم نهختیك دریّژهی پیبدهم بوّ ئهوهی پوونتر لهمهبهستم بگهیت، ههر ئهوهنده فهرموویهكم لیّكرد ئیتر دهستی پیّكرد و ووتی:

دایک و باوکیک به ههنهداوان و شنهژاوی، مناتیکی نهخوش بهباوهشهوه، خویان ئهکهن بهژووردا، راسته مناتهکه هیشتا زمانی بههیچ ووشهیهک نهپژاوه به هام بهچاو، بهروو، بهههناسه، هاوارئهکات که ئازاری ههیه، داوام لینهکات که فریایبکهوم، سهرنجی ئهدهم سهیرئهکهم له جیاتی دوو کونمی وهکو خونچه سوور و ناسک دوو لیوی زهردی سیس ههنگهراو ملیان بهسهر روومهتهکانیدا لارکردوّتهوه، له شوینی دوو لیوی تهر و پر زهردهخهنه دوو گونی ژاکاو بهدهم بای خهزانی نهخوشییهوه ههنئهلهرزین. چاو ههرجی پیی بنییت بریقه تیایدا نهماوه. دهم له ئاستی شنهبای گروگان کپو بیدهنگهو ههر نهنی ناشی ناوکهوتووه، همر چهنده گوی ههنخهیت له دهنگی کوندهپهپووی نائین و نکه زیاتر هیچیتر نابیستیت. که لادهکهمهوه بهلای دایک و باوکیدا نهبینم رهنگ ههنبزرکاو، ثاه تیانهماو، ههناسه لهبهربراو سهرلیشیواو، ههنیسک لهبهربیناگیراو، خونی مردوو بهسهردا کراو همر بهدم نهبیت ثیتر بهههموو لهشیان پیم دهنین که خونی مردوو بهسهردا کراو همر بهدم نهبیت ثیتر بهههموو لهشیان پیم دهنین که فریایان بکهوم. مناهکه ئههینم سهیریئهکهم، لیی ووردهبههوه، سهرنجی ئهدهم فریایان بکهوم. مناهکه ئههینم سهیریئهکهم، لیی ووردهبههوه، سهرنجی ئهدهم بهروپشتی پینهکهم، پرسیار له دایک و باوکی ئهکهم، ماوهیهکی دووروودریژ لهگهنیدا بهروپشتی پینهکهم، پرسیار له دایک و باوکی ئهکهم، ماوهیهکی دووروودریژ لهگهنیدا

خەرىك ئەبم. ھەرلەويدا ئەوى پيويستبى دەيكەم و دەرمانى بۆ ئەنووسم و پيشيان ئەنيم كە فلانەكات سەرم لىبدەنەوە.

کهدینهوه منالهکه نهبینم کولمهکانی سوور ههلگهراونهتهوه، پهپوولهی بزه بهسهر شیلهی گولی لیّوهوه نیشتووه، بریقه له چاوهکانیدا وهك ناواتی میللهتانی ژیردهسته نهبریسکیّتهوه، نهو جهنگهی سوپای تهو له لهشدا ههلی گیرسانبوو دامرکاونهتهوه، منالهکه له خوّشیدا گروگال نهکا، پهلئهکوتی، چاونهگیّری، دایك و باوکهش له خوّشیدا چاویان بریوهته کورپهکهیان و چاوی لیّناتروکیّنن، ههموو گروگالیّکی منالهکهیان جوّره تهزویهك به لهشیاندا دههیّنی مهگهر خوابرانیّت، ههموو هیوهیهکی کورپهکهیان ختوکهیهکی لهشی نهمانه، ههرچهند سهیری نهکهن خوّشیان نازانن له خوشیدا چیبکهن و که لادهکهنهوه بهلای بینهوهی دهم ههلبهیّننهوه ههستنهگهم که وهك کانیاو سوپاس لهدهمیانهوه هه هدینه هفرو شین منه.

تاله تیشکی دوودم

یهك دوو سانیک لهمهوبهر، ماموستایهكی خرمم له هوتابخانهی گوندیک له گوندهكانی كوردستاندا دامهزرا، سان تهواوبوو و له هاویندا چاومان بهیهكکهوت، زورم حهزئهكرد لهبارهی گوزهرانی خوی و ژیانی دیهات و پیشهكهیهوه لهگهنیدا بكهومه گفتوگو، وادیاربوو نهویش حهزیئهكرد كه تیمبگهیهنیت، كورهكهی جاران نهماوهو نهم سانه گیانیکی تریکردوه به بهرداو تارادهیهك له ژیاندا هانبووه و زورشتی بو روونبوتهوه که لهوهوپیش دهرکی پینهكردوه، یان راستتر بنین خوی دوزیوهتهوه و ریرهویکی بو خوی دوزیوهتهوه و پیرهویکی بو خوی دهسنیشانكردوه. بویه ههر سهری باسهكهم دامهزراند فسهكهی لهدهم هوستمهوه و ووتی: "که چووم بو یهکهمجار هوتابخانهم کردهوه، نزیکهی چل مندانیک بوونه فوتابی، سهیرم نهکردن ههر وهک ههویریکی بهپیروان لهبهردهستمدا و چون گونکیان لیبگرم و چهند رایانکیشم وادین بهدهستمهوه. زوربهی هوتابییهکانم کونه ساوالهوان بوون.

ههر بهکراسه جاوه لهچنگا بواردووه یهخهداچهکاوهکانیانهوه، ههر بهدهست و پلهکرپشاوییه قنیشاوهکانیانهوه، ههر بهکهوش و کلاشه رهق ههلات و رهش ههانگهراوهکانیانهوههاتن بهرهوپیری ژیانی تازهی ناو قوتابخانه. سهرنجمدان، لیّیان ووردبوومهوه وهکو چون جیولوجییهکان له کهژ و کیوو ههرده و ههنهتندا کانزادیّکی به نرخ بهدیدهکهن بریسك و هورپدیّت، منیش ئه ئاوها له ناو برژانگه ریپوقاوییه لاوازهکانیاندا، چاوی بزوزیت و ووریام رهچاوئهکرد، لهگهل یهکهم رهچاوگردندا موچرگیّك وهك لافاو تهوژمیّکی هیّنا بهلهشمدا کاتیّك که دامرکایهوه ههستمکرد دوو دروب فرمیّسك له چاوهکانمدا قهتیسماون، بهلام وورده وورده راهاتم و تیگهیشتم که دیمییداین و نهبی له کویّوه دهست پیّبکهین.

وهکو ههموو لاوێکی دڵسوٚز چمکی کارم نێکرد بهلاداو دهستمکرد به پهروهرده و فێرکردنیان، ڕوٚژ به ڕوٚژ ههستم بهومئهکرد که چرای خوێندهواری له مێشکیاندا ههلائهبێت و شهوقی خوٚشئهبێ و تهم و ئێلایی بهرچاویان ڕووناك ئهبێتهوه و باشتر و ئاسانتر بوٚ شت ئهچن و لهبارترئهبن بوٚ ژیان. وورده وورده بهوه رامهێنان که ئهبێ ههست و کهوتیان چوٚن بێت و چوٚن گفتوگوبکهن و چوٚن خاوێنبن و چوٚن یاریبکهن و چی بکهن. زوٚرم پێخوٚشبوو که ئهمدین بهپیز له سهرکانی خهریکی دهستوپل پاککردنهوهن، ههر چهنده ئهمزانی که ئهمهی من ئهیکهم چارهیهکی بنهږهتی نییهو بهههموو چمکێکی ژیانیاندا ناتهنێتهوه، بهلام ههر دلم خوٚشئهبوو که له نزیکی سال تمواوبووندا ئهمدین دهستیان قهلام ئهگریّت و ئهنووسن و ئهخویێننهوه، سهیرم ئهکرد بایهخیان باشتر پێئهدریّت. نهك ههر ئهوان، ههستم ئهکرد که خوشم زیاتر پێزم له بایهخیان باشتر پێئهدریّت. نهك همر ئهوان، ههستم ئهکرد که خوشم زیاتر پێزم له ناو ناواییدا لینهگیری، که نهمهم ئهدی وهك گول ئهگهشامهوه و له خوشیدا پێم ناو ناواییدا لینهگیری، که نهمهم ئهدی وهك گول ئهگهشامهوه و له خوشیدا پێم ناو ناواییدا لینهگیری، که نهمهم ئهدی وهك گول ئهگهشامهوه و له خوشیدا پێم

تاله تيشكى سنيهم:

كوريكي هاوريم هميه له يمكيك له كارگهكاندا كاردهكات، ماوميهك لهمهوبهر خيراني ييكهوه ناوه و مناليكيشيان ههيه. ههموو جاري ئهگيريتهوه ئهلي: وهنهبيت له دهست كاركردن ومرزيم يان بيكارهبم، نا، تا گيان له قهفهزهى سنگمدا بيت كارئهكهم و شانازيش بهوموه ئهكهم كه بهشان و فوّلي خوّم ئهزيم و ههميشه سهريشم بهرزه، بهلام ههنديكجار شهو ئەگرم بە كۆلەوە و ئە خەو ھەلئەستە و ئەرۆم بۆ سەركار ئەوەندەى پيناچيت كارگەئەكەوپتەوە زرموكوت و دەنگى ئەمپشكمدا ئەزرنگپتەوە، ھەتا ئپرە ھەر نارەحەت نابم و تمنگم بيهه لناچنريت، به لام كه له بر گيروگرفتيكي رؤژانه ديته ريم ئيتر به تهواوي میشکم ئهگوشریت و نهشم شهکهت ئهبیت و سهری دنیام لیدیتهوه یهك و نهو لاشهوه پیره كارگه همر خمريكي زرموكوتي خويمتي و تمپهى دى، ئموسا همست ئمكمم كه ئمو تمپه تەپەش ئاگرى نارەحەتى و پەستىم خۆشئەكات، ھەروا دەمىنىمەوە تا دەست لە كارھەنئەگرم و رئي مالهوطه گرمه بمر، سميرئه كهم همموو لمشم داهيزراوه و قاجم لمدوام نايمت، دلم كمفى چەندوه، ئيوم ووشك ووشك هەلگەراوه، به تەواوى بەر پيى خۆمم پينابينريت، به همرحال خوّم ئهگهیمنمهوه بهر دحرگای مالهوه، همر ئهومنده لهو دیو دهرگاکه چوومه ژوورهوه و منانهکهمان همستی به هاتنهوهم کرد قریوهیهکی بو نهکات و نهنی بابه... و همر دوو ددانه تازەدەرھاتوومكانى بيشەومى دەرئەكەويت و بەدەممەوە بيئەكەنيت، بەلام چۆن يێڮەنىنێك ھەر ئەٽێى(نامەي خوايە بۆ يێغمبەران)، ئەٽێى بارانى پەلەيە بۆ ساڵێكى بێبارانى پەٽە دواخستوو، ئەٽێى شڵقەى ئاوى كانىيە بۆ گوێى رێبوارێكى رێ لێھەڵەبووى تينوو. ئەڵێى مرْدهی ئازادىيە بۆ گوێى مىللەتان لە پێناوى ئازادىيدا جەنگاو، پێكەنىنێك درزئەخاتە دمرگای هیواوئاواتهوه، له دنیایهکموه دممبات بۆ دنیایهکی تر، همرچی خهم و خمفهتی پیش هاتنهوهم همیه هممووی له چاوتروگاننیکدا کودمگاتهوه و فریّی نُمداته دمرموه و همر نُمانیّی ئەو كورەى ئەوسا نىم، كاتىك ئەزائىم بە ھەموو ھىز و تواناى خۆمەوە، لەگەل نووساندنەكەدا تمواو همست بمومئهکمم که همرچی پمستی و خمم و خمفمت و ممینمتی ئمو روّژهم همیه چور چور له لهشم ئەتكىتە خوارەوە و له ژیر پیی منالەكەمەوە چۆراوگە ئەبەستىت و بە ناخي زمويدا دمجيّته خوارموه.

بهیان ژماره۲۱ کانونی دووهمی ۱۹۷۵

لێکۆڵێنهوهی ئهدهبی عهلی عارف ئاغا شاعیرێکی دڵتهڕ و شیعرسواره

بهلای منهوه عهلی عارف ئاغا یه کیکه لهو شاعیرانه ی که ئیستا له مهیدانی ئهدهبدا ههقی خوّیان نهدراوهتی، رهنگه یه کیک لهو هوّیانه ی ئهوهبیّت که عهلی ئاغا خوّی که متر حهزی به ناو و ناوبانگ کردووه و که متریش بهرهه می خوّی له گوّقار و روّژنامه کاندا بلاو کردو ته وه کو خوّی ئه لیّت شیعری نه کردوه به پیشه:

من شیعر نائیم کهوا بخریته روّژنامهو گوهار یا بنین بوّ ناوه، بوّ سامانه یا بوّ خاتره من شیعر نائیم همتا همستی دهروون سهوهم نه کا چونکه زادهی همسته نهشعاریش، نه سیحری ساحیره شیعر و ههنبهستم نهکردوه سنهعهتیکی دائیمی شیعرهکانم ناو به ناوه، کهم کهمه، زوّر نادره

بهلای منهوه بهرههمی زوّر خاوهن شیعرناکات به شاعیر، به لام ئهگهر بهرههمهکه زوّربوو و جوّریکی باشیش بوو ئهواباشتر.. جاری وا ههیه بهرههمیکی زوّری خاوهن شیعریک دهبینین و له گوفار و روّژنامهشدا بلاودهکریتهوه کهچی ناتوانین به خاوهنهکهی بلیّین شاعیر، جاریواش ههیه تهنیا شیعریک خاوهنهکهی نهک همرئهکات به شاعیر بهنکوئهیکات به شاعیر بهنکوئهیکات به شاعیر بهناکوئهیکات به شاعیر نووی نیستا ههر(ئیش که رووی ئیستا له ههورازه، سهر و لیژی نهکهی)ی شوکری فهزئیمان بیستووه دههمر بهم شیعره(فهزی) شاعیره و شاعیریکی به دهستهلاتیشه. شیخ سهعیدی باوکی شیخ مهحموودی

گهوره تهنیا(مردنه بی تو ژیانم، زههره بی تو شهربهتم)ی لهناواندا بلاوهکهچی ههر بهوشیعره نهتوانین بلیّین شیخ سهعید شاعیریّکی بهسوّز و خاومن بههرمیه. نهگهر عهل ناغاش ههر(گول و خونچهی بههارانیش له تو نهشمیلهتر نابیّ)ی ببوایه که تا رادهیهك لهناو خویّندهواران و شیعر دوّستاندا بلاوه، من بیّ سیّ و دوو لیّکردن نهمووت خاوهنی نهم شیعره شاعیریّکی داتمری به سهایقه و خاوهنی بههرمیهکی سهیره.

عهلی ثاغا له مهیدانی خوشهویستی و دلداریدا شیعری وای ههیه پیاو حهیرانی ثهبیّت، ووشهی وا ههلامیژیریّت پیاو سهری سورئهمیننیّت، خوشهویستیهکی توندوتیژ له شیعریّکی رموان و بی گریّوگولادا، که سهیری نهکهیت وا نهزانیّت به ههموو کهسیّك نهوتریّت که دیّیته سهر نهومی له ویّنهی نهوه بلیّیت سهیرنهکهیت قومتت بهسهریدا ناشکنت.

درۆپە تۆ ئە ئىنسان بى، ئەمە ئەقلە ھبول ناكا پەرىش حەدى نىپە وابى، ئەبەد حورىش بەتۆ نابى بتى تۆ ئەتپەرستە من عىبادەت بۆ خوا ناكەم ئەگەرچى ئاگرى جوملەى جەھەننىم بۆم ئەكارابى

شاعیر له بنناوی خوشهویستهکهیدا ئهتویّتهوه، خوشهویستیهکی بی دهسیاو، به تهنیا بال له مهیدانی خوشهویستیدا دلسوّزی ئهنویّنیّت. ئهگهر بهرامبهرهکهی ههمان دلسوّزی و سوّزی نهبیّت ئهم نه دلّی لیّی ئهرهنجیّ و نه لهتوانهومئهکهویّت، بهلّکو ههر دوعای ئهوهیهتی که ئهو هیچی لیّنهیهت و سهلامهت بیّت ئیتر خوشیبویّت یان نا ئهوه ههیناکا؛

"نا، نا نهی خوا هیچ دهردو رهنجیّ دلادرهکهی من موکهددهر نهکا من گیان و روِّحم بیّ بهقوریانی ههر چهنده منیش که بهسهرنهکا" ایاری من بهخشینی هیچ پیشه نییه وهک مهلا(های) لا نییه، ههر بیّنهیه"

سەيرى ئەم راز و گلەيى ساكارەبكەن كە ئە دئێكى بێگەردى خۆشەويستىيەوە ھەئدەقوئنت:

له من سائیکه رمنجاوی لهسهرچی؟! گوناهم چیبوو، تۆراوی لهسهرچی؟! ومکو جاران که من دلسوزی توبم، بهرامبهر من که گوراوی لهسهرچی؟!

عهلی عارف ثاغا هیچ سل لهوهناکاتهوه که ووشهیهکی بیّگانه بچیّته شیعرهکانییهوه، بهنکو ثهوهنده شارهزایانه ئهو ووشانه دائهریّژیّت نهگهر چهند دانهیهکیشیان له تهنیا بهیتیّکدابین تو که بهیتهکه دهخویّنیتهوه ماناکهی ئهتبات لهگهل خوّی و ووشه بیّگانهکان بههیچ کلوجیّك سهرنجت راناکیّشن و ههر ئهلیّی ووشهی خوّمالیّن:

له دنیادا له تو جوانتر، له تو شیرین و مهحبوبتر ئهگهر دهعواچییهك مابی، دروناكا دهسا بابی دهسا با بین بهسهف پهکسهر، ههموو جاومهست و

رووممت گوٽ

بزانین چۆن ئەبى مەحجوب، ئەوى وا لافى لىدابى

نەك ھەر ووشەى بېگانە، بەلگو شاعير ئەو ووشانەى كە شاعيرە كۆنەكان لە شيعرەكانياندا بەھەندىك مانا بەكاريان ھېناوە، ئەمىش ھەر ئەو وشانەى بۆ ھەمان مەبەست بەكارھىناوە، بېئەوەى ئەوە بسلامىيتەوە كە ئەمە ووشەى ئەمرۆ نىيە. بۆ نموونە، شاعيرە كۆنەكان(رەقىب)يان ئە شوينى ناحەز يان ئەوەى بەخىلى ئەبات بەكارھىناوە، شاعيرىش ھەر وەكو ئەوان ئەلىن:

وتم بؤچی رمقیب وهك سهگ له دوته وتی كؤیلهی ومفای نان و نمهكمه

شاعیر له وهسفی خوشهویستهکهیدا ووشهی وا ههننهبژیریت که زمانهکهمان لا خوشهویست نهکا، که نهمه خوی نه خویدا خرمهتیکی گهورهی زمان و نهتهوهیه.

سەيركەن ئەڭى:

ج نهشمیلهی نه لایی دهنکی برنجی به روومهت میسلی شووشهی بیگرنجی له باخی حوسنی تؤدا بؤنی خؤش دی نهری نارنجی تؤ، یاخود ترنجی له وینهی تؤ نییه حوری و فریشتهش به شرینی و به شؤخی تؤی برنجی

ئەوى سەرنج رائەكێشێ ئەوەيە كە شاعير ھەر وەك ئەم دوو نموونەيە ئەمىش(رەقىب)ى بە(سەگ) شوبھاندوه.

شاعیر وهکو ئهو بولبولهی که تا بهیانی بو گول خویندی و رهنجیدا بو ئهوهی له بهیانیدا بگهشینهوه و ئاوی دهمی بخواتهوه، ئهمیش له ژیاندا بولبولیکی زیرهك و دهنگخوشبوو، ویستویهتی ههمیشه بو ئهو خوشهویستهی که روومهتی ئهایی گوله بهسته بایت تا ئهگهشینهوه بو نهوهی تیروپر سهیری بکات و چاو و لووت و دنی لیپربکات. به لام بهداخهوه زهمان له لووتی داوه و بهدلی خوی نههاتوته پیشهوه.

(له گولزاری ژیانا، بولبولی بووم، زیرهك و دهنگ خوش

کهچی روومهت گوٽم، مهحرومی سهیری رووی گهشی کردم)

به لن شاعیر ههموو کاتیک چاوه روانی زهرده خهنه یه کی خوشه ویسته که ی بووه، چاوی تینووی لاروله نجه ی بووه، نهگهرچی نهو سلی نیکردووه و ههمیشه سرك بووه و بوی رام نهبووه.

که یار بو خمنده دهم نهکاتهوه شادی له گیانم جهم نهکاتهوه وهختی که نهروا به لار و لمنجه لاسایی پوری چهم نهکاتهوه همر وهك مامزی بیابانی چین که من نهبینی رهم نهکاتهوه

که (گۆران)ی شاعیری بهناوبانگ، له ئۆپهریّتی گولّی خویّناویدا ههلّویّستی کورهکه له سهرهتادا وادروستدهکات که له نیّوانی هیّنانهدی داخوازی خوّشهویستهکهی و چوون بهره و مالّی پاشای به خیّلی دوژمن دهورهدراودا، دوودل بیّت و دوّشدابمیّنیّت عهل عارف ثاغا وهکو شیّوهی (موعارهزه)ی که لهناو شاعیره کوّنهگاندا باوبوو ئهلیّ:

گهر باخی پاشا لهوبهر ناویشبی به هوردوی دوژمن ری گیراویشبی به شورای پولا بهستراویشبی نمیمه شاباز و ههانمهت نمهینم له باخچهی پاشا گول بو یار دینم

وهکو شاعیر بیهویّت بلّی که یار شتیّکی داواکرد هیچ دوّشدامان و سیّ و دوو لیّکردنی ناویّت. لیّرهدا گهرم و گوری شاعیر و ئامادهیی خوّبهختکردن و سهر له ریّگای خوّشهویستیدا دانانمان زوّر به ئاشکرا بوّ دهرئهکهویّت.

وتمان شاعیر به دەستیاو دولبهرهکهی خوشناویت ههمیشه ئامادهی ئهوهبووه چهپله بهدهستیک لیبدات. بویه ئهگهر ههندیک جار داوای تهنیا ماچیکیشی نی کردبیت، ئهوهنده ئهو ماچهی به زور زانیوه که پیی خوشبووه ئهگهل ئهو ماچه روحی دهرچی، واته ئامادهبووه گیانی خوی له پیناوی ماچیکدا ببهخشیت:

ومره بیبهخشه زوّر خیّره به من ماچیّکی ثهو لیّوه لهگهن ثهو ماچه پیّم خوّشه که روّحیش دمربچیّ پیّوه

عهنی عارف ناغا وهکو شاعیریکی خاوهن ههستی ناسک وهنهبیت ههر له مهیدانی دلادریدا نهسپی شیعری تاودابیت، نهو ههسته ناسکهی وایلیکردووه که لهگهل نازار و ناواتی نیشتمان و میللهتهکهیدابیت. که ههست بهکهم و کورپی کومهلایهتی بکات و رهخنه لهکاری چهوت و ناههمواربگریت. که ناموژگاری خهلکی بکات و بهپیی بیروباوهر و بوچوونی خوی ریگه بو نهو کهم و کوریانه دابنیت. دیسان ههر وهکو

شاعیریکی ههست ناسك و خاوهن دل و دهرونیکی گهرم و گوپ ههندیکجار له دل و دهروون و مهبهستی خوّی داوه، دیسانهوه باسی(مهی) و خواردنهوهشی کردووه و بهدهست ههژاریشهوه نالاندویّتی.

ههر ومكو شاعيريكى خاومن ههستيكى ناسك و قول لهگهل مروّق و مروّقايهتى بووه، باشه بائيستا له ناو شيعرمكانى شاعيردا گهشتيك بكهين و برانين ئهم لايهنانه تا چ رادهيهك له شيعرمكانيدا يهقيان داومتهوه.

له مهیدانی شیعری نیشتمانی و نهتهوهپیدا ئهلیّت:

(به کوردی تی مهگه، همرکهس له ریّی نهم خاکه پیروزه

ومكو كاوه فيداكارى نمبي همردهم لمكردارا)

(گیانی له ریکهی وولات و گهلا

به هیدانمبی، بی نرخ و کهمه)

دنّی له خوّشی هوز و کوّمه لا

خروشی نمبی سوك و بی همسته)

نهرێتێکی کۆمهڵایهتیی ناڕێك همیه که ههمیشه خهڵکی دڵسوٚز و هوٚشیار لێی به گلهیین. شاعیر ناڕهزایی خوٚی بهرامبهر بهو نهرێته که ڕاوهستانی لاوانه لهسهر شوٚسهگان و دهست به تهقهکردن و توانج له خهڵک گرتنه، دهربریوه:

(توانج ئەگرن لە كچ لە ژن

له ريبواري وورد و مهزن

گانتمئهکهن به هاوولات

يا ئەكەونە فشەو ھەلات

نهوهی مهرده و ههستی بهرزه

دووره له کردمومی همرزه)

له ئامۆژگارىدا ئەلى.

(مهده پهیمانی چاکه تو به ناچاك ئومیدی پاکی چون ئهکری له ناپاك)
(که چوویته ناوباخ گول مهشکینهوه گولی هه لوهریو مهپلیشینهوه)
(ئهوهی نهفام و پهستو ناژیره ئهلی فامیلیام گهوره و ئهمیره چونکه خوی هیچهو له هیچ کهمتره سهرمایهی دهستی باوك و باپیره)

عهلی ئاغا ومکو شاعیریّکی هوّشیار ئهیهویّت ههندیّك لایهنی دلّ و دهرون و دیوی ناوهوهی خوّی دهربخات بوّیه ئهلّی:

> (به رێگهی خوار و چهوتا تاکو ماوم هاتوچوّ ناکهم ئهگهر بمرم نه برسا، بوّ ژيانی خوّم دروّناکهم)

ديسان همر له نيشانداني همنديك لايمني دل و دەرونيدا ئەلى:

تمعامی هاتو میشی تی ورووکا دمنی نمفسم که تمبعم اشتهای کا بلندو بمرزه نمفسم ودك دهماومند

که همرگیز ئارمزووی بهرماوه ناکا

شاعیر وهکو ههموو مروّقیّك له ژیاندا تووشی ناخوشی و ناههمواری و نهیاری و نهیاری و نهیاری و نهیاری و نهیاتی بووهو بهدهست ههژارییهوه ئالاندویّتی. بهلام وهکو ههندیّك کهس ئهمیش هاتووه هانای بو (مهی) بردووهو له مهی نوّشیندا بوّ چهند ساتیّکی کهم ئهو ههموو ئازار و شویّن پی له قهیهی زهمانهی بیر خوّی بردوّتهوه، رهنگه زور کهس بلیّن ئهمه ههلهو راکردنه له ژیان و دهرد و کویّرهوهری ژیان به(مهی) چارهناکریّت، ئهمه راسته بهلام عهل ناغا وهکو شاعیریّك بو فتوای ئهو کهسانه نهگهراوه و ههرگیز گیرفانی بو نهو جوّره رایانه نهگرتوّتهوه ههر وهکو چوّن(گوران)ی شاعیر له شیوهنهکهیدا بو بیّکهس

مهستبوون و مهی خواردنهوهکهی بهوه شیدهکاتهوه، که بیکهس زوّر چهوت و چهویّنی زمانه و دیمهنی وایدیوه که نهك ههر بهدنی نهبوو بهنگو رقی پیّی ههننهستاو وهك پشکو نهچزا به جهرگ و دنیدا. ئیتر که سهیریدهکرد کار بهپیچهوانهی بیرو باوهر و ئارهزووی نهو دهروات و نهمیش هیچ دهسهلاتیکی نییهو هیچی پیناکریّت ناچار پهنای بو مهی دهبرد و خوّی مهست نهکرد و وهك بهنچ کراویّك بوّ ماوهیهکی کهم زهردهوالهی وروژاوی نا لهباری و زونم و زور و ماستاو ساردکردنهوه و خوّ بردنه پیشهوه و دوژمنایهتی لهگهن میلهتداگردن و لاقی نیشتمان پهروهریی به دروّ لیّدانی نی دووردهگهوتهوه. به لای منهوه مهی نوشین و مهست بوونهگهی عهلی ناغاش شتیکهوا.

(من همتا ماوم مهى ئهخوّمهوه

زوخاوی دلمی پی نهشومهوه)

(بەلگو ئەو خەمەي كەوا لە دلما

تهفرو تونابي به مهى شهو لهناق)

که شیعرهکانی عهلی ناغا نهخوینیتهوه، له ههندیک شویندا نیشارهتی بو نهوه تیادایه که شاعیر بهدهم گهردهلوولی ههژارییهوه نالاندویتی و زورجار ههژاری سهری لیشیواندوه و ناوات و هیواکانی خستوهته ناو تهمومژ و پهله ههوری چلکنهوه تا وایلیکردوه نهک ههر پیپهوی خوی سهخت و نیژ ببینی بهلکو ناواتهخوازی نهوهبووه که خوا تهمهنی دریژی نهداتی که نهمه خوی له خویدا بیزارییهکی بیدهنگ دهربرینه بهرامبهر ههژاری.

(لەسەر كێوى ئەمەل ئاوارە ماوم ئەبىنىم رێرەوم زۆر سەخت و لێژە

له داخی دهرد و نازاری ههژاری

ئەوەى من نامەوى عومرى دريْژه)

پیم وابیت نهم سهرپوته له شیعرهکانی عهلی ناغا بهسه بو نهوهی نهو قسهیهی که له سهرهتاوهکردم و وتم: "نهم شاعیره یهکیکه لهوانهی تا نیستا له مهیدانی نهدهبدا

ههفی خوّیان نهدراوهتی" بسهلیّنم. هیوادارم جیّگای سروشتیی خوّی له ریزی شاعیرهکانماندابگریّت و بهبیّی سهنگی خوّی له تهرازوی ئهدهبدا ههفی خوّی بدریّتیّ.

بهیان ژماره۳۱ی تشرینی دووهم۱۹۷۵

راومبهرانهکهی دوکتور کاووس همفتان

نامهوی له سهرهتاوه چهند لاپهرهیهك لهسهر رهخنهو رهخنهکاری پربکهمهوه و بههینانهوهی یاساو دهستووری رهخنه دهست پیبکهم چونکه زورجار سهرنجمداوه، شهوانهی وادهست پینهکهن، نهوهندهی پیناچیت چهند شتیک نه نین لهو سنوور و یاسایه خویان نووسیویانه نهچنه دهرهوه و نهکهونه گیزاویکی نهوتووه که خوشیان سهری لیدهرنهکهن. نه نهمهوی بلیم رهخنه نهبی وا بیو وانهبی و نه نهشمهوی ناموژگاری بکهم و دهستوور دابنیم. به نکو یهکسهر نهچمه باسهکهوه، جا نهگهر شهندیک شتم و وتبیت که نهگهل ریبازه کانی ره خنهگرتندا بگونجین و لای خوینهرانی خوشه ویست به سندبن نه وا باشتر.

ئهم چیرۆکه بهلای منهوه چهند لایهنیکی نا تهواو و چهند لایهنیکی باشی تیادایه پیش ئهوهی بیانخهمه پیشچاو ئهبی بلیم چیرۆکهکه به کورتی بهم ههوینه دارپرژراوه. خیزانیکی کوردی لادییی به سهر چیایهکدا سهرئهکهون، بهدهم سهرکهوتنهوه قسهوباسی خویان ئهکهن و وهکو خیزانی ههموو میللهتانی تر ئهمانیش ههزار و یهك ئاواتیان ههیه و ئهیانهوی بیانگهنی، هیشتا ئهو ئاواتانه له دل و دهرونیاندا کورپهن و تیشکی خوریان لینهکهوتوون که له پریکا توپیک به خویان و خاوهنهکانیانهوه پهرشوبلاویان ئهکهنهوه و ههر هیچیان نامینی. ههر هیچاناد.

لايەنە ناتەواوەكانى ئەم چيرۆكە:

ا خاوهن چیرۆك ئەلىّ: "شاخیّكی رووت و قووت بوو... هەتا بره دەوەنیّكیشی پیّوه نەمابوو" كەچی ھەر دووای چوار پیّنج دیّر ئەلىّ:"سروشت ئەگەر دلّی له ھەردیش شكا ئەوە كۆلكەداریّكی پیّنابەخشیّت، بەلام سروشت بوّچی ئەم شاخەت ھەتا لە زرە دەوەنیّکی كرماویش بیّبهشكرد؟" خاوەن چیرۆك وەلام ئەداتەوھو ئەلىّ"... ئەوە

سروشت خوّی ئەيزانيّت، رووتەو برايەوه" جا ليّرەدا دووشتی لەيەكنەچوو بەرچاوئەكەويّت، لەپيّشا ئەلّی شاخەكە برە دەوەنیّكیشی پیّوەنەمابوو... واتە لەوەوپیّش پیّوەی نەماوە، كەچی دووای چەند دیّریّك وای دەرئەخا كە ھەر لە بنەرەتا پیّوەی نەبووە و سروشت پیّی نەبەخشیوه!!.

۲. کاك کاوس ئەلىّ: "ئەو رۆۋە دەستەيەك بەسەر ئەم شاخە قووچەدا ھەلئەگەران بريتيبوون لە سىّ پياو و دوو ئافرەت" ئەوا دوو ئافرەتەكە ديارن كە خاتوو وەنەوش و بووكەكەين، ئەى باشە سىّ پياوەكە كىن و كوان؟ قەيناكا با بلىّين(ئەلە) يەكىكيانەو سۆڧى حەمە وەيس دووەميانە ئەى سىنيەميان كوا؟! لام وايە مەبەستى ئەوەبووە كە بىلىّ سىّ نىرينەو دوو مىنىنەبوون كە ديارە نە ئەبوو ووشەى(پياو) بەكاربەينى چونكە ھەموو نىرينەيەك پياو نىيە، بەلام ئەى توانى خۆى لەم گىروە بەوە قورتاربكردايە كە ھەر بيوتايە پىنچ كەس بوون و برايەوە.

۳- برازاکهی(ئهله) ئهومیه که له سهرهتاوه به کوّنی یهکیّك له ئافرهتهکانهوهبوو، دیاره یهکیّك که بهکوّل ههنگیرا ئهبیّ زوّر منالبیّ، قهیناکا با ناوبهناو له کوّنی ئافرهتهکه هاتبیّته خوارهوه و دوو ههنگاوی زوّر له سهرخوّنابیّ، بهلام ئایا ئهمه ئهکاته ئهوهی سوفی حهمه ومیس دووای سویّند خواردنی زوّر گهوره رووی دهم بکاته(ئهله)و بنیّ: "له تهمهنی ئهم زوّنهی برازایهتا بوون منالم له کوّشی دایکدا ئهفران" که دیاره مهبهستی ئهوهیه لهو تهمهنهدا زوّر چابوك و ووریا و بهتوانا و گورجوگوّنبووه. ئایا ئهفل ئهی گریّت سوّفی حهمهوهیس لهو تهمهنهدا ئهوهنده بهکاربووبیّت؟!!.

٤ مەسەلەى كات و زەمان لەم چىرۆكەدا زۆر سەرنجى پاكىشاوم. ھەروەكو خاوەن چىرۆك خىرزانەكەى بەسەر شاخەكەدا ھەلگىپراو ووتى:"ئەو پۆژە دەستەيەك بەسەر ئەم شاخە قووچەدا ھەئئەگەپران" ئەگەر بەمە وازى بەينايەو ئىبتر لە كات و زەمان نەدوايە، كارەكەى باش بۆ ئەچووە سەر و ھىچ نابەجىنىىيەكى تىادا نەئەبوو. بەلام لەشوىنىنىكى تىردا سۆفى ئەلىّ:"بەس خوابكا وەستاندنى ئەم شەپە تا سەربىت وادوو سى مانگە نەختىك حەساوينەتەوە" ئەمە ئىبتر بە ناچارى ئەمانخاتە بەردەمى بىركردنەوە

له(كات) چونكه دياره چيرۆكەكە له رووداوى ئەم شۆرشەى دووايى مىللەتەكەمان ئەدوى و ئەم شۆرشەش لە جارىك بىر شەرى تيادا وەستاوە. ئەم دەستنىشان نەكردنى كات و زممانهش ديسان همر هيچ نهئمبوو به لكو به پيچهوانهوه دكتور كاوسى ئەگەياندە ھونەرێكى بالا لە چيرۆك نووسيندا بەوەى كە ئەيتوانى بەبى باسى كات و زهمان ههر له چیروکهکهدا تیمان بگهیهنی که مهبهستی وهستاندنی شهری دووای بهیانی(۱۱)مارته چونکه له شویننیکی تردا وهسفیکی وای ئهو روزهی ناو چیروکهکهی كردوه كه به تهواوى له رۆژانى ئاخر و ئۆخرى مانگى مايس ئەكات لە كوردستانى ئيّمه دا وهكو ئهلّى: "روّژهكهشى خوّشبوو، ئاسمان به سهريانه وه قوول و شين كشابوو، له ناو تیشکی روزدا نمبریسکایموه و رووناکی نمرزانه چاویانموه" ئیمهش نمو دووسی مانگهی سۆفی حهمه وهیس ئهڵێ شهر وهستاوه، ئهمان خستهسهر(۱۱)ی مارت سهیرمان ئەكرد تەواو ئەو رۆژانە دەرئەچىت كە خاوەن چيرۆك وەسفىكردوه، بەلام بە رستهیهکی بچکوّلانه خهملاندنی روّژهکهی وا ئیّتیّکداوین که همر چهند بکهین و بكۆشين ومرز و كژمكميمان بۆ نەدۆزرێتموم چونكه كه سۆفى حممه وميس ئەڵێ:"وا دووسيّ مانگه نهختيّك حهساوينهتهوه.." ههردووا بهدوواي ئهوه ئهنيّ: "زهوي خهريكه دەمئەكاتەوەو سەرى گەئم و جۆى لى بىتەدەرى". باشە لە كوردستانى خۆماندا ئەوە ج وهرز و سهردهمیکه که گهنم و جو سهری دهرنههیناوهو تازه زهوی خهریکه دەمئەكاتەوە تا ئەوانە سەرى تيادادەربهيننې الله گەرميانەكاندا پيش مانگى مارتەو له قهلهمرهوی(سلیمانی)یشدا که له دهم و دووانی بهشدارانی جیروکهکهدا وادەرئەكەويّت شويّنى ئەو رووداوانەبى، ھەرچى چۆنيّك بى ناگاتە ئاخر و ئۆخرى مارت. ئىنجا ئەگەر دووسى مانگى شەر وەستاندنەكەى سەر زمانى(سۆفى)ى ليّدهربكهين نُهبيّ بكاته كام شهر وهستاندن؟!. نه نُهوهي دوواي مانگي شوباتي١٩٦٣و نه ئەوەى دوواى شوباتى٩٦٤و نەھىنەكەى دوواى ٢٩ى حوزميرانى٩٦٦و نە ئەوەكەي ئەم دوواییهی دووای بهیانه بهناوبانگهکهی(۱۱)ی مارت ناگریّتهوه!.

۵ پیش ئەوەى چیرۆكەكە تەواوبیت بە ھەشت نۆ دیْریّك، كاك كاوس باسى ئەفسەریّك ئەكات كە تۆپى ناوە بە شاخەكەوە و ئەلىّ: "بە دەستیّكى دووربینەكەى بە

چاوپیهوه گرتبوو و بهدهستهکهی تریشی نیشانهکهی بو راستئهکردهوه... بهرفیکی بيشومارهوه نهراني: ئاگر" من وا ئهزانم له چۆنيتى تۆپ ئاگردانهكهدا خاوەن چيرۆك كەوتۆتە ھەنەيەكى يەكجار گەورەوە چونكە ھىچ جۆرە تۆپىك بەوشىوەيە ئاگرنادرىت که ئەو ئەلىّ بەلكو ئەفسەرىكى تۆپەوان لەپىشدا يان بە چاو يان بە دووربىنىك سەيرى ئەو شويننەئەكات كە ئەيەويت بىنى بەنىشانەوە، بۆ ئەوەى بەپنى لىكدانەوەى خۆی بزانی نزیکهی چهند دووره ئینجا بهپیی ئهو لیکدانهوه و خهملاندنهی خوی دينته سهر تۆپەكەو لەوى جيهازيكى پچكۆلەي تيادايە بە عەرەبى پيى ئەليّن(مزولە)ى تۆپ چاوێكى شووشه به سەرەكەوەيەتى و چەند خەتێكى لە تەنىشتى راستەوە بۆ جهب تيادا راكيْشراوه، ئەفسەرەكە ديّت چاو بەسەر ئەو شووشەيەدا شۆرئەكاتەوە و دەستئەكات بە گێرانى ئەو جيهازە بەپێى ئەو نەخشانەى كە لەوەوپێش سەيرى كردوە و ناوی شوین و شاخ و گوند و شاره کانی تیادایه و به پیی نهو خهم لاندن و لێکدانهومیهی خوّی و دووای حساباتێکی وورد که به تایبهتی له دانیشگای ئهفسهری و دەورە، تۆپەوانىيەكاندا ئەخوينرىت تۆپەكە بۆ ئەو شوينىدى ئەيەويت بەر تۆپى بدا ئاماده و ئاراستەئەكات ئنجا خۆى لىنەداو ئەروات و ئەچىتە شوينىكەوە كه(نیشانه)كهی لیّدیاربیّت تا بزانیّت سهرئهكا یان خوار، راستئهكا یان جهب و ثینجا ئەلىّ: ئاگر.

آد له رووی زمانهوه تهنیا دوو سهرنجی پچکوّلانهم ههیه، یهکهمیان که ئهڵێ:"یهك دوو روّژ لای کویٚخا ئهمیّنمهوه، دهم و دوانی چیٚشکهئهکهم" ئهگهر مهبهستی ئهوهیه که له رای کویٚخا بگات ئهبیّ بلّی: دهم و دووانی تاقیئهکهمهوه، ئهگهر مهبهستی ئهوهیه دیارییهکی بو بهریّت و یان شتیّکی بداتی تا نهختیّك نهرمی بكات ئهبیّ بلّی: دهمی چهشهئهکهم. دووهمیان له دوو شویّندا ئهلّی: (چاوی گهران) بهلای منهوه باشتر وایه بلّی: چاوی گیرا.

لايەنە باشەكانى چىرۆكەكە:

پێشهکی ئهبی ئهوه بڵێم که دوکتوٚر کاوس چیروٚك نووسه، مێژوونووسیشه. ئهگهرچی تا ئێستا به ووتار بیرورای خوٚی بهرامبهر به شوٚرشهکهی ئهم دوواییهمان نەنووسيوە بەلام ئەتوانىن بللاين چەند چەكلىكى كەمى ئەو بىرورايەى لەم چىرۆكەدا دەربرپوەو وادەرئەكەولىت بە بىروباوەرلىكى كوردپەروەرانەوە نووسيولىتىيەوە و ھەر بەو پىروانەيە رووداوەكانى پىرواوە. لەبەر ئەو لام وايە ئەگەر رۆژىك لە رۆژان مىرووى شۆرشەكەمان بنووسرىتەوە، ھەندىك راى كاك كاوس ئەگەرچى لە دووتۆى چىرۆكىكدا دەريېرپوە بەلام ھەر بە چاوى بايەخ سەيرئەكرىت ئەگەر بىت و بە ووتار تا ئەوسا ھىچ نەلى.

د سهرکهوتنی خاوهن چیروّک لهوهدایه که بهزوّر رایهکانی خوّی نهسهپاندوه بهسهر بهشدارانی چیروّکهگهدا به تایبهتی سوّفی حهمه وهیس که نهو هسانهی وهك ناوی رهوان له دلّهوه دیّتهدهریّ، دیاره زیرهکیی خاوهن چیروّک نا لیّرهدا دهرنهکهویّت و وادیاره لهم رووهوه شارهزای ژیانی کوردهوارییه چونکه(سوّفی) که پابهندی(تهریقهی نهقشبهندی)یه زوّری عیبادهت و خوا ناسینهگهی له رووی لیّکدانهوهی قوول و راهیّنان و ریازهی دلّو دهروونهوهیه، وهکو پیاویّکی دنیادیدهو خاوهن تاقیکردنهوه دیّته بهرچاوی خهلّی و بهتایبهتی لادیّیی.

خاوهن چیرۆك، (سۆفی حهمه وهیس) یکمان نیشان ئهدات که رووداوهکانی ژیان بکاته کهرهسهی ئامۆژگاریکردن و گفتوگۆی. (سۆفی) نایهویّت تهنانهت به(ئهله)ی کوریشی یهکسهر بلّی نابی له به شاخ ههنگهرانندا پهلهبکهیت ئهگینا ئهکهویت و له ناو ئهچیت، بهنکو بو ئهوهی ریّز له قسهکهی بگیریّت و بایهخی پیبدریّت جاری له پیشدا تاقیکردنهوهیهگی قوولی خوّی ئهگیریّتهوه که چوّن له لاویّتییدا وهك ئاسك لهم تاشه بهردهوه بو ئهو تاشه بهرد قهلهمبازی داوه و له ئهنجامدا خزاوه و دووسی مانگیک لهسهر گازی پشت بویکهوتووه، ئینجا دووای ئهمه پیّی ئهلیّ: "توش ههتیوهکه گوی له قسهی باوکی خوّت بگره ئهوسا دووسی مانگ لهسهر پشت بوی ناکهویّ".

چیروٚکنووس توانیویّتی زوّر زرنگانه جیهانی تاقیکردنهوهکانی(سوّفی) فراوانتر بکات و سوفی حهمه وهیس له مهیدانی بیرکردنهوهی کوردانهشدا وا دهربخات که ههر له خوّیهوه قسه ناکات و زمانی به دلّیهوهیهو زوّر دوور ئهروانیّت که نهلیّ: "بهس خوابکات وهستاندنی ئهم شهره تا سهربیّت و کوردهکهش دهستخمروّ نهبیّت" ئهگهر

۲ـ دروستکردنی گرێ و کردنهوهی له شوینی خویدا به هونهریک نهژمیریت خاوهنی نهم چیروّکه توانیویتی ههر له ناو لیّنانی چیروّکهکهدا واته(راوهبهران) نهو گریّیه دروست بکات و له دوواییدا له شویّنیّکدا کردویهتییهوه که ههر لهو شویّنهدا تیبگهین بوّچی نهو ناوهی له چیروّکهکهی ناوهو دیسانهوه بو نهوهی پیّمان بلّی که کورد کوشتن وهك راوهبهران بهلای دوژمنانهوه خوّشبوو!. دهبوایه بوّمان ههیه بلیّین که وهکو له گرێ دروستکردن و کردنهوهکهیدا سهرکهوتووه له ناو لیّنانهکهیدا سهرکهوتووه نه ناو لیّنانهکهیدا سهرکهوتووتره نابی نهوهشمان لهبیر بچیّت که ناو لیّنانی چیروّک ههروا شتیکی ناسان نهیه.

۳. که دەست ئەدەنە چیاکەو پیادا ھەڭئەگەرنن گفتوگۆیەکى زۆر ساكار و ئاسایى ئەكەن. بەتايبەتى مەسەئەى ژن ھننان بۆ(ئەئە) باسنكە كە دەيەھاجار ئەو شوننانەدا

دووباره ئەبێتەوەو ئەيكەنە پێخورى بە شاخدا ھەئگەراندن. باوكێك بێ پێچوپەنا يەكسەر لەگەڵ كورەكەيدا ئەكەوێتە گفتوگۆ و ئامادەيە ئەو كچەى بۆبھێنێ كە كورەكە دڵيپێوەيەو بەڵێنى واى ئەداتێ بۆجێبەجێكردنى كە(ئەلە) بە تەواوى دڵنياببێ، ئەمە سفەتێكى باشو راستى ناو كوردەوارىيەو لە ناو ئەو جۆرە خێزانە بێڧروڧێڵانەدا باوە بەپێچەوانەى زۆرەملێ و كچ بە زۆر بەسەرا سەپاندن و كور بە زۆر بەسەرا ساغكردنەوەى ناو زۆربەى خێزانەكانى دەرەبەگ و بۆرژوازىيەكان.

(همناسمبرکێ) و(بیانووی پشوودان) و(همناسمی ساردی هیلاکی قووتدان) و(قسه لمگهرودا تاساندن و تف له گمروودا ووشکبوون) ئمو دیمهنانمن که له سمرکموتنی همورازدا بمرچاوئهکمون، بۆیه خاومن چیرۆك به سمرکموتوو ئمزائم له گرتنی ئمو وینه زینداووانمدا بمکامیرای خمیال.

٤ به لاى منهوه نهديبى خاوهن به هره ئهوهيه كه بتوانيّت خهيائى وورد بكاتهوهو رستهو دهربرينى تازه دابهيّنيّت نهك بهديار دهربرين و رسته ووتراوهكانهوه دۆشدابميّنيّت ههر كاويّژ بكات و شتى ووتراو بجويّتهوه، ئهگهر لهم گۆشهيهوه سهيرى ئهم چيرۆكه بكهين چهند رستهيهكى وائهبينين كه (تهزووى بهتام ئهخهنه ناخى گيانهوه).

خاوهن چیروّك واله(ئهله)ئهكات كه بهچاوی خهیال(فاته) ئهبینی و (..... چاویّك بهو سنگه پرهیدا ئههیّنی كه مهمكه ههراشهكانی له سهری چاوهروانی پهنجهیهكی نهوسنه تیرتیر ههایان گلوّفیّت) ئهم رستهیه نهك ههر داهیّنانیّكه بهای ههاگیرانهوهیهكی سهركهوتووانهشه، چونكه نهوهی من بستبیّتم تائیستا ههر ئهوه ووتراوه كه پهنجه چاوهروان و تینووی ئهوهیه كه لهمهمك بكهویّت، بهایم ئهم بهجوریّکی تر بوی چووهو وای له ئیمهكردووه كه ئهم بوّچوونه نویّیهمان لهوه پی خوشتربیّت كه تائیستا بیستراوه، ئهم ئهایی مهمكه ههراشهكان چاوهروانی پهنجهیهكی نهوسن بوون و تینووی ههاگلوّفین!! ئهم ههاگیّرانهوه بهجیّیانه له ئهدهبی كوردیدا بووه و تهبی، مهولهوی ئهاییّ:

گوڵ چون رووی ئازیز نەزاكەت پۆشان

بهفراوان چون سهیل دیدهی من جوّشان ههردی نهنیّ:

ئهگهرچی ودك خهيائی من عهبا دهوری لهشىداوه له ئهندام و لهش و لارى بنندو ريكى ئالاوه

که ئهفسهریک بهرامبهر سهربازهکانی بلی: (دهی بو مهشق) دیاره ههموو خیرا ههنشه ههنشهستن و پیزئهبن. کاک کاوس نهیویستوه ئهمه ههروا ساکارانه بلی به کو ئهلی: "وهکو کارخانهیهکی ئاماده ئهوهندهی به به بیشتی دهست به دوگمهیهکدا بهینی خیرا ههموویان پیزبوون. ئهم پستهیه دیمهنیکی باشتر و پیکوپیکتر و به پهلهتر دههینیته بهرچاو وهک لهوهی بیوتایه: خیرا ههموویان پیزبوون. دیسان له شوینیکی تردا که سی گولله توپ بهدوای یهکترا ئهتهقین و زهمین ئهلهرزینن و شاخهو شاخ و دولاودولان دهنگ ئهدهنهوه، ئهو گولله توپه نهگریسانهن که پینیج کهسهکه ئهکوژن و یهکیان لیدهرناکهن. خاوهن چیروک هونهرمهندانه توانیویتی بو ئهو دهنگدانهوهیه له چیایهکهوه بو چیایهکی تر بلی: "وهکو گفتوگویهکی خویناوی به یهک بگهیهنن" بیرکردنهوه له دارشتنی پستهیهکی واخهیال و ووردهکاری تیادایه، چونکه توانیویتی بیرکردنهوه له دارشتنی پستهیهکی واخهیال و ووردهکاری تیادایه، چونکه توانیویتی دهنگیک بینیته زمان، یان وا له ئیمهبکات لهو دهنگدانهوهیهدا ئازاریکی تایبهتی یان دهنگیگی خویناوی به پهناوی به بهر چاوی خهیالامان.

نووسهری کورد ژماره(۳) ساتی یهکهم ئابی۱۹۷۱

کتیبی شانوّی سالار همولیّر-۱۹۹۹

شەويك لەتەك خەونە ئەرخەوانىيەكەى(نالى)دا

ئێوارهیهکی درهنگی ڕوٚژی پێنج شهمههی(۹)ی ئهم مانگی نیسانه، چوومه هوٚڵی نواندنی ئهکادیمییهی هونهر له بهغدا، بو بینینی(نالی و خهونێکی ئهرخهوانی) له نووسین و دهرهێنانی کاك(ئهحمهد سالار) تیپی(شانوی سالار)ی سلێمانی پێشکهشیان ئهکرد. شانوّیهکی بازنهیی له ناوه پاستی هوٚلهکهدا، خهلك به ههرچواردهوریدا دانیشتبوون، لهبهر جهنجالی، ژمارهیهکی زوٚریش به پێوه وهستابوون، کات گهیشته حهوت و شتێك، ڕووناکی نهختێك کزکرا، تهپلێك وورده وورده دهستی پێکرد، زوٚر لهسهرخو، بههێمنی و بههێوری، بهرهو ههواری خهونه ئهرخهوانییهکهی(نالی)ی بهردین.

به راستی خوشم نازنم چون له و ناو و هه وایه وه به لیگرتم و وایلیکردم خه و نه نه رخه واندید که شتیکی ناسایی بی لهبه رچاوم، رووداوه کانیش وه کو به سه رخوم هاتبن وابوون. بویه که نه کته ره کان نهیانووت: "نه م خه ونه نه رخه واندیدی (نالی) نیمه و نه و و نیوه ده ژینیته وه من له ناستی خومه وه هه ستم نه کرد که ده ژینه وه. خوم له ناخی خومه وه ناماده ی نه و ژیانه وه یه به ومنده ی تر تیژیان نه کردم و نه یاندام له هه سان.

له تهختی سهمتورهکهی(سهمتور ژهن)هوه، ئاوازیّك ههستا، له چاوتروکانیّکدا به دنیای ئهو خهونهی ئاشناکردم و وامئهزانی له ناو مالّهکانی(خاك و خوّل) و دهشتی شارهزوور و کوّلانهکانی سلیّمانی دام(حهبیبه)ی خوّشهویستی نالی، له چاوی من و سهیرکهران و تعنانهت(نالی) خوّشیدا، سات به سات گهورهئهبوو، تاوایلیّهات ههموو نازداران و ناسکانی گرتهوه، کور و کالآنی گرتهوه، خاکی گرتهوه، حهبیبه که(ههم

طیب وههم طه بیبه) لهو شانوّگهرییهدا بووه خوّشهویستی ههمووان بوّیه به ههموو هیّریانهوه چهیلهیان بوّ کوتا.

لهشکری روّمی وهکو گیژهلوّکهیهك خوّیکرد به خاکی بهبهدا، حهبیبه حهبیبهی خهونه ئهرخهوانییهکه هاواری لیّ ههستا چونکه ئهیزانی وهیشومهی شومهن، زیان کارو دلّ رمقن، دهست له هیچ ناپاریّزن، (سالم) وتهنی(روّمی ئهوهنده شوومه له شهخسیش دهخهن زهرهر) لیّرهدا ئهبیّ ئهوه بلیّم که هونهرمهند، ههر هونهرمهندیّك بی شاعیر، ویّنهکیّش به فلّچه و رهنگ، دهرهیّنهر به خهیالی بهرزی خوّی و یاریدهی رووناکی و نهکتهر و کهلوپهلی پیّویستهوه، که دهنگ بلاوبوّوه و ووتیان: "روّمییهکان هاتن!!" گلوّپهکان کوژانهوه و داگیرسان و کربوونهوه، دهفهکان بهرزکرانهوه و لهرزین، وژووژو دهنگیّکی گیرهووکه ئاسا ههستا، سامیّکی خستهداهوه و دنیای تاریك کرد.

ئەمە ھەر تەواو لەو وينەيە دەچينت كە(سالم) بە ووشە كىشاويىتى. وينە شىعرىيەكە لاى(سالم) و لاى(ئەحمەد سالار) و ھاوكارەكانى ھەر كەسەيان بە شىوەى خۆى، ھاتنى رۆمىيەكانى، وەك گىردەلووكەيەكى سەر و دىقورسى كەرو ناخۇشى، دىتە بەرچاو بۆيە(سالم)ىش بۆ ھەمان ھاتنى رۆمىيان ئەئى:

ليّم گهريّن با گۆشهگيربم دهسته ئهژنو كهف زمنان

گیْرْهلوولهی بای نهدامهت تاری کرد صهفحهی جیهان!

دوای ئهوه(دهرهیّنهر) هونهرمهندانه بهراوردیّکی سهرپیّیی روّژانی روّمییه داگیرکهرهکان و روّژانی لهوهوبهرئهکا و لهسهر زمانی ئهکتهرهکان شیعرهکهی شیّخ روزای بیری سهیرکهران دیّنیّتهوه:

له بيرم دي سليماني، كه دار الملكي بابان بوو،

نه مه حکومی عهجهم نه سوخرهکیّشی نالی عوسمان بوو.

له(نالی و خهونیّکی ئهرخهوانی)دا، کاك ئهحمهد سالار له سهفهرهکهی نالی، پیشهاتنی روّمییان دواوه.

بۆ ئەم مەبەستە سوودى لە ووتازە نايابەكەى(پيرەمێرد)ى شاعير وەرگرتووە كە چۆن لەگەڭ بەرێكەرانيدا، دەچنەلاى شەخسەكەى(وەيس) كە ئەوسا لە دەرەوەى

شاربوو. لهوی دوعا خوازی ئه کا و ئاوریّك له سلیّمانی و چیاوچوّلّی ئهداتهوه ئهومیّ له رووی دمرهیّنانهوه هونهره ئهومیه که(سالار) یهکسهر ئهم چوونه لای شهخسی(ومیس)ی به گورانییه فوّلکلوّرییه باوهکهی سلیّمانی و دهوروبهرییهوه بهستوّتهوه، ئهکتهرمکان ههر به ئاوازمباوهکهی خوّیهوه دمنگی لیّههل ثهبرن:

بابچینه سهر (ومیس) ومیسی خومانه له (ومیس) نه پرسین، خهتای کاممانه

بهمه شانؤگهرییهکه خوّمالیبوو، هونهرهکه بالآتر دهینواند چونکه بیرهوهرییهکان و شویّنهکان و گوّرانییه فوّلکلوّریهکان و حهبیبهو نالی و خهونه ئهرخهوانییهکه ههموویان وهك پاساری لهسهر تالیّکی پرشنگی چاوی سهیرکهران ئهنیشتنهوه و ریّك دهجوونه پال یهك، هیچ ناریّکی و لهیهك نهچوونت رهچاونهدهکرد.

دیسان ومکو پیرممیّرد له ووتارمکهیدا بوّی چووه، نالی که لای(ومیس)هوه کهوتهرِیّ دوائاورِی له شار و شاخ و کیّو و بهریّکهرانی دایهومو چاویّکی پیادا گیّران نهی ئهزانی که ئهوه دواچاوپیاداگیّرانه و ئیتر نایان بینیّتهوه(تایهومی نهفخی صور).

(ئەحمەد سالار) ھەلۆيستەكەى ھەروا رووتوقووت بەجىنەھىنىتووە، توند بە گۆرانىيەكى باوى ئەم سەردەمەى ئىستاوەى يەستۆتەوەو شەتەكى داوە، بۆ ئەوەى بە مەبەستى(نالى و خەونىكى ئەرخەوانى)يەوە ببەستىتەوە، ھاتووە ووشەكانى گۆرپوە، بەم گۆرپنە كارىكى باشىكردووە، چونكە ئەگەر واينەكردايە گۆرانىيەكە ئەگەن مەبەستەكانى دىكەدا جووت نەدەبوو، ئەوسا نەدەچووە سەر تالاىكى پرشنىگى چاوى سەيركەران و بائى نەئەدا بە بال باسارىيەكانى دىكەوە. ئەكتەرەكان لەسەر ئاوازەكەى(حەمەى ماملى) بەيەك دەنگ دەيان ووت:

کۆچى نانى كۆچى سووره مامه خەمەى شارەزووره راسته نانى مامه خەمەى شارەزوور و ھەمووى شارى شارەزووره. بۆيە لە ئاوارەيىشدا ئەيووت:

> هوربانی تۆزی رێگهتم ئهی(باد)ی خوٚش مروور وهی پهیکی شارهزا به ههموو شاری شارهزوور

خانهقا و حوجره و حهسارم، بؤته مولکی روّمییان رهبی روّمی همر زهایلبی، دوور له سولتانی جیهان

ئەلْیّم ئەم فۆلکلۆرە هی ئەو سەردەمەیەو ئەو ساوە ھەیە(داری شیّخ ھەباس)یان بری، داری پیرمەسوور ئەخەم و مەینەتدا(پیرو ئیفتا دەتەن)بوو.

چاو برابووه ئەكتەرەكان، گوێ بۆ ئاوازى دەست و پەنجەى سەمتور ژەن ھەڵخرابوو. ئەمانويست ئە خەونە ئەرخەوانىيەكەى نالىدا بخەملێنن، تێبگەين، ئەكتەرەكان بەيەك دەنگ و يەك سۆز، چوارچێوەيەكى پرۆپوختيان بۆ خەونە ئەرخەوانيەكە دروستكرد، چونكە ووتيان خەونى نالى بە تەنھا حەبيبەيە و حەبيبە دلدارە، حەبيبە گوڵێكە ھەزاران گوڵى گرتووە كاك(نەھرۆ ساڵح) كە دەورى(نالى)ى ئەخوێندەوە و دەپووت:

(یاری من تهنها گونیکه سمت همزاری گرتووه).

حهبیبه، پهپوولهیهکه خهم خوّری گولانی باخی نیشتمانه، بوّیه ئهکتهرهکان سیّ دهف لهسهربالی راست و سیّ دهف لهسهر بالی چهپی دا ئهنیّن، لیّپرسراوی رووناکی تیشکی گلوّپیّکی بههیّزئهگریّته بال و رووی حهبیبه، دیمهنهکه پهپوولهیهك دهرده چیّت له جیاتی داری سهددل حهیرانی ئهبیّ، بوّیه منیش له جیاتی جاری، سهتجار ئافهرینی(دهرهیّنهر)م کرد.

حەبىبە پەلكە زېرىنەيە بۆ ئاسمانى گوردەوارى، بۆيە ئەكتەرەكان دەڧەكانيان كەوانەيى لەسەر سەرى حەبىبەراگرت، رووناكى نەما، ئە پر تىشكىك ئاراستەى سەرى

حەبىبەكرا، پەلكە زێڕينەيەك دەرچوو وەك پەلكەزێڕينەكەى خەياڵى رەنگاورەنگى گۆران:

> پەلكە زێرپىنەى پاش بارانى زۆر چەماوەتەوە بەرامبەر بە خۆر

لێرهدا، له دڵی خوّمدا ئافهرینێکی گهرمی نووسهر و دهرهێنهر و لێپرسراوی پووناکیمکرد، چونکه حهبیبهیان کرده پهڵکهزێڕینهیهکی پهونهقدار و ههمیشهیی ئاسمانی خاکهکهمان.

دوایی پیّهیّنانی شانوّگهریی نالی و خهونیّکی ئهرخهوانی، دوایی پیّهیّنانیّکی هونهرانه و داهیّنانیّکی لیّهاتووانهبوو، حهبیبهی خهونه ئهرخهوانییهکه ژان ئهیگرت، ئهکتهرهکان بهیهك دهنگ ئهیان ووت: "ئافرهتهکه ژان ئهیگریّ، وازیی لیّبیّنن باههزاران مندالّی ببیّ".

هاوکاری / ژماره ۸۸۷ / ۸۸۷/۱۲

رەشپۆشێكى جيھانى چوارەم ھەٽسەنگاندن و رەخنەكارى

که کورته چیر و کهکانی ناو (په شپو شیکی جیهانی چوارهم)ی کاك (مسته فا سالاح کهریم)م خوینده وه، چهند تهکنیکیکی نوی و هونهری چیر و کنوسین و دهستخستنه سهربرینی قوولام هاته پیش چاو، دیسان سهیرم کرد که کاك مسته ایا لهوانانی کورته چیر و کهکانی ئهبینی و وایان گفتوگو پی شهکات، وایان هه لسوکهوت له گه لا ئه کات که ببیلته پالپشت و یاریدهدهری ئهوانهی ئهیانه ویت له دهروونی ئه و پالهوانانه بگهن و دهست بکه به شی کردنه وهی دهرونی). ئهمه شینی سهیر نییه چونکه (خزمایه تیکی سهیر نییه چونکه (خزمایه تیبه کی زور نزیک له نیوان شی کردنه وهی دهرونی و ئهده بدا ههیه، همردوکیان به دوای راستیدا ئه گهرین، همردوکیان بایه خ به و هیزانه ئهدهن که پال به و مروفه وه نهنین).

لمبهر ئهمانه له دلّی خوّمدا بریارم دا که ههلیانسهنگینم و بهپیّی توانای خوّم لمرووی رهخنهکارییهوه لیّیان بدویّم.

خۆیان چۆن ریزکراون همر بمو پییم لییان ئمدویم، تکام ئمومیم که خویدمری بموید که خویدمری بموید که خویدمری بموینز یمك بمید بمدینز یمك بمید کورتم چیروکانمی خویددبیتموه ئینجا دهست بداته ئمه نووسینمی من، چونکه ئمگمر وانمبیت له یمکترناگمین، شایانی باسم که همونی ئموم ئمدهم نموسینمم کورت بنووسم و همتا بتوانم بیگوشم.

د (باوهرنامهی لهدایك بوونی گولیّك)

پاڵەوانانى ئەم چىرۆكە سى كوردن روخاويىك و نەبەزيك كە رۆژينك لە رۆژان ھەرسىكيان خۆيان ئە يەك بەندىخانەدا ئەبيىنئەوە!!

دياره نەپەزەكە رێگاي خـۆي گرتـووەو دڵدارى لەگـﻪڵ بيروبـاوەرى خۆيـدا ئـﻪكات و هیچ باکی نیپهو باجی ئهم کارهی چیپه ئامادهیه بیدات، ههرچی هه لخلیسکاوهکهیه هەردوو كونەگوێى خۆي ئاخنيوەو وائەزانێت ئەو درۆيەى خۆيى پى خەلەتاندووە خەلكىشى بى ئەخەلەتىت، بەلام كلۆل (رووخاوە) كەيە كە ئاخى دەروونىدا شتىكەو به روواله تيش شتيكى تر، له لايهك تووشى نه خوشيى رارايى و له لايهكى ترهوه شهخسيهتي دوولهت بووه، ههر لهتهيان له ئاشيك ئهكات... (ئهحمهد له بووره ههنگي برياريّكي يەكسەريى تيّدانە دەگيرسايەوە) (ئەوەندە سەرت قالّە نازانى شتەكانت لەكوێ فرێ ئەدەيت) (بە ددان نىنۆكەكانى خۆى ئەقرتانىد...) (...ووشەى چ بريارێكت دا؟ همزار هملبمزودابمزی بمدلی دمکرد) (دوو دمنگی جیاواز هاواری لکشمگرد) (ئمحممد دوو ئەحمەد بوو).

ئەگەر بە وردى وەك ھاورێيەكى دێرينى كاك مستەفا ئەيەك دوو چەكى ژيانى وورد بېمموه زوو ئەگەمە ئەوەي كە (دليّر) لە ھەنىدىك رووەوە رەنگ دانـەوەي كاك مستمفا خۆيەتى، چونكە ئەم ھاورێيەكى گيانى بە گيانى حەسەن تۆفيقى جوانەمـەرگ بوو، که حهسهن له ناوارهیدا به نهخوشیی وهناق مرد، کاك مستهفا زوّر بـوّی پهرێشان و پـهروّش بـوو، دوای چـواردهی تـهموزی ۱۹۵۸، بهماوهیـهکی کـهم (زرهی زنجـیر)ی بەويْنەيـەكى گەورەي (حەسـەن)ەوە، بلاوكـردەوە، واتـە يەكـەم ھـەلى ھەنْكـەوتووى بـۆ يادي ئەو قۆستەوە، بۆيە كە ئەڭى (دليّر لە خەويا حەسەن تۆفيقى جوانەمەرگى بيني،) من يهكسهر كاك مستهفا خويم هاتهبيش چاو، بهتايبهتي كه جهند جاريكيش له ژیانیدا زیندانی دیوه.

با له رووی داهێنانی رستهی نوێی پر له نـاوهروٚکی خهستوخوٚڵهوه، سـهیربکهین، ووشهیوا ئمبینین له رستهدا که به پانی و دریّری و قوولییانهوه، تهزووی سهیر سهیر به لهشدا ديّنن، وا له خويّنهر ئهكهن كه چهند جاريّك سهرنجيان بدات، (لهزيندانيّكا که دەرگاو پەنجەرەكانى لە ديوارەكانى وەرزبوون...) (لە زيندانيكى تاريكدا، كە تىشكى خور به دزیشهوه خوّی پیدا نهدهکرد،) جاری وا همیه (تمنیا) وشمیهك له لای دوو

دهستهی دوژمن بهیهك، دوو مانای پیچهوانه ئهدات، چیرۆکنووس له بهرگیکی جواندا ئهمهی پیشانداوه. ئهوهی له زیندانا دلیّر ئازار ئهدا پیّی ئهلّی: "ئهمه حاله ئیّوهی تیان، ئاوا ریسوا بوون. " کهچی ئهو به خهیال (تریفه) پیّی نهلّی: "دلیّر نهکهی خوّت ریسوا بکهیت". واته (ریسوا)ی کابرا (ریسوا)یهکی تری بیرئهخاتهوه که ئهبیّته پالپشتی خوّراگرتنی"، ئهو ئهیهوی به (ریسوا)ی خوّی ئهم بروخیّنی کهچی نازانیّت کارتیّکردنهکهی ههر تهواو پیچهوانهیه.

ئهمسهوی بسه دیمسهنی (عهبسدولا) هه لخلیسکاوه کهی نساو به ندیخانسه دوایسی بسه نووسینه م بیننم، دیمهنیکی سهیره، له به ندیخانه که به نجه که به ری شهدات، به تهمای خانوو موچه زوربوون بوو، بو ریش چوو، سمیلیشی نایه بانی، وا دیاره نازانیت که کپیاره کهی ههر ئهوه نده ئیشی پییهتی تا ئیشی خوی پی جی به جی نه کات و دوایس وه ک خوی پیده به به نه کهات و ریسوا ئهبیت، لیره دا ئهبی عهبدوللا نه ختیک له شیعره کهی (بیکه س)ی شاعیری بیته وه یاد، له گه ل جیاوازییه کی زوردا، بیکه س به ناوی میلله تی کورده وه به رامبه رئینگلیزه داگیرکه ره کان ئهم شیعره ئه لی، به لام عهبدوللا به ناوی خویه وه و بو خوی، له گه ل گورینی (۲۷) ساله به (نه مه چهند ساله) ده رحمی ق به حالی خوی:

ئهمه چهند ساله من نهرمتینی
به فروفیشال ثهم خهلمتینی،
روّژی نهوعیکم ههلنهپهریّنی،
که نیشت نهما وازم لی دیّنی...
گوناهم چیبوو بهم دهردمت بردم
بوّچی به ناههق وا سووکت کردم!!

۲- (سێ وێنه و رێبوارێکی ماندوو)

ئەم كورتە چىرۆكە بە رواللەت خەوزرانىكە، بىركردنەوميە لەسى جۆر خۆشەويىست و گفتوگۆ لەگەن ھەريەكەياندا تاوەكو چىرۆكنووس ووتەنى: "بەشەكەتى دەچىنتە باوەشى خەوەوە".

تو با بنین ئهو سی ناوه ههربهکهیان جوّره ههنسوکهوت و رهوشت و فهلسمفهیهکی له ژیانیدا ههیه، کاك مستهفا لهگهل ههریهکهیاندا به جوّریّك ماملّهی بووهو بهپیّی جوّری پهیوهندیی و ئاشنایهتیی ئهوسایان رازو گلهیی ئهکهن. دوای نهو ههموو کارهساتانه کاك مستهفا هیوای ههر ئهمیّنیّت و(لهگهل چاو برینه دوا روّژا) چیروّکهکه تهواو ئهکات.

زورجار دلداری لهگهل بیروباوهردا خهست و خولتر ئهبیت وهك له دلداری و خوشهویستی لهگهل کچیکدا، بویه له ناونانی ئهو کچانهدا، ههریهکهیان به پینی ههلسوکهت و رهوشتیان بویه له ناونانی ئهو بیروباوهرانهدا به ناوی کچانهوه هیچ جوره نهشازییهك نابینم لیرهدا پالهوانی کورته چیروک یهقدانهوهی چیروکنووس خویهتی.

له ئاخر و ئۆخرىيى چلەكاندا (گێلاس)ى بە رەنگە ئالەكەيەوەو چوو بەدلدا، ھەر لە ھەمان كاتىدا ئە (پرشنگ)يىشەوە نزيىك بووو ئەويىشى چوو بەدلىدا، چونكە ھەردوكيان وەك سێوێك وابوون و كرابوون بە دوولەتەوە، يان وەكو خۆى بە پرشنگ ئەلێت: "خۆشەويستىم لەگەل گێلاسا ئەناو خۆشەويستىيى تۆدا توابوەوە" ئە بنەپەتا دوو كچى وەك يەك بوون، ئەوەندە ھەبوو بە پێى ئەو رۆژگارەو بۆ سەردەمێكى كەم خايەن (پرشنگ) ئە (گێلاس) زياتر دەرئەكەوت و زۆرتر بەسەر دەمى خەلكەوەبوو. ھەلسوكەوت و رەوشتى سێيەم بەلاى كاك مستەھاوە ئە كىچێكى پىرچ زەردا بە ناوى ھەلسوكەوت و رەوشتى سێيەم بەلاى كاك مستەھاوە ئە كىچێكى پىرچ زەردا بە ناوى (يادگار)ەوە خۆى ئەنوێنێ، خەلكىش ھەر وايان ئەزانى كە (يادگار) رەنگى زەردى لاپەسەندترەو كردوێتى بە دروشمى خۆى. ديارە ئەم (يادگار)ەش ھەر ئە چلەكاندا سەرى ھەلىدابوو، وەكو بەقسەكانى چىرۆكنووسىدا دەرئەكەوێت، ئەم پەيوەندىيەكى ئەوتۆى ئەگلىدا نەبووە، تەنانەت لاى پرشنگ پاكانە بۆ ئەو ماوەيە ئەكات كە ئە

ناوه راستی هه فتاکاند انه ختیک له (یادگار) نزیک بووه وه، وه کو خوّی ئه لیّ: "بروات بیّ، مهسه له نه (یادگار) بوو نه پرچی زمردی، شته که زوّر له وه گرنگربوو، باخچه خوّشه پر له دره خت و گولوگولزراه که ی مالی یادگار، دوشمنان ده وریان دابوو، چاویان تی بریبوو ... هتد) لیّره دا چیروکنووس باخه که ی هه ر به باخی مالی (یادگار) داناوه که به به به که منه وه باخی هه مووانه و نه ئه بوو بلیّ "غیره تم قبوولی نه کرد به به رچاومه وه، باخه که یان منه وه باخی هه مووان گله یی و باخه درازاوه دلگیره که ی هه مه مووان گله یی و باخه که یان بی شیّل بکری ... هتد"، به لکو باخه رازاوه دلگیره که ی هه مه مووان گله یی و مشتوم چیروکنووس له گه ل یادگار دا واته (یادگار)ی پرچ زمرد، گه رم و گوری و قسه ی له دوری زوّر تیادایه (یادگار) بی پرچ زمرد، گه رم و گوری و قسه ی له دوری زوّر تیادایه (یادگار بیگ مرد هه لم شرم، هه وای ژیانه وه و سیرکه و تی بر به سییه کانم هه وای پاکی بیگ مرد هه لم شرم، هه وای ژیانه وه و سه رکه و تن، هه وای بردنه وه یه کی نوی دوای چه ند جاریک دوراندن".

با سەرلەنوى چاويكى تر بەم كورتە چيرۆكەدا بخشينىنەوە.

کاتێك که ئهڵێ:"... شهوێکی سهیره لهو شهوانهیه که له بیرناچنهوه، ئهبێ خهو له کوێ بێ؟". خوٚی وهلامی پرسهکهی خوٚی ئهداتهوه"خهو ئیستا میوانی ئهوانهیه که دهستیان لهملی ئهو گوله باخه نهژاکاوانهدایهو به مژینی شهرابی لیّویان مهست بوون، پزیسکی کارهبای گوی مهمکه قنجهکانیان له سنگیان کهوتووهو سری کردوون، بهدهم نوّشینی گولاوی گولی ئالهوه خهوبووه به میوانیان" من دهنگی ئهو وهلامهم لهسهر دهمی ریّبواریّکی ماندوو، خوش نایهته بهر گویّ، ئهمه کارتێکردنی (دلّداری کچی تازه)ی (۱۲ چاپی یهکهمی (رازی تهنیایی) تهواو پیّوهدیاره، بهلام نهم زوّر پیّی لیّ ههلبریوه، وشهکان رووتو هووتن. پالهوانهکه که ریّبواریّکی ماندووهو به دهست ئهو بیروباوه پاش نیوهشهو)ی ناچیتهخهوو خهوی ئهزریّت. ئهو خهیاله توّخهی ای سهعات یهکی پاش نیوهشهو)ی ناچیتهخهوو خهوی ئهزریّت. ئهو خهیاله توّخهی ای سهعات یهکی پاش نیوهشهو)ی ناچیتهخهوو خهوی ئهزریّت. ئهو خهیاله توّخهی ای

⁽۱) بهرامبهر ئهو گلهیی و مشتومره رایهکی تایبهتیم ههیه، کام مستهفا له کورته چیروّکی (قهلهم)یشدا گهراوهتهوه سهر ههمان گلهیی لهویّدا منیش راکهی خوّم دهرئهبرم وهك وهلّامیّك بوّ نهویّ و ئیّره.

⁽ئەم دڵەى وەك بتپەرستىّ روو ئەكاتە چاوەكەت)

قسه تێڗنجاندني تيادابێت وايه. گوردييهكهي ئهمهوێ بڵێم ئهمه له خهياڵي پهكێكيڗ ئەچىنت نەك رىبوارە ماندوو شەكەتەكەي خۆمان.

له رووی زمانهوه نهم سهرنجهم ههیه(ریّگای ژیانی به کوچك و کهلّهك و دركهزی حاند)^(۲) (جاند) بو گوجك و كهڵهك نابێت. لهشوێنێكى تردا (۲۱) ئـهڵێ: "جونكه ههندي قسهكار له ميشك و دهروون ئهكات"، لهيهرئهوهي (ههندي) له كورديدا له يهكيْك زياتره، ئەبيّتە (كۆ ئەوجا ئەبىّ بِلْيِين (ئەكەن) نەك (ئەكات).

٣ـ ژيلەمۆ

ئەم كورتە چېرۆكە دەق جىمكېكى ژيانى سالېكى خاوەن چېرۆكە. كە لە يېناوى (شهوبوّ)دا دابوویه چیاوچوّل. (ئازادی)ش لهو وشانهیه که له خوشهویستیدا خهالک به ئارەزووى دڭى خۆى ناوى ئى ئەنىت ئەي بۆچى چېرۆكنووس ھەقى نەبىت ناوى (شهوبة)ی لی بنی مهسهلا. له سائی ۱۹۷٦دا، لهشاری (رومادی) لهو بیابانهدا نووسیویتی، دواى ئەوەى وەگو خۆى ئەڵێ"ئەم جارەيان لەتواناما نەبوو بە شەوبۆ شادبم" ديارە ئەو رۆژانە، دواى بە شەوبۆ شاد نەبوون پشت شكاوو زامى بـرين نـوێ بـووە، ئەگەرچى دوایی چیرۆکەکە بەوە دەھێنێتەوە کە رۆژێك دێت دەست لە ملی (شەوبۆ) بكات و دلنيايه لهو رۆژه.

جير ۆكنووس تەكنىكىكى نويى لىرەدا بەكارھىناوە، بەستنى جەند جىمكىكى ژيانى خۆى بە ژيانى يالەوانى داستانىكى (بابلى)يەوە، شكاندنەودو بەستنەودى رووداوەكانى خوّی به رووداوهکانی ناو ئهو داستانه به شیّوهیهك که ئهفلّ بیگریّت و ریّك و رهوان بروات، وا خوینه ر به لای خویدا رابکیشیت که ناچار ببیت چیروکهکه ته واو بکات، رەنگە بووتريت خۆشەويستەكانيان جياوازن، ئەويان (عيشتار) و ئەميان (شەويۆ)يە، دياره ئەو (شەوبۆ)يەي چيرۆكنووس مەبەستېتى، لەوەلامدا ئەئېم: ھەردوكيان دلدارن ئەويان عاشقى (عيشتار)بوو، ئەميان (ئازادى)، خورپەو تەپەي دڵيان يەكە، قوربانى و دەست لە خۆشتنيان يەكە، (عيشتار و شەوبۆ) ھەردوكيان ئاواتن، ئاواتيش پێويستيى بهخویّنی جگهر ههیه، سهیری ئهم پیّکهوهبهستن و سهری رووداوهکانی ههردوولا

⁽۲) ردشیوٚشیکی جیهانی چوارهم ل ۲۵

بهیهکهوه چهسپکردنه بکهن... تهمووزی شوان گیرودهی چاوی عیشتاره، ئهمی دلاداریش (ههر تهنیا ناوی شهوبو بهینرایه تهزووو به ههموو ئهندانی لهشیدا) ئههات، تهمووز خهوی نهما چاوی نهبریه نهستیرهکان، ئهمیش لهگهل ئهستیرهدا کهوته چاوشارکی، تهمووز که تووشی عیشتار نهبوو، زمانی لال نهبوو، نهمیش که (شهوبوق)ی دی ههرچی ووشهیهکی ئامادهکردبوو که بلیت پچرپچربوون و بوونه یهك ووشهو له دمی دهرچوو.

ئەم جۆرە تەكنىك و بۆچوونە، چېروك ئە قاوغەكۆنەكەى جارانى رزگار ئەكات. رادەى رۆشنبىرىي چېرۆكنووس پىشان ئەدات.

ئەوە دەردەخات كە خوێندنەوەو موتالا لە ھەر مەيدانێكى زانىست و ئەدەبـدا بێت، زەمىنە بۆ بەھرەو ھەلكەوتن و سەلىقە خۆش ئەكات.

تهمووز له یهکهم روّژی مانگی نیساندا له وولاتی هات و نههاتهوه گهرایهوهو (ههمووز له یهکهم روّژی مانگی نیساندا له وولاتی هات و نههاتهوه بهشداریی (ههموو جهماوهر بهبونهی کهرانهوهی تهمووزی خوّشهویستیانهوه بهشداریی ئاههنگیرانیان کرد) ئهمیش سالایکی بهسهر بردبوو، چاوهروانی چهپکه گوئیّك بوو بیباتهوهو بیدا له سهری شهوبوّو گهرانهوهکهشی ههر له دهوروبهری نیساندابوو، بهلام چوّن گهرانهوهیهك یهکیّك خاکی ژیرپیّی ههرهس بینیّ، ئهبیّ حالی چی بیّ.

له دوای ئهو شهکهتی و شپرزمیی و دلشکاوییه، دوای گهرانهوه بهر تیروتوانج و سهرزهنیشتی ئهم و نهویش نهکهویّت، لهناو نهم دووناگرمدا، تووشی حالهتیّکی دهروونی دهبیّت، ههانه چیّت و یه خهی نهوانه نهگریّت که تیری تیّنهگرن و تانهی لینهدهن.

نهگهر ئیستا چاویک به و گهرانهوهیهدا بگیرینهوه و نه و وینانه ی بهینینهوه بهرچاو که چیر و کنووس له و کات و روزگارهدا گرتوونی، سهیرئهکهین زور راستگویانه هاتوته مهیدانهوه، چ لهگه ل خهلك و چ لهگه ل خویدا، ئه و رسته و ووشانه ئهگهرچی له دل و دمرونی ئه و هاتونه ته دهرهوه واته (زاتی)ن به لام بو هه زاران که سی دیکه ی ئه و

رۆژگارەى ئەوساش ئەبوون، واتە بووبوە حاڭەتێكى دەروونى نەك تەنيا كەسێك بەڭكو ھەزاران كەس.(؛)

دوایی چیر وّکهکهشی ومکو له سهرمتاوه ووتمان بهوه دههێنێتهوه که (روٚژێڬ دێت لهژێر سێیهری گوٚلاڵه سوورهی کوردستانا بهبێ ترس دهست لهملی شهوبوٚ) بکات.

له رووی زمانهوه چهند سهرنجیّکم ههیه. (قهلهرهشهکان ههوئیان دا چاوهکانم و زمانم ههنّکوّلّن (مانه ههنّکوّلّن بوّچاو بُهبیّت بهلاّم بوّ (زمان) نابیّت. بوّ زمان برین بهیّت.

واته راستىيەكەى ئەمەيە كەبلىين (چاوەكانم ھەلكۆلن و زمانم بېرن).

چیرۆکنووس ئے ملی:"بے مخوما رائے مبینی دیے واری دمنے کوناودہ رکے م" نمصه وہ رگیرانیکی کتومتی (اختراق الحاجز الصوتی)یه که خوین نمریکی کورد ئمبیت عمره بی زورباش بزانی و مانای ئمو زاراوه ی همزم کردبیت ئینجا له مهبه ستی چیر وکنووس نمایات، تو با واز له وشمی کوناوده ربینین و بیینه سمر دیواری دهنگ که به عمره بی مامات، تو با واز له وشمی کوناوده ربینین و بینه سمر دیواری دهنگ که به عمره بی داجز الصوت) و به ئینگلیزی (SOUND BARRIER)ه، که ئممانه وی بیکهینه کوردی ئمبی له سمری بخوینینه وه و تیبگهین که مهبه ست بوچیه و له چیه وه هاتووه ئنجا بگهرینین له زمانه که ی خوماندا زاراوه یه که میشکماندا گه لاله بکهین و وورد وورده ئمم دیوو ئمو دیوی پی بکهین تا دوابریاری له سمرئه دهین ئنجا دای بنین، همرچه نده زورجار ئممه ئمرگی چیروکنووس یان شاعیریک نبیه به لام له زمانیکی و وکو و زمانی ئیمه دا له رووی ناچارییه وه ئمبی چیروکنووسیک یان ئمدیبیک ئمو ئمرکه

⁽۱) له لێكۆڵێنەودى مێژووييدا و لەشى گردنەودى حاڵەتى كۆمەڵايەتىى ئەو سەردەمەدا، ئەو دىمەنانەى چېرۆكنووس نىشانى داون وەكو بروانامەيەك پشتى پێ دەبەسترێت، ھەر وەكو چۆن شىعرەكەى حەمدوون:

ئەم رۆژە چە رۆژێكە كە عالەم شلەژاوە

دنیا به چه خاری جگهری قیمه کراوه

لههێنانه پێۺ چاوی حالٚهتی کوٚمهلایهتیی ناو کوردهواریی سهردهمی یهکهم شهرِی جیهان، تا رادهیهك لای مێژوونووسان بایهخی ههیه، ئهم دیمهنانهی چیروّکنووسیش شتێکن وا.

⁽۵) رهشیوشیکی.... ل ۱۱ دیری (۲)

بگریّته ئهستوی خوّی بوّ ئهوهی خویّنهر له بهرههمهکهی بگات و لهلای رهوان بیّ، یان چی تیّدا ئهبوو ئهگهر به چهند دیّریّك كاك مستهفا ماناكهی لهسهرچاوهیهکی زانستییهوه وهربگرتایه و لهپهراویّزدا بینووسیایه. ئهوهتا ئهگهر كاك مستهفا لهو (الحاجز الصوتی)یه شارهزا بوایه ووشهی (كوناودهر)ی بهكار نهئههینا چونکه ئهو (حاجز)ه كوناودهر نابیّت بهلّکو ئهشکیّتهوهو له شدّوهی قوجهکتکدا ئهجمیّتهوه.

دیسان چیر وکنووس ئەلی:"با درك و بهیکولی بهپیّمابچی، با بهفروزریان رمقم کاتهوه" راستییهکهی ئهوهیه بلیّ (بچن) و (رمقم کهنهوه)

٤ (تەزووى خەم ئە گۆرانىي دڭدارەكاندا)

بۆردومانه، خەلكەكە شپرزەئەبن و ئەپەشۆكىن، بە پالەپەستۆ خۆيان ئەكرد بە ژىر زەمىنەكاندا، بۆردمان ھەر بۆردومانە لە ھەر شوينىك بىت ئەم شلەۋان و سەر لىتىك چوونەى تىادا ئەبىت ئىبر با قاھىرە نەبىت شارىكى فەلەستىن بىت، نەو با ئەمىش نەبىت يەكىك ئە شارۆچكەكانى ھەروولاتىك بىت، ج كارىك ناكاتە سەر پىشەكىي كورتە چىرۆكەكە، با سەرى خۆمان بەو شەھە نەيەشىنىن و خۆمان بەوانەوە خەرىك نەكەيىن نەوەكو سەرمان ئى تىك بىچىت) با بىيىنەوە سەركورتە چىرۆكەكەى خۆمان و بىلىنىن: ئىرەشدا قارەمانى كورتە چىرۆكەكە ھەر يەقدانەوەيەكى دىارى چىرۆكنووس خۆيەتى، ئىرەشدا مەسەلەكە ھەر عاشق بوونەكەيە، ئە كورتە چىرۆكى پىشوودا ناوى (شەوبۆ)ى ئى نرابوو، ئىرەدا (نىرگىس).

کاتی خوّی له (هوّلّی مرواری) ههست بهوه ئهکات که ئهبی زوّرتر له (نیّرگس)هوه نریک بیّت، یان روّشنتر بلّیم بوّ سهرکهوتنی (نیّرگس) ههول بدات، له پیشدا ناوی نهبردووه یان نهی ویستوه ناوی بهریّت یان وهکو خوّی ئهلیّت: "دهرفهتی ئهوه نهبوو که خوّمت پی بناسیّنم"، دوای کی بوونهوهی ئهو بوردومانه ئهبینیّت، بهلام هیّشتا ههر ناویرییّت ناوی بیّنیّت تا (نیّرگس) له گیّراوی ئهو نهویّرانه، یان بایلیّین ئهو شهرمه رزگاری ئهکات، سهیربکهی برزانن چیروّکنووس چوّن هونهریّکی نویّی پیشان

⁽¹⁾ السلسلة العلمية، عبد الخالق ثروت، الرقم (٢٦) دار ثقافة الاطفال، دار الحرية للطباعة. بغداد. ١٩٨٤

داین، سەرنج بدەن ئەوەي ئەو كردويەتى بە يېشەكى، ئە زنجيرەي رووداومكاندا دواي بینینهکهی (هۆلی مرواری) دیّت، لهو شوینهوه که ئهوی تیادایه بابلیّین بینایهکی بهرز و (تەلار)ێکە لە چاو خانوبەرى ئەو ناوەدا، لەوێوە ئەروانێتە چىاگەي بەرامبەرى و سەر لووتكەي چياكەي وا دێته يێشچاو كه ئەڵێى (مـروارى)يـەو ئەدرەوشێتەوە، ئنجا بهو ووشمی (مرواری)یهدا خورپهیهك ديّت بهدليداو (هولّی مرواری)یهكهی لهمهر شارى بەغداى دێتەومياد. شەوێك ئەو ھۆڵەدا يەك دوو دەستەخەڵكى تـر دەبينێـت كـە ئەوان بیرورایان وەكو ئەم نیپه(گوٽشەن و لاوەشاعیر)ەكە بـه دوو دڵخوازى راستەقینە ئەزانىت، لە دواپىدا بۆي دەرئەكەويت كە لاي گونشەن نە عەشقى راستەقىنەو نە پهیمانی دلنداری پوللیک ناکهن و مهسهله هاورییهتیی (کوللیژ)هو هیچی تر!! نهگهر سهیری میژووی نووسینی گورته چیروکی دووهم و سیّیهم و چوارهم بکهین، تهبینین ههرسیکیان له سالی ۱۹۷۳ انووسراون، لهوهش زورتری بنووسیایه لهو ساله دا هیشتا هەركــهم بــوو، چــونكه حاللهتەدەرونىييەكــهى يــهكجار يەريّــشانى كردبــوو، ئەمــهم لهمهوبيشتر باسكردوودو بيويستي به دوويات كردنهوه نييه، بهلام شتيكي تر ههيه، ئەمەوى روونى بكەمەوە: ئاشكرايە كاتىك گىروگرفتىك سەردىي مرۆڤىك ئەگرىت و ئەيگوشىت، پەنگ ئەخواتەوە، ئارام ئەبەر ئەو مروقە ھەنئەگرىت، سەرى نى ئەشيوينى و خهوی لی ئهزریّنی و لیّی ئهگاته نهخوّشییهگی دهروونی، لهم حالّهتهدا باشترین شت ئەوەيە كە ھەر قسەورازيك لە دليايەتى ج بەقسە، ج بە نووسين، دەريبريت.

جاری وا ههیه نهو کهسهی که نهو حالهتهداییه، مهسهلهکه نه دهست نهقل و بیرچوونهوهی دهرنهچیّت، قسهورازه شاراوهیهوه نهنیّت وهك کویّرهکانی ئهتهقیّتهوه، نسیتر بهوه نساوپرژینیّکی دلّی نسهگریّت و نساهیّکی نسارامبوونی تسیّ نهگهریّت و نسهیّکی نسارامبوونی تسیّ نهگهریّت و نسهیّتهوه. مین دلنیام که کاك مستهفا نهو سالهدا نهم سیّ چیروّکهی نووسیوه ناوپرژینیّکی دلّی کراوهو نهو باره ناخوشهی تارادهیهك یان بو ماوهیهك نه کول کهوتووه.

لهگهل (نیرگس)ی رممزی مهسهلهکهیدا ئهژی، توانیویّتی گیان بکات به بهری ئهو ووشهو رستانهدا که له گیرانهومی مردنی (نیرگس)دا به کاری هیّناون، ئهومتا ئهنیّ (گفهی زریان ئاگری زستانهمی کرد به خوّلهمیّش).

له کورته چیروکی (ژیلهموّ)دا ئهنّی "چاوم چاوهروانی ئهو کاته بوو که پیّم ئهنیّن، دهرمانی نهخونشیهکهی (شهوبوّ دوّزرایهوه) نهم کورته چیروّکهدا، دوای مهرگی (نیّرگس) نیّرگسیّکی تر له شیّوهی (مندالیّکی خنجیلانهی ناسکوّله)دا ئهبینیّت و بهم بینینه (بوّ یهکهم جار له دوای کوّچی نیّرگسهوه، زهردهخهنهیهك گرتی و دهستی به روومهتهکانی نیّرگسه پچکوّلهدا هیّنا).

له رووی رینووسی زمانی کوردییهوه، سهرنجیکم ههیه، شهویش لهسهر (سهرناوی) کورته چیروکهکهیه، ووشه ی (گورانی) که کهوته حالهتی ثیرافهوه (ی)ی ئیرافهی پینویسته بهلام لهسهر حسابی (ی)یهکهی خوی ناروات شهبی بنووسین (گورانیی خهم) نهك (گورانی خهم). له سالانی پهنجادا، یان باشتر بلیم پیش ۱۶ تهموزی ۱۹۵۸. ماموستا (توفیق وههبی) هات بو دیدهنی ماموستا (نهجمهدین مهلا) له سلیمانی، بهریکهوت من لای ماموستا نهجمهدین دانیشتبووم، که هاته دهرهوه سهری ههلیری دیلی که به گهورهیی لهسهر دوکانهکهی نهجمهدین مهلا نووسراوه (کهشتی نووح) ماموستا وههبی ووتی: "لهرووی رینووسهوه نهو (کهشتی)یه (ی)یهکی تریشی شهویت."

ه قەلەم

لهم كورته چيرۆكەدا دووكەس زۆر ديارن

 دووربینییهی) له یهکیّك لهم كورته چیروّكانهیدا بكردایه، چونكه كه دوو جوّر خهلاك بیون، دوو جوّر ئهنجام دینه پیّش چاو یان ئهوهتا همرچی چوّنیك بیّت به هوّی جوّره بیون، دوو حوّر ئهنجام دینه پیّش چاو یان ئهوهتا همرچی چوّنیك بیّت به هوّی حوّره بیخهمه كهوه خهره گهوره قهلا تمواوئه كریّت یان ئهوهتا به هوی حوّره بیخهمه كهوه لهگهلا ههره هینانی چیاكهدا ئهمیش ئهرمیّت، چروّكنووس له هیچ لهم كورته چیروّكانهیدا باسی جوّری گلا و بهرد و خاك و چهوی چیاكهی نهكردووه و هیچ پی شبینییه كی لهو بابهتانه تیادا نییه، له ههموویاندا ههر سهری سور و واقی ور ئهمیّنیّت، ئهو ههره هینانه ههر به رووداویّکی (لهناكاو) ئهداته قهلهم و هیچی تر. له (ژیلهموّ)دا ئهلیّت الهناكاو دهردیّك له تاعون پیستر و لهرشانهوه سامناكتر بلاوبوهوه". له (تهزووی خهم..) ئهلیّت: "لهناكاو دهردیّك له تاعون پیستر و لهرشانهوه سامناكتر بلاوبوهوه". بلاوبوهوه). له (تهزووی خهم...) دا كه باسی نیّرگس نهكات ئهلیّ: "خوشم سهرم سورماوه، ههمووی به چاونوقاندنیّك زینده به چال بوو"، له سیّ ویّنهو ریّبواریّکی ماندوو) ئهلیّ"كیّ چاوهروانی نهمهی ئهكرد." لهم كورته چیروّکهی (قهلهم) یشدا ماندوو) ئهلیّ"كیّ چاوهروانی نهمهی مهکرد." لهم کورته چیروّکهی (قهلهم) یشدا

کاك مستهفا وهك چیر و کنووسیکی رو شنبیرو شارهزا، ئهبوایه پیش ههرهسهینانی بهفری سهر چیاکه ئهمووستی بو نهو پاستییانه رابکیشایه که دوای ههرهسهینانهك بو ههندیکیانی راکیشاوه، دهنا ههمووشتیک بردنهوه سهر (لهناکاو!) و (سهرسوپماندن!) جگهلهوهی که (دهرده دهروونی)یهکه ئالوزاوتر دهکات، هیچ رادیکی تر نادات.

ئنجا با بیّینه سهر لایهنیّکی تری شهم کورته چیروّکه، توند شهتهکدانی پیشهکییهکهی به دهوری شاعیرهکهی هاوریّیهوهو گهرانهوه بوّ لای شهو ده لاّلهی که له نهبوونی و دهستکورتیدا پالتوّکهی دابوویه، بوّی بفروّشیّت تهکنیکیّکی نایاب و کهم هاوتایه.

چۆن شاعیرهکه (دری به خهنکهکهدا، ههناسهی سارد و رهنگی ژاکاو، بی هیّز و لیّوبهبار، به لاّم چاوهکانی گهش) چۆن به تورهییهکهوه دهستی بو پالتوکهی برد، لیوبهبار، بهلاّم چاوهکانی گهش) جوّن به تورهییهکهوه دهستی بو پالتوکهی بهرباخهانی بهرباخهانی بهرباخهانی پالتوکهیاگرد، فهانم باندانیکی ای دهرهیّنا) چوّن ووتی "کاکه من نهمهیانم بو فروّشتن

نهناردووه)، (ئهمهیان ههرگیز نافروشم...) سهیری ئهم ویّنهو تابلوّیانه ئهکهیت و به ووردی ئهیانخویّنیتهوه، رهنگی دهم و چاوو تهپهی دلّ نهك لهگهل ههموو رستهیهکدا بهلکو لهگهل ههموو رستهیهکدا بهلکو لهگهل ههموو ووشهیهکدا ئهگورریّن، ئهو ههلّمهت بردن و راپسکاندنی قهلّهمه لهگهل ئهو ههموو بیّهیّزییهدا دیمهنیّکی سهیرت دههیّنیّته پیّش چاو با هیّزی لهشیش نهمیّنیّت، بهلام هیّزی بروا بهخوّبوون و بریاری قهلّهم نهفروّشتن، واپالی پیّوهئهنیّن نهمیّنیّت، بهلام هیّزی بروا بهخوّبوون و بریاری قهلّهم نهفروّشتن، واپالی پیّوهئهنیّن (نه ههناسهی سوار و نه رهنگی ژاکاو)ی لهبیر نامیّنیّت، دیمهنی ئهو قهلّهمه دیمهنی ئهو تیرانه بهدهست کوردهگانیه وه دیّنیّته پیش چاو که گهزنهووّن له گهشتهکهیدا باسیان ئهکات، (دریّری تیرهکانیان گهزونیویّك بوو، تیرهکانیان ئهوهنده گهورهو قورس بوون که ئیّمه له باتی کورتهرم بهکارمان نههیّنان). ئهو قهلهمانه چهند ئازاو بهریّزن که پیاو به بینینیان قسهکهی (گوران)ی شاعیری دیّتهوهیاد، ئهو قهلهمانه چهند ئازاو پیروّزن که پیاو به بینینیان قسهکهی (گوران)ی شاعیری دیّتهوهیاد که له شینی پیرهمیّردا ووتویهتی: "خوای گهوره گهایی لهپیّش چهکا، لهسهرمتای داهیّنانی ههستیا، پیرهمیّردا ووتویهتی: "خوای گهوره گهایی لهپیّش چهکا، لهسهرمتای داهیّنانی ههستیا، بیرهمیّردا ووتویهتی: "خوای گهوره الهای له اله الاالله بنووسه، ووتی: قسهی جوان بنووسه، اوهری راست بنووسه، اشهد آن لا آله الاالله بنووسه، ووتی: قسهی جوان بنووسه، باوهری راست بنووسه، اشهد آن لا آله الاالله بنووسه، ووتی: قسهی جوان

لایمنی سکیمم لمم کورته چیروّکهدا ئهوهیم که کاك مستمفا بهیمك دوو رسته توانیویّتی زوّرشت بلّی، توانیویّتی نهبوونیی هاوریّکمی بخاته خمیالیّکی بمرزهوه، یان دیمهنیّکموه که رهنگمکانی ئموهنده دیاربن خمریك بن لهویّنمکموه بیّنمدهرهوه و هاواربکمن. سمیر بکمن ئملیّ: "نان لم هوولیّنمیا نمماوه، بملاّم هیوا لم دلّیا همر سموزه" بنزانن بمو چمند ووشمکممه چ ویّنمیمکی گرتووه. (ماروّن عمبود) لم هملسمنگاندنی (ننزار همبانی)دا ئملیّ: "ننزار وهك (جریر) شیعرمکانی شیرینم، بملام خمیالی ننزار بمرزتره، چونکه بم ووشمیمك ویّنمیمك ئمگریّت کم خمالکی تر بم قسمیمك ئمومیان پی ئمکریّت".

له رووی زمانهوه، له دوادیّری لاپهره (۷۸)دا (شاعیریّکی ئهشکهنجهدراو) نووسراوه، لام وایسه راستییهکهی ئهوهیسه بووتریّست (ئهشکهنجهکراو) چونکه کیورد ئهنیّت"ئهشکهنجهم مهکه" یان "فلانهگهس ئهشکهنجهی کردووم". من وام بیستووه.

٦۔ لمناسوی جاومروانیدا

جير ۆكنووس هونەرمەندانىه ئىهم كورتىه چيرۆكەي دارشتوه مەبەستى سەرەكى لێرهدا دەردێکه له کۆمەلگای کوردەواريي خۆماندا وەکو گەلێك کۆمەلگاي تـر، يەرچاو ئەكەويىت، ھەندىك خوينىدەوار بە دەموپلىكى بەروتيادا ھەئتۆقيوەوە خۆى وا ئەنوپنى که هونهر خواههوپشتی هونهرئهگریت و به نهنگی ئهزانیت، که ئافرهت دهورهوپهریز بوهستێت و نهيهت شان بهشاني پياو لهم مهيدانهدا بهشداربێت و خوٚي بنوێنێت، ئيتر هەر ئەوەندە كىژۆكى تازەپىڭگەيشتوو ئامادەيى بىشاندا، بە گەرمى ھاتەپىشەوە، يەكنك لهو ههنده خوێندهوارانه له شوێني خوٚيهوه لێي ئهچێته پێشهوه، هـهزار و يـهك دروٚي وهك ليژنهدار بو هه لنه چني، به چل دهم پيروزبايي ئهو ئازايهتي و چاونه ترسييهي لي ئەكات، كە چۆن كۆتوزنجىرى كۆنەپەرستىي پچراندوەو بەرگى دواكەوتنى دادريوەو بهوپهری سهربهستییهوه هاتوته مهیدانی هونهروجوانییهوه، بهلام که پاش ماوهیهك بۆى دەركەوت ئەو كيـرْه خۆراكى ئەو نىيـەو ملى بۆنادات، ھەر ھەمان ئـەو ھاتنـە مهیدانی هونهرموه ئهکاته بهنگهو دهستکهلای دهست بو ناوزراندن و سووك كردنی، له جاوتروكاندنيكدا ئەو ھەموو بيدا ھەلدانە ئەبيتە لى خوينىدن، يان وەكو (سەناريا)ى قارهمانی کورته جیروّگهگه له ئهنجامی تاقیکردنهومیهکی دوورودریّرْ و تالی خوّیدا ئەڭى: ''ھە نە خۆى نزيك ئەكاتەوە، وا تى ئەگەى بەو ھەموو ووشە رازاوانەيەوە فریشتهیه، به لام ئهوهندهی یی ناچیت، ییستی مرؤفایهتییهکهی لهبهر دائهمالری و له پێستى گورگيكدا دەرئەكەوێ، ئەمجا كە ئەبينێ بەرخەكەي بەرامبەرى بۆخواردن دەست نادات، ئەرشىتەوە، چى شتى ناشىرىن لە فەرھەنگە شاراوەكەيدا ھەيـە ئەيخاتـە يال سُهو كهسه." ديسان سُهلْيت:"لهومش سهيرتر، خيزي باسي هونهر و جواني و سەربەستىت بىۆ ئەكا، كەچى كە داوەدەزوەكەي نۆوانتان دەتىرازى، يەكەم كەسە تەنانەت ھاتوچۆى ئەو كچە بۆ پىشانگاكان و بايەخ دانى بە ھونەر و تېكەلاوبوونى بە هونه رمه ندان و رووناكبيران، ئەكات بە بەلگەيەك بۆ سەروپۆتەلاك شكاندنى و ليّداني." ئــهو تــاقــى كردنــهوه قولــّه ئهوهنــده كــارى تخشــهكات، ئهوهنــده ئــه دلّـو دهروونيــدا كهلهكهبووه، تهنانهت ئهگهر (سـهناریا) (یهكـهم جاریشی بیّت ههست بــه لیّـدانی دلّـی بکات، یهكهم جاریش بیّت ههست بــه لیّـدانی دلّـی بکات، یهكهم جاریش بیّت لهناخهوه، بـه ههموو سۆزیّکهوه یهكیّکی خوّش بـویّ،) هی شتا ههر رارایهو تاقیکردنهوه قولهکانی ههموو ساتیّك ئهچنه بـن دهســتییهوهو ئهچـرپیّنن بــه گویّیــدا؛ ئــههوه چــی ئهكـهیت، نهكـهی تــوخنی بكـهویت، ئــهمیش گورگیّکـه وهكــو گورگـهكانی تــر ال سـهناریا)ش وای ای دیّـت روّری دهجار ســی و دوو بــه دلّـی بـکات، ساتیّك گوی لهبانگی دلّی و ساتیّکی تــر گوی لـه بـانگی تــاقی کردنـهوهكانی بگریّت، لـه ئهنجامیشدا پی بهسهر ئهو دلهیدا بنیّت که بوّ(یهکهم جار ههستی بـه لیّدانی ئهکرد" و بیشیّلی٪!

بیّینهوه سهرموکاری کورهی دلّدار، نهمیش دوای (سیّ سهعاتیّك) چاوه پوانی (دهستی بخاته سهر ستیّرنی ئۆتۆمۆبیلهگهی و سهری بنیّته سهر)، گۆتره تهقلهبازهگهی خهیالیش همرجاره (گهلایهکی ههلوهریو) یان (ئاوازیّك)، وای نی بكات بداته شهقهیبال و به ئاسمانه بی سنوورهگهی بیرهوه رییهگانی شهم دلّدارییهدا، بگهریّت، له بیره وه رییهگهده به به به بیده به بی سازورهگهی بیره وه رییه بیره وه رییه کی تر، لهشی لهگهال ههموو بیره وه رییهگهدا لهخوشیدا میرووله بکات، تا دیمهنیّکی ناخوش، نوفرچیکی لکههگریّت و بهده م نوفرچهگهوه ئهگهریّتهوه لانهی لهش، نهوسا دیّتهوه سهرخوّی، که هاتهوه سهرخوّی هیچ تاوانیّك ناخاته پال (سهناریا) و لهگول کالرّی پیخالیّت، بهلیّو گلهیی لهو گورگانه نهکات که همموو جاریّك (سهناریا) باسیانی بونهگرد، بویه شهلیّ: "نهشیّ به پاستی منیشی وهك نهوانی تر سهیرگردبیّت، یان نهبیّ نه و جانهوه رانه دلّیان وارهش کردبیّت که له ناستی کهسی تر سپی نهبیّتهوه" نهم جوّره بوّچوونه ی جاریّکی تریش کردبیّت که له ناستی کهسی تر سپی نهبیّتهوه" نهم جوّره بوّچوونه ی جاریّکی تریش کیش ئیستا ههردیّت به خهیالدا.

ئەم دەردە ئێستاش ئەناو ئێمەدا نەك ھەر بۆ ئەو لايەنىەى كە كراوە بە بناخەى ئىمم كورتە چىرۆكە بەئكو بۆ زۆر لايەنى تىرى ژيانىش بلاوە. شايانى باسە كە چىرۆكنووس ئە دوادێـرى كورتـه چىرۆكەكەيدا، ھونەرمەندانـه، كارێـك ئـەكات كـه

ووتهکهی (ئیرازموس): (تا ژیان مابیّت، هیواش ئهمیّنیّ)، نهك ههر له گویّی كورهدلدارهكهدا، بهلّكوله گویّی ههموو مانا بزرنگیّتهوه.

له رووی زمانهوه (بیّزاری له لهشیا کهوته میّروولهکردن) نابیّت نهوه بیستراوه ئهوهی بیستراوه دروی که (لهش) له (خوّشی)دا میّرووله نهکات، ووتراوه: (لهشی له خوّشیدا میرووله ئهکات.) واته نهوی میّرووله نهکات (لهش)ه نهك (بیّزاری) . (لهش)هکهش له خوّشیدا نهك لهبیّزاریدا.

٧. جەژنىكى ئەرخەوانى:

ئهم کورته چیروّکه له نهیلوونی ۱۹۸۰ له سلیّمانی نووسراوه، سهرهتایهکی پایزی ماتهم، تیّکهل به یادی رووداوه میرژوویییهگانی نهو مانگه، پهپووله پایزه بهو ههموو سوکهلهیی و نهرمونوّلییهوه خوّی نهکات به حهوش و ههیوانی مالانداو له قوژبن و پهناو پاساردا خوّی لوول نهدا، نهگهر ههر به ناستهمیک دهرگای ژوور، درزیّکی تیّکهوت، نهم به خشپه خوّی نهکات به ژوورداو گهرانهوهی لهسهفهری یهکسالهی خوّی نهخاتهوه یادی ههموان، چیروّکنووسیش به پهپووله پایزهی، پایزهبرادا نهروانیّت، نهخاتهوه یادی ههموان، چیروّکنووسیش به پهپووله پایزهی، پایزهبرادا نهروانیّت، لهگهل نهو روانینهدا نهمیش سهفهره یهکسالهکهی خوّی و چهند هاوریّیهکی دیّتهوهیاد، بهلام نهمان ههر یهکهیان بهخشپه خوّی نهکردووه به مالی خوّیدا بهلکو وهکو شیرکوّی هاوریّی نهلیّ: "پییش نهوهی گولهباخهکهم بوّن بکهم، پاسهوانهکان کودمیانه دهریّ و له بیابانیّکی چوّلی دوور فریّیان دام. "

لیّرهدا هونهر ئهوهیه که هاورپیّکانی ههر یهکه باسی گیروگرفتیّک ئهکات له هینی ئهویدی ناچیّت، به لام همموو گیروگرفتهکان لهیهک سهرچاوهوه سهریان ههلّداوه که ئههویش ئهنجامی سهفهره یهکسالهکهی ئهمانه. دیسانهوه هونهر ئهوهیسه که چیروکنووس ئهوگیروگرفتانهی وهکو ئهنجامیّکی سروشتیی دوای سهفهریّکی لهو بابهته باس کردوون، بوّیه وهکو کاریّکی سروشتی دینهپیّش چاو، سوالّی بهزهیی پیادا هاتنهوهی نهکردوه، بهلّکو لهو ههزارهها گیروگرفتانهی دوای سهفهرهکه ههلّی براردوون و دهست چنی کردوون. به پیّچهوانهی ههندیّک چیروکنووسهوه که به خهیال بهسهرهاتی ناخوّش بهسهر پالهوانانی چیروکهکانیاندا ئههیّنن بو ئهوهی به خهیالی

خۆيان بەزەيى خوێنەر راكێشن بە لايانداو لەو رێگەيەوە ئاڧەرين بكرێن و بەوەستايان بدەنە ڧەڵەم.

لهم كورته چيرۆكى (جهژنى ئەرخەوانى)يەدا له پال كارەساتەكانى (بايز و هاوار و شيركۆ و ئارام)دا ديمەنىكى پر ناسۆرى تريش ئەبىنىن (ديمەنى ئەو لاوانەى لە ناو ئۆتۆمۆبيلىكى سووتاودا ھەئئەقرچىن) چونكە ئەمىشيان ئەگەر باش لىلى ووردبىنەوە ھەر لە ئەنجامى سەفەرە سال خايەنەكەوە ھاتووە.. (ھەرچواريان، چاويان برييە يەكتر، ھەر بەچاو لە يەك گەيشتن، ئەو بىيرەى بە مىشكىان ھات يەك سەرچاوەى ھەبوو.) بەلاى منەوە ھەر ھەمان سەرچاوەيە كە كارەسات و تەنگوچەلەمەكانى (بايزوھاورىكانى) لىرو ھەلقولاون.

سهرنجی گفتوگوی بایز و هاوریّکانی بده، سهیر ئهکهیت ههریهکهیان لهگهل ههر ووشهیهکدا تالاویّك ئهنوشی بهلام لهگهل ئهومشدا توزقالیّك هیوای ماوهو به تهمای تیلماسکیّك تریّی ئومیّده، کهچی ئارام که بهلای منهوه چیروّکنووس خوّیهتی که بهدهم توتوّموبیل ئاژووتنهوه قسه لهگهل خوّیدا ئهکات، تهنانهت گلوّپیّکی کزیش له دهرونیدا ههلاناگیرسیّت، ئهوهشی که به برازاکهی ئهلیّت "دلّنیابه بهم زوانه باوکت دیّتهوه" یان که ئهلیّ: "ئهبی گری دهروون... هتد بکهم به زهردهخهنه،" پیشهکی خوّی بو مندال خهلهتاندن بریاری داوه وابلیّ، دهنا ئومیّدیّکی نییه له دلّدا چهکهرهی کردبیّت. به پیچهوانهی کورته چیروّکهکانی ترهوه، به تایبهتی که قارهمانهکه یهقدانهوهی خوّی بیّت ههمیشه ههر گهشبین بووه، رهنگه ئهم ههلویّستهی ئیّستای لهبهر ئهوهبیّت که جاروبار مروّقی عاتیفی بوّ باوك و براو برازا زووترو زوّرتر دلّی پـپ ئهبیّت، وهك بوّ خوّی و مال و مندالی، زیاتر سهری دنیای ای دیّتهوهیهك و درهنگیر ناسوّی گهشبینی خوّی و مال و مندالی، زیاتر سهری دنیای ای دیّتهوهیهك و درهنگیر ناسوّی گهشبینی بهدی نهکات.

ئێستا با بگوێزينهوه بو لايهنێكى ترى ئهم كورته چيروٚكه، سهيرى هێـز و پێـزى ئهم رستهيه بكهن، (ههنگ له گوڵه باخ دابـرين بـاجێكى گرانـه" ئايـا ئهمـه لـهو قسانه نين كه به كهمترين ووشه زوٚرترين مانا دهرئهبرن؟!.

(بایز، گۆڤارهکهی دهستی داناو جگهرهیهکی داگیرساند، لهگهل گری چهرخهکهیا بیرهوهرییهکانی وروژان.) ئهم وردبوونهوهیه له کردار و ههنسوکهوتی مرۆڤ که چۆن ئهبینته هۆی کارپی کردنی میشك تا وای لی بکات دهست بکات بهخهیال کردنهوه یان بیرهوهری هینانهوهیاد یان بیرکردنهوه که بهمانه ئهنین (کرداره ئهقنییهکان)، ئهنیم بیرهوهری هینانهوهیاد یان بیرکردنهوه که بهمانه ئهنین (کرداره ئهقنییهکان)، ئهنیم وردبونهوهیه به سهلیقه لای ئهدیبینکی هونهرمهند سهر ههننهدات و شتهکهش ئهگهرینتهوه بۆ ئهو نزیکی و خزمایهتییهی لهنیوان ئهدهب و دهرونداههن، لهم رووهوه فروید راستئهکات که ئهنی: شاعیران زوّر پیش من (لاشعوریان) دوّزییهوه. من که ئهم رستهیهم خویندهوه: "لهگهل گری چهرخهکهیا بیرهوهرییهکانی وروژان." یهکسهر رکچه شخارته فروشهکه)ی (ئهندرسۆن)ی (نووسهری دانیمارکی)م هاتهوهیاد که چوّن کچوّنهیهکی پیخاوس له جهژنی سهری سالدا له پهنادیواریکدا لهسهرما و لهبرسیتیدا کچوّنهیکردبوو، دهنکه شخارتهکانی یهك به دوای یهکدا دائهگیرسان، لهبهرگری خوّی گرموّلهکردبوو، دهنکه شخارتهکانی یهك به دوای یهکدا دائهگیرسان، لهبهرگری ههر دهنکیکدا به خهیال شتیکی خوّشی ئهدی، تا دوادهنکی سووتاند ئیبر لهجیّی خوّی همر دهنکیکدا به خهیال شتیکی خوّشی ئهدی، تا دوادهنکی سووتاند ئیبر لهجیّی خوّی بهدهم ئازاری برسیّتی و سهرماوه ووشك هههات و رهق بووهوه.

له رووی زمانهوه (پلاوو قهیسی و شله قاورمه) ئهو (قهیسی)یه پیویست ناکات چونکه له شلهقاورمهکهدا، قهیسی ههیه و ههتا ئیستا ههر (پلاوو شلهقاورمه) بیستراوه، ئیتر ئهم قهیسی هه کویوه خوی ههلقوتانه ئهو شوینهوه.

"پێی به بهنزینانا) ئهمه راستهو ئێمهش ههروامان بیستوه نهك وهك دێـړی سێیهمی لاپهږه(۷۷) که ئهڵێ (پێی بهسکڵیتهرا، نا) ئهمهیان هێشتا باو نییهو ئـموی تریان خوشتر دێتهگوێ.

٨ مهلهكان بهرهو كويستان ئهگهرينهوه.

ئهم کورته چیر و که خنجیلانهیه لهوانهیه که شارهزایی دهروونی و دیمهنی دهروونی و تاکنیکی نوی و دیمهنی دهروونی و تاکنیکی نوی و دهستیتی تیادا کوبوونه تهوه. عهسریکی روزگاری به هار له شاریک لهو بیابانهدا، ههوالیّکی ناخوش، ئارامی لهبهر ههلئهگریّت، ئهچیّته دهرهوه بو ماوهیهک، لهسهرهتای گهرانهوهیدا بو مالهوه چیروکه که تهواو ئهبیّت، بهلام لهم ماوه کهمهدا توانیویّتی دیمهنیّکی زور گهوره و رهنگاورهنگمان پیشان بدات. له

رۆزێك بێش ئموەوە، بەدەست ھەواڵى لە ناكاوى گرتنى كورەكەيەوە ئەينالاند، بەو ۋانەوە ئەتلايەوە تا ھەستى كرد(ئەگەر نەچێتە دەرەوە، لەوانەيەبخنكى) ھێشتا لە سەرەتاى گەرانەوەيدابوو، چىرۆكەكە تەواوبوو، چۆن چوونە دەرەوەيەكى ھەڭكەوت و لەباربوو وا ئەم چىرۆكەى تىيادا ھاتەدنياوە، لە ھەمووى دىيارتر چەند باوكێكى راستگۆيە لەگەل حالەتە دەرونىيەكەى خۆيدا، چۆن ئەو ھەواللە لەبالى داوەو چۆن زوخاوى پى ھەلرشتوە بى پێچ و پەنا ھەمووى ئەلێت، خۆى ووتەنى (ئەمەوى خۆم وابىشان نەدەم بەلام ناتوانم فێل لەخۆم بكەم، دەسەلاتم نىيە) بەلاى منەوە مەزنى ئەم كورتە چىرۆكە لەوەدايە، چونكە وەكو باوكێك ھەست ئەكات (گيانى خەرىكە شەقارشەقارئەبىق) (منال پارچەيەكە لە جگەرى مىرۆڭ و يەكجار شىرىنە!) دئنيام شەقارشەقارئەبىق) (منال پارچەيەكە لە جگەرى مىرۆڭ و يەكجار شىرىنە!) دئنيام ئەوانەى كە باوك نىن ناتوانى لەو حالەتە بگەن و ئەلێن:

نه ئەبوو باوكەكە وا رەشبىن بى، ھەقيانە وابلىن چونكە لەو دنياى باوكىتىيەوە دوورن لە لايەكمومو، لەلايەكى تريشەوە رەنگە ھىچ حسابىكىان بى دواپى ھىنانى كورتە چىرۆكەكە نەكردووە كە بەچ گەشبىنىيەكەوە كۆتايى دىت.

هونهر نییه پیاو واخوّی دهرخات که گهشبینه، بهلکو هونهر ئهوهیه یهکیّك له ناو زامهکانی خوّیدا سووربکریّتهوه، سویّی ببیّتهوه، ئازارهکانی خویّنی جگهری بخوّنهوه، ئنجا لهگهل ئهوهشدا ههر گهشبین بیّت.

گیشه ی خوی و کوره که ی لهم چوونه دهره وه کهم خایانه دا، تال تال شینه کاته وه، همر به وه شه وه ناوه ستیت لهگه ل کیشه ی نمرده لان و باوك و دایکی نمرده لانیشدا نه ژی، به شینوه یه کی مروفانه ی وا که (همستی ئه کرد به رهبه ره خهمه کانی سه رد لی پچووك نمینه وه وه خهمه گهوره کانی نهم خه لکه دا نه توینه وه.) فه رموو نه گه رباوکه گه شبین نه بینت چی وای لی نه کات، نه و هه سته پر سوز و پیاوه تیبه ی ببینت و ای نمه جگه له وه که به سه لیقه نه و حاله ته ده روونییه مان بو ده رئه خات که مروف ده ردوخه فه تی تر نه بینیت و ناو پرژینیکی دلی نه کریت و ناو پرژینیکی دلی نه کریت و گیانی له خوبردنی به رزئه بینته وه، پیشینان و و تویانه (مه رگ له گه ل ناوه لان خونه د.)

ئێستا سەيرێكى ئەو نەخشانە ئەكەين كە بە ووشەكێشاونى.

(ئـهو رۆژنامانـهى ديـواره سـاردهكهى ئـهم لاولاى و بهرامبـهرى پيداپۆشـيبوون، ديرهكانيان لهبـهر چاوى گـهورهبوون تـا بوونـه مانـشيّتيك: كورهكهت گـيراوه!)، ئينجا بابزانين چـهند ووردو لهسـهرخۆ گـهراوه بـۆ ئـهوهى (دار عهسـا) يـهك بداتـه دهسـتى خهيال بۆ ئـهوهى شتيكى يا رووداويكى بهينييّتهوه ياد، ئيّمه ئهزانين كه رووبار ههميشه له جوولهو سهفهردايه، بهمه ياريدهى خهيالى ئهدا كه بلّى: (لـه كاتى لـه دايـك بـوونـى دليّـرا لـه سـهفهرداوم) ئـهم سـهفهرهش حهفده سـال لـهوهوپيّش بـووه. چـۆلهكهيهكى تهرمبوو ئمكاته (دار عهسا) و ئهيداته دهست بيرهوهرى، بۆ ئـهومى بيتهوه بـيرى كـهبلّى: (ئهم بهيانييه شاعيريكى هـاوريّم لـه بيابانـهوه، بـه گهروويـهكى تاسـاوهوه بـه تهلـهفۆن هموالى چۆلهكه بالكراومكانى شارى ئى ئهپرسيم.)

با سەرنجێکی تریش لهم کورته چیرۆکەبدەین، ئهو باوکه که ئهو ههموو دەردو ئازار و ئەشكەنجەیهی خۆیمان بۆ ھەئئەرێژێت، ھەر ئەو باوكەیه که له دواییدا دەسته پچكۆلەكانی (ئەردەلان) ئەخاتە دەستییهوەو به خەیال وائەزانی مندالیی (دلیّر)ی کورپیهتی، به (پیکمنینهوه!) تەكان ئەدات و ئەروات، تكایه جاریّکی تریش چاو بهو كورته چیرۆكەدا بخشیننهوه، ئەو باوكەی كه (لۆژلۆژ بەرەو پردەكەی پشتەوە كشا، تاو تاو وەك خەو ببینی دەستی بەگریان ئەكرد) ھەر كە (ئەردەلان)ی دوای نەختیك دی، چۆن (خەمەكانی سەردیی پچووك بوونەوە) تا وای یی ھات، به پیکمنینهوه تەكان بدات، نەك ھەر ئەوەندە بەلگو ئاواتیکی گەورەتر لە ئاسۆی خەیالیدا گزنگیدا، بەولىدادى گىزنگ دانىه تىنى گەشىبىنى زىاتر گەراپىه دەمارەكانىيىھوە، بۆيە ووتى: "واديارە مەلەكانىش بەرەو كويستان ئەگەرینەوە".

ئهگهر دواجار له رووی زمانهوه سهرنج لهم کورته چیر وکه بدهم ئه لایم و حیلهی چاوت ئه دا). ئه مه لهلایه که له لایه که داوت ئه دا). ئه مه لهلایه که له لایه که ترموه، (وه ک بو سهیران چووبیت، یان له گه شتی قوتابخانه بیت)، ئه م (له گه شتی قوتابخانه بیت)ه دارشتنیکی خومالییانه ی زمانی کوردی نییه، ئیمه به کوردی ئه نه که شتی شاره زووره یان (وه ک له گه شتی شاره زوور بیت)،

(وهك لـه گهشتى گـهرميان يـان هـهورامان بيّت) واتـه قوتابخانـهى ناوچـهيهك يـان هـهريّميّك نييـه تـا بلّيّين (وهك لـه گهشتى قوتابخانـه بيّت) بوّيـه ئـهليّم زوّرتـر لـه ومرگيّرانيّكى كتومتى (رحله مدرسيه) يان (سفره مدرسيه)ى عهرهبييهوه نزيكه.

۹۔ (پردی ومنهوشه)

نیازم نییه زور لهسهر ئهم کورته چیروکه بنووسم، چونکه له رووی تهکنیك و هینانه بهرچاوی دیمهنهکان، ههمان شیوهی کورته چیروکی (ژیلهموّ)یه، لهوی قارهمانی چیروکهکه، داستانیکی (بابلی)ی بهدهستهوهیه که کردویهتی به داردهست و دارعهسای دهستی بو بهرچاوخستنی رووداوهکانی ناو کورته چیروکهکه، لهم کورته چیروکهشدا (روّمان)یکی بو ههمان مهبهست بهدهستهوهیهو ئهیخوینیتهوه، له سهرهتاشهوه پیش ئهوهی (روّمان)هکه بخوینیتهوه، ووشهیهك ووتهی دهمی یهکیك، پزیسکی چهخماخیك، زرهیهکی تهلهفون، ئهکاته ئهو (دار عهسا)یهی له کورته چیروکی پیشوودا باسمان کرد.

ئەوەى كە ئىرەدا بەپئويستى ئەزائم بىخەمە بەرچاوى خوينەرى خۆشەويست دووشتە: يەكەم پالەوانى چىرۆكەكە گەيشتە ئەوەى كە ھىچ رقىكى شەخسىى ئە (دلخواز) ئە دلادا نەمئىنىت، بەلكو رقەكەى ئە دوژمنان و چەوسىنەرانى ئەوسەردەمە بىت، كە ئىرەدا وا ديارە دەورى پاشايەتىي پىش ١٤ى تەموز ١٩٥٨ى مەبەستە.

که بهمه چهند پلهیهك لهبهر چاو بهرز ئهبیّتهوهو ئهگاته ئهو رادهیهی ژیرانه بیربکاتهوه، بو ناوهروّك بگهریّت نهك بو تویّکل، شهری لابهلایی بو خوّی نهنیّتهوه بو ئهوهی زوو بگاته ئامانج، چونکه شهری لابهلایی و پهیداکردنی کیّشهو بهلای لاوهکی، چهواشهی ئهکات و مهبهسته سهرهگییهکهی لهبیر ئهباتهوه، که دیاره ئهم ژیرانه بیرکردنهوهیه بو ههموو کات و زهمانیّك، بو ههموو سهردهمیّك پیّویست بووهو پیّویست. همر لهبهر ئهوهشه که بریار ئهدا دلّخواز ببینیّت و له گول کالتری پی پیویسته. همر لهبهر ئهوهشه که بریار ئهدا دلّخواز ببینیّت و له گول کالتری پی نمویست، تا رئاسوّی گهم و (ناز)ی ئهو به یهك بگهن، تا ئهو پردهی ئهم شیش بهندهکانی به خهم و پهوزاره بنیات ناو دلّخواز نهیهیّشت بهسهریا بروات، ئیّستا به گولهوهنهوشه) بو ئاسوّی کوری بچنیّت. دیسان وهك به ئاسوّ بنیّت: "دلّنیابه که پردی خهمت بو ئهکهم به پردی وهنهوشه" جا دووهم شت که ووتم به پیّویستی ئهزانم

بیخهمه بهرچاو ئهم ووشهی (ومنهوشه)یه که لیّرهدا هه لّهیهکی هونهری دیّته بهرچاومان، هه لّهکه زورزور زمقه، رمنگه کانی باش دانه ناوه، چیروکنووس ئه لیّ: "پردی خهمت بو ئه کهم به پردی ومنهوشه"، که ومنهوشه خوّی نیشانهی خهمه، نیشانهی (مل که چی) و خاموشییه، ههمیشه خهفه تبار و خومپوشه که دیاره ئه و مهبهستی پردی ئال یان پردی سوربووه.

پيرەميرد ئەلى:

چنوور بو زولفت لوول و پهشیوه وهنهوشه مل کهچ خالی لای لیوه گذران ئهنی:

گبانی من بو ئەلی وەنەوشە بەرۆشە

که له ژیر سیبهری تووترکا خاموشه

۱۰ روشپؤشیکی جیهانی چوارهم

ئهم کورته چیروّکه، پیش ههموو کهسیّك، لای چیروّکنووس، لهوانی تر پهسهندتره، ههر بوّیهکه ناوی کوّمهنه کورته چیروّکهکانی له دوو بهرگی کتیّبیّکدا، بهو ناوهوه ناوناوه.

دوای ئموه خویّنمرانیش، که له خویّندنمومیان ئمبنموه، زوّرتر (رمشپوش)هکه له خمیانیاندا ئممیّنیّتموه، چونکه وا دیاره زیاتر گاری تیّکردوون، ئممه بهلای منموه لمبهر ئموهنییه که لمتکنیك و هونمری ئمم لموانیتر بالاتر بیّت چونکه بوّ (نیان)ی قارممانی چیروّکهکه همرهممان شیّوهی (لمخوّ هماهیّنجان) یان وهکو بلیّین (الاستباگ من الرّات)ی بهکار هیّناوه، بهنّکو لمبهر ئمم هوّیانهی خوارهوهیه.

جاری له پیش همموو شتیکدا (دلداری)یهکهی ناو ئهم کورته چیروّکه دلدارییهکی دانسقهو نهوازهیه، ههر چهنده له سهرهتادا (نیان) کچیکی ئاسایی بوو، له مهیدانی دلداریدا وهکو زوّر کچانی تر بیری ئهکردهوه. (من له سهرهتادا ئهمویست بمکات به ئهستیرهیهك، له تهنیشتیا بدرهوشیمهوه، به جووته بکشیّین تا له چاوی خهلکی وون

722

دەبيىنىن) بىملام (شوان) جىۆرە لاويكىي تازەپى گەيىشتوو و خاومنى بيروباومرو رۆشنبیریکی نوی بوو، ئەپویست (نیان) بەرەو ریگەیەکی راست و ئامانجیکی بالا سات، ئەوەتا (نيان) ئەڭى (بەلام ئەو بەرەو ژيانىكى نويى ئەبردم، واي لىكردم، چېژ لە خويندنهوه ومرگرم، فيري خوشهويستيي راستهفينهي كردم).

ئەمە لە لايەك، لەلايەكى ترەوە، لە وولاتى ئيمەدا ھەر وا باوبووە، كورە دلدارەكە خوّى پەرىنشان و دىنسوتاو پىشان بىدات و لەبەر كچە بمرىنت و لىنى بپارىتمومو نازى قبولْ بكات، له فۆلكلۆرى گوردى و لـه شيعريشدا ئەمـهمان زۆر بيستوەو خوێندۆتـەوە، ههر کوره بوّ کچه شیّت بووهو (سهر بهر دهبازی ریّته)ی بوّ ووتووه. نُمگهر کچه خوانه خواسته دنی گهردگرتی، کوره پێی ئهنێ: "ههرزه گوێيم کرد ههرچیم ووت، وا ئهو حِلْکهم به فرمێسك شت" به لام لهم كورته چيرۆكهدا كه كچه دان بهو ههموو سۆز و پەرۆشىيەدا ئەنى ئەمە وەگو شىتىكى نوى دىتە بەرچاوى نەك ھەر كوران، بگرە کچانیش، لای کوران چونکه قسمکان پر ئاواز و سۆزن و دانپیدانانیکی خوشمو ختووکهی فیزیان ئهدا، لای کجانیش، لهبهر ئهوهی راستگویی و له خوبوردن و ئازايەتىي تىدايە، كە ئەمانە ئەبنە مايەي لە خۆشىدا رەنگ سوور ھەلگەرانىدنيان، ئەوەشمان بىرنەچىت كە (نيان) ئەوەنىدە دىلى بە خۆشەوپىستىيەكەي خۆش بوو، ئەو ناوی (سەرەخۆرە)یەی كە دايكى ناوى لى نابوو و بووبوە(گریپهكى دەروني) له دليدا، ئەويش نەماو رەوييەوە.

ئەمىه مژدەيمكى خوش و رووناكى يسەكى ئىممرۆو داھاتووە، كىم كىچانى كورد خۆزگەى ئەوە بخوازن كە تووشى كوريكى وەك (شوان)بن، بىۆ ئەوەي وەك نيان بلَّيْن: "خوَّزگه زووتر بمناسيايه، سهرنجم بهرامبهر ژيان ئهگوّراو به جوّريّکي تر بيرم ئەكر دەوە."

ئەوەي زەمىنەي ئەم دلدارىيەي لە لاي نيان خۆش كردوه، ئەوەپـە كـه (شوان) لاي (سیروان)ی براشی بهریزو ئازیزبووه (نیان ئهوه شوانی برادهرمه چهند جاریک باسیم بو كردوويت. يهكيكه له برادهره ههره ئازيزهكانم.). دیسان لـهو هویانـهی کـه ئـهم کورتـه چیروکهی لای خوینـهران لـهوانی تـر خوشهویستر کردوه ئهومیه که وهك (دلدار)یهکه دانیسقهیه، کوستهکهش تایبهتی و سهیره، کوسته که وهك (دلدار)یهگه دانیسقهیه، کوستهکهش تایبهتی و سهیره، کوستی براو دلدار، خوشهویستیی (برا) لای خوشك، خوشهویستیی (دلدار)یش نهخوازه لا دلداریکی وهك (شوان)یش، شوان مهگهر ههرخوی شوانبیت. ئـهو دووجور خوشهویستییه که وهکو دوو میوه ههریهکهیان تام و چیری خوی ههیه، ههر یهکهیان به رهنگیک کار ئهکهنه سهر (نیان)، ئهو (نیان)هی به خوشهویستیی (براو دلدار) دلی لیوان بووبوو. لهپر کهوت به سهر کوستی نـهمان و لـه ناوچوونی ههردووکیانـدا. ئـهم کوسته له دلدارییهکه زورتر ئاهو ههناسه به خوینهر ههلئهکیشیت.

دیسان داهیّنانی زاراوهی (جیهانی چوارهم) شتیّکی نویّیه و مایهی سهرنج راکیّشان و ووردبوونهوههه، کاتیّک که شوان له رادیودا باسی جیهانی سیّیهم نهبیستیّت نهلیّ: "سهیره، نهی بو کهسیّك نییه باسی جیهانی چوارهم بكات؟!". ئهمانهی تائیّسته باسکران، تیّکها رهنگ و روویهکی نویّیان داوه به ناوهروّگی چیروّکهکه و لای خویّنهرانی خوشهویستر کردووه.

ئهگهر ئێرهدا بوهستم و كۆتايى به نووسين بێنم، نابێت، چونكه بهلامهوه گوناهه ئهگهر نهختێك له جۆرى دوايى پێ هێنانى ئهم كورته چيرۆكه نهدوێم، چيرۆكنووس لهسهر زمانى (شوان) ئهڵێ: "شارهكهمان.. رۆژانى ووشك و برنگه بهلام شهوانى تهڕو پاراوه..) بهم دوايى پێ هێنانه، ئهبێ ئافهرينى چيرۆكنووس بكرێت، كاك مستهفا قسهكهى زۆر راست و جوانه، پێشينان ووتوويانه: "شهو قهڵاى مێردانه"، پيرهمێردى شاعيريش ووتويهتى:

بهسهر شاخی ئهراراتا به لاوك پیرهمیّرد سهركهوت ئهلّى: پیّشم كهون كورگهل، شهوی سهركهوتنه ئهمشهو.

هۆيهكانى روون كردنهوه Audio - Visul Aids

هوی روون کردنهوهش بناغهیه کی دهروونی ههیه ئهویش به ستنی وانهیه که به سروشت و ژیانی روّژانهی فوتابییهوه.

فهیلهسوفی ئینگلیزی-جون لوك- لهو باوهرهدایه كهمیشكی ئادهمیزاد راستهوخو توانای وهرگرتنی زانیاری نییه. به لكو نهو زانینانهی كه مروّق دهیگاتی و وهری دهگری بههوی ههست كردن بو میشك وهكو كومهای پهنجهره وایه بو ژوریکی تاریك و نووتهك و زوریش سوور بوو لهسهر ئهوهی كه مروّق بههوی ههست كردنهوه شت فیردهبی. كهوابو تاكو چاكر هوی ههست كردنمان رابهینین زووتر فیری زانست ئهبین و نهچینه بنج و بناوانی هوه هویه کانی روون كردنهوهش كاری ههست سووك و والا نهکهن و پهرده لهسهر لایهنه تاریکهکانی لائهدهن.

بری جار پیویستیمان به گهوره کردنی تهنیکی بچووك یان به شیکی بچووك لهو تهنه دهبی. بو نهم مهبهستهش میکروسکوب و گهورهکهری نهلکترونی دوزراوه ته وه که دهتوانی وردترین شت وهك میکروب و کروموسوم و جینات Genet به گهورهیی و ناسان بکا.

جۆرەكانى ھۆى روون كردنەوە:

۱. هۆی روون کردنهوهی دیتن: وهکو وینهو نیگار. مومیاو نهخشه، پیّی دهگوتریّ دیتن چونکه ههستی دیتن چاو- دهور ئهبینی له بهکار هیّنانیا.

۲ هۆی روون کردنهوهی بیستن: وهکو تۆمار کهر- مسجله — قهوان و رادیـۆو گهوره کهری دهنـگ کهبۆ روون کردنـهوهی دهنـگ بهکار دیّن. یاخو دووپات کردنـهوهی نـهو دهنگه بهزوبانی خاوهنهکهی. پیّنی دهگوتری بیستن چونکه ههستی بیستن —گوی —کاری خوی دهکا.

۳. هوی روون کردنهوهی دیتن و بیستن ئهو هویانهیه که ههستی دیتن و بیستن که چاوو گوییه تیدا بهشدارن وهکو تهلهفیزیون و هلیمی دهنگدار و نمایشی میرژوویی و ئهدهبی و گهایکی تر.

مهبهستیشمان لههوی روون کردنهوه ئهوهیه که ئهو شتهی گهرهکمانه له قوتابیی بگهینین. پی نیشانی بدهین. خو ئهگهر له توانادا بوو راستهوخو شتهکه پهیدا بکهین و بی خهینه بهر دهم قوتابی ئهوا ئهویش باشتر تئی دهگاو ئاگاداری خاسیهت و قهواره و فورمی ئهبی. چونکه کوت ومت شتیکی تهواو — واقع — ی دهخهینه پیش چاو.

- روسو -- Rousseau همردهم شاموژ گاری شهوه بوو که همتاکو پینمان بکری راسته وخو شته که پی نیشانی قوتابی بدهین. خو شهگهر له شویننه واری -- البیشه -- خوی دابوو شهوا چاکتره چونکه پهیوهندی شهو شته روون دهبیته وه لهگهل دهور و پشتیا. وهکو لی کولینه وهی روه که له گیلگه کانا یان لی کولینه وه و باس کردنی ههندی گیاندار له مولگه و لانه ی تایبه تی خویاندا. وه شهگهر شهم کاره دهستی نه دا لهبهر ناره حه تی و مهترسی شاماده کردنی شهو گیاندارانه. شهو حهله شهتوانین -- مومیا -- کراوی شهو شته نیشانی قوتابی بدهین شهگهر بالنده و گیاندار بوو. یان نمونه یه کی دنگی ههیه. نموژج -- شهو شته ناماده شهکهین. بی گومان نموونه ش خاسیه تیکی گرنگی ههیه. چونکه شهتوانین به گویره ی پیویست گهوره تر و بچوکتری بکهین. ههندی جار قوتابیش بهشداری شهکا له دروست کردنیا و شاره زایی یه کی قوولیش پهیدا شهکا.

- دروست کردنی نموونهیه کی مناره پیچاوپیچه که ی سامه را - الملویه - ئهبیته مایه ی تی گهیشتنی قوتابی هکان و به چهشنی له میشکیاندا بنج دائه کوتی که هه رگیز له بیریان نه چیته وه

ددنگی ماموّستا / ژماره ۵ سالّی دووهم ۱۹۷۲

عەزيز ئەتروشىي شەھىد

لهبيرهوهري يهكهمي شههيدبوني عهزيزي جوانهمهرگدا ئهم ههلبهستهي خوارهوه ييشكهش به ههموو ئهوانه ئهكهم كه ههميشه شههيداني كوردستانيان له يادهو لەگەل گيانى ياكو بىرەوەرىيەكانياندا ئەۋين.

> بهجينت هيشتم به يهكجاري، له دهشتي جولي حهسر هندا ئەنالْيْنى دلام بۇ تۇ، بەسەر جەرگى لەت و يەتدا که پیم ووترا عهزیز کوژرا، دلم وشرا، نهشم بهنج بوو عەزيز مەردبوو، عەزيز پياوبوو، عەزيز جەنگاوەر و گەنج بوو عەزیز زۆرباش ئەوەي زانى كە بۆ كورد ھەر ئەبى بمریت که چلکی پیسیی دیلیتی به خوینی خوی نهبی بسریت لهگهل دهنگی بهیاندابوو، لهگهل سروه و شنهی دووری بهسهر شاخی(شنروی)دا، رژا خوینی گهش و سووری رژا ئەو خوێنە بيرۆزەى كە مايەى سەرفرازى بو پژا ئەو مێشكە خاوێنەي كە سەركەوتن نيازى بو ئەوا ئىستا ھەموو كوردىك بە فرمىسكى بە خوين سوورى ئەكا يادى عەزىزى خۆى، (عەزىز)ى رەمزى رووسوورى

> > گۆڤارى برايەتى/ ژمارە ۱ / ساڵى ۱/ لايەرە ١٦

۱ـ بههار

ئهی نیرگزی دهشت و چیا با پیت باییم وام له چیا له بههاری کوردستاندا له خوشیا نه خوشیا ئه کاریله و بهرخولهکه وا بههاره رزگارتان بوو بهوق بوقیلهی سهر زله بوق بوقیلهی سهر زله غارده بو چهم به پهله تهوشقی ئاو شکاوه بو خوت دهست که به مهله.

۱۹۸۰/٣/٢٣ كتێبي(فەرەيدوون عەلى ئەمين)

۲۔ کورہ کوردم

كاكه ثالانم ناوه

تەماحى تى كراوە

كوره كوردم بهكارم دایکی گورد و نازدارم مهمکی له زارم ناوه كورى ولاتى جوائم پرچياو بمفرو ئاوه بهنازه كوردستانم

١٩٨٣/٢/٢٦ كتيبي(فمرميدوون عملي ئممين)

همنگ

ویزز ویزز، ویزز ویز نیّمه ههنگین هاتین به پیز نیّمه ههنگین، زوّر بچووکین ههتا بلیّیت نیّسك سووکین دهم نهنیّیهنه ناو گولاّو نهیکهین به ههنگوینی خاو مندال بیخوا به خوشی پیّی نهویّری نهخوشی.

تاق تاق ق. چراخ خ چراخ هاوار ههستا له باخ، له شاخ چیمان کردووه، بو وا ئهکهن بو خوشیمان لی تیک ئهدهن؟ نیمه ههنگین، ههنگوین ئهکهین بو ئهوسهره، بو کوردستان دهمی خهنکی شیرین ئهکهین ههنگ زیرهکه، کریکاره هاوریی گونه، هی بههاره ئهو شانانه هی خویانه

كتيبي (فەرەيدوون عەلى ئەمين)

بەرھەمە بلاونەكراوەكانى مامۆستا ھەرەيدوون عەلى ئەمين

		·

نوفلي

نوفلی سهر جاوهی هیز و ئیلهامم نوفلی گهزؤی خاو، میوهی بهتامم نوقلی ا نوقلی ئهوسای ژینی من نوفليّ! حِقلي جاواني دورُمن کوای؟ له کوێی ئێستا؟ لهکام پێدهشتی لهكام سهيران و گهران و گهشتي شيلهي شيريني جووته ليوي تو كام خواييداوه، ئەينۆشى ئاخۆ؟ گوٽي گوي مهمکي، بي هامتا و بي رهنگ كام ليّو، گولاوي ئەمژى وەك ھەنگ؟ بۆنى ھەناسەي نيوەشەوى تۆ ئەرژێتە سەر رووى كێ، سووك ئەسەرخۆ؟ ئاخۆ تۆش وەك من، ھيچ نەبى جارى فرميسكي گهرمت، له جاو نهباري؟ ئاخة ئنستاكهش، شيعرهكاني من ومكوو خوى ماون، ياخود دراون؟ ئەو ملوانكەيەي، وينەكەي منت تيدا دانابوو، له سهرگهردنت ئاخو ئيستاكهش، وا له ملتايه يان ههر نهماوه، كويراييم دايه؟ ئەي نامەكانم، كە وەك بيچووممەل

تووندتكردبوون، له تهنكهي باخهل ههر لهويّن، يا دهستى ومرزبوون فرێيداونهته، ناو دنيای بيرچوون؟ نوقلیٌ! ئهمانه و پرسیاری تریش خهم و خهفهت و ئازاری تریش ئيستا له تهكما، هاوراز و هاورين ئه شادهماری خوینما ئهگهرین نوقليٌ! بهلام من، بهش بهحالي خوّم هەتاكوو ئەمرم، بە دڵ سۆفىي تۆم خەلەمتخانەكەم، كونجى نووستنم بوته نزرگهی، تو پهرستنم واديار ئەتبىنى، چاوى خەيالم ههر ئهليّي خوتي، هاوار به مالم! جا چۆن نەھەژيم، نەيەمە سەما چۆن قورى دنيا، نەكەم بە سەرما؟ يان حِوْن شَيْت نهبِم، دينم نهلهقيّ كه چزووى نازت، له لهشم چهقى؟ شەپۆلى پرچت، بە باي ھەناسەم لاشهى ئارامى، برده گۆمى خەم دەزوولەي تىشكى، گەردنى چرات وهك داو، بولبولي دلم، راوئهكات يرشنگي چاوت، بۆ ئەم شەوانە گوٽئهستٽر هکهي، ئارامي گيانه لهرهی مهمانت، به نهرمهبای شهو بازاری جوانیت، ئەخاتە برەو

ماسیی دلّی من، قولایی نیگات زۆر بە ئاسانىي، خۆي لىكى ئەكات نوفليّ! حالى من، ئيستاكه وايه ئەي توخوا تۆ، بۆچ دەنگىكت نايە؟ بۆ نەغمەي دەنگت، دنياي شەوەزەنگ نایدا به گویما، شهوگاری درمنگ؟ هیچ نەبى، لە ناو كۆرى كچانا ناوێکی منت، بیّ بهزمانا قەيناكا، مەلى، من خوشمئەوى جويننيكم ييبه، قەزات ليمكەوي توخوا ئهم جاره، دلم مهشكينه بیکه له رای خوا، ناویکم بینه ناوی من، همر جمند گران و بهسته شمشانی گەرووت، ئەپكا بە بەستە نوقلی اله خوشیی دنیا، بیبهشم نوقلانهی خیربه، بو بهختی رهشم بهمهی بهزهییت، جامی زیانم بركه، بينوشم، همتا ئمتوانم بهو مهیه، لاشه و گیان و دل مهستکهم ناحەزانى خۆم، بەجارى بەستكەم زريى مەيانى ئاشووب، ئەبەركەم دوژمنانی دڵ، ژێرهو زمبهرکهم به پرشنگێکی، ئهو چاوه کاڵه سوارهی غیرهتم، (رؤستهم)ی (زال)ه بهو تهراییهی، عهتری لیّو و دهم

له گیانه لادا، لیّوم ته پربکه م بوّ ئه وه ی، ئهگهر مردم نابه دلّ تی شووی عه تری لیّو، ببمه ژیّر گل نوقتی و اجرای شهو کوژایه و همیناکا، ئه وه با گله یی بی نه و دلّهت ئاوا، بی به زهیی بی با نه تبرسیبی، حالی ئه م وونه با نه تهرهی بی بی نه خه و قه دریای، خه می بی بنه ا

تێبينيى:

گهنیجار، گویم له(نوقتی)بووه، ههر جاریکیش، به شیوهیه بیستوومه. به هموو جارهکان، له نوقول شیرینتر، له حه وا به تامتر و له گهزو لام خوشت تربووه. لهبهرئهوه، له میژبوو، بهدوای ده ه په رهسهنه ته واوه باوه پیکراوهکهیدا وینبووم. ئه وهبوو، خواکردی و کاکه(ئالان)ی جگهرگوشهکهی ماموستا(فهرهیدوون)، ئهم هونراوه سهنگین و پهنگینهی، به دهسوخهتی هونهر خوی بوهینام. کاتی خویندمهوه، ههستمکرد، له هیندی جیدا، ههانهی پینووسی سالی حهفتاکان نووسراوه و نیشانهکانی خالبهندیی بو دانه نراوه. له به رینووسی سالی حهفتاکان نووسراوه و نیشانهکانی خالبهندیی بو دانه نراوه. له به دریارمدا، جاریکی دیکه بینووسههوه، ههموو ئه و شتانه چاککهم و بلاویکهمهوه، بینه بینوی، یه پیتم لیگورییی.

ئموا ئێرهدا، پێشكمش به ئەڤيندارانى هۆنراوەى كوردىيدەكەم و داواى لێبووردنيش، له گيانى پاكى رەوانشاد مامۆستا(فەرەيدوون)دەكەم، گەر بێمۆڵەت، دەسكاريى(نوفڵێ)كەيم كردبێ!

دکتور حوسین محهمهد عهزیز سولهیمانیی ۲۰۰۵/۱۲/۲۵

باخەوان

هاوین هات کوّلیّك گهرمای نهگهل خوّی هیّنا، ههموو روّژیّك(ئالان) به باوکی ئهووت: بابهگیان ئهم شاری ههوئیّره زوّرگهرمه، وا نهگهرمادا پرووكام، ئهوه نابیّت بوّ ماوهیهك ئیّمهش بچین سهریّك نهو حاجی هوّمهران و نهو ناوانه بدهین، باوکی پیّی وت: با کورم بو نابیّت، یهك دوو روّژی تر خوّمان کوّنهکهینهوه، من و توّو دایکت و برا بچکوّلانهکهت ئیّره بهجیّنههیّلیّن و نهروین.

که رۆیشتن مانناواییان له خانوهکهیان کرد، ئالان چووه باخه خوشهکهیانهوه، مانناوایی له گونهکان کرد. بولبلیک بهسهر دارههنارهکهوه بهدهنگیکی خوش خویندی، وتی: خواتان لهگهان، پهپووله و ههنگ بهبال چهپنهیان تهقاند، گونهکان دنیان پربوو لهگریان. دوو ههفته لهو کویستانه خوشانه مانهوهو ئینجا گهرانهوه ههولیر، که هاتنهوه ئالان یهکسهرچووه سهر باخهکه، سهیریکرد گونهکان ههموو سیس و ژاکاون، نه پهپووله دیاره نهههنگ، نه بولبل، ههریزهکهیان خهریکه له تینواندا بخنکیت.

ئالان هەر ئەوەندە ماندويتى ريكاى شكا، قۆلى ئيهەلمالى كەوتە برارى باخەكەو ئاودانى دار و گول و هەريزەكە، چەند رۆژيك ئەسەريەك وازى نەھيناو ھەر خەريكى برار و ئاوديران بوو، ئەوەندەى پينەچوو ھەريزەكە سەرى ھەلدايەوە، خونچەى گولە باخەكان دەميانكردەوە، گولاكانى تر گەشانەوە.

بولبلهکان بهسهر گوله باخهکاندا خوینیان و چوون مژدهیان برد بو پهپوولهو ههنگهکان، ئهوانیش گهرانهوه و کهوتنه پیکهنین، پهپوولهکان به ئهسپایی بهسهر گولهکانهوه نیشتنهوه و تیروپر ماچیان کردن. ههنگهکان به بال گولهکانیان باوهشینکرد و ئینجا شیلهکانیان مژین، بونی خوش ئهو ناوهی کاس کردبوو، جهژنی گول و بولبول و پهپوولهو ههنگ بوو.

یهك دوو مانگی پێچوو همنگهكان نهختێك همنگوینی خوّشیان به دیاری بوّ(ئالان) هێنا. ۱۹۷۰/۱۲/۱۲

خويندن له زستان ئازاتره

مناله خوشهویسته کانی شاره کانی کوردستان، ئیستا زستانه ههرکه سه به به به به به با نیستا نستان به به به خوی به گوردستان به باش خوی به گوردستان به به خوت به مال دینته دهره وه و به دوو هه نگاو خوی نه گه به نیسته خوت به سهرمای ریگاو بان پرزگار بکه یت و خوت به مالی خویان، دیاره نه وه نازایه تیه خوت به هو تابخانه دا، نیوه روش دیسان بگه ریتیته وه و خوت بکه یت به هوتابخانه دا، نیوه روش دیسان بگه ریتیته وه و خوت بکه یت دایکت ژووره که ی گهرم کردووه و چاوه روانی تویه، توش به دوورد وه نه لایت دایه چیمان هه یه، برسیمه و سهرماشمه.

به لام ئهی مناله خوشه ویسته کانی ناوشاره کان، ئه وه ئه زانن له هه ندیک له گونده کاندا قوتابخانه نیه، به لام منالانی ئه و گونده وازیان نه هی ناوه و دهستیان له خویندن هه لنه گرتووه، هه ستاون چوونه ته ئاواییه کی نزیکیانه وه که قوتابخانه ی تیادایه، له وی ئه خوینن، هه مو و روزی شه به قی له مالی خویان له خه و هه لائه ستن، به رجایی ئه خون و قه له م و ده فته ر و کتیبیان ئه خه نه بن ده ستیان و ئه که ونه و تو تابخانه، ئه م گرد بو ئه وگرد، ئه م هه وراز بو نه و هه وراز، به ده م گورانی خوش خوش و به ده م پیکه نین و قسه ی خوشه وه کاتیک سه ره لائه برن سه یر ئه که ن قوتابخانه که ناه که ناه که ن و ده ست نه که ن به دوری خوین ناو وه که شیر دائه نیش و ده ست نه که ن به ده رس خویندنی خویان.

ئهو منالانه ئیستاش بهم زستانه، بهم سهرماو رهشهباو شهسته بارانه، بهم بهفر بارین و ریوبانگیرانه، له چوونه هوتابخانهی خویان نهکهوتوون.

گویّم لیّبوو زستان دانی لیّ ریج ئهکردنهوه و ههرهشمی لیّئهکردن، ئهیوت: من زستانم، من زستانی کوردستانم، ریّگه ئهگرم، دهست و پهنجه ئهتهزیّنم، زمان له گو ئهخهم، خهنّك رهق ئهكهمهوه.

منالهکان ئەيانووت: ئىمەش مىندالىن، مىندالى كوردستانىن، ئەمانەوى بخويىنىن، پشتى زستان ئەشكىنىن.

زستان ئەيوت: دار و بەرد و ئەردم بە بەفر داپۆشيوە، كەس ناويْرى سەر لە مال بىننىتە دەرەوە. دانىشن بە دىار ئاگردان و ئاگرى خۆتانەوە، دانىشن قاج درىدىكەن و ھەلوور بلوور بكەن. بۆ كوى ئەرۆن، خويندنى چى. ئىوە لە مردن ناترسن قورتان بەسەر، بۆ كوى ئەرۆن بەخوا ھەر گورگ ئەتانخوات.

منداله کان ئهیانوت: ئیمه مندالی ئهم شاخ و کیوهین، شوانیتیمان کردووه، دارمان بریوه، ههزار جار گورگمان دیوه.

زستان ئەيوت: من زستانم، من زستانم، رەقتان ئەكەم، خوێن لە گيانتانا وشك ئەكەم.

منالهکان وهکو جاران خوّیان کوّکردهوه و ههر گویّشیان نهدایه هه پهشه گورهشه کورهشه کرستان. له ناوایی خوّیان دهرچوون، دهفته و کتیّبهکانیان پیّچایهوه و خستیانه باخهلیانهوه و توند پشتیّنهکانیان بهسهردا جهراند. کاکه ههلوّ پیّشیانکهوت و کهوته رچهشکاندن، ئهوانیش بهدوایدا ئهروّیشتن، ههر بهفربوو له ژیّر پیّلاوهکانیاندا ئهتلیسایهوه. رچه شکاندنهکهیان بوّ خوّیانکرد به یاریهکی خوّش.

لهپرێکا یهکێکیان قاچی ههڵ ئهخلیسکاو تهپ ئهکهوت بهدهمدا، شێرانه ههڵئهستایهوه، خوٚی بوٚ ئهتهکاند و ئهکهوتهوه ڕێ. ئهوانی تر ئهیاندایه پرمهی پێکهنین و قیوهیهکیان بوٚئهکرد.

ماموّستاگان له پهنجهرهی رارهوی قوتابخانهکهوه که نهیروانی بهسهر ریّگاکهی بهردهمیدا سهیری دهرهوهیان نهکرد، ههتا چاویان بری نهکرد ههر بهفربوو، له پریّکا رهشاییهگیان چاوکرد، رهشاییهکه تا نههات نزیك نهبووهوه، ماموّستایهگیان وتی: خوّیانن، ههلوّ و هاوریّکانین، نهی نافهرین مندال بوّ خوّتان و بوّ ههوهسی خویّندنتان، بهخوا له دلّی خوّمدا ههر خهیالم لایان بوو، نهم وت توّ بلیّیت بهم روّژه توّفه بتوانن بیّن، توّ سهیرکه برانه نهم مندالانه چهند حهز به خویّندن نهکهن، دیاره دوا روّژ ههر بو نهمانهیهو کهس گرهویان لی ناباتهوه.

که گهیشتنه ناو رارهوی قوتابخانهکه هیشتا زهنگی چوونه ژوورهومی نی نهدابوو.
۱۹۷۷/۱۲/۱۱

موچرکێك وا ئاوايىيەكانيان كردە وێرانه

ئەسپى ئەتىلا ئاسايى ھەر شوينى پۆستائى سەربازەكانيانى گەيشتبى سەوز نەبوو. شينايى بە كيو و كەژەكانمانەوە نەما.

گۆرستان و شەخس و پیرهکانمان به بلدۆزەر و پاچ و پیمهره تەختکران، ناوى دیهاتهکانیان گۆرى.

ئهی وشهی شههیدان و ئیسك و پروسكی باو و باپیران و شهخس و پیرانمان چی لینهكهن و چونی له ناو نهبهن.

ئەى چۆن ئەتوانن رەنگى گولالە سوورەى سەرگۆرەكان بگۆرن. چۆن كەو لە قاسپە قاسپ ئەخەن جۆن... ھتد

رمسم كردن

منائینه ههر یهکهتان دهسته قهنهمی رهنگا و رهنگی خوّی دهربینیت و دهست بکا بهرهسم کردن.

- . مامۆستا چى رەسم بكەين؟
- ۔ به ئارەزووى خۆتان، چى له خەيالتانايە، چ شتێك كارى تێكردوون، ئەمڕۆ، يان چەند رۆژێك، يان ساڵێك لەمەوپێش. ئيتر وەكو وتم به ئارەزووى خۆتان.
 - ـ يەعنى بە ھەوەسى خۆمان؟
 - ـ ئا، ئا.. به هەوەسى خۆتان.

منالهکان قهلهمه رونگاو رونگهکانیان گرت به دهستهوه و خهریکبوون، ماموّستاکهیان له گوشهیهکهوه و هستاو خوّی له قوتابیهکان نهگهیاند، وازی لی هیّنان ههر کهسهو بوّ خوّی چی نهکات بیکات. نیوهی دهرس تهواو بوو، زوّربهی قوتابیهکان پهنجهیان ههلّبری، وتیان ماموّستا گیان تهواومانکرد.

ماموّستا وتی به پیزه، پهلهمهکهن، له (خدر) چووه پیشهوه و پیّی وت: نادهی خدر بوم باسبکه بزانم چیت رهسمکردووه؟.

خدر: مامۆستا گيان ئەمە دێيەكەى خۆمانە بە بنارى شاخى سوركێوەوە.

سمعاته گوٽ

له باخیکی زور زلدا، بهرامبهر(سهعاته گول) داریک چهفینرابوو، گلوپیکی شهوق خوشی پیوهبوو، ثیواران که دائهگیرسا نهیدا له سهعاتهکه، ئیتر خهنک به ئیواران و بهشهویش نهیانزانی سهعات چهنده.

مندالهكان: ئيّي!

پيرۆت: من، نەئيى، ئەمە چيە ئيوە ھەر لە خۆتانەوە زوو ئەلين ئيى.

مندالْهكان: بوّ وا نهليّين؟ نهى بليّين چى؟!

پيرۆت: ئەى جارى نابى بزانىن سەعاتى گول چيە، ئىنجا بليّىن ئيى.

مندالهکان: بهلیّ، بهلیّ. ثینجا روویانکرده پیروّت، باشه کاکه پیروّت ثینجا بلیّین ئیّی.

پيرۆت: بەڵێ، ئينجا ھەموومان ئێ ێۑ.

ئیوارهیهك مندالآن لهگهل دایك و باوك و كهسوكاریاندا هاتبوون بو نهو باخه بو سهیران، بو خویان یاریان ئهكرد، همندیکیان بهرهو لای سهعاتی گولهکه رویشتن بو ئهوهی بزانن سهعات چهنده، چوونه پیشهوه، سهیریان كرد گلوپه شهوق خوشهکه داگیرساوه، بهلام زووره زوور نهگری.

مندالهكان: ئەوە بۆ ئەگرىت.

گلۆپەكە: ئەى نابىنى سەھاتەكە خەوتوومو ئىش ناكات. ئەى ئەگەر ئەو بخەويّت و كارنەكات من خوّم بوّ ھىلاك بكەم؟ بوّ بەدياريەوە بومستم؟، ئەى ئيّوە چوّن برانن سەھات چەندە؟ سەرتان لىّ ئەشپّویّت. وەختتان بە خوّرایى ئەروات.

منداله کان: دهباشه بحق یه کیک بانگ که چاکی بکاتهوه.

گلۆپەكە: ئەى ناى بىنن من بەم دارە چەقاوەوەم ناتوانم لە جىنى خۆم بجوولىم. مندالەكان: باشە، ھەر ئىستا ئىمە ئەچىن تەلەفۆن ئەكەين.

مندالْێِك له تەلەفۆنى باخەكەوە تەلەفۆنى ھەلگرت.

مندالهكه: ههلو، تهلهفونخانهيه؟..

بەبىّ زەحمەت ژمارەي تەلەفۆنى دووكانى سيامەندى سەعاتچى چەندە؟..

منالهکه نهختیک وهستا، ژمارهی تهلهفونهکهی وهرگرت، ئینجا تهلهفونی کرد.

منداله که: وهستا گیان سه عاته گوله که ی باخی گهوره ئیشناکات، به بی زه حمه ت وهره چاکی بکه رهوه، پاره شت چهند نهویت له باوك و که س و کارمانی کونه که ینه وه و نهت ده ینی.

سیامهندی سه عاتجی: کاکه راسته من سه عاتجیم، به لام نهو سه عاته به کاره با ئیشنه کات، کاره با چیه کاره بازگ بکهن ههر نیستا بؤتان چاك ئه کات.

مندالهکه: سوپاس. تهلهفونهکهی داخستهوه، دوای نهختیک ههلیگرتهوه و بههوی تهلهفونخانهوه مهکینهی کارهباکهی وهرگرت. قسهی لهگهلکردن، ئهوهندهی پینهچوو(سهعاتی گول)هکهی چاك کردهوه، سهعاتهکه دهستیکردهوه بهچکهچك.

مندالهكان: ههموو بهجاري وتيان هي ي ي ي ي.

گلۆپەكە: دەستى كرد بە پىكەنىن و شەوقى خۆشتربوو.

سهعاتهكه: جك جك جك، جك جك.

زمرده زيره

ههر چهنده زستان بوو، به لام رۆژهکهی خوشبوو، ههتاوهکهی گهرم بوو، دایکی کاوه تهنافیک جلی شت و لهبهر خوّرهگه هه لیخست. پانتوّلیّکی سهوزی تیدابوو گولیّکی سووری نهسهرچنرابوو، ههنگیک هات به باخهکهدا گهرا بو گولیّک، به لام زستان کوا گولماوه، گوله چنراوهکه بهزهیی پیداهاتهوهو دلی پیی سووتا، هاواری لیّکرد و بانگیکرد وهره، وهره، نهختیک لای من بنیشهرهوه و ئیسراحهت بکه، نهزانم هیلاکی و بو گول نهگهریّیت.

ئهوهندهی پینهچوو پهپوولهیهکی رهنگاورهنگ هات و به ناو باخهکهدا به هیواشی بو گول نهگهرا، هیچی نهدوزیهوه، له تاوا بهسهردار و دیواردوه نهنیشتهوه، گولایکی مور بهسهر کراسیکی سپیهوهبوو، به دهنگیکی خوشهوه دهستیکرد به گورانی وتن و پیی وت: وهره، وهره پهپووله بی دهنگهکه، وهره من لیرهم لهسهر نهم تهنافه بهرزه، وهرهوه لیرهوه سهیری روزبکه، خوت گهرم کهرهوه، خهفهت مهخو، نهختیك لهمهوپیش لهسهر جلشتنهکه گویم لیبوو دایکی کاوه به باجی گونچینی دراوسییانی نهوت زستان کهمی ماوه نهبریتهوه و نهروات، نینجا بههاردیت، گونهکان دینهوه. پهپوولهکه فری، فری و چوو بو لای گونه مؤرهکهو پیی وت: سوپاست نهکهم مژدههکی خوشت دامی.

لهولاوه زهرده زیرهیهك بهسهر چیلکهیهكی وشکهوه نیشتبووهوه گویّی لهو قسانهبوو، وتی بامنیش بچم.

گوله سوورهکه وتی: بروّ، بروّ نهیهیت بهلای مندا.

- ۔ ئی بو بو؟
- ـ ئەليّم برۆ.

رووی کرده گولاممۆرەکە، ئەویش پیّی وت: برۆ، برۆ، نەلیّم برۆ لەولاوە فانیلهیەك ھەلۆاسرابوو رەسمی مندالیّکی بەسەرەوەبوو تفەنگیّکی بە دەستەوەبوو، منداللهکە کە گویّی لەم قسانەبوو بەزەردە زیرەگەی وت: ئەلیّم برۆ، ئەگینا بە فیشەکیّك میشکت ئەبەم بە ئاسمانا.

زەردە زيرەكە وەختەبوو لە ترسا رۆحى بچێت، وتى: بۆچى، بۆچى؟١.

مندالهکه وتی: بو خوت گیّل ئهکهیت زمردهزیره... تو زیره له مندالان ههننهسیّنی، تو ژمهر ئهکهیته خویّنی ئالوجوانی ئیّمهوه، ئهزانی ئهلیّم چی، ژمهر... ژمهر...

1949/1/4

بۆمبا

له فهلهستین مندالهکان بوّمبایهکیان گرت، کهلهپچهیهکیان کرده ههردوو دهستی، وتیان: دهی فهرموو پیّشمانکهوه بوّ حهپسخانه. بوّمباکه وتی: بوّجی؟

مندالهكان وتيان: تۆ دزيت، دزيت كردووه.

بۆمباكه: دز، دز... دزى چى، من چۆن دزى ئەكەم.

منداله کان: دزیشیت و زیاتریش.

بۆمباکه هاواری له پیاویکرد: مامهکه بۆ خاتری خوا، وهره نهدهست نهم مندالانه رزگارم که.

پياوهکه هات: روّله ئيّوه چيتانه بهسهر ئهم بوّمبايهوه.

منداله کان: مامه گیان نهمه دزه دز.

مامهکه هات گیرفانهکانی بوّمباکه گهرا، پشتیّنهکهی کردهوه، دهستیکرد به باخهلّیدا، هیچی نهدوّزیهوه، روویکرده مندالهکان: کورهکانم، نهمه هیچی پیّ نیه، هیچی نهدزیوه.

مندالهکان: مامهگیان چۆن هیچی نهدزیوه، ثهمه دزه دز.

مامه: باشه چیی دزیوه، پیم بلین، بو قسمناکهن.

مندالهكان به يهك دهنگ:

خۆشىي ئىمەي دزيوم، نايەلىت ھىچ خۆشيەك بېينىن.

ھەر دەگەرينەوە

پاش نیومروّیه کی درمنگ، سهردار به تهنیشت کولانه ی مریشکه کانیه وه، به به رد و چیمه نتو دهستیکرد به دروستکردنی یه ک دوو خانووی بچووک، نزیکی نیّواری خانووه کانی ته واوکرد. هه دروو دهستی پاک پاک شت و نه ختیّک هاته به در دهرگای خوّیان، (سامان)ی هاوسیّیانی دی. (ئیّواره باش) یان له یه کترکرد و (سامان)ی بانگکرد خانووه کانی پیشاندا. سامان وتی: باشه وا زانیمان گهوره که یان کولانه ی مریشکه، نه ی نام دوو خانوه بچووکه له به رد و چیمه نتو دروستکراون چین؟.

سەردار: ئەوە ئىستا ئەچم پەيرەپەك دائەنىم چۆلەكەو بىنچووى يەك دوو ھىلانە دەرئەھىنىم و ئەيان خەمە ئەو خانوە تازانەۋە!.

سامان: ئينجا بۆچى؟

سهردار: ئاخر کولانهکانی خوّیان پیس و پوّخله و له پووش و پهلاش و په و چیلکهو ریقنه دروستکراون.

سامان: ئەي خانوەكانى تۆ؟

سەردار: ئەوەچيە، ئەٽێى گاٽتەمان پێئەكەيت، ئەى نايابينيت چەند ڕێكوجوانن؟ سامان: گاٽتەت پێناكەم، تۆ جارێ قسەكەت تەواوكە.

سەردار: قسەكەم تەواوى چى بكەم؟ ئەيانگويْزمەوە بۆ ئەم خانوانە و ھيْلانەكانى خۆشيان سواخ ئەدەم بۆ ئەوەى نەگەرينەوە.

سامان: يانى ئەگەر سواخيان نەدەي ئەگەرينەوە؟

سەردار: ئەي چۆن، بەخوا ئەگەر وانەكەم يەكسەر ئەگەرينەوە!

سامان: دەسا بەسەرى ھەردوكمان ھەزار سواخى بدەى، ھەر ئەگەرێنەوە.

سەردار: كەواتە ھىلانەكانى خۆيانيان يى خۆشە.

سامان: بهلَّيْ!

چۆلەكە و كرمەسوورە

چۆلەكەيەك بەسەر دار توويەكەوە دەيجريواند، گوللە باخيكى زل بەرامبەرى ملى بۆ لاركردبووەوە، گويلى ليدەگرت. پەپوولەيەكى سپى خال خالى رەشى پيوەبوو، ھات گوللە باخەكەى ماچكرد، كە گويلى لە جريوە جريوى چۆلەكەبوو، ئەويش گويلى بۆ شلكرد.

شهمان ههنیکرد چنی دارهکان نهرینهوه، باوهشینی چونهکهکهیان کرد، چونهکه که به تهواوی فینکی بووهوه، نهومندهی تر ههوهسی ههستا، دهنگی نی ههنبری، نهو ناوهی پرکرد نه جریوه جریو.

باخهوانهکه دارهکانی ئاو ئهدا، به بیّلهکهی جوّگهکهی بیّل تهپ ئهکرد، له پریّکا بهدهم بیّلهکهوه کرمیّکی سوور هاته دهرهوه، کرمهکه یهك دوو پیّچی به دهوری خوّیدا خواردبوو.

چۆلەكە كە چاوى پېكەوت، بېيى وت تۆ جىت؟!

كرمه سووردكه وتى: من كرمم، كرم... كرمه سووردم.

چۆلەكە: باشە تائيستا لە كوى بوويت؟.

كرمهسووره: له ژير عهردا بووم.

چۆلەكە: ئەى ماللت بەقورنەگىرىت، لە ژىر ھەردا ج دەكەيت؟! ج دەخۆيت؟! جۆن ئەژىت.

کرمهسووره: وا دیاره زور سهیره نهلات. رهگی دار و گول و سهوزه زوره، نهوانه نهخوم، رهگ نهخوم رهگ.

چۆلەكە: ئاخر رەگ بخۆيت، دار و درەختەكان سيس ئەبن، سەوزە نامێنێت، ئەو گوڵە جوانانە سيس ئەبن و ئەمرن. كرمەسوورە: ئينجا ئەمرن كەيفى خۆيانە!.

چۆلەكەكە كە گوێى ئەم قسەيەبوو وەك ھالىكۆپتەر بۆى دابەزى، بە دەنووك كوشتى، ئىنجا ھەر بەدەنووك قووتى داو خواردى. دەنووكى نا بە جۆگە ئاوەكەوە، تێر ئاويشى كرد بە سەردا.

گوله باخهکه به چۆلهکهکهی وت: نۆشی گیانت بیّت.

پەپوولەكە وتى: نۆش، نۆش.

ئيتر ئەو رۆژەوە تائىستا چۆلەكە ئە ھەر شوينىنىك كرمە سوورەيەك ببىنى بە دەنووك ئەيكوژىت و ئەيخوات.

194./4/4

دار گوێز نافهوتێت

شیرکو پهرویهکی هینا دهستیکرد به پاککردنهوهی کورسیهکهی، کورسیهکهی زورسیهکهی زورجوان و قایم بوو، چونکه له داری گویز دروستکرابوو، دارهکهی خال خالاوی بوو، ههر که پاکی بکردایهوه یهکسهر ئهبریسکایهوه. (شیرکو) کورسیهکهی زور زور خوش ئهویست، قمت قمت نهی ئههیشت توز بیگریّت، کورسیهکهش زور له(شیرکو) رازی بوو، ههر کهسیک جگه له شیرکو لهسهری دابنیشتایه زوو جیرهی لی ههانهسا... جیر... جیر... زوو ههسته زوو، وا قاچهکانم شکا. جیر جیر جیر بیشتم شکا، پهراسووم شکا. ناچار ئهو کهسه ههانهساو ئهیوت: باشه، باش نهمانزانی شیرکوت ئهوهنده خوش ئهوی... باشه، باشه، وا دهچین له شویدییکی تر دادهنیشین.

هاورپیهتی(شیرکو) و(کورسیه دارگویز)هکهی بهردهوام بوو، ههر دووکیان یهکتریان زوّر خوّش ئهویست، هاورپیکانی شیرکوّ ههموو جاریک به شیرکوّیان دهووت: هاشیرکوّ کورسیه بچکوّلانه جوانهکهت چوّنه، خوّ نهشکاوه؟ شیرکوّ دهیوت: زوّرباشه سوپاستان ئهکهم، ئهوه دارگویّزه، دارگویّز، چوّن ئهشکیّت!!.

رۆژێك شێركۆ له قوتابخانه هاتهوه، سهيريكرد كورسيهكهى ئهگرى، سهرى سورما، چوو به پهرۆيهك پاكيكردهوه، سهيريكرد ههر ئهگرى، ههرئهگرى، ژير نابێتهوه.

(شَيْركۆ) دەستى هينا به قوللەكانىدا وتى: كورسيه جوانەكە پيم بلى بو ئەگريت، خو كەس لە تو جوانتر نيه، تو لە دارگويْزيت، دارگويْز.

(كورسى)يهكه بهدهم گريانهوه وتى: چۆن ناگريم چۆن؟ من دايكم سووتاوه، دايكم.

(شيركۆ) دەمى داپچرى و حەپەسا: دايكتا!! دايكتا!! كورسيەدارگويزەكە: ئا، ئا..

دايكم... دايكم. بو تو وا ئەزانى ھەر تو دايكت ھەيە؟!.

شيركو: با.. با.. باشه تو دايكت له كوييه؟

کورسیه دارگویزهکه: دایکم درهختیکی زل زل بوو لهو شاخانه.. من لقیک بووم بهوهوه. روزیک خاوهنهکهمان به تهور منی بریهوه، منیش گریام، وتم بو کویم به دهبهیت، من ناروم، من نهمهوی ههر لای دایکم بم. دایکم دهستیکی هینا به سهرما و توند توند ماچیکردم. وتی: کورپه جوانهکهم مهگری، برو دارتاش بهچیتدهکات رازیبه، برو خزمهتی بکه، من ههزار لقی ترم لی دهبیتهوه، لهسهر قسهی دایکم من بووم بهم کورسیهی نهمبینیت، نیستا بیستم که دایکم سووتاوه، سووتاو، که کورسیهکه قسهکهی تمواوکرد دایهوه پرمهی گریان، شیرکوش خوی بو نهگیرا، نهویش تیر تیر گریا. پاش ماوهیهک شیرکو چوو بو لای باوکی، قسهکانی کورسیه دارگویزهکهی ههموو بو گیرایهوه، باوکی ههندیک قسهی بو (شیرکو)کرد. شیرکو به قسهکانی باوکی رهنگی بو گیرایهوه، باوکی ههندیک قسهی بو (شیرکو)کرد. شیرکو به قسهکانی باوکی رهنگی کورسیهکهی، بیی وت: باوکم نهاییت هیچ خهفهت نهخوات، درهختی گویز بشسووتیت کورسیهکهی، بیی وت: باوکم نهاییت همر سهو دهبرتهوه، رهگی دارگویز له ناو رهگی همر دهمینیت، ههر سهر ههادهداتهوه، ههر سهوزدهبیتهوه، رهگی دارگویز له ناو ناچیت، چونکه چوته ناو شاخ و بهردی واوه ههزار سال بوی بگهرین کهس ناچیت، چونکه چوته ناو شاخ و بهردی واوه ههزار سال بوی بگهرین کهس ناچیت، چونکه چوته ناو شاخ و بهردی واوه ههزار سال بوی بگهرین کهس ناچیت، چونکه چوته ناو شاخ و بهردی واوه ههزار سال بوی بگهرین کهس ناچیت، خونکه

پەرژين

دارگویّز زوّر زوّر گمورهیه، له ههموو داره بهردارهکانی کوردستان زلتره، پیره، دنیای زوّردیوه، حکایهتی خوّش خوّش و سهیر سهیر نهزانیّت.

مندالانی گوندهکمو دار و درهختی باخهکان همموو رِوْژیّك سمریان ئهکرده سمری و داوای حکایهتیان لیّئهگرد.

رۆژێك دار سێوێكى بچكۆلە بە زمانێكى(پس)ەوە پێى وت: "داپيرە، تو سەرى خۆت، ئەمرۆ حكايەتێكمان بۆ بكە لەوانەى پێشوو سەيرتر بێت". دارگوێزەكە ھەر لەسەر زمانى دارسێوە بچكۆلەكە وتى:"وەى بە سەرچاو!".

ههموو چاويان كردهوه و گوێيان شلكرد

دارگویز وتی: لمو گوندهی نمو بمر نمو جهمهوه دارگویزیک همبوو زور له من زلتربوو، روژیک جهند کهسیک هاتن بریانهوه، هیلانهی کوتره کیویلهیه کی پیوهبوو، چوار پینج بیچووی همبوو. که دار گویزه که کموت به نمرزدا، بیچوه کوترهکان همریه که کموت به نمرزدا، بیچوه کوترهکان همریه که کموت به نمرزدا، بیخوه کوترهکان همرویانی خوارد، سمورهکان دارگویزه کهیان کونکردبوو، له ناوهوه لانهیان بو خویان خوشکردبوو، گویزیان بو زهخیرهی زستان بو خویان هه گرتبوو، لهگه لا دارگویزه که کموت به زهویدا، نهمان له دهنگه کهی روّحیان چوو، له ترسدا گویز و مویزیان جیهیشت و هه لهاتن. منداله کان له یارمه تبی باب و کاکیان نه ها تنهوه، همر وه کو جاران روویانکرده ژیر دارگویزه که بو نیسراحمت و خوفینک کردنه وه، دارگویزه که له نهرزه که دارگویزه که ناله کانی دی، فرمیسک به چاویدا ها ته خواره وه.

مهر و مالاتی گوندهکه تاویاندایه خوّیان بوّ کانیی ژیّر دارگویّزهکه بوّ ئاو خواردنهوه، که گهیشتنه سهر کانیهکه سهیریانکرد ریّگا نیه دهم بنیّن بهئاوهکهوه، بهتینیویتی گهرانهوه، سهگی شوانهکه سهیریکی ئهم لاو ئهولای خوّیکرد تابزانیّت خهتای کیّیه، له دوورهوه ئهوانهی دی که دارگویّزهکهیان برییهوه، بهحه به جه بویانچوو، یهکیّکیان گهرایهوه، گوللهیهکی نا به تهیلی سهری سهگهکهوه، لهجیّی خوّی خیبیکرد، مندالیّك وتی: حهیف بو نهو مهر و مالاته تینووه، خهفهتیان بو نهخوّم.

دارهه لووژهیه ك: دهستى شكاوم بو ئهو دارگویزه.

مندالْیّکی تر: ئهی توخوا ئهو بیّچووه فهقیرانه، ئاخوّ ئیّستا لهسکی مارهکهدا حیبکهن؟!!.

دارههناریّك: ئهی ئهو سموّره جوانانه، بهخوا ئهم زستانه بیّتهوه رهق ئهبنهوه"دارههنارهکه ههر وایووت و دایه هارهی گریان".

دارگویزهکه: ئای، ئای، ئهوه ئهگرین و خهفهت ئهخون، بمزانیایه وایه حکایهتم بو نهئهکردن. نهخهفت نهگریان، بایی پوولیک کهنگیان نیه، خهتا، خهتای خاوهنهکانهانه پهرژینمان بو ناکهن، پهرژینیک درکی دریژ و نووک تیژی پیوهبیت، همرکهس پهنجهی بو هیناین زوو له پهنجهی بچهقیت، پهنجه بکات بهدهمیدا، بلی: وهی پهنجهم. ههتا باخمان بی پهرژین بیت، ئهمه حالمانه حال، تیگهیشتن. لهبیرتان نهجیت پهرژین... پهرژین.

چۆلەكە

مندالهكان:

سائیک له ولاتیکدا چولهکه زور زوربوو، وتیان ئهم چولهکانه بمینن دهغل و دانمان ههمووی ئهخون، وتیان باشه چی بکهین، وتیان با له ناویان بهرین. وتیان باشه ههرکهسیک چهند چولهکه بکوژی، ئهوهنده خهلاتی بکری. ههر کهسه له کولان و گهرهک، له شار ودی، دهستیکرد به چولهکه کوشتن، تا قری چولهکههات. خهلکهکه له خوشیدا دهستیانکرد بهشایی و ههلپهرکی. وتیان ئیتر دهغل و دانمان زورئهبی.

سالّی داهاتوو وهختی توّو وهشاندن بهدهم گوّرانیهوه توّویان وهشاند، له خوّشیدا پیّیان نهنهکهوته سهر نهرز.

که دهغل و دانیان نهختیک بهرزبووهوه، سهیریانکرد ههمووی سیس و زهرد ههانگهراوه و ههمیشه کرمهسووره دهمی تیدایهو لهسهری نهلهوهریّت.

همموو دهستیان دابهدهستداو هاوریانکرد: ئهی هاوارچیمان بهخوّمانکرد؟ ئهگهر چوّلهکه بمایه همموو ئهم کرمانهی ئهخوارد، نهی ئههیّشت وابه دهغل و دانمان بکهن. ئهو ساله وایان لیّهات گهر گهنم و جوّیان له ولاّتانی ترموه نههیّنایه همموو له برسدا ئهمردن، ئیتر ههر ئهوساله ههستان چوون بوّ ولاّتان، پارهیهکی زوّریان خستهتهنکهی باخهلّیان تا چوّلهکهی پیّبکون، خهلّکی ئهو ولاّتانه بهزهییان پیّیاندا هاتهوه، ههندیّکیان بوّگرتن و پیّیان فروّشتن، که بردیاننهوه له ههر شویّنه خهلّک ئهچوون به پیریانهوه و ئاههنگیان ئهگیّرا. ئینجا چوّلهکهکانیان بهر ئهدا. دوای چهند سالیّك چوّلهکه زوّربوو، دهغلودان وهکو خوّی لیّهاتهوه.

نا.. نا.. نابين به لم

بهردێکی زل به چیاکهوه روانیه چهم و ئاوێك وتی: خوٚزگه خوٚم تلوّر ئهكردهوه، بهگرمهگرم ئهچوومه گوێ ئهو چهم و ئاوه!.

بەردىكى زلىر: بۆچى؟!

- ـ حەزئەكەم گوێ ئە ھاژەى ئاوبگرم.
- نەكەى، نەخەلەتىنىت، جىنگاى ئىمە ئەم سەرشاخانەيە، لەگەل لىرە ترازاين لە ناو ئەچىن.
 - ـ چۆن؟.. بۆ ھەروا خۆراييە.
- ـ نا.. نا، خوّرایی نیه، گوێ ئهو چهم و ئاوه ههر ئهومندهی خوّشه تا دهبیّته لافاو، که بووه لافاو دهتبات، دهتبات، ههزار گرمهگرم و هاوار هاوار به پوولیّك ناچیّت. ئهومندهت ئهدا به زمویدا تا شهق و پهفت دهكات. وات ورددهكات تا نهتكات به(لم) وازت ئیناهیّنیّ.
 - . تا نەمكات بەجى؟
 - . به(لم) به(لم).
 - . ئينجا كه بووم به(لم)
- که بووی به(لم) ئیتر ههزار سویند بخویت، بلیّیت من بهردیّکی زلبووم بهو شاخانهوه، کهس بروات پیّناکات.
 - ئەي چار چيە؟.
- ـ چار ههر ئهومیه بهسهر ئهم شاخانهوه بمینینهوه، نهترازیین، لهق نهگریین، تالیره بمینینهوه نابین به(لم) نابین به(لم).

ويزدانى منداليك

مالیّک له سهیران بوون، یهکیّک له کورانی مالهکه داوای له باوکی کرد بهیهکهوه بچنهسهر رووبارهکه تا راوه ماسی بکات، به باوکی وت:"قولاپی ماسیهکه بهمنه، حهزئهکهم چهند ماسیهکی گهوره راوبکهم، تا ههر لهم سهیرانه ئاگریّکی خوش به چیلکهو چهویّل و کوّلکهدار بو بکهینهوهو بیبرژیّنین. ئهلّلاً ماسیی برژاو چهند خوّشها، وا دهمم ئاویکرد بوّی".

ئەوەندەى پێنەچوو گەيشتنە سەر رووبارەكە، (شوان) بە ئەسپايى قولاپەكەى لە گىرفانى دەرھێنا، وتى نەوەك بچێت بە پەنجەمدا، تۆزقائێك كولێرە چەورەى كرد بەسەرى قولاپەكەوە، لەگەڵ باوكىدا چوونە سەر گابەردێك كە ئەيروانى بەسەر رووبارەكەدا، تا ھێزى تێدابوو قولاپەكەى ھەوادا، لە ناوەراستى رووبارەكەدا ئاوەكە دووسێ بڵقە بڵقى كرد، (شوان) تێگەيشت كە قولاپەكە لەوێدا وردە وردە چووە خوارەوە. (شوان) چاوى بريبوە شوێن قولاپەكە، لە دڵى خۆيدا ئەيوت:

"هەر لەرەيەك لە پەتەكەوەھات، من زوو دەستى خۆم ئەكىشمەدواوە تا قولاپەكە لە ئاوەكە سەردەھىنىنىت، بزائىم ماسىي گرتووە يانا؟ دەى قولاپە رەشە سەر دەربىنى، ماسىەكى زل، ھەر زۆر زل، بەقەدەر قۆلى باوكم". باوكىشى ھەر چەندە خەيالى ئەكردەوە، بە خەيال حەزى ئەكرد مەلە بكات، سى چوارجار ئەمبەر و ئەوبەرى رووبارەكە بكات، بەلام ئەيوت چۆن(شوان) بە تەنيا بەجى ئەھىلام.

(شوان) ماوهیهك چاوهروانی كرد، ماسی نهبوو، دانی بهخوّیداگرت، وهرزنهبوو، له دلی خوّیدا دهیوت:"نهمه راوه راو، راو بهلهی ناویّت".

له پر له رهیه ک له په ته که وه هات، (شوان) تا هیری تید ابوو بالی کیشایه دواوه، ماسیه کی بچووک به نووکی قولا په که وه ده رکه وت، رهنگی سپیی ژیر سکی و رهنگیکی

زەرد باوى دەورى سكى بەتىشكى خۆرەكە ئەبرىسكانەوە. (شوان) وتى:"ئەمە چىه بابەگيان؟. ئىنجا ئىمە ئەم ماسيە فەقىرەمان ويست؟. بەخوا بە ناھەق وام لىكرد. ئاى كە گوناھە!. خوايە ئىستا من چى بكەم؟!.. بابەگيان بابرۆينەوە، من تاقەتى راوم نەما". لە گەرانەوەدا باوكى وتى:"رۆلە، ئەوە تۆ بۆ ماسيەكى بچكۆلە وا خەرىكە لە داخدا ئەمرىت و پى لە گوناھت دەنىيت، ئەى ئەوانەى بۆردومانى ولاتىك و مىللەتىك دەكەن و قر ئەخەنە مندالە رووخۆشەكانيان، دەيانكەن بە نووكى سونىيەكانيانەوە ئەبى جى بكەن؟!"

شوان: رمنگه ئموانه له داخدا خوّیان بکوژن!!.

باوكى: نا.. نا.. ناكورِم نا، خو كوشتنى چى؟! نه خوّيان ئەكوژن و نەتەرەماش!.

1941/4/44

گەلا ريزان و فيسقەگولە

کویستانیکی کوردستانه، پایزیکی درهنگه، بای خهزان داریکی رووت و قووتكردۆتەوە، ھەرچى بنى بلنيت گەلا بنوەى نەماوە گەلايەكى زەردى ژاكاوى لوولخوارد و له دوو پهلێکدا خوّی گرموٚڵهکردبوو، خوّی له دهست بای خهزان و گەردەلوونى دەوران قوتاركردبوو، تەنيا فيسقەگولەيەك ھەموو رۆژنىك دەمەو ئىوارە سەرىكى لىنەدا، گويى لىبوو جاروبار نووزەيەكى لىوەئەھات، ئەيوت: بەم گوزەرانەش رازیم، همر بارهش راپیچم نهگات بو نهو خوارانه تا بههاری داهاتوو چروی نهم دار و دارستانانەم ئەديەوە، تا ئەبوونەوە بەگەلا، تا زيان ئەگەرايەوە ئەم چياو چۆلانە، تا لاوان لەسەركانياوەكان چوپيان ئەكردەوە، گوندەكان شايى و كۆريان دەگيرايەوە، تا به چاوی خوّم رانه مهرو بزنم، تا بهرخوّلهو کارژوّنهم به باوهشی ساویلهوانهوه نهدی، تا گویرهکهم نهدیهوه مژی له گوانی مانگای دایکی نهدا، تا ژنانم نهدی بهریّگای كانيهوه، تا شەقەي داركەم لەوچپايەي ئەو بەرەوە ئەھاتە گوێ، تا جووجەللەم ئەدى بهبهر مریشکهوه، تا که له شیر له تاریك و روونی بهیاندا دهنگی نی هه لنهبری، تا كورگەل ئێواران لەبەردەمى ديوارى مزگەوتدا دەستيان ئەكرد بە پشتێنەكانيانداو چاویان له ریّگای کانی نهنه تروکان، تا دوکهنی شیّوی دیهاتی ئهوبهر بانگی دهستی ماندووی لەسەرسكى تير ئەدا بەگوى ئاسماندا. فيسقەگولەكە بە(با)ى ووت، گويت لە رازى پيره گەلابوو، (با) سەريكى بۆ لەقان، فيسقەگولە ووتى ھا دەنامەردت نەكەن، ئەم راز و ثاه و همناسمیه بگمیمنه نمو خهنگهی لیرهوه راپیچکران بو نمو خوارانه، با چاکی لیّبکهن به لادا و ههنگشیّنهوه بهرهو ژوور، ئهم چیاو کیّو و دهشت و دهره بیّ ئەوان وەكو دڭى بى خۆشەويستى وايە.

دوو جۆرە تەيارە

خیزانیکی دهربهدهری کورد له ولاتیکی ئهوروپا گیرسایهوه، مندالهکانی تا نهختیك چاوو گوییانکرایهوه، کهمیک دلتهنگبوون، دوایی توزیک راهاتن. روژیکیان دایك و باوکیان بردنیان بو سهیرانگایهکی نزیك شار. مندالهکان تاویکی باش لهگهل مندالانی تردا کهوتنه یاریکردن و پیکهنین، یهکیکیان بهلای مندالایکدا رویشت، سهیریکرد ئهم مناله بهدهست سیبهری بو چاویکردووه و چاویشی هیناوهتهوه یهك، بو ئهوهی باشتر سهیربکات، وهك سهیری شتیك بكات وایه، منداله کوردهکهی خومان ئیی نزیك بووهوه و و تی: کاکه گیان ئهوه سهیری چی ئهکهیت؟ مندالهخاوهن ولاتهکه: ئهی نازانیت ههموو جاریک نهو تهیارهخانه هه نهو بهرهوه تهیارهکان ههلاهسن و بهسهرماندا شهسوورینهوه!.

مندالله کوردهکه، رهنگی ههلبزرگا، سهری سورما، وایزانی نهم باش گویّی نهگرتووه، وتی: چیی... تهیاره؟!.

منداله خاوهن ولاتهکه: ئا.. ئا.. تهیاره، تو راوهسته ئیستا ههلاهستن و دین گولبارانمان دهکهن، کاغهزی رهنگاورهنگمان بو ههلاهدهن، پرن له وینهی جوان جوانی مندالان، وینهی مندالی کورپه و مهمکه شووشهی ورچی قهلهو، کهرویشکی ترزل، پشه سمیلا، سهگی تووکن، ههنگ، پهپووله، مهلهگردن، یاری به لم کردن، ئیبر چووزانم ههرچی مندال حهزی لیبکات.

كوره كوردهكه تا دمهات چاوى زمفتردمبوو، دممى زۆرتر دهكرايهوه!!.

كوره خاومن ولاتهكه: كاكه نهوه بوّ وا حهبهساى، بوّ توّ تهيارهت نهديوه؟!.

کوره کوردهکه: با، با، زوّرم دیوه، به لاّم ههر تهیارهیه ک من دیومه، هاتووه به سهرماندا و بوّردومانی کردووین، مالّی سووتاندووین، بوّتوّ وا نهزانی من له خوّشیدا هاتووم بوّ نهم وولاّتهی توّ.. من دهر به دهری دهستی تهیارهم.

ههر ئهوهندهی وت و رایکردهوه بو لای دایك و باوکی، کوره خاوهن ولاته که له جینی خوی وهك بزمار جهفی، دهمی داپچری و تا کوره کوردهکهی خوّمانی له چاو ون بوو ههر سهیری کردو چاوی لینهتروکاند.

1947/0/10

دمرزمنی رزگاری

دنیا هاوین بوو، بهیانیهکی روّژی شهممه، دوو مندال له سیّبهری ههورهبانهکهیاندا، خهوتبوون، کوّتره باریکهیهك بهو بهریانهوه، بهسهردار سهروویهکهوه نهیخویّند، دهنگی نهلهرییهوه، ههتاو لیّی نهدا، سوورایی لاملی دیاربوو، حهزی نهدهکرد کهس مندالهکان له خهو خهبهر بكاتهوه، مریشکهسووره بیست و یهك روّژبوو لهسهر هیّلکهکان له خهو بهیانیه بریاری دابوو به دهنووك هیّلکهکان بشکیّنی تا حووجهلهکان سهریان له هیّلکه بجووقیّت.

مندالهکان له پرخهی خهوی خویاندابوون، کوتره باریکهکهش له گهرمهی خویندنی خویدابوو، له پر هالیکوپتهریک لهسهر ههورهبانهکهوه به قرهقر و ناله نال و بولاهبولا، زور له نزمیهوه خویکرد به نهم دیوی ههورهبانهکهدا!!.. کوتره باریکهکه خوشی نهیزانی چون لهگهل بالدارهکانی تردا فری و پیکهوه له ناسمان پولیان بهست، مندالهکان راچلهکین و هاواریان لیههستا، دهرگای حهوشه لهسهر یهک تاککرابووهوه و بهردیکی درابووهپال، سهگیکی رهش کلکی نووساندبوو بهژیرسکیهوه، گویچکهکانی شورکردبوونهوه، ههر له خویهوه سهری دانهواند و بهراکردن خویکرد بهژووردا، خویکرد بهژووردا، خویکرد بهژووردا،

نهختیّکی پیچوو، فرمفری کوّپتهرهکه کهم بووهوه، سهگه رهشهکه له ناو ژالهکان هاتهدهری، گویّچکهو سهر و کهللهو لهشی ههمووی توّز و خوّلبوو، لوّزی کرده ئاسمان و دووسی جار پیّی وهری، وهکو بیهوی بلیّت له ترسی ئهو تهیارهیه خوّم کردووه بیرهدا، ئهگینا من ئهوهنده نهزاننیم، له خوّمهوه، خوّم بکهم به مالی خهلکدا، ئیتر دوای وره ورهکهی ههر له دهرگای حهوشهوه چووه دهرهوه.

منداله کانیش لهسه ربان هاتنه خواره وه، باسی و په و پو قرمقری کوّبته ره که یان بوّ دایك و باوکیان ده کرد، ئه وان خهریکی ئه و مبوون، تهله فوّنه که یان زردی کی اینه این اینه که دایک و باوکیان ده کرد، نه و اینه که دایک و باوکیان ده کرد، نه و اینه که دایک و باوکیان ده کرد، نه و اینه که دایک و باوکیان ده کرد، نه و اینه که دایک کو با که داد کو با که داد که داد کو با که داد که داد که داد که داد که داد که کو که داد که د

زر.. زر..زر له چوارهمین زرهدا یهکیّك له مندالهکان تهلهفوّنی ههاگرت، نهختیّکی بینچوو، هاواریکرد، پووره شیرینم کوری بووه، ناویان ناوه(رزگار). تهلهفوّن دانرایهوه، همموو به خوّشیوه هاتنه ههیوانی بهرامبهر دهرگای حهوشه، باسی نهوهیاندهکرد، کهی همموویان به دیارییهکی جوانهوه بچن بوّ مالّی پووره شیرین، لهپر گویّیان له قرته قرتی مریشك و جیوهجیوی جووجهلهبوو، که سهیریانکرد مریشکهسووره به دهرزهنیّك جووجهلهوه هاته بهردهمیان، دایکی مندالان به گالتهوه به مریشکه سوورهی وت: ها، خانم خان، چوّنی از چاکی از مهوه له کوی بوویت، له دهنگی تهیاره کهش ههر له کولانه نههاتیتهده ر.

مریشکهسووره: که جووجهنه سهری نه هینلکه بجووهیّت، من گوی نادهمه فرهفرو وره وری تهیاره!!.

دایکی مندالهکان: راستئهکهی، دهم خوّش. تو ئهزانیت بیرم چوو پیّت بلیّم!.

مريشكهسووره: چي؟!

دایکی مندالان: ئەمرۆ شیرینی خۆشکم گوری بوو.

مريشكه سووره: به خوا بيّم خوّشبوو، ناويان نا چي؟!.

دایکی مندالان: رزگار... رزگار.

مریشکهسووره: باشه ئیمهش ئهم دوانزه جووجه لهیه ناو دهنیین(دهرزهنی پزگاری) مندالهگان دایانه فاقای پیکهنین، چوارپینج چولهگهش بهسهر دارمیوهکهوه کهوتنه جریوه جریود.

يۆلە كۆترىكى مالى

چۆلەكەكان بە جيو، جيو خۆيانكرد بە مالە رووخاوەكاندا، ھيچ نەمابوو، نە دەنكە خۆيەك، نە دردە نانيك.

چۆلەكە: جيو، جيو، جيو، وەختە دڵم شەق بەرێت، كەس ديارنيە، كوا مناڵەكان بۆ نەگەرانەوە.

قەلەرەشكە: قاخخ.. قاخخ، وامنیش جەرگم بوو بەداخ، ھەر نەگەرانەوە، ئەم شاخ و داخە ھەر بەوانەوە جوانە.

کلک ههنسهنینه: ویس، ویس، ویس. کوا قاقای پیکهنینی مندالهکان، کوا مام پیروّت، کوا باجی گونچین، کوا مهلا سمایل، کوا مام بارامی مجهور، کوا کاکه حهمهی جوتیار، کوا خاوهن باخهکان، کوان نهو کچه جوانانهی نهچوون بو کانی، کوا دهنگه خوشهکهی مام یوسف، بو وهکو جاران بانگ نادات، کوا دووکهنی چیستی ئیواران، کوا کوره گهنجهکانی بهر دیواری مزگهوت، کوا شایی. کوا ههنبهرکیّ الله دیواری مزگهوت، کوا شایی. کوا ههنبهرکیّ الله دیواری مزگهوت، کوا شایی. کوا ههنبهرکیّ الله دیواری مزگهوت، کوا شایی کوا هایی کوا هایی کوا شاید کوا کوارد گوند کوا شاید کوا کوارد کوا شاید کوا کوارد کوا کوارد کوا کوارد کوارد کوا کوارد کوا کوارد کوارد کوارد کوارد کوا کوارد ک

كۆترە كێويلە: گم گم گم گم. باق باق بو. باق باق بو.. پۆلە كۆترێكى ماڵى هەندێكيان پەر لەپێبوون، هەندێكيان عنوانلى بوون، هاتن بەسەر دێيەكەدا دەورەيەكيان كردو روێشتن، هيچيان نەووت، چاويان ئاويكردبوو، چۆلەكەكان وايان ئەزانى سەرمايانە، بەلام قەلە رەشەكە وتى ئەوە بۆ مندالانى دێيەكەئەگرين.

خاومني دارگوێز

دارگویزیک لای(نوّرک)هوه به بوّلهو نرکه نرکهوه هاواریکرد: پایزهبرا دیار نهمایت و دهنگت برا به (شارگر) (شارگر) وهرهوه و بهسهرمان کهرهوه خاوهنی پاکی ئیمه توّیت شهوق و رووناکی ئیمه توّیت کوردستان بوّ کوردانی خوّی کاههنگی دار و ئاو و گول خریوهکهی مهلی سهرچل خاتیک دهبینهوه

(گورگ و بزنهکه)ی جاران

وهك حكايهتى(گورگ و بزنهكه) دمئيتر بهسه(تهپه تهپ مهكه) ئهى گورگه بۆره پيسه توكنهكه (كاسهو كهوچكمان پر له خۆل مهكه)

> جاران ئەتلووران (ئەوە منىم من منۆكە) (دوو چاوم پێوەيە بز بزۆكە) بەلام ئەمرۆ مندالان پێت ئەلێن ترسنۆكە ئێت ناترسين ھەنوكە

كوره كوردم بهكارم

کاکه نالانم ناوه دایکی کورد و نازدارم مهمکی له زارم ناوه کوری ولاتی جوانم پر چیاو بهفر و ناوه بهنازه کوردستانم تهماحی تیکراوه

كارئاسك

کار ئاسکه کهی لای گهرمیان چاو رهشهی رهشی قهتران لهسهر سهر دوو قوّج رواو سك سپییهی، پشت سوورباو کلك رهشهی لموّز بوّر هیند خیرایت، پیم نهدهی بوّر پهل و پا ساف و ناسك کار مامزی و کار ئاسك گوی زلهی وت و وریا توّم خوّش نهویّت، بیّ ریا

له دایکبوونی شیعریک

له خەيائى شاعيريْكدا شيعريّكى خۆش بۆ مندالان له شاريّكى وەكو بەغدا بە ئەسپايى سەرى ھەلدا

- - -

بولبلیّك هات بهلایهوه
بوّی خویّند بهلایه لایهوه
پیّی وت، که ههستای بهرهبهیان
بهسته ئهلیّین بوّ مندالان
شیعر وتی، نهء کاکی خوّم
من بهیانی شهبهق ئهروّم
بوّ ئهو سهره، بوّ گوردستان
مندالّی گورد به ههزاران
له ئهشکهوتا، له دیّهاتا
له روّژانیّکی نههاتا
چاوهروانی شیعریّك ئهکهن
دهرمان بیّت بوّ دهردی وهتهن

بلبل وتي

كاكمى منال به ههزارحال يەكىكى وەك تۆم دەسكەوى خوشي بويم، خوشم بوي قسهى دلمى لهلابكهم . که تیم بگات و تیی بگهم كاكمى منال گوٽي ناوماڻ من حهز ناكهم هيچ كهس بمگري هەرچى بمگرێ، خوا ئەيگرێ چونکه من بی فروفیّلم چونکه من بۆ جاکه وێڵم كاكمى منال شنهى شهمال من بلبلم، بلبل، بلبل بەلەش بچووك، بە ئەقل زل من بلبلم، بلبل، بلبل ديم بو لاي تو به خله خل تا به ههومس، به ئاسانی دنیا بکهین به گۆرانی

.

چلهی ماموّستا فهرمیدوون رِوْژی ۱۹۹۲/۱/۱۲ بهغداد

ئەو بابەتانەى بۆ چلەى مامۆستا نوسراون ياخود لە چلەكەيدا خويندراونەتەوە



ئەستىرە، گەر وردوو خاشىش بىت، ھەر دەگەشىتەوە

ئاسۆ فەرەيدون عەلى ئەمين

له ژیاندا همندی کمس همن بو سامان پیکهومنان هملپهدهکمن و دمتوانن سامانیکی و زور پیکهومبنین. کمچی همر لمپاش مردنیان نمو سامانه دمبیته هوی دووبهره کی و دمستمو یمخه له نیوان نموهی و بهدناوی بوخوی بهجیدیییی. همندیکیش همن له ممیدانی دهسته لاتداریدا بو جیگایه کی دیار و بهرزدهگهرین. بو نمم مهبهسته ناچاردمبن سمر بو گهنیک کمس شوربکهن، له پاش نهمانی دهسته لاتدارییان کهس چاکهیان نالیت. همندیکش نهبو سامان و نهیش بو پایهبهرزی، به لمکو خویان دهخزیننه کونجیکی خوابهرستیدهبن.

ئهمانه لهپاش كۆچيان خهڵقى چاكهيان دهڵێت. بهڵام لهگهڵ كوێربوونهوهى كێلى گورستانيان، ورده ورده ناويشيان كوێردمبێتهوه. ههندێكيش ومكو دارى بهردار، ههم بهرو ههم سێبهريان ههيه. له ژياندا نه بۆ سامان و نه بۆ دەستهڵات تمقهلا نادەن، بهشوێنى(پاستى)دا دەگهرێن. لهم رێگايهدا تووشى گهڵێك ئهشكهنجهو دهردى سهرى دەبن. بهلام چراى رۆشنبيرى، بۆ پهرومردەى نهوەى نوێ، ههموو بيرو هۆشيان تهرخاندنهكهن. سامان لهناو دهچێت، دەستهڵات كزدهبێت، بهلام تاكو له كهوندا ژيان مابێت(پاستى)يش ههردەمێنێت. وهكو زێڕى ناو تێزاب، له پاش خۆى، گهر ساڵهها لهناو خاكوخۆڵدا بمێنێتهوه، ئهوانهى به شوێنى(پاستى)دا دەگهرێن ههر دەيدۆزنهوه، وهكو ملوانكى زێڕين، ژيانى پێدەرازێننهوه خوالێخۆشبوو، فهرميدونى باوكمان، لهو مرۆڤانهبوو كه به شوێنى راستيدا دەگهرا گوێيى نهدايه سامان، بهشوێن باوكمان، لهو مرۆڤانهبوو كه به شوێنى راستيدا دەگهرا گوێيى نهدايه سامان، بهشوێن دەستهلاتدا نهگهرا بيرو هۆشى بۆ پهرومردەكردنى رۆڵهكانى مىللەتەكەى تەرخانكرد، كه ئەوانىش چراى رۆشنبيرى ههڵكەن و بهشوێن(راستى)دا بگهرێن.

ئیمهیشی بهو بیره پهرهومردهکرد، خوشهویستی زانستی و روشنبیری کرده عهشقیک وهکو ناگر له دنماندا بنیسه بسینیت و بههیچ شتیک خاموش نهبیت. نهو چرایه ریگامان

ئهمه ههموو ئهو سامانهیه که بوّی بهجیّهیّشتووین و ئهم سامانهیش نرخی قهد کوّتایی نایّت. ئهو روّلانهی که بهم بیرورایانه پهروهرده دهبن، دهچنه سهر ئهو سامانه و نرخی پتردهکهن. وهکوو ئهستاره که ورد و خاشیش بیّت. ههر دهگهشیّتهوه.

بابه گیان، تو بووی یهکهم ماموستای لیهاتووی پایه بلندی ژیانم، نهو ماموستا ههمیشه پهروشهی بهههستی خاوینی خوشهویستیی گهل و نیشتمان و ریزلینانی گهوره و بچووك و زمان و دهست و دهروون و داوین پاکی و رهوشت و نهفس بهرزی گوشت کردم و راتهینام و ژیان و رهفتار و ههاسوکهوتی خودی خوت بوونه پهندو رینیشاندهرم.

بابه گیان، تو نهو که نهی وه ک نوتکه سهر بهرز ههمیشه نه ناخی دهروونماندا نهمر و زیندوویت، بیوچان شانازیت پیوهده کهین و بهدهستی قهدر و ریزو نهوازشه وه نهم بهرههمه نوییهت پیشکهش به خوینده وارانی کورد ده کهین، نهوانه ی به دریژایی ژیانت دهتویست به بیری خاوین و بهرزت زاخاوی میشکیان بدهیت و بهرهو ناسوی سهرفرازی راسته قینه دهستیانبگریت.

له کوتاییدا زور سوپاسی ماموستا د. بهدرخان سندی و کارگیّرانی دمزگای روّشنبیری و بلاوکردنهوه کوردیدهکهین بو نهو نهرکه زوّره کهچله ماتهمین و له چاپ و بلاوکردنهوه که کتیّبهدا کیّشایان.

همرومها زور سوپاسی دکتور وریا عومهردهکهم که بهتیر و تهسهای له نیزگهی کوردی بهغدا رووناکی خستبووه سهر ژیان و بهرههمی نهدهبی خوالیخوشبووی باوکم.

وتاری بهرپنز بهرپنومبهری گشتیی دمزگای روشنبیری و بلاوکردنهوهی کوردی

مامؤستا دكتؤر بمدرخان سندى

به ریززیکی بیپایانه وه بهناوی خوم و کارگیرانی دهزگای روشنبیری و بلاوکردنه وهی کوردییه وه ستایشی سه رپه رشتیی به ریز وه زیری روشنبیری و راگهیاندن ده کهم بو چله ماته مینی ماموستا و نهدیبی کوچکردووی کورد فه رهیدون عه ای نهمین.

ناسیاویم لهگهل ماموستا فهرمیدون دهگهریتهوه بو نزیکهی چارهکه سهدهیهك.. کاتیک له نیو ئوتومبیلدا له گهشتیکدا یهکمان گرتهوهو گفتوگومان کرد، ئهو کاته زانیم که له تهنیشتی مروّفیکهوه دادهنیشم گیانی پر له راستگویی و پیاوهتییه بهرامبهر به میللهتهکهی.. ههر لهوی ههستم کرد لهگهل روّشنبیریکدا هسهدهکهم کهوا تهواوهتی سووره لهسهر ئهوهی میللهتان به ئاواتهخوازی هیواکانیان نایهتهدی، تهنیا بهکاری بی وچان نهبیت. پیروّزترین کار که لهلای ماموّستا فهرهیدون بینیم ههوئی روّشنبیری کردن و هوشیارگردنهوهبوو، بهوهی که گهلهکهمان پیّویستی به زوّر زوّر زوّر ههیه و(نهزانینیش) چهپهلرّین دوژمنانی گهله.

ماموّستا ئەويندارى ئەدەب و ميّژووى كوردبوو، ھەرچى شتيّك پيّوەندىيى بە كەلەپورمانەوە ھەبووايە خوّشى دەويست و زوّرجار وادەبوو لە بابەتى شيعرى كوردى قوّناغى بابان و شيّخ مەحمود پرسم پيّدەكرد ئەويش لە وەلاّمدانەوەكانيدا زوّر بەتوانابوو. تەنانەت زوّر جار بە تەلەفۇن قسەم ئەگەل دەكردوو بەدريّژى باسى بابەتى ئەدەبىمان دەكرد.

جاریکی دی ژیان پیکهوهی گوکردینهوه، ئهم جارهیان له گولیژی پهروهرده ههر کاتیک دهمبینی ههنگاوه قورسهکانی لهسهر پیپلیکانهی کولیژهکهی بهرهو هولی وانهوتنهوه لهبهر نهخوشیهکهی کیشیاندهکرد، خهمیکی گهوره دلی نهگوشیم، نهو

لاوهی پیش چارهکه سهدهیهك بینیم و نموونهی به توانایی و ریکوپیکی بوو نهخوشی ئاهاکاری لیکردووهو پیش کاتی خوّی پیربووهو ههروا بهبی وادهش کوّچی کرد، بهلام کهس دهتوانیّت ریّ له فهرمانی خوابگریّت؟

خوشك و برايان...

کاتیک روشنبیریکی کوردمان لیدهمریت ههست به زیانیکی گهوره و بی ویندهدهکهین لهوه کهسیکی دیمان لیبمریت چونکه ئیستا روشنبیر له کومهلگاکهی ئیمه دا کهسیکی به دهگمهن و دانسقهیه چونکه ئیمه کومهلیکین باری رامیاریی ئهم چاخه زوربهی ههلی فیربوون و روشنبیری لیزهوتکردین لهبهرئهوه ئیمه پیویستمان به دوو قاتی روشنبیر و ههر ئهدیب و ماموستایهک ههیه.

ههر ئێرهشهوه كاتێك ڕۅٚشنبيرێكمان به دێسوزى و پێنووسهكهيهوه تيا ههڵئهكهوێت و بهخێراييش ماڵئاواييمان ئێدهكات ئهوا ژان و مهرگهساتهكهمان به ئاسانى لهبيرناچێتهوه.

به لام شهوه ی به راستی هه ستی پیده که ین شهوه یه لاوانی شیستای گه لی کورد خه ریکه شهوه رابر دووه جینی بگریته وه، هه روا شیمه لهبه رده بووژانه وه یه کی راسته قینه ی روشنبیرین و له نیو نه وه یه کدا مامه له ده که ین هه ولاه دات روشنبیریه کی پیه و به بین ین و به جیگایه وه به خوالیخ و شبووی نازیز ده لیم: بنوو له جیگا پیروزه که ت، شیمه له سه رریز روه که ت به رده وامین و خه و نه سه وزه کانت وه دی ده هینین. له باشه روز دارو له کانت ده بین له به روشنبیریدا یه کن.

سلاو بۆ خیزانی خوالیخوشبوو و رولهکانی. وه لهخوا دهپاریمهوه سهریان بخات و به به اکترین جیگری باوکیان له کومه لگای کوردهواریمان جینی خویان بکهنهوه.

وتارى ماموّستا د. عهبدولستار تاهر شهریف

بەريىزان:

رۆژى چوارشەممە رێكەوتى١٩٩١/١١/٢٥ دڵﻪ گەورەكەى خوالێخۆشبوو مامۆستا فەرەيدون عەلى ئەمىن لە ئێدان كەوت... پێش ئەوەى ماڵوايىمان لێبكات، لەگەڵ مامۆستا شوكر مستەفا پێكەوە چووينە نەخۆشخانە بۆ سەردانى، وادياربوو نەخۆشيى(فەقەرات) ماندووى كردبوو، لەگەڵ ئەوەشدا ھۆشى لاى خۆى مابوو، ھەرچەندە لە جووللەى خستبوو بەلام بە دەنگێكى نەرم و لەبن ئێوەۋە بەخێرھاتنمانى كرد.. قەد باۋەرم نەدەكرد وازوو بەجێمانبهێڵێ، خۆباۋەرم نەدەكرد كاك فەرەيدونى خۆشەۋيستى خۆشەۋيستى ھەموو كوردێكى دڵسۆزو نيشتمان پەرەۋەر، خۆشەۋيستى سەدان مندائى قوتابيى كورد كە مێشكيانى بە خۆشەۋيستى ووشەى كوردى وخۆشەۋيستىيى نەتەۋەكەيان و نيشتمانەكەيان زاخاۋدابوو، وا بە پەلە بەجێمانبهێڵێ، خۆ ھەموۋى دوو حەقتەى بەسەر تێپەرنەبوو بوو ھاتە لام بۆ ماڵەۋەمان و باسى گەلێ پڕۆژەى پەرۋەردە و زانستمان پێكەۋەكرد، بە تەماى ئەنجامدانى كۆمەڵێ پرۆژەى نووسىن بوو بۆ نەۋەى تازەى گەلەكەى، واديارە زۆريانى بردە ژێر گڵەۋەو ھەندێ ھىووى گەۋرەشى ھەبوۋ بەداخەۋە مەرگ ماۋەى نەدا فريايان بكەۋى.

بوّ روّژی دوای سهردانهکهمان ههوائی کوّچی دواییی ماموّستا فهرهیدونم بیست. باوه ربکهم یان نا؟! بهههر حال مروّق کاتی خوّشهویستیّکی بهجیّی دههیّلیّ، سهرسام دهمیّنی و دهکهویّته گیّژاویّکهوه وای بهسهردیّنیّ قینی له ژیان و لهمردن پیّکهوه بهجووته ببیّتهوه. ژیان دهبیّ چیبیّ ئهگهر مردنی لهدواوه بیّ؟!

به لی دنه گهوره کهی ماموستا فهرهیدون له لیدان که وت، نهم هه وانه ههموو ماموستایان و نهدیبان و نووسه ران و تیکوشه رانی کوردی دانه زین کرد. هیشتان زووبوو، ههموو چاوه روانی به رههمی زیاترمان لیده کرد، به رههمی نهده بی و پهروه رده یی به روم رده کردنی مندالی کورد و زاخاودانی میشکیان به چیر فکه کورته

جوان و نایابه کانی و شیعره کانی بوّیان، ووشه کانی چیروّکه کانی بوّ مندالان نیّستاش له گویّچکه م دهزرینگیّته وه. وای له مندالی کورد ده کرد حهزیان له ئاشتی بیّو قینیان له شهرببیّته وه و رسوای بکهن، فیّری پاکی و خاویّنی بن، پاك و خاویّنیی دهست و دهروون. ماموّستا فهرهیدون دلّی گهوره بوو، کوردی خوّش دهویست، لهوانه یه ئهوی نهیناسیبی لیّم تیّنه گا، کی ههیه کوردی خوّشنه وی و خوّی کوردبیّ؟. به لی ریّبازی تایبه تی خوّی هه بوو بو نه م خوّشه ویستییه، پیّوه ری تایبه تی خوّی هه بوو، پیّوه ری بوّ تایبه تی خوّی هه بوو بو نهم خوّشه ویستییه، پیّوه ری تایبه تی خوّی هه بوو، پیّوه ری بو ههر که سیّك هه لوییّستی نهو که سه بوو به رامبه ر به کورد، نه گهر نهو که سه هاوریّیه تی نهیاریّکی کوردی بکردایا، نه و که سه ی خوّشنه ده ویست، به رمو روو به ویه ری جورئه ته وه پیّی ده و تو خوّن کوردی بای خون ده ست ده خه یته ناو ده ستی نهیاریّکی کورد و نمونه مان بو پیّوه ری خوالیّخو شبو و زوّره ماموّستایانی کولیّجی په روه رده کوردگی به غدا به به کوردی له م رووه وه ماموّستا فه ره یدونیان باش ده ناسی.

براياني بەريىز:

ماموّستا فهرهیدون کوّچی دواییکرد و بهجیّمانی هیّشت، به لاّم له دلّی ههموو کوردیّکی پوّشنبیردا دهژی و دهمیّنی و نهمره. گهلی ثاواتی لهگهل خوّیدا برده ژیّرخاکهوهو بهتهمای بینینی گهلی ثاواتبوو بوّ نهتهوهکهی.. یهکیّتیی پیزهکانی گهلهکهی ثاواتی ههره بهرزی بوو. ئهم ثاواتهشت له گهشانهوهی دهموچاوی و پیّکهنینهکانی سهر لیّوهکانی دهخویّندهوه کاتی که دههاته سهر باسی مافه پهواکانی نهتهوهکهی. بهلیّ یهکیّتیی کورد و گهشهکردنی ووشهی کوردی له ههموو کهسو شتیّکی تر خوّشهویستربوون له لای.

ماموّستا فهرهیدون مالّناوایی لیّکردین، بهلام ههمیشه زیندوو نهمره، دواروّر لاپهره زیّرینهکانی میّروو نهم شایهدییهی بوّ دهدهن، که چوّن جیّگای خوّی کردوهتهوه لهسهر نهو لاپهرانهدا، ئهویش به پهرهوهردهکردنی سهدان مندالّی کورد و زاخاودانی میّشکیان به خوّشهویستیی ووشهی کوردی و نیشتمانهکهیان: کوردستانی خوّشهویست.

به لنّ.. دوای کو چکردنی دوایی، یه کن له قوتابییه کانی له سهر لاپه په ی پوژنامه ی هاو کاری یادی ماموّستا خوّشه ویسته که ی ده کاته و سالی ۱۹۵۶ دا ماموّستای بووه، هه والی مردنه که ی وای لیّده کا دهستدانه خامه که ی و بنووسیّ:

"بهنی رایچنهکانم، ههناسهم سواربوو، هیزم نههربرا، جهستهم شلبوو، بهرجاوم تاریکبوو، وهك شریتی تومارکهر بیرم گهرانمیهوه بو پونی پینجهمی هوتابخانهی(ئهییوبیه)ی سائی ۱۹۵۶. بهیانی بوو ماموستایه کی بهژن قهشهنگو رووخوش خوی کرد به پونهکهماندا، دوای روزباش خوی ناساندپیمان. گهوته قسهی خوشو بهتام، سهرنجی همهوومانی راکیشا بو لای خوی، ئهمجا وتی من ماموستای وانهکانی کومهلایه تیی بیوهم...".

ياشان دەلى:

"وای لیّهات به ماومیه کی کهم ماموّستای دلّسوّز کهوته سهر زاری ههموومان چونکه پیّشه کیی وانه کانی کردبووه ئاموّژگاری بوّمان و رابهری ده کردین بوّ خویّندنه وه، بوّ بهتینکردنی بیروباوه پر، بوّ یه کگرتن و پته و کردنی پیزهکان، بوّ نهمه کداری له خاك، بوّ دلّسوّزی و نیشتمانیه روه ری.

دمیفمرموو: روّله جگمرگوّشمکان نیشتمان چاومرونی هیمممت و هیّری بازووی نیّومیه، دلّپاکبن لمگمل یمك، دووربن له کینمو دژایمتی، همولّدهن و بیّبگمن و ببنه پیّشرمو..."

پاشان ئەم قوتابىيەى دەڭى:

"ووشهكانى ههميشه لهبهر گوێماندا دهزرنگايهوه، ئامۆژگارييهكانى بوونه دروشمى همميشهيى ڕێگهى ژيانمان. ههتا ئێستاش ههر ڕێگهى ئهومان گرتووهو به ئاماژهى ئهو كارمانكردووه".

به لني.. ماموستا فهرمیدون له دلی (صلاح حامد)ی قوتابیی خاوهن نهم ووشانهی سهرهوه نهمردووهو ههر زیندووه... چون دهمری نهمانه ووشهو رهوشت و ناکاری یه کی له قوتابییه کانی بی؟!

بەريىزان:

لاپهرهکانی رۆژنامهو گۆڤار و کتێبه کوردییهکان بخوێننهوهو بزانن ماموٚستا فهرمیدون چهند خوٚی ماندوو کردووه به زاخاودانی مێشکی مندالانی کورد و نهوهی تازهی گهلهکهمان، له چیروٚکه کورتهکهی(سێ تاله تیشکی خوٚری خوٚشهویستیی مندالان) که ههستی ههر سێ تاله تیشکهکه ههلبژاردهی ژیانی کوٚمهلایهتیی کوردهوارییه، ئهو کوردهوارییهی ماموٚستا فهرهیدون تا دوا ههناسهی ژیانی شوٚرهسواری مهیدان و ریٚبازه دوورو دریزو سهختهکهی بوو، کهم شوٚرهسواری کوردمان ههبوو له ریزی ماموٚستایان و روٚشنبیرانی نهتهوهکهمان بهم جوٚره به پهروٚشی دوا رووژی بن. که خوالیخوٚشبوو ئهو دواروزژهی له چاوه گهشهکانی مندالانی چهوساوهی کورددهبینی. یان خوالیخوٚشبوو ئه پیدهشتی گهرمیان و زورگ و تهلان و قهدپاله سهختهکانی کویٚستان دهبینی له سائی شهستهکاندا، کاتی بینی تهنها به قهلهم و نووسین ناگاته ئامانجی مههست. بهلی تهنها یه سهعات دوانهکهوت له خهبات و کوششی چهکدارانه کاتی که سهیریکرد چهکههاگرتن ئهرکیکی میژووهیهو ئهویش دهبی یهکی له شورهسوارهکانی شهو قوناغهبی.

ئهم قسهیهم سیی سائی رهبهقی بهسهرداتیپهربووه.. بهنی دوای سی سان فهرهیدونی ماموّستا و فهرهیدونی تیکوّشهر کاتی له شهقهی بالدهدا و خواحافیزییمان لیدهکا، نهك ههر دلی قوتابییهکانی دویّنی و ماموّستایانی ئهمروّ دهههژیّنی، بهلکو لقوبوّپی درهختهکانی چهمی ریّزان و دوّنی سورداش و بازیانیش دهههژیّنی.

دهنهی گردی سهیوان چون باوهشت بو نهم شوّرهسوارهی ههنهم و چاك كردهوه، بهو جوّرهش ريّزو حورمهتی بگره وهك له ههموو ژیانیداو لهو روّژهوهی خوّی ناسیوهتهوه خاکی نیشتمانهکهی له ههمووشت لا پیروّزتربوو، توّش بهشیّك بووی لهو خاکهو لهو خوّشهویستیه.

وتارى مامۆستا د. وريا عومەر ئەمين

- له سالّی ۱۹۷۱دا بوو که یهکهمجار چاوم پنیکهوت له کوّرینکی ئهدمبیی کوّمهنهی روّشنبیریی کوردیدابوو.. خوالیّخوّشبوو لهم کوّرهدا قسهیکردو شیعریّکی تهرو ناسکی خووساوه بهخهم و بیری فهلسمفیی خوّی خویّندهوه بهناوی نوقتی — دوا دیّرهکانی دهنی:

نوقتی واچرای شهو کوژایهوه کهچی رهحمی تق نمتلیسایهوه قمیناکا ئهوه با گلمیی بی با ئهو دلهی تق بیبهزمیی بی با نمتپرسیبی حالی ئهم ونه که غمرقی دهریای خهمی بی بنه

بهمه خوّی وهك شاعیریّکی رحسهن و لیّهاتوو و بههرهدار ناساند. بیرمه که کوّرهکه نهواوبوو چوّن گهنجان و هوتابییانی بهشی کوردی و نهدهب دوّستان دهور و خولیاندا، همر یه که دهیهویست له نزیکهوه نهم گهوهمر چییه بناسیّ و زیاتر شیعر و هسه خوّشهکانی ببیستیّ.

دوای ئهمه ههر دوور به دووری دهمناسی. ریّکهوت نهبا کوّی نهدهکردینهوه، تا مالّی۱۹۸۵ داواملیّکرد بیّ له بهشی کوردیدا ببیّ به(محاضر)، داواکهی رمتنهکردمهوه، تا مالّی۱۹۸۵/ ۱۹۸۹ مایهوه... لهبهر ئازاری قاچهکانی داوای لیّبوردنی کرد. ئهو ماوهیهی له مشی کوردیدا مایهوه دهرفهتی بوّ رهخساندم خوالیّخوشبوو فهرهیدون عهلی ئهمین له

نزیکهوه بناسم: راو بوچوونهگانی لهبارهی گهانی کیشهی ئهدهبی و زمانهوانییهوه ووردو به جیبوون...

قوتابییهکان خوشیان دهویست و ریزیان لیدهگرت...

هیچ باسی خوّی و نووسینی خوّی نهدهکرد، به لام له قسهکانییهوه تیدهگهیشتم که زوّرشتی بهدهستهوهیه.

ئاگادارم زوّر بهرههمی چاك و رهسهنی ههبوو.. سالههای سالیشی بهسهرا تیپهریوه بلاوی نهکردوونهتهوه.. هیوادارم بنهمالهو دام و دهزگا روّشنبیرییهكان ئهم بهرههمانهی ئازادبكهن و گولدانی ئهدهب و روّشنبیریی كوردیی بیبیرازیننهوه.

ماموّستا فهرمیدوون مروّفیّکی پاك و دمروون روون و بیّگری بوو. دمرمومی ومك ناومومی، ناومومی ومك دمرمومی. بروایه کی پتهوی به خوّهه بوو، دلّخوّش و گهشبین بوو.. چونکه خاومنی خوّی بوو... دلّسوّز و شهیدای گهل و نیشتمانه کهی بوو.. زمانی پاراو و ناسك بوو.. کهم قسمی دمکرد و دمیرانی چوّن ووشهکانی هه لّبژیّری قسه خوّش و شارهزابوو.. سینهی به دمنگوباسی ئهدمبی پونگابووه وه، ئهو ماوهیهی له بهشی کوردی مایه وه، (بهشی) ئاومدان کردبووه وه.. دانیشتنه کانمانی گهرموگور و دمولهمه ند کردبوو.

ئهم مردنه کتوپره ناوهختهی خوالیخوشبوو زیانیکی گهورهی به جیهانی روشنبیری و نهدهب و پهروهردهی کوردی گهیاند. له ناست نهم کارهساته کوست خهره ههر نهوهنده نهتوانم بلیّم ههزار رهحمهتی نی بیّ.. خوا سهبووری بدا به کهس و کارو دوستانی..

فرمێسكى گهش بۆ يادى مامۆستا فهرەيدونى نهمر.

د. حمسمن جاف

داخهکهم! خوّرگا وتاریّکی ئاوا لهم شیّوهم لهم یاده دلتهزیّن و ماتهمییهدا نهخوّندایهتهوه! خوّرگا کوّریّك بوایه بو ههلسهنگاندنی بهرههم و ههلویّست و پیاوهتیی ئهو مروّقه دل گهوره دلسوّزهی نهتهوهکهمان و خوّیشی تهشریفی ههبووایه! ههمدیسان داخهکهم!

دەمنىك بوو ناونىشانى دۆستى لەدەس دەرچووم بىستبوو، بەلام ناسىاوى و ئاشنايەتىمان لە شەستەكانەوە دەستېندەكات، راستى بلىم بىش يەكتربىنىن، بە نامە گۆرىنەوە و دلسۆزايەتى بۆ بىروباوەر يەكترمان ناسىو دىارە ئىتر قەدەر و رىكەوتىش دەستى تىداھەبوو كە يەكتربىنىنمان زوو بەدىھات و لە كوردستان بىك شادبووين. ئەتوانىم بىلىم دۆستايەتىمان لە ھەشتاكاندا بەتەواوەتى گولى كرد.

ئهم مروّقه نهمره، نهتهوه پهروهره، ههمیشه بهتهنگ ههموو لایهنهکانی ژیانی کوردهوهبوو، ههر کات له ههر جیّگاو ریّگایهکدا بوّی دهستبدایه له خزمهت گوزاریی هیچ کهسدا کهمتهرخهمی نهئهکرد، به دهست و بهزمان و بهدل تهنانهت به خهیالیش ههر بیری له سوودو بهرژهوهندی نهتهوهکهی نهکردهوه، ههر لهو تیّروانینهوه وهك کوردیّك سوود به نهدهب و روّشنبیریی نهتهوهکهی بگهیهنی منی زوّر هاندهدا که بههرهی خوّم له مهیدانی خزمهتی نهدهب و روّشنبیریی کورد و کوردایهتیدا بههرهی خوّم له مهیدانی خزمهتی گهورهتربنیّم.

به راستی ئاده میزاد له ژیانیدا تووشی ناخوشی و کارهساتی ئه و تو ده بی توانای به ره نگار بوونی نامینی و چاره یه کی له بارشك نابا بو ئه وه ی خوّی پی ئارام بکاته وه. ئایا له مه رگی خوّشه ویستی، کارهساتی ناخوشتر هه یه که مروّق فرمیسکی بو بریزی بو بریزی بو کوچی دوایی ماموستا فه ره یدونی ئازیز له فرمیسک رژین به ولاوه هیچ ده سه لاتیکی ترم نییه، چاره یه کی تر نادوزمه وه خوّمی پی ئارامکه مه وه. بویه ناونیشانی ئه م

وتارهشم فرمیسکی گهشه بو یادو سهرگوری ئهو پیاوه نهمره که ئهگهر بمانهوی ژیانی له بهندو فهسلی باسو لیکولینهوهدا جیبکهینهوه، ئهوه ئهبی به ووردی توماربکری و نووسینی شاکاری بو تهرخان بکریت، ریبازی پاکو خاوینی کوردایهتی ماموستا فهرهیدون له ههموو بهرههم و رهوشتیا ئهدرهوشایهوه، بهراستی کوردیکی راستهقینه خاوهن بیرو باوهری پتهوی کوردایهتی بوو، ههرگیز له ریباز و بیروباوهری خوی لای نهداوه. سهرگهوتنی ئاوات بوو، ههموو ژیانی تهرخان کردبوو بو ئهم

ماموّستا فهرهیدوون ماموّستابوو، شاعیربوو، پهخنهگربوو، تهنانهت کوردایهتییهکهی لهو شیعرانهیدا که زوّربهی بوّ پهروهردهی جگهرگوّشهو نهوهکانی داهاتووی کورد وتووه، بهناشکرا دیارو پهنگاوپهنگ و پهسهنن، زوّر بهگپوتینن، ههر چییهکی نووسیوه ههر ههمووی لهبهرخاتری کورد و کوردستان بووه. نهم کهنه پیاوه نهمره بهبی کورد ههنی نهدهکرد، بهبی ههوای کوردایهتی پشووی بوّ نهنهدرا.

لهگهل ئهمانهدا ماموستا فهرهیدوون پیاویکی ئازاو چاونهترسبوو، تابلیّی قسهله پوو ئاشکرا ویٚژبوو، خاوهنی ههلویستی تایبهتی خوّیبوو، له پیّناوی ههقیانه تدا با له سهریشی بکهوتایه قسه ی خوّی ههرده کرد، به لام زوّر به ناقلانه به ویژدانانه بریاری ئهدا، له ئاستی دوّستایه تیدا دلّناسك بوو، ههستیّکی تایبهتی خوّی ههبوو، ههلویّستی ئیجابی و سهلبی بهرامبهر ههر مهسهلهیه ههبووایه، ئیتر هیچ نهیئهگوری، ههر شتیّك قهناعهتی سهد دهرسهدی پیّنهبووایه بروای پیّنهنهکرد، حهزی له مجامهلهی ووشکو پاساوی رووپامایی نهنهکرد.

خوشکو برایانی بهریز:

ئهم پیاوه، ئهم مروّقه دلسوّزهی ئیّمه همتاهمتایه له دلّی همموو کوردیّکی خاویّندا همر دهمیّنی و یادی پیروّزی لهبیر ناچیّتهوه،، همزار رهحممت بو گیانی پاکت... گوّرت پرنوور و جیّگات بهههشتی بهرین بیّ..

خواسهبووریی ههموو نهتهوهی کورد بهگشتی و خاوو خیزانی بهتایبهتی بدات و هیوادارین روّلهکانی جیّگاو ریّگای باوکیان چوّل نهکهن، سوپاس بوّ ههموو لایهك.

ئەدىبېكى دل ناسكو سەر بلندمان لە دەست چوو

وتارى مامؤستا مستمفا نمريمان

تەمەنى ئادەمىزاد وەك دەست پىكردنى ھەيە ئاوابوونىشى لەدوايە، ھەر ئەدىب و نووسەرىكىش بەپىيى بەرھەمەكانى پىوانەئەكرىت.

ناسینم لهگهن خوانیخوشبوو فهرهیدون عهلی ئهمیندا ئهگهریتهوه بو نیوهی یهکهمی پهنجاکان، ئهوسا بهنده ماموستابووم ئهویش له کهرکوك خویندگاربوو، سهرهتای نووسینیشی له پهنجاکانهوه دهستی پیکردووه، که بوو به ماموستا لهگهن عومهر عهبدئهلرهحیم قوتیانکرد به قوتی یهکتردا و بریاریاندا زنجیره کتیبیک پیشکهش مندالانی کورد بکهن، ئهوهبوو له سائی۱۹۵۸دا(پالهوانی دواپوژ)یان پیکهوه پیشکهش کرد، پاش ئهوه ماموستا کوستی کهوت و فهریدونیش لهگهن تهوژمی کوردایهتیدا دای به شاخا.

پاش بلاوبوونهوهی بهیانی۱۱ی ئازاری۱۹۷۰ هاته بهغداو بریاریدا له سیبهری ژیانیکی ئاسوودهییدا خرمهت بکات، بوو به فهرمانبهر له وهزارهتی(کاروباری ژووروو) ئینجا نهقلبوو بو(بهریوهبهریتی گشتی خویندنی کوردی)و لهوی له دانان و وهرگیرانی حهوت کتیبی قوتابخانهدا بهشداریی کردووه.

لهو سالانهدا سکرتیری گوفاری(بهیان)بووم، ههمیشه چاومان به یهك نهکهوت و له گهرهکیشدا بووین بهدراوسی، لهو ماوهیهدا کهرهستهی نهدهبیی نایابی بو هینام که له ژمارهکانی سالانی۱۹۷۲ تا ۱۹۷۶دا بلاوکرایهوه وهك(حهمه مینهکهی گهرهکی خوّمان، خوّزگهی کویریکی زگماك، منال و خهنجهر و خوین، عهلیی عارف ناغا منال و مهمك و بنیشته تال، سی تالهتیشکی خوشهویستیی منالان... هتد).

ههروهها ده نووسینیشی له روشنبیریی نویّی ئهو حهلهدابلاوکردهوه، ههر لهو سالانهی که له بهریّومبهریّتی گشتی خویّندنی کوردیدا بوو ئهم کتیّبانهی پیّشکهش مندالانکرد.

- ـ پياوه بچكۆلەكە.
 - ـ كارژۆلە.
 - ـ سێو.
 - ـ گەنمەشامى.

پاش ئەوەش(پىرىكى رىش درىز)ى لەچاپدا.

ئهگهر به شیوهیهکی گشتی بروانیته بهرههمهکانی خوالی خوشبوو نهبینین زوربه نووسینهکانی بو مندالانه. چونکه مندالی بهم شیوهیه نههاته بهرچاو که فهرموویهتی:

"نازانم ج بههرهیهکی خوایی و ج هیزیکی نادیار و تهلیسماویتان پیّیه؟ ههر چهنده سهیرتان ئهکهم هیّمنی و دلّنیایی و بیّخهتایی و ئیّسك سووکی و جوانکیلهیی و ساكاری و خوشی و گهشی و رووناكی و هیواو زهردهخهنه ئهبینم.

ئێوه بهو مناڵییهوه وهك ئهستێرهیهکی جریوهدار پڕشنگی نهو ههموو شتانه بهدهوری خوّتاندا ئهپرژێنن، بوّیه بهرامبهر بهوه بهخوّمدا ڕائهپهرمووم که ئهم دیارییه بچکوّلانهیهتان پێشکهش بکهم. هیوادارم بهدلّتان بێت".

- نامیلکهی پیاوه بچکوّلهکه، پیشهکییهکهی- نووسینی خوالیّخوّشبوو بو مندالان لهگهل ئهوانهی پیشخوّی جیاوازی لهوهدابوو فهرمیدون پسپوّریّکی پهروهردهبوو، لهناو مندالاندا ژیابوو، فیّری ئهکردن و له ههست و نهستیان ئاگاداربوو، جگهلهوهی ئهدیبیّکی کورد پهروهربوو. فهرموون بزانن چوّن وهستایانه به ههستی کوردایهتی گوشی مندالی ئهدا:

كوره كوردم، شهش سالم بۆ تامى خويندن هاتووم من هەنگوينى ناو شانهم يان بيچوولەى هيلانهم

خویری ناسووریمهوه مهکتهبه مال و لا نهم

ـ نامیلکهی(پیاوه بچکۆلهکه، ل٤٦)

ياخود ئەلْيْت:

ئهوا ئيتر بههاره خوّشيي ديهات و شاره

خۆشیی له بولبول و مهل خۆشیی له شوانی بهرغهل

خۆشیی له بولبول و مهل خۆشیی له منی منال

خۆشىيى لەم كوردستانە كە وەك نوورى چاومانە

- نامیلکهی(کارژوّله، ل١٦)

فهرهیدونی رهحمهتی ئهدیبیکی قه نهم پاراوی بهومفابوو، نه نزیکهوه پیرهمیردی بینیبوو و ثاگای نهشاکاره ئهدهبییه کانی بوو، سهدان شیعری ئهوی نهبهربوو که نهم لاوه قسهو قسه نوکهی دهربارهی ئهو نهمره بیست بهرپهرچی ئهوانهی به نامبلکهی(چهند سهرنجیک نه پیرهمیردی نهمر)هوه دایهوهو که نه سانی۱۹۷۱دا نه چاییدابوو.

خوالیّخوّشبوو نووسینی پوختی له ماوه ی چل سالّدا له روّژنامهو گوّقاره کوردییهکاندا بلاوکراوهتهوه شایانی ئهوهن ببنه سهرمهشق بوّ نووسهرانی ئهم روّژگارهمان.

بریا خاوهن هیمهتیّك ههمووی كۆئهكردهوهو بلاوئهكرایهوه!. لیّرهدا و لهم جیّو مهقامه لهوهنده زیاتر بهدریّرْ خایهنی ئهدریّته قهلهم ئهگینا باسو لیّكوّلینهوهی لهمه زیاتری بهدهمهوهیه.

همزار رەحمەت لە خاوەن ئەو دلا ناسكە، ئەو ئەدىبە سەربلندە، ئەو پياوە خاوەن عيزەت نەفسە، ئەو ئەدىبە، ئەو فەرەيدونە.

سەفەريكى كتوپر

عمبدولا عمباس

دواجار که دیدهنیم کرد

وتم ماموّستا گيان.. سەفەرنەكەي!

هێشتا زووه..

زۆر قوتابى دى ھەن ھێشتا

پێويستيان به تۆ هەيە..

سەفەرنەگەي.. جارى زووە

هێشتا نهودي ئهم سهردهمه

زۆر له تۆو.. رابهر و مامۆستای وهك تۆ

بۆ تويشووى ريى سبمى..

دوو سبهى ئەخوازن..

سەڧەر مەكە..

جارێ زووه...

به زمردهخهنه دلسوزانهکهی ووتی:

دلّم خوّشه، ههلنّهسمهوهو

جارێکی دی ئەخوێنمەوەو

ئەنووسمەوھو.. لە زۆر مەيدانى

ووشهى جواني كورديي پاكا

ھەموو بەيەك ئەگەينەوە.

که بهجیم هیشت... وتم سبهی

نهء .. دوو سبهي ئهچمهوه لاي

كەچى وتيان: بەگوێى ھيچ كەسمانى نەكرد

سەفەريكى لەپرى كرد

ئيستا زمانم گۆ ناكا.. قەلەمەكەم لەمەزياتر

بۆ نووسىنەوەى برناكا...

بۆچى.. ئەي مامۆستاي گەورە؟

بۆچى ئەوەن بە پەلە بووى؟ زۆرى مابوو

ئێستا.. لێم ببووره.. مامۆستا

دڵ پر له خهمه.. رووخوٚشهكهم

لهمه زياتر نانووسم

هەنسك و فرميسك نايەلن.

ليّم ببووره.

يادى فەرەيدون عەلى ئەمين

عمبدولرمزاق بيمار

یادی ئهم پیاوه چاکه، ئهم دوسته دلسوزه. ئهم نووسهره هیژایه. ئهم پهرومردهکاره ورده. ئهم خهباتگیّره کورده. ئهم کورده بیّگهرده، ئهم مروّقه پاکه، ئهم برا بهجهرگه. نهم گیانه بیّفیّلو راستگویه ئهم همقالهی کاروانه. ئهم چرای ریّگهی دووره، ئهم سوارچاکهی مهیدانه ئهم کورهی روّژی تهنگانه. ئهم خوّشهویسته و ئهم رووناك بیرهزانین دوّسته. یادی فهرهیدون له لاپهرهکانی بیرو ئهندیّشهمدا به دیّری بریسکهدار توّمارکراوه.

له رۆژى كۆچى دواييدا ئەگەرچى شايانە فرمىنسكى گەرمى بۆ برىنژىن بەلام خۆزگە دەمانتوانى لەباتى ئەوە ئەلقەيەكى ئىكۆلىنەوەى بەپىز بۆ بەرھەمەكانى رىك بخەين تا بە پشووى قوول ئىيان بكۆلىنەوەو گەوھەرە بەنرخەكانيان بخەينە روو. من دەستوور دەخوازم كە تەنيا باسى چەند سەرنجىكى گشتى بكەم كە ئە كەسىتى و بەرھەمەكانى خوالىخۆشبووم ھەئگرتووەتەوە. ئەوسەرنجانەش مايەى چەند يادگارىكى كە ھەر چەندە بىرم دەكەونەوە زياتر دەستى رىزو قەدرزانى بۆ براى نووسەر فەرەپدوون عەلى ئەمىن ئەسەر سنگ دادەنىم.

پاش سالانی حمفتا. لموهزارهتی کاروباری ژوور و هدرهیدوونم ناسی، پاشان له بمریّوهبمریّتی خویّندنی کوردی پیّکموه همرمانبمربووین.

له نزیکهوه نهو پیاوهم ناسی و گهانی سهرنجی ووردم له جوّری کهسیّتی هماگرت و بوّم دهرکهوت که زوّر رِهوشتی بهرز و نایابی وای ههیه شایانه نهك ههر به شانازییهوه باس بکریّن به نکو ببن به نموونهی رِهوشتی جوان.

لهنزیکهوه ناسیم که نهك ههر حهزبه زانین و روشنبیری دهکات به نکو به ریزدهوه سهیریان دهکات دهکات. ههوانیش دهدا دهکات دهکات. ههوانیش دهدا زیاتر خوی روشنبیر بکات و نهوه که نهیزانیوه بیزانیت و نهوهی زانیویه ی و باوه ری پی هیناوه بهرگری لی بکات. نهگهال نهوهش که به خوی راده پهرمو و بهرگری نه زانینی خوی

دهکرد. هیشتا خوّی به زلنهدمزانی و لافی فرمزانی لی نهدهدا. خوّیشی دهمیّك بوو ماموّستای قوتابخانه بوو. نووسین و ههلبهستی بلاوکراوهی ههبوو..

به لن لهسهر بیروباوه پی خوی سوور بوو به لام ئامادهبوو گوی له بو چوون و به لگه و شیکردنه وهی بیرو پای تریش بگریّت و ههر خوی بهدوا ئه و بیرو باوه پانه بگه پیّت تا تیّیان بگات.. نهرم و نیان سهودایان لهگهل بکات. لهم لایهنه شهوه ریّزی دهنا له هه لویّستی چاکو بیری به فه پو ئهوه ی بهرژه وهندی گهله کهی تیّدا بوایه. به لنی لهسهر بیروباوه پر سووربوو، بیری به فه پو ئهوه کویرانه نهبوو.

لهگهل خه لکیشدا سهرم رای دهست و دهمپاکی، ههواداری رهوشتی سوار چاکانه بوو، ههر وهکو سهردهمی سوار چاکینتیی ئموروپا، چون ئهگهر سوار چاک قسمی کابرایه کی بهدانه به یان بونی سووکایه تی له قسمکه ی بکردبایه، دهسته وانه که که دهست خون هه لدهکیشاو به دهمو چاوی کابرای داده داوای شیربازی لیده کرد.. ئا .. ئه وها فهر میدون هه ندینجار له و جوزه هه لویستانه دا ئاماده ی مهیدانخوازی دهبوو.

من که ندم رهوشته نموونهییانه باسده کهم، تکام وایه ویندی یه کینکی گرژی رووقایم و بهرچاو تاریك له خهیالاا نه کیشن.. نا.. نهو رهقییه که مهبده نیانه بوو پیویستی به شان ته کاندن و کوردی گوته نی ماستاو سارد کردنه وه نهبوو، پیویستی به زمان شیرینی روو که شانه نهبوو. دهنافه رهیدوون.. ههر وه کو له شیعر و چیرو که کانیدا دیاره مروقیکی رووخوش و به ریز و قسه خوش و نارام و به ریز بوو، ههستی به زمیی له دلی پر له سوزیدا دمکولاو به رامبه ر به گهل و نیشتمانه که ی دهبوو به تنوکه ناویک.

رەنگدانەوەى دەروونى پاكى لەو رستەو ووشە جوانانەدا خۆى دەنوينى كە بەنووكى قەلەم دەيھۆندنەوە. بزانە چۆن رووى دەمدەكاتە مندالانى نىشتمانەكەى:

"نازانم چ بههرهیهکی خوایی و چ هیزیکی نادیار و تهایسماویتان پییه؟ همر چهنده سهیرتان ئهکهم، هیمنی و دلنیایی و بیخهتایی و ئیسك سووکی و جوانکیلهیی و ساكاری و خوشی و گهشی و رووناکی و هیواو زمردهخهنه ئهبینم. ئیوه بهو مندالییه وهك ئهستیرهیهکی جریوهدار، پرشنگی ئهو ههموو شتانه بهدهوری خوتاندا ئهپژینن، بویه بهرامبهر بهوه به خوّمدا رائهپهرمووم که نهم دیارییه بچکولانهیهتان پیشکهش بکهم.. هیوادارم به دلتان بیّت".

به لنی به م ههسته ناسکه لهگه ل مندالان دهکهوته ناخاوتن و ههر جاره چه پکیک هه لبه ست و چیر و کی پیشکه ش دهکردن. که نهگه ر همر تاکیکیان بکهیت به نموونه. شعوری باوکایه تی و ههستی ناسکی و دلسوزیی ماموستاو کارامه یی پهروهرده کاری پیوه دهدره و شیته و هه ستی ناسکی و دلسوزیی ماموستاو کارامه یی پهروهرده کاری پیوه ده در دو شیته و داره و شیته و داره و شیته و داره و شیته و داره و شیته و دادره و شیته و داره و داره و شیته و داره و شیته و داره و داره و شیته و داره و

کاك فەرەيدوون سەرەرى ھەستى ناسكى شاعيرانە. رەوشت جوان و سەرنج ورديش بوو، لەلايەن كۆمەلايەتى دەكۆلىيەومو كردەومى چاكو دەستوورى پياومتىى ناو كۆمەلى پەيرەودەكرد.

گهنی یادگاری تری ماموّستام له خمیاله. همریهکمیان نموونهیهکی جوانی رموشت و کمسایهتیی خوالیّخوّشبوو فمرمیدوون عهلی ئهمین پیّشان دمدمن. که بهراستی مروّفیّکی پاك و نووسهریّکی هیّر او بهرومردهکاریّکی مایمداربوو.

چرایهك بوو لمو چرایانمی ریّگهی دووری كاروانی كوردموارییان رووناك كردموه.

ماموّستا ههر نهوه نهبوو بو ژیان بژی. بهلکو بو دوای خوّیشی نهومنده یادگار جوان و بهرههمی بهکهلّکی بو بهجیّهیّشتووین که به دریّژایی روّژگار ماموّستایان و نهوهکانی دواروّژ به چاوی ریّر سهیریان دهکهن. مندالآنی کورد به تام و کام دهم پردهکهن له وشه شیرینهکانی ههلبهست و چیروّکهکانی ماموّستایان. بهرههمهکانی دهکهنهبهر قهلهمی لیکولهروهو زانایان و رهخنهگرانی نهدهبی کوردی بهگشتی و نهدهبی مندالآن بهتایبهتی.

ئهدهبی مندالانیش نرخ و پایهیه کی ئیجگار بهرزی ههیه و گورهپانیکه ههموو کهس حهزده کاو لای وایه ئاسانه ئهسپی خوّی لیّتاویدا، بهلام له راستیدا شارهزا و کارامهو پهرمومرده کار و بههرمداریکی هاو ویّنه کی فهرمیدون نهبی کهس نابی بهسوار چاکی ئهم مهیدانه.

ماموستا همروهکو له پیشهکیی نامیلکه ایی پیش دریزبوو)دا نووسیویه به نامیوه به نامیوه به نامیوه به نووسیویه به نامیوه به نووسیویه به نامیوه به نووسیویه به نامیوه به نووسیوه به نامیوه به نووسیوه به نووسیوه به نووسیوه به نامیوه به نامیه نووسیوه بو نامیه نووسیوه بو نامیوه به نووسیوه به نووسیوه نووسیوه بو نامیوه نووسیوه نامیوه نووسیوه نوو

ئیتر بهم لیّهاتووییهوه که هاته کوّری نووسینی ئهدهبی مندالان، ئامانجیّکی بهرزی پهروهردهیی و مروّقانهشی ئهبهرچاو خوّی داناو کردییه بهرنامه. بهرنامهیهك وهك کانی بیرو ناوهروّکی ئهدهبهکهی نی هملّدههیّنجا. زوّر نووسهر و دامودهزگای روّژنامهگهری و تملهفزیوّن و سینهما قازانجی بازرگانی دهکهنه ئامانج و بهرههمیّکی زوّری رهنگاورهنگی به بریقوباق و دهنگو ههرا پیشکهش مندالانی جیهان دهکهن گهلیّکیشیان له سهدا سهد بهخم ناوهروّکی مروّقانهی بهرههمهکانهوه نین. بهلام ماموّستا فهرهیدوون به ئامانجیّکی به بهرچاو روونی مروّق دوّستی و نیشتمانپهروهرییهوه روو دهکاته مندالان.. کام مندالای مندالانی ناو بهرد و دار و کوّلیت و زنجهکانی لادی و مندالانی دهربهدهر و بیّبهش له مافه سروشتیهکانی مندالانی مندالانی مندالانی مندالانی مندالانی میدربهست.

ئهمهتا له پیشهکیی نامیلکهی(پیاوه بچکوّلهکه)دا پهنجه رادهکیّشیّ بو ناگانامهی نهتهوه یهکگرتووهکان که له۲۰ی تشرینی دووهمی سائی ۱۹۵۹ بو پشتگیریی مافی مندالآنی جیهان بریاردراوه و بهندوبرگهکانی باس دهکات و ناوریّك له مندالآنی کورد دهداتهوه و دهیّن:

"نیّمهی گهوره و لهخهم رهخسیو نهگهر به باشی لهم بهندانه ووردبینهوه ههر زوو نهوهمان بو دهردهکهویّت که هیچیّکی نهوتوّمان بو مندالآنی کورد نهکردووه که شایانی باس بیّت و بگره قهرزار باریشیانین. دهباریّگای دانهوهی نهو قهرزهبگرین" دهزانی بوّکی دهنووسیّ و دهزانی مندالآنی نهمروّبهرهی نومیّدی دوا روّژن و بنچینهی بینای کوّمهانی کوردهوارین. نهو به ناواتیّکی رهوای مروّق پهروهرانه دهنووسیّ. بهو هیوایه که له دواروژ:

"لهسهرمانا ههلنه لهرزین و سهری کولههکانیان خوینی تینهزیت و سنگ و بهروکیان دانه جهکیت و خیزه خیزی نهیمت، با پیخاوس نهبن قاج و قولیان زامدار نهبیت. با له چنکدا گهرنهبن و له برساندا زکیان به پشتیانه وه نهنووسیّت و چاویان به قوولادا نهچیّت، با له نهزانین و نهخویّنده واریدا کویّرییان دانهیمت و لهوه زیاتر به قوردا نهچنه خواره وه باژهنگی زوّرداری و ژیّردهستی و بیخزمهتی لهسهر لهش و روویان بتهکیّنین و رهنگو رووه راستهقینه کهی خوّیان دهربکه ویّت نهوسا بزانن چوّن وهك گول نهگهشیّته وه و چوّن نهده نه هده و بالاو تواناو داناو خرمهت گوزارئهبن".

بهرههمهکانی ماموّستا فهرمیدوون شایانی ههنسهنگاندن و خویّندن و نیکوّنینهوهن. نامیلکهکانی: کارژوّنه. پیاوه بچکوّلهکهو پیریّکی ریش دریّربوو. نموونهیهکی جوانی نهدهبی مندالانن.

هيوادارم لممهولا ليْكوْلْينهوهيان دمرباره بنووسريْت.

لهدواییدا دنّی خاتوونی میهرهبان، ناهیدهخانی هاوسهری دهدهینهوه که چوّن له ژیاندا پهریی بهختو ئهستیّرهی ریّ نیشاندهری بوو، له کوّج کردنیدا گیانی ئهو وهکو فریشته، بهشابانی، سیّبهر لهوو له مندالانی نهتهوهکهی و له خهانی کوردستان دهکات.

وشەييكى پرسۆز

جهمال خمزنهدار

خوشكينه، برايينه:

میوانه بهریزهکان، ههاگرانی ووشهی پاکی کوردی... بهخیربین! پیشهکی سوپاسی بهرینوهبهرانی دهزگای روّشنبیری و بلاوکردنهومی کوردی دهکهین، بهگیران و ریّزگرتن لهم کوّره پر سوّزهی ماتهمینی جوانهمهرگی ئهدهبی کوردی ماموّستا فهرمیدون عهلی ئهمین.

دیسان فهلهك ئهم داخه چ بوو نای بهجگهردا؟. ئهم ئاگره چیبوو له دنّی عالهمی بهردا؟. من دیومه بههار گولّ دیّتهدهری، غونچه دهپشکوی، بوّچی گولّی من غهرقه له ژیّری گلّو بهردا؟.

بەريىزان:

دیاره ئیمه بو نهوه کوبووینه ته وه بیرهوهریی یادی چلهی کوچی دوایی یهکیک بکهین که خودی ژیانی بو خزمه تی پیروزی وشهی کوردی بردهسهر... وا بزانم له سهرانسهری کوردستان کهس نییه فهرهیدونی خزمه تگوزار نه ناسی، کهس نییه فهرهیدونی نووسهر.. فهرهیدونی زمانزان... فهرهیدونی ماموستا نه ناسی.

كۆچى دوايى مامۆستا فەرەيدون ماتەمى خستە دىلى ھەموو دىسۆزىكەوەو لەگەل خوالىخۆشبووان گۆران، دادار، بىكەس، پىرەمىرد، رەفىق حىلمى، عەبدولخالق مەعروف و مارف بەرزنجى.. لەگەل سەدەھا بلىمەتى ترمان چوونە ريزى ئەو رابەرە نەمرانەى كە ھەرگىز لەبىرناكرىن.

كاكه فەرەيدون!

بنووه.. دلنیابه.. همر چمنده هیشتا زوو بوو، کاتی مالناوایی نمبوو، بهلام لهگهل کاری یمزدان ج دهکری و کی بوی همیه وزه له فمرمانی یمزداندا بکا؟! همزاران همزار ساله همر وابووهو همروا ملکهچین بمرامبمر بمم فمرمانه یمزدانییه.

كاكه فهرميدون!

بنووه و دننیابه.. خوزگهم سهد خوزگهم! ئهم کارهساتهمان وازوو تووش نهدهبوو!

كاكه فهرميدون!

دلّم شکاوه نازانم چۆنت بلاویّنمهومو به چ دهست پیّبکهم؟ بهو حهسرهته نهیّنیانهی بردته ژیرخاکهوه؟ یان تهنانهت بهو(ئوّخه)یهی که دوو سیّ روّژپیّش ههناسهی دوایی بهرمو رووی منت کردهوه هوّی پتر دلسووتانهه... بهراستی کاکه فهرمیدون ئهو ئوّخهیه پر مانایهی تو منی خسته ناو دوو ئهشکهنجهی جیاوازهوه... یهکهمیان خوّشیی بهدلو گیانه بهخشی و دووهمیان خستمیه سهر ئهوهی که زاناییّك و ماموّستاییّکی وهك تو بگره ناگاداری ئهوهش ههیه که فهرمانی یهزدان دهرچووهو بهکهس ناگهریّتهوه. ههر چهنده ئیمه به جیاوازیی توّوه که چاومان پیّتکهوت لهو بروایهدا بووین که تهندروستیت بهرهو باشی دهرواو بهم زووانه دیّینهوه سهریادگردنی ئهو قسه خوّشانهی پر شانازین بو ئیّمهی روّشنیرو دهبنه سهرچاوهی میرّووی ئهدهبی کوردی.

كاكه فمرميدون، بنوومو دلنيابه!

بهو(كۆخەيه) پر مانايهى ئەكاتى يەكىر ماچكردندا دات بەرووماو ھێنامتەوە سەر دۆخى جارانى خۆمان و فرمێسك ئەچاومدا قەتيسماو خۆى پێنەگىرا، وەك باران دايرشت و... بەلام پاش چى؟!

كاكه فهرميدون، بنووه و دلنيابه!

بیر له چ مهکهرموه. دوّست و برادهرانت لهسمر پهیمانن... همر چهنده شویّن و جیّگات دیاره و بهکهس پرنابیّتهوه بهتایبهتی له بواری نهدهب و زمان و پهروهردهی مندالدا.. کارهکانت جیّگای شانازی و سهربلندیی ههمووانه. همتا همتا یه همر ویّردی سهر زمانی نهوهی ئیستاو دواروّژمانه.

کاکه فهرمیدون بنوومو دلانیابه ئهو دوو نهمامهی که هیشتا نهگهیشتوونهته هیواو ئامانج بهدمست رمزهوان و کهسانیکن جیگای شانازیی ههمووانن و ههر بهو ریگایه پیروزهدا دهیانبهن که بویانت دهست نیشان کردبوو.

جاریکی دی سوپاس بو ههموو ئهوانهی بهشدارییان لهم کوّرهپر سوّزهی جوانهمهرگی ئهدهبی کوردی ماموّستا فهرهیدون عهلی ئهمین کرد، چ به ئامادمبوون و چ بهوتار خویّندنهوه.. سهر بهرزی بوّ حهق پهرستان و بوّ وشهی پاکی کوردی و .. خواتان لهگهلّ.

يادى مامۆستا فەرەيدون

نورى عەلى ئەمين

بەريزىنە:

لهم رۆژانهدا مامۆستاییکی بهومفا بۆ گەلەكەی و دلسۆز به وشهی كوردی و گیان لهسهر دهست بۆ خزمهتی كوردهواری.. دۆست به چیرۆك و هۆنراوهی بهپیزی پر له سوود بۆ مندالانی كورد، شۆره سواریکی پهروهردهو جوامیریکی حهق پهرست، كۆچی دواییكرد و بۆ ههتا ههتایه. بهجیی هیشتین، بهلام گیانی پاكی.. كردهوه جوانهكانی.. بهرههمه رهنگینهكانی.. وته بهنرخهكانی.. نامرن و ههر لهناو دلو دهروونمان دان. بویه به شانازییهوه چهپکی گولی رهنگاورهنگ پیشكهش بهو خیزانهدهكهین، كه رۆلهی نهبهزی وههای بۆ گهلهكهی خستۆتهوه.

ماموّستا فهرهیدون.. نهبنهمالهییکی دیار و هیّژای شاری سلیّمانییه، چهند سالیّکی تهمهنی لاویمان پیّکهوه نهو شارهدا بهسهربرد، ههردووکمان ماموّستای هوتابخانه بووین. ماموّستا ئهدیبیّکی هونهرمهندو موّمیّکی داگیرساوی سهرهریّی پهروهرده و خویّندن بوو.. پیاویّکی رهوشت بهرزو نیشتمان پهروهربوو، به کردهوهی جوان و ناسکبیّژی نه گفتوگوّدا ناوی دهرکردبوو.

له یادمه ههموو جاری که دادهنیشتین دهیگوت: "گهلهکهمان ههر به خویندن له دهست کویرهوهری و نهبوونی و نهخویندهواری و براکوژی رزگاری دهبیت و رینی راست و سهرکهوتن بهدیدهکات و، تامی بهختیاری و سهرفرازی دهچیژیت" بویه ههمیشه دهیگوت:

ئاخ؛ خوێندهواری داخ خوێندهواری؛ بو کورد دهبێته مایهی بهختیاری. ماموّستا فهرمیدوون ههمیشه بهتهنگ پهرومردهکردن و نههیّشتنی نهخویّندهوارییهوه بوو لهناو کوردهواریدا، ئاواتهخوازی ئهوهبوو مندالانی کوردیش له سایه ی پهروهرده و خویّندن و زانستدا وهك مندالانی جیهان گهشاوه و سهرفرازبن.. بویه له ههموو ههلو دهرفهتیّکدا تیّدهکوّشا به چیروّکی جوان، هوّنراوه ی پر له پهندو ئاموّژگاری دلّی مندالانی کورد خوّش بکات، بو ئهم مهبهسته چهندین هوّنراوه ی بهنرخ و وتاری بهسوود و چیروّکی مندالانی وهك سامانیّك بو گهلهکه ی بهجیّهیّشتووه.

بەريىزىنە:

ماموّستا فهرمیدوون وهك من بیناسم و چهند سائن له تهكیا ژیابم پیاویّکی حهق پهرستبوو، ههمیشه لهرووی ناحهقدا ههلّدهچوو. بو كاری نارهوا ههرگیز سهری دانهنهواندووه.. له ههمانكاتدا پیاویّکی هیّمن و راستگوّبووه، سهری بو كاری رهواو حهق و واتهی بهجیّ دانهواندووه.

له كۆتايىدا دەلْيّم:

کاکه فهرهیدون! لیّم ببووره نهگهیشتمه سهر تهرمهکهت و تیّر تیّر فرمیّسکی برایهتیت بهسهردا ههنریّرم و بهریّت بکهم، چونکه ههرگیز به یادما نهدههات که شالاوی مهرگ وازوو دهتگاتی به پهله بهجیّمان دههیّلی.. ههر چهند دوو سیّ روّژپیّش ئهوهی دهستی مهرگ بتگاتی له مالّهوه سهرم لیّدایت و پیّکهوه ماوهیهک دانیشتین دوای ههندی وتوویّر فهرموت: "کاکه نووری لیّم نزیک بکهوهرهوه" که لیّت نزیک کهوتمهوه فهرمووت بهم زووانه بهجیّتان دههیّلّم.

وتم: شتى وهها مهڵێ! له سايهى خواوه روو له چاكيت. فهرمووت: خوّم دهزانم كارم كراوه.. بهم زووانه بهجيّتان دههيّلم!. كاكه خوّت من دهناسيت له مهرگ ناترسم، بهلام داخم ههر ئهوهيه نهخوّشى نهيهيّشت له تهك كاروانى سهرفرازيدا بژيم.

ئيتر خوشيتان.

فەرەيدون بەرەو نەمرى كۆچى كرد

محممد بمدرى

- وا نهستیرمیه کی تری گهشاوه و پرشنگدار ناسمانی نهدهب و روشنبیری کوردیی به جینهیشت و بهره و بهههشته خوش و فراوانه کهی نهمری کوچیکرد.

ئەزانن كە نووسەرىكى لىھاتوو و خاوەن خامە لە جىھانى نووسىن و داھىنان دوور ئەكەوىتەۋە ئەروا ج كارەسات و واوەيلايەك دروست ئەبىنى؟

خامه تووشی مانگرتن ثهبی. داهینان ئهکهوینته گیژاوی بیزاری و نامویی و ئاوارهیی. لاپهرهکان ههروا بهکپی و خاموشی ئهمیننهوه و ئهکهونه نالهنال و دونیا لهبهر چاویاندا گیروده خیوهته رهشهکهی پهژارهیی ئهبی.

- هۆ دونیای بیّومفا، هۆ جیهانی مهرگ و فهوتان و لهناوچوون! دویّنی دیلان و کامهران و کاکهی فهلاح و کامیل بهسیر و ئهمروّش فهرهیدون و بهیانیش من و تۆ و ئهو. بهلام نه الله جونکه مروّقی خاوهن خامهو ووشهی پاکو بهسوود و رهسهن ههرگیزا و ههرگیز نامریّ، بهلیّ نامریّ، بهلّکو ئهیداته شهقهی بالو بهرهو فراوانییهکهی نهمری ئهفریّ، ئهگهر واشنهبی بۆچی تا روّژی ئهمروّمان ئهگهل کهلّه نووسهر و داهیّنهرهکاندا ئهژین؟! کهس ههیه ئهگهل بابه تاهیری عوریان و ئهحمهدی خانی و حاجی قادری کویی و نائیو ومفایی و گوران و ههژار و هیّمندا ئاشنایی نهبیّ؟ بوّچی ههر ئیّوهی که کویی و نائیو ومفایی بهوهبی بهوهبی که ئهوانه نهماون؟!

ئهوانه- راسته- وهكو جهسته خواحافيزييان ئهم دونيايه كورته كردووه، بهلام وهك روّح، وهكو ناو، وهكو ياداشت، وهكو بهرههم، وهكو كردهوه، وهكو جوّگهو رووبار و دهريا، وهكو كيّوو بهفر و گولاله، وهكو هوّنراوهيهكي رهسهن و بيّگهرد وهكو گهرمايي روّژ، وهكو تهزووي بهفرهكهي كويّستان ههر ماون.. چونكه ههر ئهوانهن كه بهردهوامي به كوشش و بهختياريي ميللهتهكهيان ئهبهخشن.

د ههوال دایه شهقهی بال و بهرهو سمیوان، پیش تمرمهکِهِی کاکه فهرهیدون رِوِّیی، نهمران لهوی ومناگاهاتنهوه، کوّر و زهماوهند سازکرا، ونیاری بهخیرهاتنیان ئامادهکرد،

داره سهوزهکانیش بوونه مهشخه ن و بووه چراخان، دونیای سهیوان که بیاوه نهمر و داهننه رو بلیمه تهکانی گرتووه ته خوی بهگشتی رازایه وه.

هوّ شيّخي نهمر... خاومني بهرده قارممان!

هۆ پېرممېردمکهي مامهياره ههلگري مهشخهلهکهي نهوروز.

هۆ كامەرانى بليمەت، داواكەرى كاروانەكەى كە بەرە و رنگا نەتويست ھەنگاو بنى. ھۆ(گۆران)ى نويخواز و بليمەت!.

هة داهينهران، بليمهتان، نهمرهكاني دانيشتووي سهيوان.

ئەومتا فەرەپدون، ئېمەي بەجپەيشت و بەرە و لاي ئېوە كەوتەرى.

ئەومتا فەرمىدون دونياى ئىدمەى رمفزكرد، بوونى ئىدمەى

رمفزکرد، ژیانی ئیمهی بهدل نهبوو، بویه بهره و لای

ئێوه، بمره و دونيای نهمری گۆچیکرد.

منيش ئەنيّم: كاكە فەرەپدون! سلاو بۇ تۇ. سلاو

بوّ همموو ثموانمي له جيهاني نممريدا له گهڵٽا ثمرّين.

ریشوّلهی گیانی فری بوّ بهههشت

وتارى مامؤستا عمبدالرحمان مفتى شيرو

بهناوی خوای گهوره و میهرهبان (کل نفس ذائقة الموت) صدق الله العظیم

ردن عفق دانها الوف صدق المانات

خوشك و براى ئازيزان

زاناو دانا و شاعیران

ئەدىب و رۆشنبيران

سلاوتان لي بي:

له زور کونهوه بو نهوه برانری میژووی کوچی زاناو بلیمهتان و نهدیب و شاعیرانو روشنبیرانی زهمانه یه لهدوای یه به پیویستیکی گرنگیان زانیوه که هویه کی بو بدوزنهوه ههر لهبیر نهچی، هاتوون ژمارهی نهبجهدییان کردووه به بنهما بو نهو کاره گرنگه بهتایبه تی له زمانی عاره بی و فارسی و کوردیدا. منیش ههر له کونهوه کردوومه به خوو به گویره توانا بو کوچی گهوره پیاوانی خومان به ههموو جوریکیان که خهباتیان ههبووه و ههیه بو گهل و نیشتمان. به گویره توانا و روژ و زهمان، به وشهی جوان جوان، یان هونراوه بو لیدوان.. شتیکم بو وتوون که له یاددا ههر بمینی و لهبیرنهچن. وا لیرانه شدا به دوو میژووی کوچی و زایینی به ژمارهی نهبجهد کوچی دوایی ماموستای نهمرم دیاریکردووه یهکیکیان وا نیستا لیرانه وهکو پیشهکیه بو وتارهکه(تاکه هونراوهیهکه) نرخی پیته خالدارهکانی به ژمارهی نهبجهد سالی کوچیه و کوو:

ریشوّلهی گیانی فهرمیدون عملی =۵٤٠

فری بو بهههشت جوان چوو به سههلی =۸۷۲

ههمووی =۱٤١٢ كۆچى

ههر دووباره(دوا رستی وتارهکهش) نرخی پیتهکانی به ژمارهی نهبجهد نهکاته سائی مردنی به(زایین) واتا ۱۹۹۱.

ئیتر نازانم به چ جوری نهوهی که له دلمایه بیخهمه روو دهریبیی، وا گلوله و لوولی خواردووه له ناخ و دهروونم بههوی کوچی ناوهختی نهدیب و شاعیری ناوداری کورد ماموستا فهرهیدون عهلی نهمینهوه، که کهلیننیکی زور گهورهی خسته ناو کوشکی نهدهبهوه، گری بهردایه دهروونی ههموو خوشك و برای خوینهران و روشنبیرانهوه. خوینی دلی ههموانی هینایه جوش و ههلچوو پژایه سهر روو، له جیاتی فرمیسکی سویر هاژهی کرد دهموچاو و سینهی ههموو سووربوو.

له داخاندا به هاوار دهستمان کرد به روّروّ. خوّشم به دهنگیّکی بهرز به ناهونالهی گهرمهوه براروّشم نُهکرد، چونکه یادی سالههای سال و سالانی حمفتاکانم نههاتهوه بیر که(یهکیهتیی نووسهرانی کورد) مان پیکهیّنا- لقی بهغدا- نهگهل برادهرانی تریشدا ههر بهیهکهوهبووین کارمان ههر وتار و نووسینبوو.

حمفتهی دووجار کۆرمان ئهگیرا و هونراوه و وتاری جوان جوانمان ئهخسته روو. ههتا توماربی بو دواروژ و بو میژوو.

ئهگهر بیّم ههول و خهباتی ماموّستای نهمر ژمارهکهم وهختیّکی زوّری ئهویّ، له کوّریّکی واکهم کاتیدا ناکریّ و ناووتریّ.

ههر ئهوهنده ئهڵێم گياني پاكي به بهههشت شادبي جاري.

گومانیشی تیدا نییه خوینهران و روشنبیران، له خوشك و برایان. له یادیان ناچیت همتا دیرزدمان.

رێڕەوى نەمر ئەگرن بە ھەست و بەگيان.

تۆمارى ئەكەن لەسەر پەرەى سىنە بە خامەى تىژيان.

چونکه نیشانهیهکی جوان و گهش و گرنگبوو بو گهل و نیشتمان. وا بهو هویهشهوه پستی دوای چوارینهکهی خوارهوهم کردبه میژووی کوچی به ژمارهی نهبجهد پیتهکانی کوبکریتهوه وهکوو نووسراوه سالی کوچی دواییهتی به زاینی(۱۹۹۱) ههروهکوو له پیشهوه وتمان.

ئيتر داواي ليبووردن ئهكهم، همر ئمومندهم له توانادايه ئيستا لمبمر كهمكاتي.

فەرەيدون عەلى ھاوريى كۆچكردوو

به گیان زیندوویی گهر بهلهش مردوو

(شيرۆ) بۆى نووسىت ميژووى كۆچەكەت

بهم رستهی وادی ئهیلیم روو به روو:-

"ئەستىرە گەشەي رەنگىن و جوانەي فەرەپدون عەلى زوو بوو ئاوا بووى"

777 + YO + TEA + TE+ + 7A1

+ ۱۱۵ + ۳۲ + ۳۳ = ۱۹۹۱ زایینی

مامۆستا فەرەيدون لە ناكاو رۆيشت

ئەحمەد زرنگ

له ههموو کاتیکدا، له ههموو وولات و شوینیکدا کوبوونهوه پیکدینریت و ناههنگ ریک نهخریت بو یادکردنهوهو ریزلینانی پیاو ماقوولان و تیکوشهران و نهوانهی که له ئاستی خویانهوه ریگای خزمهتیان گرتووه له ژیانیاندا. ئیتر نهو خزمهته لهبارهی زانستیهوه بیت یان نیشتمانی یان پهروهرده و کومهلایهتی و نووسین و شیعرو هونهرهوه بیت.

ههر خزمهتیک بیت که سوودی بو گهل ههبیت و بلهی نهو گهله بهره و پیشههوهبهریت لهو بوارهدا. ئهمپوش ئیمه کوبووینهتهوه بو یادکردنهوه و پیزلینانی یهگیک لهوانهی که له بواری خویدا ههتا دوا پوژی خزمهتیکی نهوتوی کردووه لهبارهی نووسین و نهدهب و بهتایبهتی له پیگای پهروهرده و زانستهوه. ههموو کوبووینهتهوه له چلهی ماموستا فهرهیدوندا که یهکیک بوو له(مسهقهفه)کانی گهلهکهمان به پاکی و خاوینی و پهوشتی بهرزهوه نهو پیویستییانهی که لهسهر شانی بوو یان نهخرایه سهر شانی جیبهجیی نهکرد. له بارهی پهروهرده و زانستهوه ج به نووسین و ج به ههولادان و بی کولادان ههتا نهخوشی کتوپ هیرشی هینایه سهری و دوا ههناسهیدا ههر له جوولانهوه و ههول و تیکوشاندا بووه لهوبارهوه بهشیوهیهکی هیمن، بهبی نهوهی بهتهمای هیچ بیت له ژبانیدا.. وهناساری نهو نووسین و کردهوانهی دیاره ج بو قوتابیان و مندالان، چ بو نووسین و نووسهران.

به لام بی نه وه ی کاتی کو چکردنی دوایی هاتبی، له پر هیرشی نه خوشی کتو پری ریکای به کاکه فهرهیدون (که هیشتا توانای تیا مابوو بو خزمه ت) گرتوه دهسته کانی له نیش خست و زمانی له قسه کردن که وت، وه چاوی لیکنا تائه به د. به لام هه روه کو وتمان کاکه فهرهیدون ههروه که هموو خزمه تگوزاریک ناوی له سهرده می هموو در سوزیکه، خزمه و هه ول و تیکوشانی هه ر له بیره. هه ر چییه کی کردبیت له

خزمه تکردن له باری نووسیندا و لهپیشخستنی پهروهرده و زانستدا ههرگیز دیاره و دیارئهبیّت و بیرناچیّتهوه.

سوپاسیکی زور بو دهزگای روشنبیری و بلاوکردنهوهی کوردی که نهم کوبرونهوهی پیکهینا بو چلهی ماموستا فهرهیدون. نهم نیشهو پیکهینانی نهم چهشنه کوبروونهوانهش ئیشیکی بالاو بهرزه و ههستکردنه به مهسئولیهت وهخزمهتکردنه له ریگای خزمهتکردنی ههموو دنسوزیکی گهلدا. منیش بهناوی یانهی(سهلاحهدین)هوه که ماموستا فهرهیدون یهکیکبوو نه نهندامانی، زورم پیخوشبوو که بهشداری بکهین نهم کوبرونهوهیهدا و بهههر چونیک بیت ههستی خوم و دهستهی بهریوهبهرانی یانهو ههموو نهندامان دهربرم بهرامبهر بهیادگردنهوهی چلهی کاکه فهرهیدون و خستنهرووی ههندی نه خزمهتهگانی.

ئهو کاتانهی که ئههات بو یانه نهگهل برادهرانیایان میوانهکانیدا دانیشتنهکهیان ئهبوو به کوری باسکردنی ئهدهب و وتنی شیعر و لیکولینهوهی باری ئهدهبیات و ئهدیبان و نه زوربهی ئهو دانیشتنانهدا بهشدارئهبووم. به کورتی ماموستا فهرهیدون کاتی دانیشتنیشی و ئیسراحهتکردنیشی ههر ئههاتهوه سهرباسی زانیاری و ئهدهب و جونیهتیی برهوپیدانی.

هیوامان وایه که همرگیز دلسوّزانی میللمت و گهلهکهمان لهبیر نه چیّت و یادیان بکهینهوه و روّلهکانیان لهسهر ریّرهوی نهوان بروّن. و خوّشیتان.

وتهى ئيستگهى راديوى كوردييى بهغدا

نازم كمريم

لهم روّژهدا که دهزگای گشتیی بلاوکردنهوهی کوردی نهرکی گیّرانی نهم کوّره ماتهمینه بهبوّنه که حلای ماموّستا فهرهیدون بهریّوهدهبات نیّزگهی کوردی بهغدا بهدلیّکی پر نه تاسهو غهمهوه بهشداریی غهم و پهژارهی خیّران و بنهمالهو دوّست و هاوریّیهکانی دهکات، ههزار ههزار دروود نه گیانی پاکی بیّو پشت به یهزدان جیّگای بهههشته.

ئێستگهی کوردی بهغدا له ههموو بۆنهو یادکردنهوهیهکدا ههمیشه یادی ئهو کهڵه پیاوانهی کردۆتهوه که ههردهم دهنگیان وهکو بڵێسهی ئاگر بووه بۆ ڕۆشن کردنهوهی رێگای ئاوات، ههر بۆ ئهم مهبهستهش له کۆنهوه تا ئێستا شاکارهکانی ئهم نهمرانه له گوێی گوێگراندا دهزرنگێنهوه.

ماموّستا فهرهیدون به راستی ماموّستا بوو، قوتابخانه بوو، شاعیربوو، له کوّرهکانی خویّندن و فیّرگهکاندا پیّی دهوتین: روّلهکانم بخویّنن، ههر به خویّندن و شارهزایی پهیداکردن ریّگای دووری ثاوات نزیك دهکهنهوه.. بوّیه ههمیشه خوّی چرا ههلگری مهشخهنی رووناکی بوو، دهبا ههموومان لهم روّژهدا، روّژی چلهی خوالی خوسبوودا یادی ثهو گیانه دلسوّردی بکهینهوه که ههموو روّژانی ژیانی لهبیّناوی چرای ثازادی و رووناکیدا بو کوّمهل ههلههکرد.

ههزارهها سلاو له گیانی پاکی ماموّستا فهرمیدوونو پشت بهخوای مهزن جیّگای مههشته.

وتارى كۆتايى

بەناوى كەسوكارى كۆچكردووەوە

ماموّستا د. موكهرهم تالهباني

خوشك و برایانی بهریز،

له سهرهتای ژیانم دا، له لادخیهکی دیمهکانی گهرمیانی کوردستان ده ژیام. کاروباری کشتوکانی نه و سهردهمه زوّر قورس بوو. لهقرچهی گهرمای چلهی هاویندا —وهرزیر-ههر له دهرچوونی گزنگی روّژهوه تا روّژئاوا پشتی داده چهماندهوه، به دهست و بهداس دهشتیکی فراوانی بی پایانی گهنم و جوّی درهوده کرد. ههموو روّژیک پاش ماندوبوون و عهرهق رشتنیکی زوّر ئاوریکی له بهرههمی نه و روّژهی دهدایه وه سهیریکی نه و نهرکه قورسهی، که هیشتا ماوه ته وه ده کرد، ئاواتی نهوهی ده خواست که خوا هیزو تهمهنی بداتی بو جینه جی کردنی ههموو نه رکی نه و سانهی.

هەندینک ئەرکیان دەبرده سەرو هەندیکیش پشتی له ژیرباری قورسی ژیاندا دەچەمایەوەو ئەو ئەركەی بۆ كورو براو هاوریّی بەجىّدەهیّشت.

ئەمە ئەوەمان تى دەگەيەنىت كە تەمەنى ژيانى رۆشنبىرىك بە زۆرىو كەمىى سالانى ژيانى نىيە، بەئكو بەو بەرھەمە رۆشنبىرىيەيە كە ئە سالانى كورت يان درىرى ژيانى بەجىيىھىناوەو خستوونىەتە بەردەستى ھاوولاتيانيەوە.

مردن دوا پلهی ژیانه. ههموومان ههنگاو ههنگاو بوّی دهچین. ئهو ترسهمان له مردن بوّ ئهوه نییه که سالآنی تهمهن کوّتایی دیّت. گهلیّك ههن، ههر له سهرهتای ژیانیانهوه به مردوو دهژمیّردریّن، کهچی لهپیّش ئهوهی به خاکی بسپیّرن سالهها دهمیّنن، بهلام بوّ کیّو بوّچی؟! زوّریش ههن ژیانیان له پاش مردنیش ههر بهردهوامهو بهرههم و کردهوهکانی بوّ سوودیّکی فراوان بهکاردیّت. ئهم جوّرهکه ئهگهر ترسی له مردن ههبیّت بوّ ئهوهیه که هیّشتا پروّگرامی خزمهتگوزاری و بهرههمی روّشنبیریی

خوّی بوّ پیّش خستنی ولات و میللهته کهی نهبردووه ته سهر، بوّیه دهلّین فلان هیّشتا کاتی مردنی نهبوو!

کاك فهرهیدونی نهمر، یهكیّك بوو لهو لاوانهی که سالههای تهمهنی بو پهروهردهکردنی روّلهکانی کوردستان تهرخانکردو لهگهل لاوه خوّبهخت کهرهکانی کورد به سالهها گهرماو سهرماو برسیّتی کیشاو زوّربهی ژیانی بو نهو نهرکه فورسانه بهخت کرد. بوّیه وهکو نهو وهرزیّرهی که له سهرهتاوه باسم کرد، زوو به زوو پشتی لهژیر باری قورسی ژیاندا چهمایهوهو ئیّمهش داخی نهوهی بو دهخوّین که هیّشتا به تهواوهتی نهرکی سهر شانی کوّتایی پیّنههیّنراو پاشماوهی بو روّلهکان و دوّست و هاوریّیهکانی بهجیّهیّشت.

ئهم کۆبوونهوهی ئهم ههموو رۆشنبیره بهریزانهی ئیوه نهوه دهگهیهنیت که رۆشنبیرانی کورد به ههمهچهشنه بیروباوهریانهوه له کاتیکدا که بیرهوهریی کۆچی دوایی هاورییهکی خهباتکهری وهکو خوالیخوش بوو کاك فهرهیدون عهلی ئهمین تازه ئهکهنهوه، لهو نیازهدان که ئهو ئهرکه بهجینهاوهی دهبهنهسهر، بهمهیش داخی دهروونی کهسوکاری و هاوری و هاوولاتی بو تهمهنکورتی زووتر ساریژبیت و ئاواتی ژیانی جیبهجی دهکهن و ئالای زانستی و پهروهردهیی و روشنبیری دهستاودهست بهرهو ژیانیکی روونی و فراوانی بهرن. ئهمهیش ئهرکی سهر شانی لاوه روشنبیرهکانه. ئیمهش که له تهمهنی پایزی ژیاندا دهژین، بهو بهرههمانهی ئیوه دلمان روون دهبیتهوه و پاشماوهی ژیانمان وهکو ئیوارهی روزیکی خوشی بههار دیته پیش چاو.

کاك فەرەپدون دوو رۆلەی بە يادگاری بۆ بەجىخەيىشتىن، ئىمەيىش دلانىای ئەكەين وەكو نەمامىكى نوى بە ھەرەقى تەوپلمان ئاويان دەدەين تا دەبنە درەختىكى گەورە و بەردارى ئەم مىللەتە. بەمە ئەركىكى بچووكى سەر شانمان دىنىنەجى و لە بەرھەمە رۆشنبىرىكانى ئەويشدا بىرەوەرىي سالانى خەباتى شۆرشگىرانەى نويدەكەينەوەو ھەمىشە لە داماندا و لە ويژدانماندا ھەر بە زىندوو دەمىنىنىتەوە.

به ناوی خیّزان و کورهکانییهوه سوپاسی ههموو بهریّزتان دهکهم و خوا له ئیّمهتان نهسهنیّ.

ئهو بابهتانهی دوای کوّچ و چلهی ماموّستا فهرمیدوون له روّژنامهو گوْقارمکاندا بلاوکرانهوه

كۆچى دوايى مامۆستاى ئەدىب و رابەرى پەروەردە فەرەپدون عەلى ئەمين

رِوْژی ۱۹۹۱/۱۱/۲۵ بهدهم ئازار و ژانی نهخوّشیههه، ماموّستاو ئهدیب و رابهری پهروهردهی ناسراومان فهرهیدون عهلی ئهمین دلی له لیّدان وهستاو مال ئاوایی لیّکردین..

ماموّستا فهرهیدون روّشنبیریکی کوردی بهتواناو شارهزایهگی هوّشیاری پهروهرده و فیرکردن بوو، سهره ای نهوه کهمهیدانی داهیّنانی نهدهبی: شیعر و چیروّك جیّ دهستی نهرهوتی نهدهبی گهنهکهماندا دیاره به کوّچی دوایی، بنهمانهی پهروهرده و فیّرکردن و بزوتنهوهی روّشنبیریمان سوارچاکیّکی بهتوانای نه دهست چوو.

به ناوی دهستهی نووسهرانی رِوْژنامهی(هاوگاری)یهوه دلّنهوای دلّسوّزانهمان بوّ بنهمالهی خوالیّخوْشبوو خوا سهبووریان بدات و جیّی کوّچکردوش بهههشت بیّو یادو بهرههمهگانی و رِیّزی لامان نهمرو بههادار دهمیّنیّتهوه.

رِوْژنامهی هاوځاری ۱۹۹۱/۱۱/۲۷

ئەكۆچى پر ئەناسۆرى مامۆستا فەرەيدون عەلى ئەميندا مژدەى دواى ماتەم

حلمي عهلي شهريف

چاوی پر لمفرمیسک، دلی پر لمزوخاو، دهروونی پر له ناگر... بمدهست له خیّل به جیّمان و له کاروان دواکهوتنهوه.

مافی رهوا پلیشاوهو خاکی پیروز شیّلراوو، لاوی دلّسوّز لهژیان نائومیّدگراو.. لهناو گهایّکدا که بههوّش و بیرو زرنگی و چالاکی و رهسهنی.. شایستهی ریزهکانی پیشهوهی ناو گهلان بیّ.. کهچی ههرچهنده دوا روّژی رووناکی لیّوه دیار و دهرکهوتوو بوو... بهلام نههامهتی.. ئاسوّی ئی زهرد کردبوو.

همقال کهمی گهلهکهی داخی نابوو بهپهرهی جگهرهییهوه.. بوّیه کلّپهی دهروون و همناسهی ساردو ماتهمی بووبوون بهخیّوت بهسهرییهوه.

نهههست و نهگیان و نهقهوارهی بهژنو بالاو نهچوارچیّوهی بهخهیال نهخشه کیّشراوی دهروونی، بهرگهی نهم کارمساته جگهر دارزیّنهیان گرت.

بۆیه لهناکاو، بی ئهوهی لهبهری شادی و سهرفرازی دوا روّژیّکی نزیکی گهلهکهی بخوات و چاوی بهئاسوّی لهزهردایی رزگاربوو روون بکاتهوهو خهمو مهینهتی دهیان سائی رابوردوو لهخوّی دامالّی و دل به نهنجامی شیعرو پهخشان و چیروّك و نووسینه بایهخدارهکانی خوّی خوشکات.

داخی گران، هەزارجار داخی گران مامۆستا فەرەپدون عەلى ئەمىن لە بەيانی رۆژی ۱۹۹۱/۱۱/۲۵ لە بەغدا بەنەخۆشی ئیفلیجی، ھەروەكو دەستی رەشی شەوە ماوەيەكی زۆرە ئاواتی دەروونی ئیفلیج كردووه. سەری نايەوەو ھەر لەئيوارەی ئەم رۆژەدا تەرمەكەی لەسەر خواستی خۆی بەرەو شارە دئيرە تيكۆشەرەكەی سلەيمانی كەوتەرى.

تا لهگردی سهیوان دهست بکاته ملی ههزاران هاوخهباتی ههمه بیرو باوه و و کردهوه کرده و کرد و کرده و کرده و کرد و کرد و کرده و کرد و

بارانی رِدنگاو رِدنگ ۳۳۵

ههزاران سلاوی پاکی بهدهم شهمالی له بهههشتهوه هاتوو له گیانی پاکی ههموویان.

سهر هه نبرن، چاو بکهنه وه و نه جیگای خوتانا راست ببنه وه.. مژدهی به دی هینانی ناوات و نامانجه کانتان به دهم په پوله نه خشینه کانی کوردستانه وه به پیرتانه وه دی..

رِوْژنامهی باشکوّی عیّراق رِوْژی ۱۹۹۱/۱۲/٦ روْژنامهی هاوگاری روْژی ۱۹۹۱/۱۱/۲۷

مامۆستا فەرەيدون و... يادێك

سهلاح حامد نمسعهد

ههموو بیرو هوّشم لای نهو گیرو گرفتانه بوو که روّژانه دووچاری دهبین و پێوهی دەناڭىنىن، بىرم لە زيانەكانى دەكردەوە، ئاخۆ چىمان بە سەردا دىنى، كەچى لە ناكاو كەوتە بەرگويم مامۇستا فەرەيدوون.. بەلى رايچلەكانم، ھەناسەم سواربوو، ھيزم لەبەربرا، جەستەم شلبوو، بەرچاوم تارىك بوو، وەك شريتى تۆماركەر بيرم گەرانميەوە بۆ پۆلى پێنجەمى قوتابخانەى ئەيوبيەى ساڵى ١٩٥٤ بەيانى بوو مامۆستايەكى بەژن قەشەنگ و رووخۆش خۆى كرد بە پۆلەكەماندا دواى رۆژباش خۆى ناساند پيمان، كموته قسمى خوّش و بمتام، سمرنجي هممووماني راكيّشا بوّ لاى خوّى، ئممجا وتي من ماموّستاى وانمكانى كوّمملايمتى ئيّوهم، ئيّممش زوّر پيّخوّشحال بووين لمگمل ئمومى وانهكان لهخوّيدا وشك بوو، به لام نهو وهك فريشته همر له سهرهتاوه خوّى خسته دلّ و دەروونمانەوە، مامۆستا فەرەيدوون رۆژ بە رۆژ ھەفتە بە ھەفتە زياتر خۆى دهجهسیاندو وای لی هات به ماوهیهکی کهم ماموّستای دلسوّز کهوته سهر زاری ههموومان چونکه پیشهکی وانهکانی کردبووه ئامۆژگاری بوّمان و رابهری دهگردین بوّ خوێندنهوه بۆ بهتین کردنی بیرو باوهر بۆ یهکگرتن و پتهو کردنی ریزهکان بۆ ئهمهك داری له خاك بوّ دلسوّزی و نیشتمان پهروهری، دهیفهرموو روّله جگهر گوشهكان نیشتمان چاوهروانی هیمهت و هیّزی بازووی ئیّوهیه، دلّ پاك بن لهگهلّ یهك، دوور بن له كينه و دژايهتي، همولدهن و پێبگهن و ببنه پێۺرهو، ئێمهش چاومان دهبرييه چاوانی و گوینمان له وتهکانی دهگرت و بهخیرایی وشهکانیمان وهك گهوههر له دهمی بيّته خواريّ هەلدەگرتەوە بەلىّ ئەوەندە ھۆگرى بووين ھەرگيز نەمان دەويست لىكى جياببينهوه، به شێوميهك لهكاتي پشووى نێوان وانهكانيشدا ماوممان نهئهدا بچێته ژووری مامۆستایان بهلکو دهمان برد بۆیاری تۆپی میزو زۆرگاتیش یاری تۆپی بالهی لهگهل دهکردین و ئارمقی لهگهلمان دهرشت و دوای یارییهکه ساردی و سیفونی بو بانگدهکردین. ماموّستا فهرهیدوون خوّی کردبووه گونی بهروّکی ههموومان، ههر

ههست و نهستی دلمان ههبوو، ماندایه، کردبوومانه پینووس و پهرتووکی خومان بهیانیان چاومروانی ماموّستا فهرمیدوون بووین، سهیری ژووری ماموّستایانمان دهکرد کهی دیّته لامان و ههوال و دهنگوباسی نویّمان پیّ دهگهیهنیّت چونکه وای راهیّنابووین بۆ زاخاوى ميشك وەك خۆراكى بەيانيان بوو...

بەلى ماوەى چەند مانگىك بەم شىوەيە رۆيشت بەبى ئەوەى ھەست بە تەواوبوونى رۆژەكانى بكەين.

هەروەك رۆژان بەيانى چاوەروانى مامۆستا فەرەيدوونمان دەكرد بەلام ديارنەبوو، كەوتىنە جموجۆن و ھاتوچۆ، بۆ ديارنەبوو! زەنگى ژوورەوەى لێدا، ھەر ديارنەبوو، يهكهم وانه جوغرافيهى ماموّستا فهرهيدوونمان ههيه، كهوتينه سهرهتاتكيّ نوّخهى هات، خوّى كرد به پوّلدا، به لام ماموّستامان ئهمروّ ماته هيچ نادويّت، روخسارى وهك جاران نيه، به حمسرمتموه دميروانيه ئيّمه، دميوست لمگهلّمان بدويّت، بهلام وهك دهستیان لهبین نابیّت وابو، هورگی گریانی دهداو چاوه گهشهکانی پر فرمیّسك بوون، به چهشنی مرواری دەرژانه خوارێ ئێمهش واقمان وورمابوو، حهپهسابووين چاومان تى برى بوو نەمان دەزانى ج باسە... دواى ماوميەك مامۇستا ھەناسەيەكى دوور و درێژی ههڵکێشاو به زوٚر زمردمخهنهی خسته سهر رووی و به چهند وشهیهکی بچر بچر و نیوه دیارتی گهیاندین گویزراوهتهوه بو قوتابخانهیهکی که... ئیتر ئیمهش خوّمان بوّ رانهگیرا دهستمان کردبه گریان، وانهو قوتابخانهمان له بیر چوهوه، بەرۆيشتى مامۆستا فەرەپدوون پەردەيەكى ماتەمى كشا بەسەر خوينندنگاكەدا. يارى خۆشمان لى تىك چوو، وشەكانى ھەمىشە لەبەر گويماندا دەزرنگايەوە، ئامۆژگاريەكانى بوونه دروشمی ههمیشهیی رِیْگهی ژیانمان، ههتا ئیّستاش ههر رِیْگهی ئهومان گرتووه و به ئاماژهی ئهو کارمان کردوه.

مامۆستاى خۆش ووته، بۆوا زوومال ئاوايت كردئهى نەتدەزانى ھيشتا پيويستمان پێته؟ كۆرپەو كورو كاڵى گەلەكەت چاوەرێتن بۆ رێ نماييان به بيرى پاكى خۆت؟

دەتوش ئەى دايكى نيشتمان ئاميزتى بۆ خۆش كە لە گردەكەى سەيوان لەريك ئارامگای بی کهس بو روّلهی کورد پهروهرت، چونکه لای ئیّمه، ههمیشه جهستهی به ئازاربوو ئەشكەنجە ميوانى بوو كۆلنەدەر بوو بوارى بە خۆى نەئەدا لە خزمەت و كارداد زۆر ماندووە، با چاوەكانى ئىك بنىت و پشووى ھەتا ھەتايى بدات و بحەوىنتەوە، توخوا شوينىەكەى بۆ نەرم كە با ھەر لە خەوە خۆشەكەى دابىت ھەتا ئىمەش دەگەينە لاى و ھەوائى بەدىھاتنى ئامانجەكانى بى دەگەيەنىن.

هاوکاری ژماره(۱۳٤۹) رِوْژی ۱۹۹۲/۱/۸

مامۆستا فەرەيدوون عەلى ئەمين و چەپگى گول بۆ سەرمەزارى

لمتيف غمريب نمحممد

ماموّستای زاناو دواندهر و زمانزان و خاوهن پینووسم، کوّچت کردو دنیای نهدهب و ژیانت جیّهیّلاً، توّی به نهمه کو بهومها بوّ خزمه تی روخساری وشهی پاکی رمسه نی کوردی و کوردایه تی، رهنجیّکی دریّرْخایه ن و شهوانی رابوردووتم لهیاده که دیده کانت خهویان له بیر چو بوّوه..

پینج سائی تهمهنم بهنی... پینج سائی تهمهن نهیه گوندبووین بی نه یه کدابران، کاتی دههاته سهرئهوه دهریای وشهکانی دهدرکان بهههستیکی کامل و بیریکی وردهوه گهوههری نهیندییهکانی پرشانازی دهروونی پیدهبهخشیم.. ئهو پرسیاره یههمودهم نه ویژدانیان دهژیاو بو گهیشتن بهئامانجی پیروز... بووهدرهختیکی بههرهو بهخشینی بهرههمیکی زیندوو، که ههرگیزاو ههرگیز بزربوون و ئاوابوونی بوندییه، ئهگهر پهروهردگارم دهرفهتبدا بیرهوهرییه نهمرهکانی چهپکه چهپکه، دهخهینه پیش چاوی خوینهری کوردی ئازیزمان... نه گوتایدا پرسه نه هاورپیان و هاوبیران و سهرهخوشی نهخوم و دنسوزانی دهکهم... ماموستا مال ئاواو مهزارت پربی نه گولزاری بهرین...

مامۆستامان بۆ كۆچى تۆ نيگاى ماندووم ئە دەرياى غەم يادى شەوەكانت ئەبرى سكلى ديارو ئاخريمان ئەناو دەروونا ئەگرى كى دەئى تۆ..

لمناو دلّا، لمناوجاوا ئەسرينەوە وشهكانت سهر دهميّك نين لهومرزيكدا بكوژينهوه كەشكۆڭى پر يادگارى بيردودريت ههموو رۆژى گولى ميزووت ئەكاتەوە پلەي بەرزى شانازىيەكەت دەرياى ھۆشم ئەخواتەوە...

ـ هاوکاری ژماره(۱۳٤٥) روّژی ۱۹۹۲/۱/۶

سالارۆژى كۆچى دوايى مامۆستاى نەمر فەرەيدوون عەلى ئەمىن

عمبدوللا عمباس

ئهوا سائیّك رابوورد بهسهر مائناوایی كوتوپرو ناوهختی شوّره سواریّکی بههرهی داهیّنان و شارهزای پهروهرده و ئهدهب و روّشنبیری گهلهکهماندا ماموّستای نهمر فهرهیدون عهلی ئهمین..

کۆچێکی کوتوپڕ و ناوهخت، چونکه ئێمه زۆرمان پێویست بوو وا پهله جێمان نههێڵکو ئهویش زۆر ئاواتی گهورهی ههبوو... حهزی دهکرد بهشی ههبی لهبهدی هێنانیاو..

ئاخ.. مامۆستاى گەورەم.. ئەم دنيايە چەند بچووكەو.. تۆ چەندە گەورەى.... ديارە لەبەر ئەوەى خواستەكانت.. ھيواى ئەمرۆ پاشە رۆژت جىنى لەم پالەپەستو تەسكەدا نەبووە.. بۆيە... بەبى ئەوەى بەھىچ ئازىزىكت بلىنى مالناوايت كرد..!

لهو رۆژەوەى دەستى راست و چەپى خۆم ناسيوە ژمارەيەكى ديار، لە مامۆستايان و ئەدىب و رۆشنبىرانىم ناسيوە. ھەيانە دەرسيان بۆووتووم، ھەيانە لە دەرەوەى قوتابخانە فىرى زۆر شتيانكردوم. خۆم بە قەرزارى ھەريەكەيان ئەزائىم.. ئەوەيان يەك وشەى فىركردم و ئەوەيان زياتريان خستە مىشكى ئىستا ھىلاكمەوە.. بەلام تۆ پايەو شوىنىت لەدلاما. لەويردانما.. تايبەتىيەو بالا.. چونكە تۆ كاتى سەرنجت بۆ راستى ويردان و پەروەردە و خۆشەويستى و ئىبتر ھەموو شتىكى جوان و بەھادارى پى گەياندن فىركردم.. من و دەيان قوتابى ھەۋار، لە(چوارتا) ھەناسەمان لە(پىرالك)دەبوو بە گۆرانى چۆلەكەكانى ئەو دارستانە... كاتى مىدالى بووين. وە.. يەكەم ھەنگاوى. پەروەردەى راست لەوىخوە دەست بىدەگاو... تۆ.. دەستتگرتىن بۆ ئەو يەكەم ھەنگاوە... زۆر ئامۆژگارىتىم لە بىرە، زۆر لە سرودەكانتىم بۆ مىدالان لە بىرە.. (يەك و دوو.. دارى

سێوو دارێ توو.. سێ و چوار هاتم بو مهکتمب به غار.. هتد ..).. بو یهکهم راهێنانه بو ههنگاوی فێربوونی یهکهم وانه...

به لام، ئه وه ی تائیستاش هانده رمه بو توانای به رمنگار بوونه وهی همموو سه ختیه کی ئه م دنیا جه نجاله ی که. تو یه کیک بووی ژیرانه له مانای ئهگهیشتی، هانده رمه به رگه بگرم بمینمه وه .. ئاموژگاری یه هه ره به هاداره که ی تویه بو من و .. ئه و چرویانه ی ئه و ستی دلسوزی باوکانه تدهه ننا به سه رماناو ئه توت!

بههادارترین شت پیویسته فیری ببین ئهومیه(پیزی خومان بگرین). لهم دنیایهدا پیری خوت نه بهریزی خوت پاراست پیری خوت نهاریزی کهسیدی ئامادهنییه بوت بباپیزی.. کهریزی خوت پاراست ریزت ئهگرن.. گهر خوا نه خواسته لهدهستدا ئهبی چاومپیی ئهومبیت(بهسووکی سهیرت بکهن) ئهومیشی بهسووکی گلوریانکردهوه، بهزهحمهت یهتهوهسهرهوه.. ریزی خوتان. بگرن.. ریزی یهکتری بگرن خوشهویستهکانم.

مامۆستاى گەورەم

له سالْرِوْژی مالْنَاوایتداو ئیستهله باوهشی خاکی شاری جهربهزهی سلیّمانیدا چاوت لیکناوه.. به لام قوتابیههکانت چاوکراوه... بالا شهنگ.. باوهرپتهو.. پهروهرده زانیّکی به ئهمهك هیّشتا دهست بهسهرمانا ئههیّنی و هیّرمان ئهکهی.. زیندوی له دلمانای.. لهویژدان و باورمانا ماموّستایهکی نهمرو.. گهورهو.. ههرهبهریّزی...

هاوکاری ژماره(۱۵۹۵) رِوْژی ۱۹۹۲/۱۱/۲۵

بەبۆنەى چلەى خوالىخۇشبوو مامۇستاى ئەدىب و رابەرى پەرومردمو رۆشنبىرى كورد فەرەيدەوون عەلى ئەمىن

عوممر ثيبراهيم عمزيز

له روّژی ۱۹۹۱/۱۱/۲۵ دنّی ماموّستای ئهدیب و رابهری پهروهردهو روّشنبیری کورد(فهرهیدون عهلی ئهمین) لهدوای ئهوهی که بهدهم ئیّشو ثازاری نهخوّشیو بهدایّنیکی پر لهژانو ململانیّیهکی دوورو دریّژ لهگهال نهخوّشیدا له لیّدانکهوت و مال ئاوایی له جیهانی ئهدهب و ههموو لایهکماکرد.

مامۆستا فەرەپدوون رۆشنبیریکی گوردی بەتواناو شارەزاو ھیمنو ناسكو لەسەرخۆ و مامۆستایەكی پەروەردەو فیركردنو ئەدیبیکی دیاری داھینانی ئەدەبی چیرۆك و نووسینی(تری) ئەدەبی گوردیمان بوو.

مرۆيەكى دلپاك و بەدريزايى ژيانى ھۆلى ھەولدانو تېكۆشانى لى ھەلمالىبوو لەپيناوى خزمەتكردنى بزوتنەومى ئەدمېكو رۆشنېيركو پەرومردمىي كوردىدا.

همر له سالی(۱۹۵۶)زدا که یه کهم نووسینی له روّژنامهی(ژین)دا بلاّ وکردبووهوه تاکو کوچی دوایی روّلیّکی دیارو بالای له دمولهمهنکردنی کتیّبخانهی کوردی همبووه بههوّی بهرههمه رهنگینهکانی له بواری ئهدمبی مندالان و پهروهردهکردنیاندا، چ به نووسینو وتارو چیروّك له گوّقارهکاندا و به بلاّ وکردنهوهی نامیلکهی خنجیلانه.

بیّجگه له نووسینی وتاری ئهدهبی تر، لهوانه: گوّمهلّه وتاریّکی له مهیدانی رهخنهو رهخنه و رهخنه و بریتیبوون له رهخنه و رهخنه و مخنه و بهدسه نگاندنی چهندان چیروّك و شیعر و بهرههمی تر، جارو باریش شیعریشی ووتوه.

به کۆچى دوايىكردنى مامۆستاى رابەرى پەروەردەو فىركردن، مەيدانى ئەدەبى كوردى رۆشنبىرىمان سوارچاكىكى بەتواناو لىلهاتووى لەدەستچوو، كەجى پەنجەى رەنگىنى كاريگەرى ھەتاھەتايە ديارە لە بوارى پەروەردەو فىركردنى مىدالانو ئەو بەرھەمو داھىنانە ئەدەبىيانەى كە بۆمانى بەجىلەيشتووە.

مامۆستا فەرەيدوون و جەژنى نەورۆز

مامۆستای نهمرمان چوار وتاری بهنرخی به نازناوی مامۆستا - ف — هوه بلاوکردۆتهوه له ژمارهکانی رۆژنامهی ژیندا. وتاریّکیان ناونیشانی(جهژنی نهورۆزم چۆنکرد)بوو له ژماره(۱۳۳۸)ی ۱۹۵۷/۳/۲۸ بلاّوکرایهوه.

دوای سائیک ههمان وتاری پیشوو له ژینی ژماره(۱۳۸۵)ی ۱۹۸۹/۳/۱۳ بلاوکرایهوه. ههنسوورینهرانی پوژنامهکه وایان نووسیوه: "لهژماره ۱۳۳۸ی ژیندا، واته جهند پوژی دوای جهژنی نهوروزی سائی پار ماموستا - ف — وتاریکی له ژیر ناوی(جهژنی نهوروزم چونکرد؛)دا بلاوکردبووه، لهبهرئهوهی که وتارهکهی چهند پیشنیاریکی پهسندی تیابوو که ئهبینته هوی ئهوهی جهژنی نهوروز خوی کوتیته ناو ههموو خیزانیکهوهو پرهگیکی ئهوتو داکوتی که بهرگهی ئهم ژیانه کولهمهرگییهی ئیستامان بگری، به پیویستمان زانی که بهرگهی ئهم ژیانه کولهمهرگییهی ئیستامان بگری، به پیویستمان زانی که ئهمسال لهپیش جهژنی نهوروزدا ههر ههمان وتار وهکو خوی بخهینه پیش چاو به نیازی ئهوهی ههموو برایهکی کورد پهیرهوی بکا." بهلام ئهوه ماموستا(فهرهیدوون) کوچیدواییکردو... ئهوه مردنه..... چی ئهکهی!

ههر ئهوهنده دهنیم: دننهوایی دنسوزی بو بنهمانهی خوالیخوشبوومان نه یهزدانی گهورهو بهخشندهو میهرهیان داواکارین که جئی ماموّستای خوالی خوّشبوو به بهههشتی پانوبهرین شادبکات.

گیانی نهمری خوّشیی له لای ههموولایه کمانه وه ههرده میّنیّو نامریّو دهژی به هوّی به رهه مه به ندمره کانی.

- دەبا ھەر نەمرتر بى يادى ئەم مرۇقە دلپاكە.

چيرۆكى مندالان لاى فەرەيدوون عەلى ئەمين

د. عەبدولستار تاھىر شەرىف

رووداوهکان و بهسهرهاتهکانی تهمهنی مندالی له قوناغهکانی کورپایهتی و ساوایهتیدا، شوینهواریکی گهورهو کاریگهر له ژیانی مندالدا جیدههیلان. ئهم شوینهواره به دریژایی تهمهنیان دهمینیتهوهو کاردهکاته سهر رهوشتیان، ئهویش به مانهوهی — واته شوینهوارهکه — به حهشاردراوی له نهستی(اللاشعور) مندالهکهدا. ئنجا ئهو کارکردنانه ههمواربن یان ناههموار، ئهوه پهیوهندی به جوری رووداوهکانهوه ههیه، بهتایبهتی بهسهرهاتهکانی پینج شهش سالی یهکهمی تهمهنی که کاریکی گهوره دهکهنه سهر دواروژی مندالهکه.

لهم روانگهیهوهبوو، ماموّستا فهرهیدوونی پهروهردهناس و باوك، نووکی خامهکهی خستهکار بو نووسینی چیروّکی مندالآن و دریغی نهکرد له زاخاودائی میشکیان به چیروّکه کورت و پر واتاکانیهوه که بهپیّی بارو دوّخ و دهرفهتهکانی بوّیانی دهنووسیهوه و دهوریّکی بالایان ههبو له پیگهیاندنی وهجهی تازهی نهتهوهکهمان.

فهرهیدوونی پهروهردهناس لهبهر تیشکی روّشنایی وتهیّیکی پهروهردهناس بایهخی به مندال دهدا که دهلّی: "مندال پیّوهری سامانو سهرمایهی نهتهوهیه، نهو نهتهوهیه دهولهمهنده که مندالانی به جوانی پهروهردهکراون." له بواری پهروهردهکردنی مندال و دهوری چیروّک لهم بوارهدا ههولادهدهین چهند تیشکیّک بخهینه سهر چیروّکه کورتهکانی ماموّستا فهریدوون که بو مندالانی کوردی نووسیوه، نهم چیروّکانه ههلاسهنگینین و بیان نرخیّنین به شیّوهییّکی بابهتییانه و زانستییانه.

ماموّستا فهرهیدوون یهکی له نووسهره پیشرهوهکانی ئهدهبی مندال بوو به تایبهتی له بواری نووسینی چیروّك و ههلبهست، بهلام زیاتر بایهخی به چیروّك دابوو، هوّی سهرهکی ئهم بایهخدانهشی جگهلهوهی نووسهرو ئهدیب بو، دهگهریّتهوه بو کهسیّتی ماموّستا فهریدوون وهك باوك و ماموّستای قوتابخانهی سهرهتایی که زوّربهی کاتی به

پهروهردهکردنی مندالآنی کوردهوه دهبردهسهر لهو سهردهمهی ماموّستای قوتابخانهی سهرهتایی بو له سالآنی پهنجاکاندا، کهواته له بواری عهمهلی و مهیدانیدا زوّر له نزیکهوه شارهزای جیهانی مندال بووه، خوّ له بواری دیمانهیی و زانستیهوه نهوا دهرجوی کوّلیجی پهروهردهو دهروونناسی بوو... به ههر حال نهوی له نزیکهوه شارهزای ماموّستا فهرهیدون بووبی دهزانی تا ج رادهییک مندالی خوّش دهویست.

له نووسینهکانی له بواری چیروّکدا دوای خوّی نُهم چیروّکانهی بوّ مندالّی کورد جیّهیّشتووه:

پیاوه پچکوّله ۱۹۷۲. پیاوه پچکوّله بریتییه له ههشت چیروّكو نوّ ههنّبهست. چیروّکهکان نهمانهی لای خواردوهن:

- بەرخۆلەو كۆترە كێويلەو مناڵ.
 - ـ پياوه بجكۆلەگە.
 - ۔ جووجهٽهو ريّوي.
 - ـ چۆلەكە بۆر رزگارى بوو.
- كاكه ئالان مار هات، مارى ژونگوژار هات.
 - ـ تامی تامی گهنمهشامی
- پشكۆو شيركۆ شەريانە لەسەر دەنكى زەنگيانە.
 - . زەنگۆلە.

هەلبەستەكانىش ئەمانەي لاي خوارمومن:

- باخ، بۆق، دراوسى، كۆترى پەرلەپى، ناومال، خووى خراپ، بۆربۆرين، من منالم، باخى جانەوەران.

نرخاندنی هه نبه سته کانم بو ماموّستا عهبدوالر مزاق بیمار جی هیّشت، بهو باوه رهی و داوه و من شاره و باوه و با

بێینهوه سهر چیروٚکهکانی(پیاوهپچکوٚله)... چیروٚکنووس ههوانیداوه بههاکانی (ئاشتیو هاریکاریو خوٚشهویستیو ئاسایشو پاكو تهمیزیو چاکه له میٚشکی منالانی کورد برویّنی و بههاکانی(شهرو پهلاماردان(العدوان)و خهراپهو کینهو بوغن) رسوابکاو نهفرمتی ایّبکهن.

پیشهکییکی بو نهم کومه له چیروکه نووسیوه، لهم پیشهگییه دا زور مهبهستی بووه ناماژه بو ناگادارییه کهی نهته وه یه کگرتووه کان بکا دهربارهی مافی مندال که له ۲۰ی تشرینی دووه می سالی ۱۹۵۹ دا بلا و کراوه ته وه و بریتی یه له (۱۰) بهند، که ههر ده بهنده که بشتگیری له مافی مندال ده کا.

با له چلکدا گهرنهبن و له برساندا سکیان بهپشتیانهوه نهنووسیّتو چاویان بهقوولدا نهچیّت، با له نهزانینو نهخویّندهواریدا کویّرایییان دانهیهتو لهوه زیاتر به قوردا نهچنه خوارهوه. با ژهنگی زورداری و ژیّردهستی بی بیخزمهتی لهسهر لهش و روویان بتهکیّنین و رهنگ و رووه راستهقینهکهی خوّیان دهربکهویّت و نهوسا برانن چوّن وهك گول نهگهشیّنهوه و چوّن نهدهنه قهدو بالاو تواناو داناو خرمهت گوزارئهبن.. له چیروّکی (بهرخوّلهو کوّتره کیّویلهو مندال) چیروّکنووس ههولایداوه به چهند دیّریّك میّشکی مندالی کورد به بههای(ئاشتی) زاخاوبداو بههای(شهر)یش رسوابکا. کاتی که باسی دیّیهکی خنجیلانه دهکا بهقهد پائی شاخیّکهوه... فروّکهیهك دیّیهکه بومباباران دهکا... مندالانی دیّیهکه رادهکهن و رادهکهنه ژیّر درهختیّك، لهوی کوّتره کیّویلهیهك بهلقیّکی درهختهکهوه خوّی ماتکردبوو، وادیار بو کوّترهکهش له ترس ههلوّیهکی درره خوّی لهوی شاردبوهوه... هتد.

گومانی تیّدا نییه ئهم چیروّکه کورته کارتیّکردنیّکی ههمواری(ایجابی) کردوّته سهر مندالانی کورد و وای لیّیان کردووه ههمیشه عهودالی ئاشتی بن نهك(شهر).

لهم رووهوه(ماك ئهلند) دراسهتى هۆيهكانى لايهنگيرى لاوه ئه لمانييهكانى كردووه، له سهردهمى(هيتلهردا) بۆى دهركهوت كهوا ئهو لاوانهى دواى تهواوبوونى شهرى

جیهانی یهکهم له تهمهنی مندالایتی بوونه، میشکیان به جوّره ویژهییک زاخاو درابوو. پربو له هاندان بهشیّوهییکی نهستی(لاشعوری) لهسهر توّلهسهندنو پیّویستی سهرلهنوی دروستکردنهوهی ئهنمانیای بالا که دهبی ههمو دونیا ببهزیّنی. ئهم دراسهتهی لهسهر ئهو لاوانه کردبو که له سالی ۱۹۳۳دا لایهنگیری هیتلهریان دهکرد به هوی کارتیّکردنی شیعرو سرودو چیروّک و جوّری پهروهردهکردنی ئهو سهردهمهیان که لایهنگیری بیروباوهری نازیهتیان دهکرد.

ماموّستا فەرەيدون لەم رووەوە زوّر شارەزاو پسپوّربووە، بوّيە دەبينين بەھاى ئاشتى خوشەويستى لە زوّربەى زوّرى چيرۆكەكانى رەنگدەدەنەوە، بەتايبەتى كە چيرۆكەكانى لە بارودوٚخيّكى زوّر سەختو دژواردا نووسيويەتىو مندالانى كورد بەراستى لە بارودوٚخى مندالانى چيرۆكى(بەرخوٚله)كەدا دەژيان.

ههروهها چیروکنووس چیروکهکانی، ههر ههموو چیروکهکانی به زمانیکی سادهو بیگهرد نووسیوهو وشهکانی جگهلهوهی زور جوانن لای مندالآنی کوردیش نامونیین. لهلاییکی ترهوه لهسهر زمانی بالندهو گیانلهبهر نووسیوهتهوه کهواته شیوهی(حیوار) له نیوان مندالآن و گیانلهبهرهکان، که له تهمهنی مندالیّتیدا نهمه جوانترین گونجاوترین شیّوهی نووسینی چیروکه.

له چیرۆکی(پیاوه پچکۆلهکه)، لهم چێرۆکهدا چیرۆکنووس ههوڵیداوه مندالان فێری ههندێ دابو نهریت بکا وهك چۆنێتی پهرپینهوه له شهقامهکاندا لهگهڵ چهسپاندنی بههای(هاریکاری) کردن لهگهڵ یهکتردا.

ماموّستا فهرهیدون ئهم چیروّکهی بو مندالانی کورد له سالّی ۱۹۷۲دا نووسیوه، ئیستا دوای تیپه پیوونی زیاتر له بیست سال بهسهر نووسینیدا جیّگای داخه زوّربهی زوّری گهورهکان نهك مندالان دابو نهریّتی په پانهوهی سهر شمقامهکانیان نهك له کوردستاندا بهلکو له گشتی عیراقداو له شاره گهورهکانیش خستوته پشت گوی، ئهمهش بیّگومان هویهکانی دهگه پیّتهوه بو جوّری په روه رده کردنی مندال له قوتابخانه و لهناو خیرانه کانیاندا هه روهها کارتیّکردنی روّژانهی ژینگهکهیان که تیایا ده ژین.

له چیروکی(جووجه له و پیوی) چیروکنووس شیوه ی دهمه ته قیی به کارهیناوه له نیوان جووجه له کان دایکیاندا، ههروه ها له نیوان جووله کان و (هیوای) خاوه ندیان و له نیوان هیواو مام ریوی فیلباز. به مشیوه یه توانیویه تی زیاتر سهرنجی مندالان به رهو ناوه روکی چیروکه که رابکیشی و به های (ناسایش) له میشکیان بنیژی و بایه به باسایش و دهوری ناسایش بدا له پاراستنی خیران و کومه لا، به تایبه تی خیرانیکی به نارام و بی وه یی وه ک (مریشکه کونجه) و جووجه له کانی، له گهل رسواکردنی به های (شهر) و په لاماردان (العدوان) که له پیشه کانی مام ریوی فیلبازه... له گهل بایه خدان به به های (به زهبی هاتنه وه) به گیاندار و زینده وه ره کان.

له چیروکی(چوّلهکهبوّر رزگاربو) لهم چیروّکه چیروّکنووس زیاتر بایهخی به بههای(بهزهیی هاتنهوه)داوه به گیانداران لهلایهن مندالانهوه لهگهن رسواکردنی بههای(پهلاماردان)و ئازاردانی گیانلهبهران... چیروّکنووس لهم چیروّکهیدا مندالانی کردوّته دوو بهشهوه دوو(تاقم)، بهشیّکیان که زوّربهی مندلانن لهگهن ئهوهن فیّن له(ئاسوّ)ی هاوریّیان بکهن که چوّلهکهییّکی گرتبو، توند توند به دهستی دهیگوشی و ئازاری دهدا، بو نهوه که چنگی قورتاری بکهن.

ئەمەش ئەوە رووندەكاتەوە كەوا ھەندى لە خىزانەكان بە جوانىو باشى مندالەكانيان پەروەردە نەكردووەو بەرەللايان دەكەن بە بى چاوەدىرى كردنيان.

له چیرۆکی(کاکه ئالان مار هات، ماری ژونگوژار هات) لهم چیرۆکەدا، چیرۆکنووس به شیّوهی دەمەتەقیّ لەنیّوان دوو مندالّدا، (داراو ئالان) نووسیوه، که هەردوکیان هاریکاریان لهگهل یهکتردا دهکرد بوّ چوونه گیان هیّلانه چوّلهکهو دهرهیّنانی جوجهلهکانیان.. کهواته ههردووکیان شهرفروّش و پهلاماردهربون.. ئهنجامهکهشیی له یهکیّ له کونه هیّلانهکان ماریّك دهدا بهدهستی ئالانهوه.. بهم جوّره چیروّکنووس ههولیداوه بههای شهرو پهلاماردان رسوابکا.

له چیروٚکی(تامی تامی گهنمه شامی) دهبینین چیروٚکنووس چهند بایهخی به چهسپاندنی بههای (پاکوتهمیزی)داوه، ئهویش به نهکرینی خواردهمهنی خواردنهوهی پیس و بی که لک له دهرهوهی قوتابخانه و کرینیان له کوٚگای قوتابخانه، که

جگه له پاکوتهمیزی بههای هاریکهریشی تیا بهدیدهکریّ. لهچیروٚکی(پشکوٚو شیرکوٚ شیرکوٚ شهریانه) دهبینین ماموٚستا فهرهیدون ئهم چیروٚکهی لهسهر شیّوهی(شانوّ) نووسیوهو کردویهتی به سیّ پهردهو ههولیداوه به ریّگای شانوٚگهرییهوه رهوشتی خهرابهو دهماری شهرفروْشی له میّشکی مندالاندا بسریّتهوهو رهوشتی چاکهو ئاشتی خوازانهو هاریکاری لهنیّوان هاوریّیانی قوتابخانه ئامانج بدا.

له چیر و کی (زهنگو له)، که نهمه دوا چیر و کی پیاوه پچکو لهیه چیر و کنووس تیایدا چارهسه ری یه کی له خووه خهراپه کانی مندالی کردووه، نهویش درهنگ ههستانه له خهوی بهیانیان... لیرهدا چاومان به دهمه ته فی ده کهوی له نیوان (کاروان)و نهو زهنگو لهی باو کی بوی داینابو بهیانیان له خهوی هه لده ساند... واته حیواری نیوان کاروان و بی گیانیک.. که زهنگو له کهیه.. لیرهدا دهبینین چون ماموستا فه رهیدوون چون ها خی زانستی په روه رده و ده روونناسی یه وه به تایبه تی له قوناغه کانی مندالی تیدا.

له بهشی دووهمی چیروّکهگانی بو مندالانی کورد ماموّستا فهرهیدوون له زنجیرهگانی(۱، ۲، ۶، ۵)دا، وهزارهتی پهروهردهو کاروباری ژووروو- بهریّوهبهریّتیی گشتی خویّندنی کوردی- بهشی هوّی فیّرکردن ئهم چیروّکانهی بو له چاپداوهو بلاویکردوّتهوه:

چیرۆکی پیرێکی ریش درێژبوو لهبهر ئهوهی وهرگێڕاوه ههڵمنهسهنگاند، چونکه چیرۆکهکه، چیرۆکی مامۆستا فهرهیدوون نییه.. جه لهم چیرۆکانهی که چاپکراون و بلاوبوونهتهوه مامۆستا فهرهیدوون کۆمهڵێ ههڵبهست و چیرۆکی تری ههیه بۆ

مندالانی کورد که بهداخهوه تائیستا رووناکیان نهدییوهو چاپ نهکراونو ههر بهدهست خهت ماوهنهتهوه، لهو چیروکانهی من چاوم پییان کهوتووه نهمانهی لای خوارهوهن:

- ۱ـ بۆچى كوندەبوو نابريت بۆ سەيران. ۱/۱/؟
 - ۲. دهرزهنی رزگاری ۱۹۸٤/۸/۲۰
 - ٣. دوو جوّر تمياره ١٩٨٣/٥/١٥
 - ٤ گەلاريزانو فيسقەگولە ١٩٨٢/٥/٢٦
 - ۵ باخهوان ۱۹۷۸/۱۲/۱۲
- ٦ـ رەسمكردن- ئەمە دێيەكەي خۆمانە ١٩٧٨/٩/٢٦
 - ۷۔ چۆلەكەو كرمەسوورە ۲/۳/۲۹۸
 - ٨ نا... نا.. نابين به لم ١٩٨١/١/٨
 - ۹ـ سهعاته گول ۱۹۲۸/۱۲/۱
 - ۱۰ پهرژين ۱۹۸۰/۸/۲۳
 - ۱۱ـ دارگوێز نافهوتێت ۱۹۸۰/٤/۱۹
 - ۱۲ بۆمبا ۱۹۷۹/۱/۱۳
 - ۱۳. يۆلە كۆترىكى مالى -شانۆگەرى
 - ۱۶. همر دهگهرێينهوه ۱۹۷۸/۳/۱۸
 - ۱۵. چار ههر ئهوهیه ۱۹۷۸/۱۱/۱۸
 - ١٦ـ چۆلەكە ١٩٨٠/١١/٧
 - ۱۷۔ ویّردانی مندالیّك ۱۹۸۱/۷/۲۸

ئهم چیروّکانهی که چاپ نهکراون زوّربهی زوّریان چیروّکی سیاسین و بارودوّخی کوردستانی دوای سالانی ۱۹۷۰ی به زمقی پیّومدیارمو بههاکانی پهلاماردان و شهرو زوّلم و زوّر رسوادهکهن. ئومیّدموارین له زروفیّکی لهباردا له چاقبدریّن و بگهنه دهست مندالانی کورد.

هەٽبەستى مندالآن لاى فەرەيدوون عەلى ئەمين

عبدالرزاق بيمار

ماموستا فهرهیدوون عهلی نهمین یهکیکه له نووسهره پیشرهوهکانی نهدهبیاتی مندالان (۱) . زوربهی بایهخی نهدهبیانهی خوی بو جیهانی مندالان تهرخانکردووه، نهم کارهشی ههر له نهنجامی نارهزوویهکی سهرپیییدا نهکردووه، بهلا و به دلگهرمیو خوشهویستییهوه له رووی بههرهداریو شارهزایییهوه چووهته ناو نهم جیهانهوه بیگومان خوی نووسهربوو، له دوادوای سالانی پهنجاکانهوه بهرههمی کهم تا زوری همبوو، له لایهکی ترهوه چونکه ماموستای قوتابخانهی سهرهتایی بوو له نزیکهوه شارهزای جیهانی مندالان بوو، سهرهرای خویندنهوهو موتالاکردنیشی پاشان بهشی پهروهردهو دهروونناسی له زانکوی(مستنصریه) تهواوکرد ماوهریهکیش سهرپهرشتی پهروهردهی بوو، ههروهها له بهشی بهرنامهو کتیبی بهریوهبهریتی خویندنی کوردی پهروهردهیی بوو، ههروهها له بهشی بهرنامهو کتیبی بهریوهبهریتی خویندنی کوردی له بهغدا کاریکرد که ههنسوکهوتی لهگهل بابهته پهروهردهیی فهدهبیهکانی کتیبی فوتابخانهکان بوو.

هەنبەستەكانى مامۆستا فەرەپدون بەگشتى ئەلايەن پەروەردەو پەسندنو بابەتەكانيان ئەو بابەتانەن كە بۆ مندالان بەتاپبەتى قوتابيانى قۆناغى سەرەتايى دەست دەدەن.

ئهمانه بهگشتی نرخه جوانهکانی کوّمهلایهتی دووپاتدهکهنهوه، لهم رووهوه رهوشت و خووی جوان، جوانیناسی، خوّشهویستی، هاوگاری، پاکوخاویّنی، کارکردن و چالاگیو ههولدان بو خویّندن، ئهنجا خوّشهویستیی نیشتمان و نمتهوه بهناوات گرتنی ژیانی

بروانه گوفاری بهیانی ژماره(۱۲۹). ئهمه بهشیکی وتارهکهیه دوای کهمی دهستکاری و لابردنی بهشی هه نسهنگاندنی چیروّك و زیادکردنی چهند لاپهرمیهك دهربارهی نامیلکهی(کارژوّله)و هه نبهسته بلاونه کراوهکانی ماموّستا فهرمیدوون، لهسهر داخوازیی ماموّستا د. عبدالستار لیرمدا بلاوکرایهود.

سەربەستى بر لە بەختيارىو ئاشتى بۆ كوردستانو دوژمنايەتىى كردنى شەرو دەستدريْژىو لاسارىو تاد... بەروونو رەوانى لە چوارچيّوەى ھەلبەستەكاندا خودەنويّنن.

لهلایهن ههلبژاردنی کیش و دارشتن و جی کردنهوهی وشهی جوان و ناسك و رستهی ساده و چروپرهوه، له روژگاری خویاندا نموونهیه کی دیار و گهشاوهبوون.. له و بروایهدام مندالان و رابهرانی مندالانیش ج باوك و ج ماموستا پهسندیان کردوون. نهوه تا چهند ههلبهستیکی له کتیبه کانی قوتابخانه دا ده خویندرین و ههندیکیشیان مندالان لهبه ریان ده کهن و به دهنگی به رز دهیانخویننه وه. (۱)

ماموّستا فهرهیدون کوّمهنی ههنبهستی بوّ مندالان داناوهو زوّربهشیان بلاّ وکراونهتهوه، وهکو خوّی نووسیویهتی چهند شیعریّکی له نامیلکهی(پالهوانی دوارووژ)دا بلاّوکردوهتهوه که سائی ۱۹۵۹ لهگهن ماموّستا عومهر عهبدولره حیمدا پیّکهوه دهریانکردووه.. پاشان چوار پیّنجیّکی نهم شیعرانهو چهند شیعریّکی دیکهی له نامیلکهی(کارژوّله- ۱۹۷۲)دا بلاوکردووتهوه، ههر ههمان سال له نامیلکهی(پیاوه بچکوّلهکه)دا ده پارچه ههنبهستی بلاوکردوّتهوه.. ههشت پارچه شیعریشی له پاش بهجیّ ماوه. حهزدهکهم وهکو خویّنهریّکی تامهزروّی نهدهبیاتی مندالان نهو بهرههمانه ههنسهنی سهر پیّییانهی خوّم دهربیرم.

كارژۆلە

ئهم نامیلکهیه ۱۳ پارچه هه نبهستو ۱۳ وینهی رهنگینی دهستکردی به دیع بابه جانی تیدایه. هه نبهسته کان له دلیکی به جوشی خوشه ویستیی دوو شت، یه کهم مندال و دووهم کوردستان وه کو کانی هه نقولیون. به رای من یه که نیشانه ی سهر که و تنیان کورت بری و چروپرییه، نه ۶ دیر تا ۷ دیر شیعرن و ههر یه که نه ۳۰ تا ۵۰ وشه زیاتر نییه.

آ وهکو شاهیدیّك خوّم له رانیه گویّم له کچوّلهیهکی خرَممان بوو کهبه یهك بین و بهناواز ههنبهستی(مالهکهمان خاویّنه)ی دهخویّندهوه، ههروهکو بهستهیهك یان هوّنراوهیهکی یاریی مندالانهو ههرگیز بوّ نهوه نهدهچووم نهوهی دهیلیّ شیعری ماموّستا فهرهیدوون بیّت، ههتا دواتر سهیرم کرد بوّ ددرکهوت.

گشتی به کیّشی به ناههنگی خوّمانی ۷ برگهییو ۸ برگهیی(تهنیا یهکیّکیان نهبیّت که کیّشی دهبرگهیییه) دهنیّی سروودیّکن نامادهن له لیّوی ناسکی مندالانهوه دنیا پرکهن له جوولهو تریهو ناواز.

شویننهواری زوّر له خوّکردنو جوینهومو دریژهپیدانی ناپیّویستیان پیّوه دیارنییه، چونکه زادهی سوّزیّکی راستگویانهو ههستیّکی ناسکی روّمانتیکی شاعیریّکی کوردن، کوردیّك که مهسهله دیّرینهکهی نیشتمانهکهی بووهته تابلوّیهکی خهمو خهیال و ناوات چوارچیّوهی دهروونی پرکردوهتهوه.

بابهتهکانی ئهم هه لبهستانه له دهوری دوو تهوهرهدا دهخولینهوه، یهکهم ئهوهی له ژینگهی مندالی کورددا زورتر دیاره، که ئهمهش شته سهرند راکیشهکانی سروشتی کوردستان دهگریتهوه، وهکو هه لبهستی (سموّره ل؛) که ویّنهی ئهم گیانداره بزیّوه بو مندال دهنه خشیّنی و پیّی ده لیّ: سموّره گیانلهبهریّکی و ریاو دارهوانه و بو زستان گویّز هه لدهگری .

له هه لبهستی (پهپووله) دا، سهرباری وینه کیشانی دیمهنی جوانی پهپوو له که نه دانیشتووی چیایه، کردهوه کی چاکی پهپووله که پوسته چیتی ناو گولانه پی نیشانی مندالان دهدا، لهبه رئه وه که چاکه که ریکی بی دهنگه بویه خوشمانده وی.

تۆ پۆستەچى گولانى نامەبەرى دلانى بۆيە خۆشەويستمانى دموونەى مەبەستانى

بهلام خۆزگه جۆرى گردموه چاكهكهى پهپوولهى زياتر روونبكردايهتهوه كه گواستنهوهى ههلالهو شيلهى گولانه، كه دەبيته هۆى پيتين كردنو وهبهرهينانى دارو شينايى. واته تهنيا به رستهى(پۆستهچى ناو گولان) مانا بۆ مندالان زۆر روون ناىتهوه.

هەلبەستى(بەھار) دىمەنى شوانى لادى و گولى شاخ پىشان دەداتو جوانىي بەھار بە خۆشەويستىي كوردستانەوە دەبەستى.

هدرچی هدنبهستی(کویستان)ه ئهوه ئاوردانهوهیهگی جوانه له جوّره ژیانیکی کومهائی کوردهواری. ژینی ئهوانهی مهرو مالات بهخیّودهکهن، هاوینان ئاژه له کانیان دهبه نه سهر چیا بهرزه فیّنکهگان که لهوهرگای سروشتکردی لخیهو لهم وهرزه دا لهبن کهپرو ناو رهشمالدا ژین بهسهردهبهن. کویّستانیش که بهشیّکه له نیشتمان بوّیه لای شاعیر خوّشهویسته.

(له دهشتاییو له کویستان وهك بهههشته کوردستان) له هه لبهستی (بهسته) دا خوشه ویستیی نیشتمان بهستهی سهر زاری شاعیره که بو مندالانی دهخویننی بو نهوه ی خوشویستنی نهته وه و ناماده یی خوبه خت کردنیان له دل و میشکدا بچهسپینی.

بهستهیهکم لهسهر دهمه پر له ناههنگو زهمزهمه ناوازی شمشانی شوانه خورهی قهنبهزهی کویستانه گویّم لخبگره وا بوّت نهنیّم کوردم بوّ کورد سهر دائهنیّم

له تهوورهی دووهمدا ئهو هه لبه ستانه دهبینین که نرخه جوانه کانی کومه لایه تکو یه یه یه دووه ده دوو باتده که نه نوده و خویندن (ل کوره کوردم) و به شهوهه و بخوینن و له قوتابخانه دا پاك و خاوینی فیرببن (ل ۱۱ دوکانی فوتابخانه)، دوای خویندیش به تایبه تی له لادیدا مندالان ئیش بکهن و بارمه تیی دایك و باوکیان بده ن.

(ل ٩ خوێندنو ئيش گردن).

ههر لهم دهرگایهوه رینوینی قوتابیان دهکات بو دهرس رهوانکردنو یاریکردنی خوش (ل۷ – میوان) ههروهها له ههندی خوو پهوشتی بهدی وهکو زورخوریو

چێێسی(نموسن - ل ۱۳)و کرده 2 لاسارانه(چمقهومسو - ل ۱3) وریایان دمکاتهوه بو ئموه 3 بند دووربن.

پياوه بچكۆلە:

ئهو هه لبه ستانه ی لهم نامیلکه یه دان به گشتی نرخه جوانه کانی کو مه لایه تیبان به ئامانجگر تووه؛ وه کو خوشه ویستیی نیوان ئه ندامانی خیزان و راگر تنی پاکژیی له ش وینگه و ریزگر تنی ده رو دراوسی . به شیوه یه کی گشتی له هه ست و سوزی مندالانه وه نزیکن، ئاژه لا و گیاندارانی ده وروبه ری مندالان ده که نه بابه تی خون هم روه ها خوشویستنی گیانله به ران و به زه یی پیدا هاتنه وهیان هیری مندالان ده که ن خوشویستنی چوار چیوه ی ئاگاداری و زانیارییان فره وانترده کهن.

له هه للبهستی (باخ)دا ل -- ۳۹ ههستی گیانلهبهر خوّویستن و جوانی ناسی پیشان مندالان دهدات و فیّریان دهکات که له باخی ناو مالدا کاربکهن.

ههنگی باخ ناوروژینم پهپووله ناتورینم باخهوانیکم بو خوم خرمهتی وا له نهستوم

هەرچى ھەلبەستى(بۆق)ە ل٠٠٤ ئەوە بۆ قۆناغى يەكەمى مندالى لە ٣ تا ٥ سالە دەست دەدات، لەم قۆناغى زووەدا ئەو بووكلانەى مندال يارىيان پى دەكات، ئەو كەلوپەلانەى بەكاريان دەھىنى زووەدا ئەو بووكلانەى لە نزىكىموە دەۋىن كەلىنىڭ لە كەلوپەلانەى داگىردەكەن. بۆقىش وەكو(كۆترى پەربەپى و چۆلەكەبۆر، جووجەلەو رىيەنەكەى داگىردەكەن. بۆقىش وەكو(كۆترى پەربەپى وچۆلەكەبۆر، جووجەلەو رىيەن بەرخۆلە) لەو گىانلەبەرانەيە كە سەرنجى مندال رادەكىشىت. كىشى حەوت برگەيى ئەم ھەلبەستە كىشى گۆرانىيە قۆلكلۆرىيەكانى كوردەدارىيە، ترپەو دەنگى وشەكان، بەتايبەتى دووبارەبوونەوەى وشەگەلى: بۆق، قورباقە، قىرەقىرو دەنگى قەبەى وقاف لەمانەو لە وشەى لاقو زەقدا، وەكو گۆرانىي مندالانى گەرەك، مندال بە ئاسانى دىتەبەرى دەيلارىتى مۇرىدە كە دەستەبەرى ئەم كارەن و دىلىدىدەرى دەيلارتى بەرنى مەدىدال دۇرى قوربارەكىردنەوە كە دەستەبەرى ئەم كارەن و مىدالى لەو تەمەنەدا زۆر گوى بە ماناى ناوەرۆك نادات، با بۆقىش سەرزل و چاوزەق

[ً] الاتجاهات الجديده في يقافه الأكفال، النادي اليقافي العربي/ بيروت، ل ٨١.

نەبىنتو سەرى درىزگۆلەو بارىكو چاو دەرپۆقىو بىت، ئەو(واتا منداللهكه) ھەر بەدەم ئاوازەوە دەلىن:

> قي قي قوربااقه بۆقى سەرزل چوار لاقه بۆق بۆق، بۆقىلە سك سپى، چاو زەقىلە

ههنبهستی دراوسیّ(ل ٤١) ناومال (ل ٤٣) خووی خراپ (ل ٤٤) بریتین له ئاموّژگاریکردنو پیشاندانی ههندی کارو کردهوهی خراپو داواکردنی وازلی هیّنانیان و گشتیان نرخی بهرزی رموشتی کومهلایهتی دمنویّنن. له ههنبهستی(دراوسیّ)دا ئهوهی چاکه تاکو رموشت پیشاندانه که نهبیّته فهرمان و ئاموّژگارییه کان باس دمکات:

هوتابىيەكانى ومستان

دوێنێ مامۆستا عوسمان

قەدرى دراوسى بگرن

ئامۆژگارى دەكردن

ئهمانه زیاتر رووتیکردنو هونینهوهو فافیهدارگردنی رستهی ناموژگارین.... خهیال و وینهی شیعری وایان تیدا نییه که ههست و سوزی مندالان ببزوینن.

یهکیّک لهو بابهتانهی که شایانی جیهانی مندالآنه، بابهتی وهرزشه، ههانبهستی (بوّربوّریّن) نموونهیهکی یاریکردنی به کوّمهانی مندالآنهو هاندانی پیشبرکیّیه له غاردان.

شیعرهکه وهکو گورو تاوی غاردان پر له ههراو بزوتنهوهیهو به چهند ئامرازیکی ریزمانی جوولهو هاندانی زورجوان دهربریوه، وهکو:

- . (با) بزائم کی به گوره؟
 - ـ (دهى) ههراكهن!
- ـ (هەر) كەس ئامادە راوەستى.
- ـ (ئەوا) ئەڭيم يەك ... دوو.. سي.
- . (وا) ئاسۆ كەوتە پيش ھەموان.
 - ـ (ئەي) ئافەرين!

ئەمانە بەلگەى ھونەرى زمان بەكارھێنانو چوونە ناو كۆرى ئەدەبيانى مندالانى فەرەيدون پيشان دەدەن. ههر لهم بابهته شیاوهش بابهتی هه نبهستی (باخی جانه و مران) ه که چوارچیّوه ی زانیاریی مندالان فراوانتر ده کات و خهیانیان بو لای نه و گیانله به رانه ده باخی گیانله به راندا ههیه.. نهم جوّره باخهش له ژینگهی کورده و اریدا نییه.

كاك فەرەيدون بەگشتى لە ھەلبەستو لە چىرۆكەكانىشىدا ژينگەى كوردەواريى رەچاوكردووە، بەتايبەتى ژينگەى لادى وكۆلانەى گەرەكە كۆنەكان. زۆر دىمەن ھەيە لەوانەيە لە دوارۆژىكى كورتدا نەمىنن.

له هه لبهستيكدا(ل ٤٦) ده لي:

ئێسك سووكم، كارئاسكم پهپوولهو بولبولي باخم من منالم، دلّ ناسکم سویّسکهو بارهکهوی شاخم

ئهم جوّره هونینهوهیه سهردهمیّك له کوردهواریدا باوبوو، شاعیران دههاتن به زمانی مندالانهوه شیعریان دادهناو گوایا خوّیان دهخسته قالبی ههستوسوّزو لهشولاری مندالانهوه، دیاره ئهمانه ههستو سوّزی شاعیرهکه نهك مندالان دهردهبرن، دهنا مندالا بهخوّی نالیّ: دل ناسكو کارئاسكو پهپوولهو بولبول. ئیدی دوای ئهم دوو دیّره ژینگهی کوّمهلی کوردهواریی(بهتایبهتی لای خهلکی لادیّو ههژاران) جاران دهردهخات که زوّر پیویست بوو قوتابی روو له باوکی بکات:

پیم بخویدن، فیرم بکهن پهروهردهم کهن، تیرم بکهن نه خوش کهوتم دهرمانم کهن فیری رهوشتی جوانم کهن

نهك ههستوسوّزى مندالهكه ناگهیهنی، بهلّکو به زمانی مندالهکهوه ناموّژگاریی خاوهن مندالان دهكات.

هه لبهستی (باوك) ل۳۸ دهمه ته قییه که نیوان باوك و کوردا، ههر یه که خوشه ویستی خوی بو نهوی دی دیاریده کات. وشه و ده ربرین و رسته کان باوو ناسکن و له تیگه یشتنی مندال به ره و ژوور ترنین، ئهگه رچی هه ندی دارشته ی مهجازی قورسیشی تیدایه، باوك ده لی: کورم من توم زور خوش ده وی

قەزات لە مالى من كەوى

دێڕی دووهم رهنگ بێ بو خوێنهرو گوێگر که مندالانن روون نهبێتو پێويست بهوه بکات ماموٚستا بوٚیان روون بکاتهوه، ئهگهرچی ئهمه ئیدیهمێیکی زمانی کوردییهو ومکو قسهی نهسته گوتراوهو بهسهر زمانی نهوهی پێش ئێستاوه بووه، بهلام نهو کهم دهبیسترێ. جاران یهکێك که دوعای چاکهی بو مندالان بکردایه دهیگوت:

- ـ دهى قوربانه. قوربانى كوربم.
 - ۔ قوربانی چاوت بم
 - ـ له كاكته.
 - ـ له جاوى منت كهويّ.
- ـ به لاگيرت بم. قهزات له من كهوي.
 - ـ له دهورت گهريّم.

وشهی (قهزا) ئهمرو نامو حیسابه و کهمتر به کاردیّت. وهختی خوّی ئهم وشهیه هاوتای (به لا) به کاردههات و دهگوترا: ؛ خوایه له قهزاو به لا به دووربن. قهزاکه مهبهست چارهنووسی خوایییه له قهزاو قهده رهوه هاتووه. رسته نهسته قهکه ش که ده لیّ: قهزات له مالی من کهویّ) مانای وایه به لاو کاره ساتی خراب له باتی توّ بوّ من بیّ با تووشی مال و سامانی من بیّت.

هونهریّکی باشی نهم هه لبهسته لهوهدایه که کورتهو دریّژدانهدهمی تیدا نییه. نهو دارشته مهجازانهش وهکو: "تو گورانیی سهر زمانی، تو چرای ناو مالو تو بالمی" له هه لبهست گورانی قسهی ناو کومه لدا باوه و لهوانهیه مندال به ناسانی وهریگریّت. لهم هه لبهستهدا شاعیر ههولیداوه نهگهر لهبهر گیریی پاشبهند نهبیّت (نهویش جاروبار) وشهی نزیك له تیّگهیشتن و به کارهیّنانی روّژانهی مندالان به کاربهیّنیّ. شیعره کانیش کورتن، له شیّوهی دهمه تهفیّ دان و ههولیداوه به کهمترین وشه مهبهستی ناوه روّن دابریّریّت. کیّشی هه لبهسته کانیش خوّمالییه کهم برگه و بزووتو و به زمرزهمه کانه.. ده ق کیشی هه لبهستی یاری و مهته لاّکی مندالانه.

پيرێکي ريش درێژبوو:

لهم نامیلکهیه دا چوار هه نبه ستی تیدایه که له ئینگلیزییه وه وهری گیراونه ته سهر کوردی و سائی ۱۹۸۵ بلاوی کردوه ته وه. به راستی هه نبر اردن و وهرگیرانی هونراوه و بلا و کردنه وه ی بیشکه و تووتری فه رهیدون ده نوینن و بلا و کردنه وه ی بیشکه و تووتری فه رهیدون ده نوینن و وا دیاره ئاسوی روانینه هه نبه ستی مندالان و تیگهیشتنی بنه ما هونه رییه کانی فراوانتر بوه.

نووسهری شارهزای ئهدهبیاتی مندالآن(خومیسکی) دهربارهی شیعری مندالآن دهلی: "مندالآن خهیالیّکی بالگرتوو و بیری زوّری بهرجهستهیان ههیه، ئهوان کهیفیان به و ههلبهستانه نایه که دهنگوباس دهگیرنهوه، بهلّکو کهیفیان به ههلبهستی قوول دیّت. ئهم جوّره ههلبهستهش دهبی دارشتن چاك و تهرو برو پر له ویّنهی شیعری و ناوهروّك داهیّنهرانه بیّت. ههلبهست کهشتیهك نییه(بهنموونه) ئاموژگارییهکانی پیّشرهوانی(طلائع)ی پی بگویّزریّتهوه! بهلکو کاریّکی هونهرییه، قسه لهگهل ژیریو شعوردهکات."

ئهم هه لبهسته وهرگیراوانهش پرشن له خهیالی گهشو بیری وردو دیمهنی جوان جوان، بابهته کانیان به لای پیکهنینو گانته و گهپدا ده شکینه وه، چونکه مندال، به سروشت، حهز له دیمهنی سهیری پیکهنیناوی ده کات. له راستیشدا نابی ههموو بابهته کانی ئه دهبیاتی مندالان چ هه لبهست و چیر قل و چشانویی ههمووی هه لویستی به راستیی رووگرژو مون و ئهرکزانی و فهرمانبه ری ناوردانه وهی دوور له سهیرو پیکهنین بنوینن، چونکه نهم هه لویستانه له گه ل جیهانی مندالاندا ناگونجین. پیویسته که سایه تیی مندالان به نهرمونیانی و رووخوشی سنگ فراوانی نه که به گرژی و رهفی و به نه درمان رابه پنین.

۱. پیریکی ریش و دریژ بهدهست ردینه دریژهکهیهوه داماوه. نازانی چی بکات؟
 چونکه کومهایک بالدار هیلانهیان لهناو ریشهکهیدا کردووه؟

[·] ثقافة الاطفال، وزارة الثقافة و الاعلام، العراق، كتاب ١ -١٩٨٩

۲ـ مندالێڮم سێبهرهکهی خوّی دهدوێنێ، تا پێکهوه سهمابکهنو بازبدهن، لهبهر ئاگری ئاگردان لهسهر دیوارێك وێنه بنهخشێنێ ئهو چی بکا، سێبهرهکهی لاسایی بکاتهوه.

۳ـ ههروهها هه لبهستی (سابوونی لاسار)، که له گهرماوخانه دا مندال دهستی بو دهبات، له دهستی رادهکات و هه لده خلیسکی. ده لینی چاوشارکیی لهگه ل دهکات.

سابونهکه فیّلی نی دهکاتو له بنکی تهشته ئاودا خوّی دهشاریّتهوه، به لام نازانی، روّژ به روّژ تهنکتردهبیی!

٤ لهشیعری(تهنیا یهك دایك)دا شاعیر خهیائی مندال به زهویو ئاسمانو باخو دهریادا دهگیری، سهدان شتی جوانو خوشهویستی پیشان دهدات؛ سهدان ئهستیره، گویچکه ماسی، چولهکه، بهرخوله، شهونم، ههنگ، سیپهرهو پهپووله.. ئهمانه به سهدانو ههزارانن. بهلام یهك شت ههیهو له ههموو شت خوشهویست تره ئهویش دایكه!

وهرگیْر ههوئیداوه نه وهرگیْراندا شوینهواری زمانی بیانی لابهریّتو به کوردییهکی رهوان و به کیشی خومالی بیانکاته ههلّبهستی کوردی. نهو بروایهدام ههلّبژاردن و بلاّ وکردنهوهی ئهم ههلّبهستانه ریّ نیشاندانی ههنگاوی بهرهو پیّشتره نه ریّی بهرههم هینانی ههلّبهستی جوان و هونهری بوّ مندالان.

ھەشت ھەٽبەستى گەلالە:

له ناو کاغهزو نووسراوهکانی ماموستا ههرهیدوندا گهلالهی ههست پارچه شیعرم بهرچاوکهوت که گشتیان له ریخکهی ناوهروکاو شیوهی ههلبهسته بلاوکراوهکانی دهرناچن. تهنانهت ناونیشانهکانیشیان وهکو(بههار، بولبول، کارئاسك، ههنگ)ه که ئهمانه پیوهندی خوشهویستی نیوانی مندالاو گیانلهبهرانی دهوربهری پتهودهکهنو ههستی هوگری و بهزهییی مروفانهی لا گهشه پیدهکهن.

هه لبهستی (کوره کوردم، لهدایک بوونی شیعریّک، ههنگ) خوشهویستیی نیشتمان دووپاتده که نهوه. نهوه تا له هه لبهستی (لهدایک بوونی شیعریّک) دا شیعر ده کا به دهرمان بو دهردی نیشتمان و به شداریی دهرده سهری و ناگزووری ژینی مندالانی پی دهکات.

له هه نبهستی (ههنگ)یشدا سهرباری دووپاتکردنهوه ی دوستایه تیی نیوان مندان و ئه و زینده وه ره چاکه ی ههنگوینی شیرین به مندان دهدات، شیعره که داوای که ش و ههوایه کی پر نه خوشی و ناشتی ده کات بو همنگوکه و ری نادات ههنگه که زیزبکه ن و شانه ی نی برووخینن.

چلهی مامۆستا فهرهیدوون سلیمانی رۆژی ۱۹۹۲/۱/۲

هو بابهتانهی له چلهی ماموّستادا له سلیّمانی خویّندرانهوه، یاخود بوّ چلهکهی نوسراون

برای خوشهویستم کاك شيروان/ بهرينز

سلاويكي گهرم

زوّر بهداخهوه، بیستم که کاك فهرمیدوون/ عهمری خوای کردووهو تهمهنی دریّری بو ئیّوه و منالهکانی و کهسوکاری بهجیّ هیّشتووه.

پر بهدل هاوبهشی خهمتانم: هیوادارم خوای گهوره نیشته جیّی بهههشتی نهمری بکات و بهئیّوهش سهبووری بدات و لهههموو قهزا و بهلایه بتان باریزیّت.

زۆرىش بەداخەوە كە ناتوانىم بىلىمە تەعزىدەكە، بۆيە ھىوادارم لوتف بكەن لە جىاتى بەندە سەرەخۇشىي لە مادامىي و منالەكانى و كەسوكارتان بكەن و ھەر خۆشىن و خۆتان خۆشىن و ھەر برين بۆ

برای دلسۆزتان مام جەلال ۱۹۹۱/۱۱/۲۷

لهجلهى قهلهميكي كهلدا

شێركۆ بێكەس

من خوّم نايلێِم(گوٚيژه) ئەڵێ:

ئهمه چلهی کوچی بازیکی پهرووبال سپیی بهرزمفری به چریکهی نیّو میّژووی همتاو و سیّبهرمه. من خوّم نایلیّم(ئهزمر) ئهلّی: ئهمه چلهی سمفهری گهواله هموریّکی عاشقی بهندهن و دموهن و

عاشقی، سهودا سهری، شهیدایهك

رەوەزى سەر منە.

که هدر لهجاوگردنهوهی وشهیهوه

له فامکردنهوهی قهنهمی هزر و هوشیهوه

ئاويزاني گەردنى بەرزى زمانە شيرينەكەي كوردى و

بالای خۆرمتاوی ئهم کوردستانه چاو سهوزه شوّخ و شهنگهبووه.

من خوّم نايليّم، گردى مامهياره ئەلىّ:

ئهم سوارهمان سواریکی فررهشی مل که لی ئاوهزهنگی تهفینی بهرگاوی هورهی کوردایهتی بووه.

ئەستىدە نەومىمكى بەجريومى دارمكەي(ئەلياسە قوجه)يە،

ئەو باپیرە گەورەيەى كە ئە قەلاچوالانى دوانزە سوارە و ھەوارى

جواميّرانموه، لمگملّ يمكمم كارواني بمريّكموتوودا هات و

ئەويش بەردىكى بناغەي ئەم شارى داستانەي دانا.

تانجەرۆى خۆشەويستى ناليى

تانجهروی فرمیسکی دریژی ئهم مهلبهنده سهرومل قرمزییه ئهلیّت و من نالیّم: ئهمه چلهی ئهو کوره زرنگ و

مەردەيە كە ئە لانكەي شيعرە ئازاكانى كاكە فايەقيا، فايەق

بیکهسی ناموزا و ماموستادا چاوی بههرهی پشکووت و بو یهکهم جار له ناگردانی هونراوه بهکلپهکهی(ئهی وهتهن)ی نهوهوه ناگری کوردایهتی بهربووهگیانی و رایچلهکان و ههژاندی و دواترکردی به چراخانی نیو شهوی تاریك و نووتهك و چاو چاو نهبینی نهم ریوبانه بهژهنگ و ژار و تهمتوومان و تووناوتوونهی کوردستان سووتانی و کردی به مومی کافوریی سهرگاشه بهردهکانی سیوهیل و بهگول نهستیرهی کاکولی دار و درهختی نالان و بهشاه بهرخهوانیی ماوهت.

من خوّم نایگیرمهوه — پیرهمهگرون — ی مووقهدهس نهیگیریتهوه و نه نهرکیتی نه نهیگیریتهوه و نه نهیگیریتهوه و نه نهرکیت نهم کوره فرّرهشه روّح سووکه خویّن گهرمه دهم و پل شیرینهم، نهم دارقهزوانه رهنگ پیروّزهییهی دهروونم، نهم رنووه بهفرهی سهرشان و ملم، ههر له مندالییهوه، قسهی دانار داناری له گول ههناری بهژن سووری گوی جوّگهی دامیّنی من نهچوو. بالای زیرهکیی نهم جگهرگوشه نازیزهم له بالای تهمهن و لهشی ههانکشاوتربوو. نهو و هختهی بنی نایه گونّجاری ههرزهکارییهوه

ئەتوت: گول خەندەرانىكى بەدەم باوەى، لىو بەخەندەى، زيويىنى بن بنارمە، ئەتوت: گولەبەرۆژەيەكى دلدارى خۆرە. ئەتوت:

جوانوویهکی چوارپهل سپیی بزوزی پیدهشتی نیو گیان و روّحی شارهزوورمه.

سالانه لهگهل یهکهمین تلهتلی بلیسهکهی نهوروز و سهرههلگهرانی گولالهدا سهرههلدانی یهکهمین چله نیرگز و سوورههلگهرانی گولالهدا ئهمیش بیری گهشتر و کوانووی سنگی بهتیف وتاوتر و میرگی تهمهنی بون خوشترئهبوو.

کاتێکیش بووه ماموّستا و لهبهر تهختهی رهشدا راوهستاو کلّو تهباشیر بهدهستی چهپهوه و بهنێوان ریزه کورسیهکانی پوّلدا

كەوتە ھاتوچۆ ئەمبىنى:

چاوهکانی دووئهستیرکی زیرهکی و وشیاریی بوون و وهك شهپوّلی بهر همتاو شهوفیان ئهدایهوه.

"پیرهمهگرون دریّژه بهقسهکانی خوّی نهداو نهانی" نهم ههر ماموّستای وانه ناساییهکانی نیّو قوتابخانه نهبوو. دماکوه ماموّستای نهم مانه نهوزن انهشر دمه که امنهموکان

به نکوو ماموّستای نهو وانه نههیّنیانهش بوو که لهنهومکانی کورد قهدهغهکرابوون، نهم دهمامکه ساختهکانی دانهمالی و رووی راستهقینه ی من و شاهوّ و نارارات و گومی وان و باخهکانی قامیشلی نهخسته وه بیّش چاوانی کوروکالآنی.

لەيەك كاتدا بەخۆشەويستىي مەھاباد و كەركوك و دياربەكر گولبارانى ئەكردن.

من خوّم نايلێم و ئەستێرەى سيوەيل ئەيگێڕێتەوە و ئەڵێ:

ئەوكاتەي نووكى قەڭەمىشى لە رووناكيى بىر و ھۆشدا

كەوتە چىنەو وشەكانىشى كەوتنە قاسپە قاسپ، ئەم

كەويْكى دەنگ خۆشى لاپائى لاپەرەكانى رۆژنامەى

(ژین)بوو. لهو سهردهمهدا، وتاره نهوازه و دلگیرهکانی

ماموّستا(ف) ، خوێنەران وەك رەشە رێحانەي

هه نچوو بونیان ئه کرد و وهك نانی گهرم چاوه روانیان ئه کردوو وهك به هاری (کانی با) و (تووی مهلیك) به پیریه وه ئه چوون.

من خوّم نایلیّم و گلهزمردهی به عهشقی مانگ زمرد ههلگهراو ئمو ئهلیّت: له روّرگاریّکدا که نهخشهی عیّراقی ساختهی

دزیدی گوردستان قوتدهر، سنووری دهستکردی شمشیر ئاسا،

لای زۆربهی خوێنهرانی ئهو سهردهمه بووبوون به بیردۆزو

حەقىقەتىكى جىگىر و ئايەت و دەست بۆ بردنيان كفرىكى كورد

کوژانهبوو، له رِوْژگارێکدا که بيري کوردستانيي وهك يهك

مەسەلەي ئايدۆلۆژى، نەك جەند مەسەلەيەك، دڭدارانى كەم و

به پهنجهی دهست ئەزمیردران، فەرەپدون عەلى ئەمین، له نیو دەستەی روناكبيرانى ئهو دهمهدا لاويكى مهشخهل بهدهستيان بوو، رابمريكي چاوقایمی بیری کوردستانیی و سمرهمیریکی کهانی شورشگیرو زريانيكى هەنگردووى دەربەندى بيروباومرى كوردايەتى بوو، من خوّم نایلّیم و دوندی(کهتوو) ئهلّی: کاتیّکیش بوّ یهکهمین جار له میْژووی تازهماندا، مروّقی پیشممرگهی کورد، له دوربهندی بازیان و همناوی بمرده قاردمانهوه سمری هینایهوه دمری و هه لسایه وه سهرپی و دیواری بیّدهنگیی روخانده و و زهمینی له ژیّر پێی داگیرکهراندا تمقانهوه، ئا لهو دهمهدا، بوون به پێشمهرگه له نيو روناكبيراندا له ئەلماس دەگمەن تربوو. هيشتا سەرەتاي چنگ نانه چنگی شوٚرش و ژیردهستیی بوو، که فهرمیدون عهلی نهمین، گفتار و کرداری جووتکردوو بوو به ههنوّی کیّوان و دریدا بهشهوهزهنگ و بوو به کازیوهی مزگینیی ئازادیی و ژیان!

من خوّم نايليّم و شمهيديّكي سميوان ئمليّت:

خوێندکارێکی پۆلی بەردەستى مامۆستا(فەرەيدون عەلى ئەمين)بووم ئەو لە گۆمى بىرۆزى كوردايەتى ھەڭكىشام و يەكەمىن وانەي عهشقی سهربهستی و سهربهخویی پیوتم و - ئینجا به بست به بستی نهخشهی ئهم کوردستانه ئازیزهدا منی گهران و چیروّکی رهگ و ریشهی خۆمى له ميدياوه بۆ گێرامهوه تا ئەگاته سەر چريكه و هەێمەتەكانى ئاوباریك و دەرسیم و سمفز و تا پمتمكمی ملی فازی و همر ئەويش مەلاشووى بە شيعرى حاجى و بيكەس و گۆران ھەلدامەوە و دەرگاى مێشكمى لەسەر ھەتاوى ئازادىي كردەوە، ئەوسا ئيتر

منیش ئهو چراوگهی دهستی ئهوم ومرگرت و کهوتمهری، کاتیکیش

له بهره بهیانیکی تهماویدا له بهندینخانهی موسل چوومه بەرپەتى سێدارە.. ئەبەردەم مردنيشدا، ھەر ئەو سروودەم وتهوه که بوّ یهکهمجار ماموّستام فهرمیدون عهلی تُهمین فیّری کردبووم.

من خوّم نایلیّم و مندالانی زمرد و سووری ولاتهکهم ئهلیّن:
شیعر و نووسینهکانی بابه فهرمیدون بو ئیّمه له نوفلّی ترش و شیرین
خوّشتر و، له ههنگوین و گهزوّ شیرین تروو، له فرفروّکهی
پهنگاورهنگ جوانتر و له بووکه شووشه چاو شینهکانمان ئیسك
سووکتربوون، ئهو قسهخوش و بهتام و ئاودار و ئهو حیکایهته
بالا نهخشینانهی ئهو بوّی ئهکردین، دلّی بچووکی ئیّمهی،
وهك پوله کوّتر له ئاسماندا ههلئهفراند. ئهیخستینه سهر شابالی
پیکهنین، لهگهلماندا ئهدوا و ئهدوا و فهدوا و وهرس نهئهبوو.
وهك چوّن پهپووله له گولّ، مانگهشهو له گوّم، درهخت
له کلووی بهفر، گروگیا له پرژه پرژی تافگه وهرس نابن،
ئهویش ئاوا له ئیّمه بیّواز و بیّتاقهت نهئهبوو. ئهو دهروونی
ئهویش ه باوك و دایکمان چاکتر ئهناسیی. ئیّمه پالهوانانی دواروّژهکهی
ئهوین.

ئهی ماموستا و هاوریّم!

دووناوانی روونی گیانی ههردووکمان له دهمیّکهوه تیّکه لا به یهکتربوون، له سهرچاوهی خزمایهتییهوه بو رووباری فیکر و سامالی روانینی چونیهکمان. بو یهکهمجار تو بووی له سیّ دهرییهکهی ماله گهورهی بابه حاجیماندا، قسمت بو کردم و شیعرهکانی باوکمت دایهوه بهگویّمداو، دواتریش له شانهی خهباتی نههیّنیدا یهکمانگرتهوه، تو چرای دیوارکو و، من شیعریّکی تازه پیّرهوکهبووم، روزهات و چوو، جاریّکی تر له ئهشکهوتهکانی پشت(ماوهت)دا و له ژیانی پیّشمهرگایهتیدا دهستمان کردهوه ملی یهکتر. روزگارهات و روزگارچوو.

ئاگردانى خۆشەويستىي نېوانمان ساردبوونەودى بە خۆيەود نەدى. رۆزگارهات و رۆزگارچوو. دوای نوشوستی شۆرشی ئەيلول، كاتى يەكىرمان بىنىمود، سەردەمىكى تاڭ و تار و ماربوو، چەقۆپەك لە كوردستاندا نەمابوو، لەم سەر تا ئەو سەرى ئەم نەخشەپە تاريكستان بوو. ومختيكيش هه لو سوورهكان جوونهوه شاخ يەكىرمان بىنىيەوە وتت"ئەوانە شەرەفى كورديان كريەوە" له سهرهتای ههشتاکانیشدا، هاوین بوو، له چیمهنهکهی مالی خةتاندا قەسىدە دريژهكەي(داستانى ھەلّۆي سوور)م بۆ خوينديتەوه له دواییدا ییت وتم"ئهمه بازدانیکی گهورهیه له تاقیکردنهوهی شيعرى نوێى تۆدا" تۆ ئەوكاتەو جەند ساڵێ پێۺڗيش له ژێر چەترى پەيوەندارىي ھىچ پارتىكدا نەمابوويت، بەلگوو ئاسمانى گوردايەتى چەترە گەورەكەي سەرسەرى تۆبوو. ھەموو يىشمەرگە و تىكۆشەرانى بیری کوردستانیی له ههر سهنگهریکدایووین خوشهویست و نازیزی توبوون لهم دواییهشدا وهك ههر جگهر سۆزیکی ئهم خاك و ئاو و دار و بهرده، ئهم گهله ستهم دیدهیه، بهرهی کوردستانیی، تهبایی و یهکیتیی ههموو خهباتگیران قەلاي ھيوا و جيگهي ئوميدي گهوردي تو بوون.

> بهر له کۆچى ناوهختىشت... به چەند رۆژێ بەر لە سەفەرى سەيوانت... بە چەند رۆژێ بەرلەوەى وەك ئەستێرەيەك بېژێييتە

باوهشی نهم میر ووه سورهمان و، به چهند روزی خوش بهختانه شهو و روز پیکهوهبووین، نهوکاتهی بی دوودلیی بریارتدا لهگهل نووسهرانی سلهیمانیدا به شداریی کونگرهی راپهرین له شهقلاوه بکهیت، تو نهو تاقه قهلهمه چاو نهترسهبوویت که جینیشتهی بهغدایش بوویت و بهلام ههنگاوت لهگهل ههنگاوی ئیمهدابوو، ههلویستماندا بوو. دلهراوکی و ترسی گهرانهوهی

ئەو سەرت بۆ بەغدا فريدايە ناو باخەكانى شەقلاوەوە.

کاتیکیش بو دواجار مالاً اواییمان له یهککرد وتت "ئیتر بهغدا بو من نابی و ئهمجارهیان به ئیجگاری ئهگهریمهوه".

من خوم ناليم و كوردستان ئەلى

فەرەيدون عەلى ئەمين:

دارسنهوبهریکی ههمیشه سهوزی زاویتهی منه.

چهمی خورخوره و دار گیلاسیکی ورمی و

هاوارێکی دیاربهکر و

مانگیکی شینی میژووم و

ئه گۆيژەيشدا دەم و چاوێكى ھەمىشە ديارى

ههر چوار وهرزی سالی منه!.

براوخوشكاني ئازيز

ئەدىب و ئەدەب دۆستان، كەسوكار و ھاورييانى مامۆستا فەرەيدون. گەلىكجار قەلەم لە بىنشى كارەساتىكى جگەربر و بەخورپەدا تووشى باران برانى نووسىن و، ههنگاوی ووشهیش له بهردهم برینی چیایهکی سهخت و سهرکهشا ههناسهسوار و شهلالي ئارمقهى ماندووبوون دەبيت. ووشهكاني منيش همر له سمرهتاى ئەم كسيه ناوهختهدا بوونه ژاوهژاوێکی بێمانای ناوسهرم و قهڵهمهکهیشم له پهنجهکانم تۆراو پنی ووتم: تۆ ئەتەوپت چەمەرى بوركانيك بگيرى و فرميسك بۆ بوومەلەرزەيەك برێژى، بۆيە ھەناسەت برناكات و ئێزمەى چاويشت ئەدەنە قاتوقرى. منيش ھەربەدەم ئهو ههنسكانهوه ييمووت: أبراله.. من كوردم و قالبووى مهينهت و زامى بهسوى و فرميسكى هەرگيز نەبراوەم، تاپۆى خەمەكانىم سەربارى قەباللەى خەمەكانى ههموودنیایهو، لووتکهی ئازارهکانیشم له ههموو لووتکهکانی ئهم گهردوونه هەنكشاوتره. با ئەم خەمەيش كلووى بەفرى گەوالە ھەوريكى سپيبى و داكاتەسەر كەندولەندى ئەو لەشەبرىندار و بەخوين شەلالەي كە گەردىلەيەكى تيانەماوە سهدانجار نووكهشمشير نهيجنيبي و ههزاران جاريش نهكولابيتهوه، خهمهكاني ئيمه له بههاری هممیشهسهوزان و نهخوری هاوینیان لیههلدی و نهبایهکی خهزان ههلیان دەوەريْنيّ، ئەگەرچى مىللەتى بيّخەم لە پەپوولەي بىّ چرا دەچيّت، نە لە پەنايەكا ئارام دەگریت و نه بهعهشقیش دەسووتی.

له کۆتایی سالهکانی پهنجادا میردمنالیّکی عاشق به نهدهب و شاگردیّکی هیشتا ناسهفامگیربووم، بهلام ههموو ریّبواریّک چاویشی ببهستیهوه ههلّهت له نهرمان و، ههوراز له تهختانی جیادهکاتهوه، منیش که نووسینهکانی ماموّستا — ف — م له روّژنامهی ژیندا ئهخویّندهوه ههستمکرد ئهم زمانه له گهلیّک زمانی دی پاراوورهوانترهو، باسهکانیش بهبرشت و دهولهمهندن.

ئیتر له ههر شویّنیّکدا چاوم به نووسینی ئهو ماموّستا — ف — یه بکهوتایه پیّش باسهکانی ترم دهخستو، وهك شاگرد لهبهردهم ماموّستاکهیدا به چوّکادههاتم بوّ ئهوهی له زمانی ئهدهب و بیرو باوهرهکهیهوه شتیّك فیّربم.

زهمان هاورپیهتی من و نهو ماموّستا گهورهیهی درهنگ خست، به لام که یه کیشمان ناسی پیش ههمووشتیک مهسهلهیه کی هیند جهوهه ری یه کیخستین که جاری واههیه دهیان سائی ههندیک تهمهنی هاورپیهتی نهو پهیوهندیه جوّش نادات و نهو ناگری خوّشهویستیه ههلناکات.

ئەومىش رىكا پىرۆزەكەى نەتەوە خۆشەويستى و دوژمنايەتيە سەرسەختانەكەى داگىركەر و نەيارانە. ئەمە سەربارى ئەو خۆشەويستىمى كە ئە دىدى ئەدەبىيەوە پىكىيەوە گرى داين.

من له چاوی کاك فهرهیدوونا تهنیا درهوشانهوهی خوشهویستی ئهم وولاتهم ئهبینی، لهسهریا بیروباوهریّکی پتهوی کوردایهتی پیشکهوتنخواز، له ههناویا موّمیّکی داگیرساو که ههرگیز دهستی کوژاندنهوهی ناگاتی و، له سنگیا بهیازیّکی سپی بیّگهرد که به ووشهی رهنگالهیی لیّواو لیّوبوو، ووشهکان ههندیّجار سادهوساکاریی منالیّکی تهمهن ههشت نو سالّی بوونو، جاریتریش ئهبوونه ئاسکه سرك و بزیّوهکانی ساراتووناو توونهکهی نالی و مهحوی و ناسکی و جوانی گوران و رهوانی و بیخهوشی پیرهمیّرد، جاریوایش ههبوو باله بهرزهفرهکهی شیعری بهرهو خوار دادهکشا تا له دهشته نهرم و نیانهکهی زمانی پهخشاندا چیروّك و رهخنهو نووسینی تری پیّدادهرشت.

مەرگى مامۆستاى گەورە و ھاورپنى رېگاو قەلەممان كاكە فەرەپدون ئەمەندە كوتوپرو ناوەختبوو كە لەنگەرى ھەموومانى تېكدا تۆبلېنى كاك فەرەپدون بەلېنى ئەوەى بە وولاتەكەى دابېت كە ئەگەر رۆژېك لە رۆژان بە ئازادى بىبىنى و چاوى قىزدەون و دزيوى بېگانەى تيا نەبېت گيانى خۆى پېببەخشىت تۆبلېنى شاگەشكەى ئەوە نەبووبىت كە لە ھاتنەوەى ئەمجارەيدا لەباتى دەموچاوى بۆستال ئاساى داگىركەر لە شارە سەربەرزەكەيدا رووى گەش و بەبزەى بېشمەرگە و رۆلە تېكۆشەرەكانى

دیبیّت؟ به لام خوّبرا گهورهکه... هیّشتا کاروانی سهرفرازیمان نهگهیشتبوه دوا مهنزل و ئاواته همرهمهزنهکهت نههاتبووهدی، ئهی پهلهی ئهم کوّچهت چیبوو؟

له کونگرهی راپهرپنی نهدیبانی کوردا که نهمسال له شهقلاوا بهسترا تاقه نووسهریکبوو که له بهغداوه هاتبیت و، نهمهندهشیی پیخوش بیت که زهردهخهنهی شادی لهسهرلیوی نهرهوینتهوه. ههر نهو کونگرهیهشبوو که له ههر کاتیک زیاتر شهو و روژی نیمه بهیهکهوه بهست و ههمیشه پیکهوهبووین، نهگهرچی نهخوشیهکهی هانگاوهکانی سست و له جارانی کورتترکردبوو، بهلام هیرو توانای گیانی و عهشتهگرگرتووهکهی باوهری کوردایهتی ههر له کلیهو بلیسهدابوو. ههموو جاریکیش عهشتهگرگرتووهکهی باوهری کوردایهتی ههر له کلیهو بلیسهدابوو. ههموو جاریکیش پیی نهوتین: "نیمه قهرزاری نهوانهین که دهرپیی کوردیان ههلگیرسانهوه و دیسان شورشیان ههلگیرساندهوه.

لهم چلهی ماتهمینه دا که بو ماموستای گهوره و هیر امانی دهگیرین به ناوی یه کینتیی نووسه رانی کورد لقی سلیمانیه وه، پر به دل سوپاسی نه و لایه ن و که سانه ده که یا که هاریکاریان له گه لاداکردین بو سازدانی، یه کینیی نووسه رانی کورد گه نیک به داخه که هه له مینی کارامه و نه دیبی کی نه ترس و بویری له کیس چووه، یادی نه و پیاوه جوامیره له ویژدانی هه موو مروقی کی خاك و گه ل خوشه ویستا نه ژی و به سه رزمانی هه موو هه له مینی شهریف و سه ربه رزه وه یه سه ره خوشی له خومان و له خیران و که سوکار و هاوری انی ده که ین، دروود بو گیانی نه مری کاکه فه ره یدون و هه رشه کاوه بیت بیروباوه و هه میشه زیند وه کهی خوشی و سه ربه رزیش بو نیوه کازیز که ناماده که نه می کوره بوون و هه ربوین.

۱۹۹۱/۱۲/۲۹ رووف بیگهرد

مامۆستا فەرەيدوون شۆرەسوارى مەيدانى ئەدەبى مندالانى كوردبوو

سهرهتای سالآنی حهفتا، به کوّکردنهوه و، پیّداچوونهوهی نهو نوسین و بهرههمانهوه خهریکبووم، کهوا بریّك له ماموّستایانی خرمهتگوزاری نهم نهتهوهیه بوّ مندالآنیان نوسیوه و، پهخشو بلاویشیان کردوّتهوه، جا نهو بهرههمانه ج له دوو تویّی نامیلکهو کتیّبی چاپکراودا بووبیّت، یا لهسهر لاپهرهی گوّفار و روّژنامه کوردییهکان بهدنیای مندال ناشناگراین.

ئهو دهمه پهراویکی خنجیلانهو، ناوهروّك بهپیّزم بهچاوگرد، که بهراستی مایهی تیّرامان و، سهرنجدان بوو، ئهو پهراوهش(پالهوانی دواروّرْ بوو) که بهدهست و خامهی رونگینی ههردوو ماموّستای هیّرٔا و گورد پهروهر(فهرمیدون عهلی ئهمین و، عومهر عمدبدولره حیم) بوو که سالی۱۹۵۸یش له چاپدرابوو، بهلیّ... تا ثهو سالانه له نزیکهوه ماموّستا فهرهیدوونم نهناسیبوو، وهك له چاوی ئهو چهپکه شیعره ناسکهی نیّو دووتویّی ئهو کتیّبهوه ناسیم، لیّتان ناشارمهوه، ئهو کاته چهند سالایک بهرودوا گهرامهوه بو ئهو روّرْانهی که له سالانی شهستهکاندا ماموّستای قوتابخانه سهرهتایییهکانی دهرهوهی شاربووم، زوّربهی ثهو ههلبهستانهم له دهمی مندالانی گوندهکانی کوردستانهوه بهرگوی دهکهوت، بهتایبهتی مندالانی قوّناغی سهرهتایی، بهراستی. ههر ئهو وهختهبوّم دهرکهوتبوو که ئهم ههلبهستانه ههلبهستی مندالان جوّیانن و، به ئارهزوو ویست و خواستی ئهوانیش دانراون و، له دنیا خوّیانن و، به ئارهزوو ویست و خواستی ئهوانیش دانراون و، له دنیا تایبهتیهکهشیانهوه نزیکن و، له جیهانی خهون و، خهیال و، یاریکردن و، تایبهتیهکهشیانهوه بهدهرنین.

مامۆستا فەرەپدوون سالانىكى دوور و درىزى تەمەنى خۆى تەرخانكردبوو بۆ پىگەياندن و، پەروەردەكردنى مندالانى نەتەوەكەى. چ بەشىعرو، چ بەچىرۆك و، چ بە

لیکوّلینهوه و، رهخنهو، دراسهگردنی.. دنیای مندال و، ئهدهبی مندال، خزمهتی دلسوّزانه ی خوّی کردووه.

به تایبهتی مندالانی قوناغی سهرهتای مندالی، که ماموّستای نهمر پسپوریکی لیهاتووبوو له ناسینی باری دهروونی و سایکوّلوّژی ئهم قوّناغه ناسکهی تهمهنی مندالی، که ههموو کهسیّك ناتوانیّت له بواری نوسیندا بوّیان سهرکهوتنی تهواو بهدهست بیّنیّت گهرچهکدارنهبی بهزانستی دهروون شوناسی مندالانی ئهم قوّناغهوه.

ئەمە سەربارى ئەومش كە ئە بوارى ئەدەبىشدا مامۆستا فەرەيدوون دەست رۆيشتوو، خامە بەپنزو، دەست رەنگىن بوو، ئەوەتا پەخشانەكانى.. رەخنەو ئىكۆللىنەوەكانى شايەتى ئىلاتوويى و، بەرزىي ئاستى ئەدەبى و، رووناگبىرى ئەو دەدەن.

به ریزان شتیکی تازه نادر کینم.. گهر بلیم، ههموو خاوهن قه لهمیک ناتوانیت له بواری نووسین بو مندالاندا سه رکهوتنی چاک به دهست بینیت، گهر به راستی دلسوز و پهروه رده کار و، خزمه تگوزاری مندالانی نه ته وه و نیشتمانه که ی نه بیت.

میژووی ژیان و بیرموهرییهکانی گهوره پیاوانی سیاسی و، پیشپرهوانی خهباتی پزگاری نیشتمانی و، کهله نووسهر و پرووناکبیرانی دنیا، با بهنووسین و، لیکولینهوه لهسهر مندالان و بو مندالیشیان نهنووسیبی.. بهلکو به شیوهیه کی دی خرمه تی مندالانی نهتهوه کهیان کردووه و بهوپه پی خوشهویستیه وه بایه خی تهواویان له پیناوی پیگهیاندن و، پهروهرده کردنیاندا پیداون پیشیان لهسهر به وه داگر تووه که مرویه کی ساغ و سهلیم و هوشمه ند و هوشیار بو سبهینی خهبات... بو سبهینیی شارستانیه ت و پیشکهوتنی باده میزاد دروست ببیت، چونکه به لایانه وه به درکی بهره وپیشه وه چوونی ژیان ده کهوی ته سهرشانی به مانی پیاوانی به و سهرده م و پوژگاره نویه.

من بینگومانم ماموّستا فهرمیدوونیش ههر لهم بوّچوون و، تیّفکرینهوه، بهکردار و رهفتار، بهنووسین و تیّکوّشان بهشیّك له ژیانی خوّی بوّ ئهم مهبهسته پیروّزه تهرخانکردبوو. ماموّستای نهمر سالآنیّکی دوور و دریّر ماموّستای مندالآن بووه له قوتابخانه سهرهتایییهکانی کوردستانداو، بهردهوامیش له پیّناوی گهیاندنی پهیامه پیروّزهکهیدا شهونخونی و... ئازار و، ماندوبوونی چهشتووه و، وهك رابهر و، پهروهردهكارش دهوری خوّی بینیوه لهوانهیه ههر خوّشویستن و، لیّ نزیکبوونهوه و، خواست و هیواو ئاواته پیروّزهکهی بووبیّت کهوا نووسهریّکی دهست رهنگینی وای له بواری نووسین بوّ مندالاندا لیّ دروست کردبیّ.

به لام لهگه ل ئهوهشدا لایهنیکی تری سهره کی جگه له خوشویستن و، ناسینی مندال له نزیکه و و، تیکه لاویی ژیانه ساده و پاکو بیگهرده کهیان مهرجیکی سهره کی دی ههبی.. بو سهرخستن و، پیشکه و تنی ناستی هونه ربی نه و له بواری نووسین بو مندالدا، نهویش.. بیروباوه ریکی پته و و سه قامگیره به نه ته وه و نیشتمانیکی ژیردهسته و ... چهوساوه، بیگومان خامه ی نووسه رانی خاوه ن بیروباوه ری پیشکه و توو هه میشه دژی چهوساندنه و و، زولم و زوری نه ته وایه تی چهکیکی کوشنده یه به پرووی گشت چهوساندنه و و، زولم و زوری نه ته وایه تی چهکیکی کوشنده یه به پرووی گشت چهوسینه ر و، زور داریکدا.

همر بۆیه بهو خاوهن قەلەمانە دەوتریّت، نووسەرانى شۆرشگیّر و، ئەدەبەكەشیان بە ئەدەبى بەرگرى دەناسریّت.

من پیم وایه ماموّستایان(عبدولواحید نوری) و(فهرهیدوون عهلی ئهمین)... له دوو رووی جیاواز و، له دوو بوّچوّن و ئایدوّلوّژیای جوّرا و جوّرهوه، بهنیسبهت گهلیّکی ستهمدیدهی وهك گهلی کوردی ئیّمه.. مایهی شانازیی روّلهکانی ئهم نهتهوهیهن و قهتیش له بیرناچنهوه.

دیاره وهکو چۆن.. ئازمرییهکان شانازی به شههید(صهمهی بههرهنگی) و، بولگارییهکان به(کرائیچیش) و، ئهآهمانییهکان به(بینوبلودراو)... پرووسییهکان به(توسوق) و) فهآهستینییهکان به شههید(غهسان کهنهفانی)یهوهدهکهن، ئیمهش شانازی بهو ماموستایانهوهبکهین کهوا تافی لاویتیی خویان له پیناوی پیگهیاندن و، گوشکردنی مندالانی نهتهوهکهیانهوه بهختکردووه، با هیچ نهبی ناو به ناو خویان و بهرههمهکانیان له کور و کوبوونهوه ئهدهبییهکاندا بهسهربکهینهوه و، دامودهزگا

ئەدەبىيەكانىش بەرھەمەكانيان سەرجەم بە شێوەى نوێ لە چاپ بدات و، لەسەرىشيان بنووسرێ.

بهداخهوه ماموّستا فهرهیدوون زوو جیّی هیّشتین، من لهوباوه پهدام گهر مهرگ وازوویه خهی نمگرتایه، نموا لهم سهردهمی نازادی و، راپه پینهدا، بهرههمی به پیّزتری ده خسته به رحوو دیده ی مندالانمان.

لهم سالانهی دوایشدا که من له نزیکهوه تهواوناسیم و، له بهغدا و... لیّره له تهکیا دووسی جار دانیشتم و، له بارهی ئهدهبی مندالانی کوردهوه قسهمان دهکرد، به نیازبوو بهرههمی تازهتر بخاته بهر دهستی مندالان و، چاونهترسانهتر بچی به گژ ئهو بهرههمه کرچوکال و... نووسینه بیّپیّزانهی که له پیّناوی بازرگانیّتیدا بهسهر مندالی کوردیا ساغ دهکهنهوه...

دهبا به هیوابین بو چاپکردن و، خستنه رووی سهرجهمی بهرههمه نهدهبیهکانی ماموّستا فهرهیدوون. دهبا به هیوابین ههموو سالیّك یادی نهمری و گهورهیی نهو بکهینهوه.

محممد ردشید فتاح ۱۹۹۱/۱۲/۱۹

دانيشتواني خۆشەويست

خوشك و برايان

به چاویکی پر له گریانهوه و به دلیّکی پر له پهژارهوه و به ناوی بنهمالهی خوالیّخوشبو فهرهیدوون عهلی نهمینهوه به خیّرهاتنیّکی گهرمتان نهکهم و نومیّدهوارم که ههموو لایهکتان تووشی هیچ خهم و ناخوشییهك و دل تهنگییهك نهبن.

كۆچى دواپىي كاك فەرەپدوون داخىكى گران و كارەساتىكى دل تەزىنە نەك بۆ ئیمهی کهسوکاری به نکو بو ههموو هاوریکانی و برادهرانی و کهسانی که ناسیبیتی، بو ئەو مامۆستا و ئەدىبە بەريزانەى كە زۆربەى ژيانى لەگەليانا بردۆتەسەر، كاك فەرەپدوون دەپوست بە ھەموو جۆرنىك خزمەتى مىللەتەكەي بكات ج لەرنىگەي به شداربوونی له شورشی کوردستاندا وه ک پیشمه رگهیه کی نازاو بلیمه ت، له ریگه ی زمان و ئەدەب و میرژووی كوردەوه كه زوربهی ژیان و كاتى خوّى بو تەرخانكردبو، له ریّگهی گوشکردنی مندالانی کورد به شیعر و چیروّکی ههمهرهنگهو رهسهن و ئاماژه کردنی بۆ کوردستانیکی نوی که میلله ته که مان تیایدا ئازاد و سهربه ست بیّت، جارجاریش لەرێی رەخنەی ئەدەبىيەوە دەستى لاوە ئەدىبەكانى ئەگرتو، بەرھەمەكانيانى ھەڭئەسەنگاندن و بيروراى خۆى دەرئەخستو ھانى ئەدان بۆ بەرھەمى زیاتر و بهپیت، کاك فهرهیدوون وهك نیشتمان پهرومریّك ریّگهی خهباتی نهتهوهیی پیشکهوتوخوازی بوخوی ههانبژاردبوو، وهك نیشتمان پهروهریك دهیویست ئامانجی میللهتهکهی بیّتهدی و مافی چارهنووسی خوّی وهرگریّت و نالاّی کوردستان شهکاوه بيّت، ئيمانى بەريّرەوى ديموكراتيەت ھەبو ج لەرووى راميارى و سەربەستى نوسينو دەرخستنیی بیروراوه، شاعیر و ئەدیبان و میژوونوسانی کوردی خوشئهویست و شانازی به کەلەپورى مىللەتەگەيەوە ئەگرد، تام و چێژى تايبەتى لە شىعرەكانى بىرەمێرد و گۆران و هەردى وەردەگرت، دژى ئەو نوسەرانە ئەوسا كەبەبىي رەواى حەق ھيرشيان دەبردەسەر قارەمانى مىللەتى كورد شيخ مەحمودى نەمر و شۆرشەكانى، بەلام بهداخهوه نهیتوانی ئهو دراسه میّرووییهی که لهم بارهوه دهستی پیّکردبو تهواوی بكات و مەرگ تەنى پى ھەڭچنيو خامەى شكاو ئەو ئاواتەى نەھاتەدىى كە لە مىزەوە خەونى پىوەدەبىنى.

به کۆچى دوايى كاك فەرمىدون كەلەبەرىكى دىارىكراو كەوتە دەرگاى پەروەردە و ئەدەب و رۆشنبىرىى و رەخنەى ئەدەبىيەوە، كە ھەر ئەدىبە لاوەكانمان دەتوانن ئەو كەلىنى پرېكەنەوە.

سوپاسی گهرمی بنهمالهی خوالیخوشبو بو یهکیتی نووسهرانی کورد و گشت نهو خوشك و برایانهی که له چلهی کوچی دوایی کاك فهرهیدووندا نهم کوبونهوهیان سازدا، ههروهها سوپاسی گهرمی بیپایانی کهسوکاری خوالیخوشبو بو ههموو حزبه نیشتمانیهکان و ریکخراوه دیموکراتیهکان و گشت نهو خوشك و برایانهی که بهشداری خهمیانکردین ج به هاتنیان بو گورستانی سهیوان و پرسهی خوالیخوشبو نهوانهی بهپرسهنامه سهرهخوشی و بهشداری بهم خهمه گهورهیان کردبوین، داواکارم له یهزدان که ههموولایهك توشی هیچ نهشکهنجه و خهم و خهفت و پهژارهنهبن و تهمهنی دریژی بو ههموو بهجی هیشتبی نیتر خوشیو شادیتان ناواتمانه.

شيروان عهلى تهمين

برای بهریز و نازیزم کاك شيروان

له پاش ريز و سلاو،

به چاویکی پر له گریان و دلیکی پر له پهژارهوه، ههوالی کوچی دوایی براو هاوریی خوشهویستم(کاك فهرمیدوون)م بیست. وهکو خوتان ئهیزانن خوالیخوشبوو، بو من گهلیك له برایهك نزیکتر و خوشهویست تر بوو، بهرادهیهك که لهدهستچوونی داخیکی گران و کارهساتیکی دلتهزینه و ههرگیز له یادم ناچی، من خوم وهکو ئیوه و بگره زیاتریش بهخاوهن پرسه ئهزانم و ئهبی خهلک سهرهخوشی له من بکهن، بویه نازانم چون و به چ زمانیک سهرهخوشی له ئیوه و برایانی تر بکهم، خوا به گهورهیی خوی لیی خوش بیت و سهبووری ئیوه و گهلاویرخان و کاك جیهان و ههموو کهسوکاری تربدات، هیوام وایه خوادهست بهبالی کورهکانییهوه بگریت و ریوشوینی باوکیان ووننهکهن.

من، شموی(٥/١٤)ی ئهم مانگه ئهم ههواله دلتهزینهم پیگهیشت، به لام پووی زهمانه پوش بیت که لهم دوورهوه هیچ ده سه لاتیکم نییه و نه خوشی و سهرماوسوله بواری گهرانه وهم نادهن، ئهگینا خوالیخوشبوو گهلیک لهوه زیاتربوو که من تهنها به نامه یه کی سهره خوشی یادی بکهمه وه.

له كۆتايىدا، له خواى گەورە داواكارم سەبوورى ھەموو لايەكمان بدات و تەمەنى درێژى بۆ ئێوه و كورەكانى بەجى ھێشتبێ.

ههر بژین بو براتان

ئەحمەد ھەردى ۱۹۹۱/۱۲/۱۸

بروسكەيەكى رەوا

حمسيب قمرهداخي

بهچ سهنگێ پياو دهكێشن؟

بهج دەنگى پياو بانگ دەكەن؟

بهج مافیّك گوّج و گهمژه پیاوی گهوره

بن ئاو دەخەن؟

کاك فەرەپدوون، من بە برواى كوردايەتى

تۆ دەكێشم،

به هەنسكى فەرھەنگى خەم، وا لە نوێوە

ئەشكى گەرمت بۆ دەريېرم.

من به سۆزى پاٽهوانى دوارۆژى كورد

تۆ بانگ دەكەم،

يوّ كوّل و بارى ئەم كۆچەت لە دەروونما جى رادەخەم.

من دەمىكە ئەو گەمژانە رسوادەكەم..

له پشتهوه پهٽي ووشهي بي پيز و هيز

دمهاوێژن بۆ هەر مەزن

ئيوه شاسواري رييهكن..

تهنها لهبهر ئالاى كوردا و

ههر بو بانگی رهوای مردن، دادهبهزن.

كه(تهرازوو) لاسمنگ ئەبيت

بي دەنگى(ھەٽويستى) كە زۆر گەورە

پێشکهش به مامۆستام (فهرمیدوون عهلی ئهمین) بێت

لهتيف قهرهداخي

هیشتا(پیت)م نهناسیبوو
(خهنجهر) له(گوشت) تی پهریبوو
زورجار ئهگهیشت به(ئیسقان)
بهلام لای(تو) (سهر)دانهوان
لهو دهمه، به ئاستهم نهبوو
خوینه گهرمهکهت ههننهچوو
لههاوارهکه ههننهسا
له(گوند)یکی پهنا ریدا
له پانتایی، قوتابخانه
له(میکرفوون)ی فیژانه
لهو روژه رهشهدا ئهتووت
ئهوهی نهمریت تهنیا بو کورد
خاین و زوّل و نوکهره
خاین و زوّل و نوکهره

زنجیر و کۆت نەيبەزانى ئازار و سزا و ئێدانى ھەتا(ووشە)يەك دەربرين (بەندىخانە) بوو، نان برين

(تۆ) له ئاستى ئەو(مەزاتە)
(ووشەت) كلپەى(گر)ى ئەگرت
بە ئاستەمىنك(سل)ت نەكرد
(ئىنىمە)ى (زەرنەقووتە)ت فىركرد
بۆ، وەرژان لە رووى دەزگا
دەنگمان گەيشتە كەشكەلان
دەنگمان گەيشتە كەشكەلان
ئەگەل(ئىنىمە)دا ئەت قىرژان
ئەك بالدارە، دەنگ خۆشەكە
ئەو رۆژەى لە دەنگيان خستى
بۆ ئىنمەى ئەو دەمەت نووسى
گەرجارى تريش بىنمەوە

بهندیخانه، یهخهی گرتی (کوردایهتی)یان نهکوشتی همر دهمیّك ههنّنهسایتهوه وهك(سواره) ئهگهرایتهوه بوّ ناو سهنگهرهکهی مهیدان ئهبوویته پیّشهنگی کاروان

- -

که پهنجه ئاراستهی(دڵ)بوو زۆر(ههڵۆ) هێلانهی تێکچوو لهگهڵ(رپيوی) بوو به قازی

هاوبیرانی، کوردایهتی
(کهنار)یانکرد لهمهیدانه
(سهنگهر)بوو، به ئهو کهسانه
(میّش)بوون له دهوری شیرینی
ووشهی(شوّپش) راپهرینی
له(فهرههنگی) ئهوان نهبوو
ماموّستا لهدوای تیّبینی
ماموّستا لهدوای تیّبینی
دقفل)ی له دهرگای(ووشه)دا
جیّهیّشت محهکهکهی بروا
سهنگهری خهباتی چوّلکرد
سهری بلّندی کزئهکرد
ووتی:- بو ئهمروّ مابیّ دهنگی
مانای راستی، کوردایهتی

- - -

شیّوهی(پهپووله)یه هیّمن ئهفریّت بیّ ووشهیه وتن بهووردی سهرنج ئهدا له ههندیّکجار قین نهرژا رهنگی جاران توّره نهبوویت وهك(ئهی رهقیب)کهی(قهراخ) بو ئهمجارهیان ههلنهچوویت بهلام بو پاکی و بیّگهردی کهمن نهکرد، ههر گهورمبوویت به(بیّدهنگیش) ههر گهورمبوویت

بهبیدهنگی بهجیت هیشتین کام(ئازار)یان ا بوو به برین (دل) و (لهش)ی دارزانی ئهی دلسوزی کوردستانی بههموو رهنگ ئهنجنکراو ئهی (هاوبیره)کهی ناو گهرداو ئیمهش ریبواریکی ریگهین یهکا، یهکا بهدواتا، دین ئهگهر کهشتی لهنگهر بگری الاگهر بریاری راستی بدری نهبهزیوو، بووی ههتا مردن ئهی حاوین ههنویست، نهی مهزن

سلێمانی ۱۹۹۱/۱۲/٦

بۆ چلەى ماتەمى ھاوبىر فەرەيدوون

كاميل ژير

تهمهن هیشتا له نیوانی سپیده و خوری بهیانی کوردستانیکی ئالوز و پشیودا بوو، ئهستیردی بهختی نههاتی کوردهواری، بی جریوه و نادیار و له روّچوون و نشیودا بوو نهک به تهنیا خاکی زیرینی به ههشتی نیشتمانم بهشکراوه کوّلهوز و ژیره پی بوو ههست و هوّشی ناپهروّشی خهلکهگانی ناو سنووری خاکی خوّشم سرگراوه لاره ری بوو بیرورایه و هیّلی پاکژی بو بالهخانهی سهروهریی ئهم کوردستانه برشتایه نهو کهسانه بهر له دوژمن بهختهوهربوون ههلگرانی بیری وایان له بیشکهدا بکوشتایه لهبهربووره، بهبی بهلگه ئهیاندانه بهر پلاری: نوّکهری بوّ سهرمایهداری خویّن مژه به نارهوا ئهیانکردن به پاشکهوته، کوّنهپهرست، به شوّهیّنی، بهخویّنریّژ و بهکوردکوژه! پووردههنگی لاوهگانمان تهرمئهگران له گهشبینی له ریّکخستن، له ریّبازی کوردایهتی پووردههنگی لاوهگانمان تهرمئهگران له گهشبینی له ریّکخستن، له ریّبازی کوردایهتی بیروانهگان ئاوهژووبوون، بهملکهچی بوّ داگیرکهر، ئهوترابیری کراوه و مهردایهتی بانگهوازی ئهو روّژانه له دهروونی نهخوشهوه، له ریّی خوادا، برایهتی گورگ و مهربوو بهرامبهر ئهو بانگهوازه، نهك ههر گورگ، مهرهگانی خاوهن شکوّش گویّچکهی بینزیان تهواوکهربوو

کهسی داوای یهکبوونهومی کوردستانی کهرت و پهرتی بکردهیه، دهیان دهست و دهنگی ناساز پاست و چهپ لیّی پائهوهستان، وهگوهاندان بو تیّشکان ثهیانزپان به تاوانی جیاوازی خواز لهو گیژاو و بارودوّخه ناههموارهی بالّیکیّشابوو بهسهر ئهم شویّنهواره ویّرانهدا کوّمهلّی بیریکراوه له گیانیّکی له خوّبوردووی جهربهزانهی بهههامهتی شیّرانهدا بهرد و بنچینهی تهلاریان بو فهلسمفهی کوردایهتی لهسهر خاکی کوردستانا پتهو دانا فهرهیدوونی تازه خونچه چرایهکی ههانگراوی گهش و دیاری جیّ هیوابوو له ناویانا ئیستا ئهی هاوبیری مهردی له ژیانا دهرکهناری پالهپهستوی همرزهگیلانی نهتهوهم نهی ههستی ناسکی زامدار بهو تیغانهی له ئاستی بزورگی تودا، خویان ثمبینی سووك و کهم بنوو ئارام، ئهوا تهلاری پیروزی کوردایهتی سهربلند و روو له ههنچوون و بالایه ئهوا کوردستانی ثهمرود، بهو باوهرهی تو چرای بووی، رینمای بووی سهرتاسهری ئاوایه ئموهی ئهوسا له کلوری کولهکهدا بانگی رهوامان بو ئهدا به پهریزهوه و بهیهنهان ئیستا سروودی ئاشکرای خوش و سازی ئهوانهشه که سهردهمی ئمبوونه کوسبی ریگهوبان ئموا کاروانهکهی کوردی قارهمانم له پیشیرکیی تیکوشانا سهرکهوتووهو براوهیه ئیستاکه ئالای کوردستان، لهویژدانی تیکری گهلا، له بارهگای هاوبیرانا، شهکاوهیه

. . .

ئیستا ئهی هاوبیری مهردی له ژیانا دهرکهناری پالهپهستوی ههرزهگیلانی نهتهوهم ئهی ههستی ناسکی زامدار بهوتیغانهی له ئاستی بزورگی تودا خوّیان ئمبینی سووك و کهم ئهومی ئهوسا ههستی ئیّمهی ئازارئهدا، پیّ خزاوی لیتهی دراوهدهسگیراوی پاوو پووته ئیّستا ئهو برنهو له شانه تیّکوشهره، بهخوّی بزانیّ، نهزانیّ، لهگهال داگیرکهرا جووته

. . .

بهرپزرهکان: ئیمه و فهرهیدوونی بینا، سی خولی سال پیش گلاسنوس ییف بیریسترویکابووین

به لأم ئیمه نادیاری کوردستانیکی تاریک و گهلیکی دیلو خوبهخوش، ناتهبابووین ئیمهوتمان ئاسوی بیری کوردایهتی فراوانه و تیکوشانمان بو نهته وه جینی داخ نیه کوردایهتی بروامانه و کالای بالای سهرتاسهری کوردستانه و کوردایهتی فوناغ نیه ئیمه وتمان خوری پزگاری ئهبی ههر له دهم کهلی پاپهپینی خومانه وه ههلی لیمان مژدهی خوشی پهکگرتنی پیزهکان و سهرفرازیی دواجارهمان، لهم رییه وه ئهدری پیمان ئیمهوتمان کاتی ئاشتی بو ئیمه کورد، بو میللهتانی سهرزهوی گونجاو و پاست و پهوایه همر کومهایه و به ئامانجی دووری بگا، ئهمه سروشتی ژیانه و همروابووه و همرومهایه ئهوهتا همر ههمان بیره و له جیهانا، دولی حمفتا سال ناگر و خوین، بوته چراو رینماو هو بو سهروهریی ئه و گهلانه ی پاپهپیون بو ئازادی ئالای بهرزی نیشتمانیکی سهربه خو

. . .

ئهی گیانی پاکی فهرمیدوون: ئیستا ئیمهی کوردیش یهکین، ئاولتی تق: نهتموه کۆك و تهبایه یهکیتیمان کیو لهبهریا خوّی ناگری مهرگی دژ و داگیرکهری ئهم کوردستانهی لهدوایه بهنی یهکین، ئهو جیهانهش دهرئهنجامی یهکگرتن و رپهرین و کوّچ و رموی یهکتمن و گیان بوونه دوّستی گهلیکی بی پشت و پهناو مروّفی زوّرلیکراوی خاکی ویّرانی کوردستان بهنی یهکین، ثهوی ریّزی یهکیتیمان بشیّویّنی، موّرکی ناپاکی ئهبیّته تاجی شانی خویّنی پاکی شههیدان و فهرمیدوونی بیروباوهر، ئهبن بهگر، ئهثالیّنه لهش و گیانی ئهیکمن بههوی گورد و گیّتی ئمیکمن بههوی گورد و گیّتی ئمیکمن بههوی کورد و گیّتی ئمیکمن بههوی گورد و گیّتی

بۆ دەستەى سەرپەرشتى چلەى خواليخۆشبوو مامۆستا فەرەپدون عەلى ئەمين

سلاويكي گهرم

له چلهی ئهدیب و نووسهر و ماموّستا و مفکری کورد خوالیّخوّشبوو فهرهیدوون عهل ئهمین خوّمان به بهختیار ئهزانین که هاوکاری و هاوبهشی خوّمانتان له چلهی پرشان و شکوّی ئهو کهلهپیاوه دا بو دهرببرین و له ریّی ئیّوه وه سهرخوّشیمان به ههموو هاوری و دلسوّزانی خوالیّخوّشبوو کهسوکاری و خیّزان و کورهکانی بگهیّنین، داوا له یهزدانی گهوره ئهکهین که باخچهکانی بهههشت جیّگهی بیّ.. جاریّکی تر سهرخوّشیی و ماتهمینیمان...

نووسینگهی رۆژنامهی گوردستانی نوی له سلیّمانی ۱۹۹۲/۱/۲

مام و پووره خوشهویستهکانم

خوشك و برایانی هیژام

بهخیربین بو دیداری چلهی ماموستا فهرهیدوونی هاوری و براتان سهرچاوی من هاتن، ئاسن، بو ئهوهی بهزهبر و زوری زوردار نهچهمیتهوه، دهخریته ناو بلیسهی ئاگری کوره و ئاوی ساردهوه، ئیتر رهق دهبیت و بهرگهی ههموو زهبر و زوریک دهگریت، ئهو جیلهی که باوکم و هاوریکانی بوون، له ناو بلیسهی ئاگری شورش و سهرما و سولهی چیاکانی کوردوستاندا، وا چوختبوون، که ئیتر نه به قورسی باری ژیان و نه به زهبرو زوری دوژمنی زوردار و دلرهق، پشتیان نهچهمیتهوه و سهرشورنهبن.

برایان و مامه بهریزهکانم

ژیان، بهنرخترین سامانی ئادهمیزاده. دهبیّت وای بهریتهسهر، له نهنجامدا لیّی پهشیمان نهبیتهوه. ههموو مروّقیّك، له دوا روّژانی ژیانیا کردهوهی سالآنی ژیانی ههلّدهسهنگیّنیّت، ههندیّك ههن بهدوای ساماندا دهروّن و سامانیّکی زوّر دهنیّنهیهکهوه و ههندیّك بهدوای جاه و دهسهلاتا دهروّن تا دهگهنه پایهی بهرز، ههندیّکیش ریّگای میللهت پهرستی دهگرن و رهنگه لهوریّگایهدا توشی گهلیّك گیّچهل و دهرد و نازاربن، بهلام سودیّك دهگهیهننه میللهت و ولاتهکهیان. سامان له پاش مردن هیچ کهلّکی نامیّنی و پهرش وبلاو دهبیّت جاه نامیّنیّت، بهلام کردهوهی چاك و خزمهتی میللهت و ولّت، له ویژدانی ههزاران هاوولاتی بهشهرهفدا ههر دهمیّنیّت.

ئیمه، بنهمالهی خوالی خوشبوو فهرهیدونی عهلی ئهمین، کاتی سالانی ژیانی باوکمان ههلاه سهنگینین، ههست بهبی باوکی ناکهین. چونکه باوکمان، تهنها ئهوئیسك و گوشته نییه، که له خاکی ئهم ولاته ا چاوی ههلهینا و گهرایهوه بو نهم خاکه. باوکمان ئهو ژیانهی لامهبهست بوو، که سالهها لهگهل ئیوهی بهریزدا بو ئازادی ولات و خوشبه ختی میللهت تیدهکوشا. ئیستایش، ئیمه شانازی بهوهوهدهکهین که زوربهی ژیانی، هاوریی ئینسانی بهشهرف و تیکوشهری وهکو ئیوهبوو، وه ئیوهش، نهبیرهوهری

ئهو تێڮۆشانه و نه ئێمهشتان فهرامۆش كردووه. لهبهرئهوه، وادهزانین باوكمان ههر زیندوه و ههمیشه وێنهی له چیاو دهشتی ئهم كوردستانهدا دهبینین، ئهگهر بهكۆچی دوایشی دنتهنگ بینو فرمێسكی بۆ برێژین، دڵمان بهم ولاته جوانه و ئێوهی دلسوزدهكرێتهوه.

زوّر سوپاس بوّ ئهو ههموو بهرپزرانهی سهرخوّشییان لیّکردین و لهم روّژهدا بیرهوهری باوکمانیان زیندوکردهوه دلّنیاتان دهکهین، ئیّمهش ههمان ریّگا دهگرین که بهبیروباوهری نیشتمان پهرهوهری گوّشکرابیّت، خوا له ئیّمهتان نهسیّنیّت، براو مامه بهریّزهکانم، ههزارهها سلاوی ئهمهك و وهفاداری بوّ گیانی پاکی باوکی خوّشهویستم سوپاس بوّ ئیّوهی خوّشهویست، بوّ یهکیّتی نووسهرانی کورد، ههربرین، ههمیشه سهربهرزوو سهرفرازبن.

بۆ مامۆستايەكى كورد و مەردى نيشتمانپەروەر

دوكتۆر حوسين محممهد عمزيز

کاتی سانی ۱۹۷۰ ریککهوتننامه ۱/مارس بلاوکرایهوه، تهمهنم بیست سال بوو، تازه بارهگه که نقی چواری(پارتی دیموکراتی کوردستان)، له شاری(سولهیمانیی)، له شهقامی(مهولهویی) و له مانی(پهشهجهنجه پ)کراپووه، ئیمهش، کومهنی لاوی کوردبووین، ههر له زووهوه، ههموومان(مهلایی)بووین.

لهبهرئهوهی، (پارتیی) ریّکخستنی زوّر لاوازبوو، یا ههر نهیبوو، (بهکری حاجی فهرهج) داوای لیّکردین، وهك پیّشمهرگهی نیّو شار، له لقی چوارکاربکهین. ئهوهبوو، کوّمهلیّکمان بهدهم داواکارییهکهیهوه چووین، لهوانه: (لهتیفی قادره فهندی برازای، عومهری جهیران، عهبهی فارس، غهفوور حهسهن "دهرسیم"...). روّژانه، له بارهگه چاودیّرییماندهکرد و کاری سهرپیّیی لقمان ههدّدهسوراند. شهوانهش، به نوّره ئیّشکمان دهگرت.

رۆژئ، پاسهوانی دهرگهکهی نیّوان دالانهکه و حهوشهکهی لق بووم، (برایمی حهمه عهلی) هاوریّم هات و گوتی: بهلکوو ههولیّکم بو بدهی، نامهیهکی لقم بو وهرگری، تا له ئامادهیی کشتوکالّی(بهکرهجو) وهرگیریّمهوه. چونکه، ئهوکاته، به هوّی تهمهنهوه، له خویّندن دهرکرابوو، راژهی سهربازیی لهسهربوو. بهلام، بهپیّی هیّندی خالّی ریّککهوتننامهکه، ئهوهی به ههر شیّوهیه، (له رووداوهکانی باکووری عیّراق!)دا، بهشدارییکردبوو، له راژهی سهربازیی رزگاریدهبوو و دهچووهوه سهر کارهکهی خوّی. ههر چهنده، ئهو کاته ئهو(جهلالیی) و منیش(مهلایی)بووین، بهلام، زوّر هاوریّبووین و ئهوهمان لیّکنهدهدایهوه. به کاك(بهکر)م گوت، یارمهتیبدا. ئهویش گوتی: به کاك(عهبدولی سوران) دهلیّم. بهلام، بوّیاننهکرد، بیانوویان پیّگرت و داوای پشتگیرییان کاك(عهبدولی سوران) دهلیّم. بهلام، بوّیاننهکرد، بیانوویان پیّگرت و داوای پشتگیرییان

لهم قسانهدابووین، لهپر، پیاویکی قوّزی جاکهتوپانتوّل لهبهری تیکسمراو، له ژووری لق هاته دهرهوه. پیشتر، نه له لق و نه له هیچ شویّنیکی دیکه نهمدیبوو. گهیشته ناستی ئیّمه و ههرچاوی به(برایم) کهوت، گوتی: کاکه(بله)، ئهوه لیّره چیدهکهی؟ ئهویش، بهسهرهاتی خوّی بوّ گیّرایهوه. ماموّستاش یهکسهر، پاندانهکهی و پارچهیه کاغهزی دهرهیّنا، چهن وشهیهکی لهسهر نووسی و گوتی: ئهمه بهره بوّ کاك(عهبدول). کاتیّ ماموّستا روّی، له(برایم)م پرسی: ئهوه کیّبوو؟

گوتی: ماموّستا(فەرەيدوون عەلى ئەمىن)بوو، لە قوتابخانەى سەرەتايى ماموّستام بوو.

دوای ئهوه، لهگهل نووسینهکانی ماموّستادا، ئاشنایهتییهکی تهواوم پهیداکرد، ههرچییهکی دمنووسی، به کولودلهوه دممخوینهوه، به تهوایی، هوّگری نووسینهکانی

هینددی من ئاگاداریم، ماموّستا(فهرمیدوون)، سانی۱۹۷۲، بهیهکجاریی، وازی له پیزهکانی(کاژیك) هیّنا، سهری خوّی کزکرد و دانیشت. چونکه، هیچ باوه پ و هیوایهکی، نه به سهرکردایهتیی ئهو کاته ی کورد و نه به هاوبیرهکانی خوّی نهمابوو، ههر ئهوهش وایلیّکرد، کاتی سانی۱۹۷۶، جهنگ له(کوردستان) نویّبووهوه، خوّی کهنارگیرکا و نهم جاره، بهشداریی لهو شوّپشه قرخنهدا نهکا، ههر چهنده، سهرانی شوّپشهکه و خاره، بهشداریی لهو شوّپشه قرخنهدا نهکا، ههر چهنده، سهرانی شوّپشهکه و نهتهوهییهکان، زوّریان پیّناخوّشبوو و وه تنامیشیان بو نارد، به تنام، نه وه تنامیدانه وه نهراشیکرد!

سانی۱۹۷۳، له پیزهکانی(کاژیك)دا، کۆمهنی گهنج، له سهرکردایهتیی پاپهپین و داوای چاکسازیی و گۆپانکارییاندهکرد. ئهوه بۆ یهکیکی وهك من، وهك کارهبا گرتبیتمی، وابوو، به تهواویی پایچنهکاندم. چونکه، لهسهر ئهو بیرو پیبازه، له پیزهکانی(پارتیی)دهرکرابووم و به توندییش، لهلایهن دهزگا سیخوپیهکهی(پاراستن)هوه، چاودیریی و دژایهتیدهکرام. ئیدی، به تهواویی بۆم

روونبوّوه، (کاژیك)، تهنیا ناوی زل و دیّی ویّران نهبیّ، هیچی دیکه نییه، وهك دهنیّن: دووکانی به کر و دوو قالب سابوون بوو!

لهنێو ئهو گهنجه خوێندهواره خوێنگهرمه پاپهپيوانهدا، دوو هاوبيرم ناسی، که له نزيکهوه، له من پتر، ئاگاداری باری پێکخراوهکهبوون و ماموٚستاشيان، باشدهناسی. يهکێ لهوانه، (شێرکوٚی ههژاری موکریانیی)بوو، داخێکی زوٚری له دندابوو، گهنێ شتی پر له سهیرو سهمهرهی، له سهرکردایهتیی بزووتنهوهکه دهگێپرایهوه، دهسهلاتی ههبووایه، ههر ههموویانی پاکتاودهگرد! ئێره جێی ئهوه نییه و با جارێ بمێنێ، بهنکوو، گهرمهرگ مهودابدا، له ههلێکی دیکهدا، ههموویان توٚمارکهم.

به لام، زور به باشه، باسی ماموستای ده کرد و پیشییه وه سهرسامبوو. له گه لا ئه وه شدا، په خنه یه کی له سه ری ههبوو، ده یگوت: نه و کاته، من (جه لالیی) بووم و له بنکه ی پوژنامه ی (نه لنور) کارمده کرد. له بنیشه وه، پیوه ندییم به ماموستاوه هه بوو. ده متوانی، زور به ناسانیی، سهر کرده کانی (جه لالیی) له (به غدا) بکوژم، چونکه هه فتانه، له وی کوبوونه وهیان هه بوو. که چیی، ماموستا له سه رئم و کاره رازیی نه بوو.

كاتى له(بهغدا) بينيم، ئەوەم ئى پرسى، گوتى: راستيكردووه.

گوتم: هۆكەي چې بوو؟

گوتی: ئیمه بو بمانکوشتنایه و بوکیمان له نیوببردنایه؟ (شیرکو) ناگای له رووشی شورشهکهنهبوو، ئیمه، چهن بارمان خراپبوو، به چ شیوهیه، دژایهتیی دهکراین، (مهلا مستهفا)، ریی(کومونیست)هکانی دابوو، به ئاشکراکاربکهن، کهچیی، ریی ئیمهی نهدهدا و دانی پیدانهدهناین! دوای ئهوه، ههموویان هاوریمانبوون و کیدهیگوت، شورشهکهی(مهلا مستهفا) سهردهکهوی، نهی گهر شورش تیکچوو، نابی، لایهنیکی دی ههبی، داکوکیی نه کوردبکا؟!! بوچوونهکهشی راست دهرچوون.

سالی ۱۹۸۰، له سهر کردایه تیی (پاسوك) هوه، چهن نامهیه ك بۆ هیندی نووسهر و هۆنهری نیشتمانپه روهری کوردی وه ك: (شیر کۆ بیکه س، رهووف بیگهرد، حهمه حهمه باقیی، سهباحی غالبی، ناسر حه فید...) نووسرا و به ده س من گهییشتن. نامهیه کی تایبه تییش، بۆ مامؤستا (فهرهیدوون) ها تبوو، ده بووایه، خوم به ده سیی

بمگهیاندایه. ئهو کاته، ماموّستا له(بهغدا) دهژیا، نه دهمناسی و نهناونیشانیشیم دهزانی. لهبهرئهوه ناچاربووم، کوّمهلّی برادهر کوّکهمهوه، به ناوی گهشت و رابوواردنهوه، سهری له(بهغدا)بدهین. یه کیّ لهو برادهره خوّشهویستانه، کاك(نیهاد)ی ناموّزای ماموّستابوو. ئهوهبوو، مانگی ئوّکتوّبهر، ههموو پیّکهوه، بهرهو پیّتهخت کشاین. بهلام، کهسیان نهیاندهزانی، مهبهستی راستهقینهی گهشتهکهی من چی بوو، جگهلهوهی، کهسیشیان نهیاندهزانی، نامهی تایبهتیی فهرمیی موّرکراوی سهرکردایهتیی(پاسوّك)م، بو ماموّستا پیّیه. دوای روّژی له(بهغدا)، به کاك(نیهاد)م گوت: بیستوومه: ماموّستا لیّره دهژی، بو سهریّکی لیّنهدهین. گوتی: زوّرباشه و منیش، به کاك(نیهاد)م گوت: تهنیا من و توّ دهچین و لای برادهرانی دیکهی خوّمان باسی مهکه.

ماله که یان زور دووربوو، وا بزانم، له گهره کی (عامریی) یه بوو. ئیسگه ی پاسینکی بو دهسنیشانکردبووین، خوی له وی، به ترومبیلیکه وه چاوه رییده کردین. هه رچی چونی بوو، گهیشتینه ماله وه. کاک (نیهاد) به یه کلی ناساندین. که می دانیشتین و ماموستا، همر لیم ورد دهبووه. منیش، خوم پیناساند و گوتم: کوری فلان که سم و له زانکوی (سوله یمانیی) ماموستام. یه کسه ر، باوکمی ناسی و زور به گهرمیی، هه والی پرسی. پاشان، خوان رازایه وه. به ده م نان خواردنیشه وه، هه روا چه ن شتیکی گشتیمان، له سه ر زمان و ویژه ی کوردیی باسکرد.

دوای نهوهی نانمانخوارد، کاك(نیهاد)چوو، جگهرهبكیّشیّ، دووهوّلّیی ماینهوه، رووی دهمی تیّکردم و گوتی: ههروا هاتی، یا کاریّك به من ههبوو؟

منیش، دهسم به گیرفانمداکرد، نامهکهم دهرهیّنا و دامیّ. گوتم: نهم نامهیه، له هاوبیرانی(پاسوّك)هوه، بوّ بهریّزت هاتووه. تکایه، ئیّسته مهیخویّنهرهوه، ماوهیهکی دیکه، خوّم به تهنیا دیّم و نهوکاته، وهلّمم بدهرهوه.

گوتی: (نیهاد) دمزانیّ؟

گوتم: نهخێر، کهس نازانێ. ماوهیهکی دیکهدانیشتین، (چا) و میوهمان خوارد، پاشان، به ئۆتۆمبیلهکهی خوّی گهیاندینی. پێش ئهوهی بڕوٚین، تێلێفونی کار و ماڵی خوّی بوٚ نووسیم.

بهراستیی، ههر چهنده، ئهوه یهکهمین جاربوو، له نزیکهوه، قسه لهگهل ماموّستا بکهم، بهلام بوّم روونبوّوه، تا چ ئهندازهیه خویّندهواره، چهن رووناکبیریّکی گهورهیه، چ پیاویّکی بهریّز و دهس و دل ئاوالهیه.

دووهمین سهردان، مانگی مارسی سالی،۱۹۸۱ بوو. به تهنیاچووم و تیلیفونم بو کرد، هات به دوامدا، پیکهوه سواربووین و چوینهوه بو مالهوه. پشوویهکماندا و نهم جارهش، نانمانخوارد. پاشان، به تیروتهسهلیی، باسی پهوشی(کوردستان) و(پاسوّك)م بو کرد. زور به باشیی گویی بو پاگرتبووم، به هیچ شیّوهیه، قسهکانی پینهدهبپیم. بهلام، ناو به ناو، پرسیاری لیدهکردم و منیش، وهلامم دهدایهوه. نازانم، بوّچی ههر له خوّمهوه، همموو باوهپیکم دابوویه، زوّر به پاشکاویی بوّی دهدوام. چونکه، نهوه دووهمین جاربوو، یهکدی ببینین و نهویش، ماوهیهکی زوّربوو، له همموو شتی دابرابوو؟!!

پاشان، نۆرەى ئەوھات و ئەوەى دەيگوت، نەيدەگوتەوە. داخيكى زۆرى شۆرشى\اسىپېتىمبەرى لە دادابوو، لەو بارەيەوە گوتى: زۆر لە مىربوو، لە ھەموو شتى تىگەيشتبووم، باوەرم بە شۆرشەكە و سەركردايەتىيەكەى نەمابوو. بەلام نەمدەويرا، وازى لىبىنىم و بگەرىدەوە. چونكە، لە لايەكەوە، كۆمەلى(جەلالىي) لە نىرسارەكاندابوون، گەر بگەرىامايەتەوە، دەبووايە، لە ژىر كۆنترۆلى ئەواندا بوومايە، يا لەگەل مىريى بوومايە، لە ھەر دوو بارەكەشدا، سەركردايەتىيى شۆرش، بە جاشيان دادەنام و دوورىشنەبوو، بيانكوشتمايە. لەبەرئەوە، چاوەرىيى گفتوگۆيەك بووم، (مەلا مستەفا) لەگەل مىريىدا رىككەوى، منىش بگەرىدەوە و بۆ خۆم دانىشم. شتىكى سەيرى بۆ گىرىمەوە. گوت: ئىمە وەك(كاۋيك) داواكارىن، رىدانىدەن، بەدانىشەن بەدەنىدەن، پىشمەرگەكانمان كۆكەينەوە و بەداواكارىن، رىدانىق، دىرىدۇ بەدەنىلى خۇمانىدەن، ھەر وەك رىدان بەداپارتى كۆمۆنىستى عىراق) داوە، ھىزى پىشمەرگە و بىكەي تايبەتىي خۆيان ھەبىل.

(بارزانیی)ش، زمردهخمنهیه گرتی و له وهلامدا گوتی: بابیری لیبکهمهوه.

کهچیی، دوای ماوهیه، (سامی عهبدولرحمان) و(نووریی شاوهیس)هاتن، گلهیییان لیّکردم و گوتیان: سهروّك(بارزانیی) دهلّی: (فهرهیدوون) داوای لیّکردووم، (پارتیی) ههدّوهشیّنمهوه و ببم به سهروّکی(کاژیك)، ئیّوه دهلیّن چی؟

ههلبهته، هیچ یهکی له ئهندامانی پهلیتبیروّی(پارتیی) نهیانویّرابوو، دهم ههلهیّننهوه، تهنیا گوتبوویان؛ ئیّمه، لهگهل بریاری بهریّرتانداین و خوّتان چونی به باشدهزانن، وابکهن!

ماموستاش، بهتهواویی نیگهران وبی هیوابوو بوو، پیگوتبوون: ئهوه(مهلا مستهفا)، ههم وهلامهکهی به ثیوهدا بو من ناردوتهوه. ههم ههرهشهشی له ئیوهکردووه، تا ئهندامیکی گویرایهلبن، له نیو خوشتاندا ریککهون و ناژاوه نهنینهوه. ئهگینا، من شتیوام نهگوتووه! وتی: ئهو بهسهزمانانه، ئاویکی سارد، بهدلیانداکرا و بهدلخوشیی گهرانهوه!

پاشان، زوّر به درێژیی، باسی بزووتنهوهی نهتهوهیی کوردیی بو کردم، به تایبهتیی، له دامهزراندنی(کاژیك)دوا، داخێکی زوّری له دلدابوو، وهك ئهو ههموو ماوهیه، چاوهڕێی یهکێ بووبێ، دهردی دلّی خوّی بوّ ههلڕێژێ. منیش، واگوێم بوّ گرتبوو، له خوّشیاندا، چاو و دهمیشم، چهپکه گولی گوێی گرتبوو!

دهربارهی تیکوشانی خوّی گوتی: سالی۱۹۹۱، شوّپش بهرپابوو، منیش، وهك کوردیکی نهتهوهیی، پیّوهندییم به شوّپشهوهکرد. نهوکاته، لهگهال(مام جهلال، حیلمی عهلی شهریف، نهوشیروان مستهفا...)دا، له(جهمی ریّزان)بووین. خوا ههلناگری، زوّر به باشه، باسی روّلی نیشتمانپهروهرانهی نهوانی کرد. گوتی: ههولیّکی زوّرم لهگهلاان، شوّرشهکه، له سهر ریّبازیّکی نهتهوهیییانه بروا، هیچ کهلّکی نهبوو. بهلام، (نهوشیروان مستهفا)، پر له نهوانی دیکه، له دید و بوّچوونهکانی منهوه نزیکبوو، له زوّر شتیشدا، هاودهنگ و هاوبیربووین، زوّر لهگهلی خهریکبووم، لهگهل نیّمه کاربکا، بهلام، سهری نهگرت و پیّی گوتم: تازه، من بهلیّنم به کاك(برایم) و ههفالانی دیکهی(پارتیی)داوه، کاریان لهگهل بکهم. جهختی لهسهرئهوهش کردهوه، که پیاویّکی سهرراست و کوردیّکی

نهتهوه پهرهوهری راستهقینهیه! به کورتیی، له نامهکهی سهرکردایهتییدا، هیّندی شتیان بو روونکردبوّه و داوایان لیّکردبوو، وهك برای گهوره و سکرتیّری گشتیی(پاسوّك)، کاریان لهگهل بکا. ئهویش، زوّر به راشکاویی گوتی: ئهوه(فهرهیدوون) نییه، بیّته سهر خوانی ئاماده! بهلام، له راستییدا، له دووشت زوّر زویربوو:

یه کهم: له سهره تای مانگی یه کی سائی ۱۹۷۵دا، به ناوی سهرکردایه تیی ههریّمی باشووری (کاژیك) هوه، بلاقوّکی بلاو کرایه وه، جگه له (جهمال نهبه ز)، ههموو ئه ندامانی سهرکردایه تیی پیشوویان دهرکردبوو، له نیّو ئه و ناوه نه شدا، ناوی ماموّستا هاتبوو، به مهرجیّ، ئه وان خوّشیان، زوّرباش دهیانزانی، ماموّستا، ههر له سائی ۱۹۷۲ هوه، وازی له کارکردن هیناوه!

دووهم: گوتی: کاتی ئیوه(پاسوّك)تان دامهزراند، ئایا، پرستان به من کرد؟ ئیسته دهزانن، کارهکهتان بو بهریوهناروا، پهنا بو من دیّنن، تازه پاش چی؟!!

له راستیدا، من هیچ وه لامیکم پینهبوو، چونکه ههموو قسهکانی راستبوون، به لام، سوور دهمزانی، هۆکه ههر ئهوه نییه، به لکوو، ئهو رۆژانهدا، کهم کهس ههبوو، خوّی بوّ ئهو کاره پر ئه مهترسیی و ناخوشه تهرخانکا، ئهویش، ماوهیهکی زوّربوو، ئه کاری پیشمهرگایهتیی و پارتایهتیی دابرابوو. ئهبهرئهوه، کاتی گهرامهوه، نامهیهکم بو هاوبیرانی دهرهوه نارد و نووسیبووم: ماموّستا، به هیچ شیّوهیه ئاماده نییه، کارمان ئهگهل بکا، ئیدی ئهوه پتر، پیّویست ناکا، ههولی ئهگهل بدری، به لکوو، باشتر وایه، پشت به خوّمان ببهستین.

مانگی شهشی ههمان سالبوو، جاریکی دیکه، بهزمهکه سهریههاندایهوه، نامهیهکی دیکهیان بو نارد منیش، به ههمان شیوه گهیاندم. له نامهکهدا، هینندی قسمی توند و پلاری تیدابوو، هینندهی دیکه، ماموستای له هاوکاریی و هاتنه پیشهوه دوورخستهوه. تکام لیکرد، زویرنهبی، گهر ترووسکایییه بهدیدهکا، ئهوا گوی به نیوهروکی نامهکه نهدا و کارمان لهگهل بکا.

گوتی: رِوْلْی توْ لهم کارهدا چییه؟ گوتم: لێپرسراوی رێکخستنهکانی نێو شارم. گوتی: گەر من قایلېم و كاربكەم، ئەوا ناتوانم، لە(بەغدا) بمێنمەوە، بەڵكوو دەبێ، بچمە دەردوە. ئايا تۆ ئامادەى، لەگەل من بێى؟

گوتم: دننیاتدهکهم، رِوْژێ پاش و پێِش ناکهوێ و پێِکهوه دهڕوٚین.

گوتی: ئەي بۆ بە تەنيا نارۆى؟

گوتم: ئاخر، ئەوەى من دەيزانم، تۆ نايزانى.

گوتى: چۆن؟

گوتم: تۆیان بۆ تەبایی و چاکسازیی دەوێ، چونکه، بەراستیی پێت دەڵێم: ئەوە پارت نییه، کۆمهڵێ برادەر و کوردی دڵسۆزن، پێکهوه خهباتدهکهن، له ههمانکاتیشدا، له نێو خۆیاندا، زۆر ناکۆکن و پێکهوه ههڵناکهن.

گوتی: کهوایه، ئهو برا گهورهیی و سکرتیّری گشتیییه، به من ناکریّ و ههر پیروّز به خوّیانبیّ.

گوتم: نیازم وایه، سهری له دهرهودی ولات بدهم، چاوم بهو هاوبیرانهی ئهوی بکهوی، بزانم، به ههموومان شتی به شتی ناکهین.

گوتي: وهك كيّ؟

گوتم: ئەوى تۆ بيناسى، رەنگە، ھەر(جەمال نەبەز)بى.

گوتى: سەرى خۆتى ئەگەل مەيەشينە، كەڭكى نىيە و ھەرگىز ناگەرىتەوە.

پرسیم: دیاره، باشی دهناسی.

گوتی: بهنّی. تابنّیی پیاویّکی زیرهك و چالاكه، ههر بو نهوه باشه، به تهنیا له ژووریّکدا دایبنیّی، ههموو پیّویستییهگانی نووسینی بو دابینکهی، بو خوّی ههر بنووسیّ. چونکه، دنّی زوّر ناسکه و تاسهر، دانووی نهگهل کهس ناکونیّ.

باشان گوتى: زۆرت پي*دەچيّ.*

گوتم: نازانم، لهسهر شيوهی کار و رهوشی کوردستان دهوهستی

گوتی: به قسهی من بکه، گهر روّیشتی، بروانامهکهت لهگهل خوّت بهره، نهوهك نهگهریّیتهوه، لهوی سهری خوّت کرکه و خویّندنهکهت تهواوکه.

دواجار، له(سولهیمانیی) بینیمهوه، خزمیّکیان مردبوو، له پرسهکهیدا دانیشتبوو. له دهرهوهی پرسهکه بینیم، خوّشهاتن و سهرهخوّشیم پیّکهوه لیّکرد.

گوتى: چى تازە ھەيە؟

گوتم: هیچ گۆړانكاریی و شتێكی نوێ نییه. بهڵكوو، ڕۆژ به ڕۆژ، بهرهو خراپتر دهڕوا. بهم زووانهش، كۆچدەكهم. ئهو كاته، جهنگی نێوخۆ، له نێوان لایهنهكاندا، له لووتكهی تێپهراندبوو!

گوتى: بيرت نەچى، بروانامەكەت لەگەل خۆت بەرى.

ئەوەبوو، رۆژى(۱۹۸۱/۷/۱۳)، بەرەو(ئەوروپا)، ملى رێمگرت و لە ناچارىيدا، ئەو رۆشتنەى رۆشتنە، نەگەرامەوە. ھەر چەندە خۆم زۆر تىنووى خوێندن بووم، بەلام، راسپاردەكەى مامۆستام ھەر لەبىربوو، كاتى ھەموو شتەكانم، بە تەواوىى بۆ روونبۆوە، بريارمدا، نەگەرێمەوە و خوێندنەكەم تەواوكەم، وا بزانم، ئەوەش، راستترین بریارى بووبى، لە ژیانى خۆمدا دابیتم و ھەرگیز لیٚشى پەشیمان نیم.

نزیکهی ده سال و نیوم پیچوو، لهو ماوه دریزهدا نهمتوانی، سهردانی نیشتمانهکهم بکهمهوه، تا له(۱۹۹۱/۳/۷)دا، راپهرینه گهورهکهی کومهلانی خهلا بهرپابوو. ئهوهبوو، لهگهل کاك(شیرکو بیکهس)، له ریی(ئیران)هوه گهراینهوه، ئیوارهی روژی(۱۹۹۱/۱۰/۷)گهیشتینه نیو شار، هیشتا دهنگی تهقه و توپی سیپهمین راپهرین دههات.

دوای سیّ رِوْژ، چاوم به دوکتوّر(عهبدوللّا ئاگرین)کهوت. گوتی: دهزانی، ماموّستا(فهرهیدوون) لیّرهیه و حهزدهکا، چاوی پیّت بکهویّ.

گوتم: منيش زور حەزدەكەم.

ههمان ئێواره، سواربووین و رۆیشتین. ماموٚستا، له گهرهکی(ههواره بهرزه) له ماڵی دایکیبوو. که چووین، له رێوه، زوٚر به گهرمیی خوٚشهاتنی لێکردم. دهسێ بیجامه و روٚبێکی نێو ماڵی لهبهردابوو، لهسهر کورسییهك دانیشتبوو، ههر قاچی، لهسهر ههردوو لێواری عهلادینهکه دانابوو، ههر دوو دهستیشی، به سهریدا شوٚرگردبوٚوه و خوٚی گهرمدهکردهوه، زوٚری سهرمابوو، نهخوٚشبوو و تای لێهاتبوو.

ئەوشەوە، تەقەى خۆشىى دەسىپىتكرد. ئەبەرئەوە، زۆر دانىشتىن. باسىتكى زۆرى رەوشى نەتەوەيى و راميارىي كورد و(كوردستان)مان كرد. ئەوى زۆرگرنگە و دەمەوى، لىرەدا باسىكەم، ئەومىه، گوتى: ئەم رژىدە، بەم زووانە ناروخى، (سەدام) ھەروا بە خۆرايى، واز ئە دەسەلات ناھىنى، خوينىتكى زۆر دەرژى.

به لیّ، تا ئه و کاته ی ئه و رژیّمه ش روخا، نه و دید و بوّچوونه، هه ر راستبوو. ئیسته ش، نه و رووباری خویّنه، هه ر به رده وامه.

پاشان گوتی: به لام دهبی، به ههموومان، ئهم ئهزموونه بپاریزین و پشتگیریی بکهین.

دواکاتیش، به بزهیهکهوه گوتی: نهو چهن سالهی له دهرهوهبووی، هیچت خویند؟ یهکسهر زانیم، مهبهستی چییه، بویه گوتم: راسپاردهکهی توّم پشتگوی نهخست و خویندنی خوّم تهواوکرد. پاشان، به دریزیی و له ههموو روویهکهوه، باسیکی(یهکیتی سوّقینت)م بو کرد، زوّری پیخوشبوو. نیدی، کاتی دهنگی تهقهی خوّشیی برا، ئیمهش،

ورده ورده، قسهكانمان تهواوكرد و مالاواييمان ليكرد.

رۆژى۱۹۹۱/۱۰/۲۵ گەيشتمەوە(سويد). دواى ماوەيە بيستم، مامۆستا(فەرەيدوون)، له(بەغدا) و له نەخۆشخانه، رۆژى۱۹۹۱/۱۱/۲۵ كۆچىدواييكردووه، به داخهوه، ئهو مامۆستا تێكۆشەرە، ھەمووى۵۸ ساڵ ژيا و نەتەوەى كورد، ئەو پياوە مەردەى لە كىس چوو!

ههر چهنده، له ژیانی خوّمدا، ههموو چهن جاریّ، ماموّستام بینیوه، بههٔم، بهراستیی، تا بلّیی، پیاویّکی زوّر پر و رووناکبیربوو، کهسیّتییهکی بههیّزی تایبهتیی خوّی ههبوو، ههمووکهس و لایهنهکان، ریّزیان لیّدهگرت. ههرچی چوّنیّبی، ماموّستایهك بوو، کوّمهلّی مندالّی کوردی، به زانست و بیری نهتهوهیی پهروهردهکرد، راژهی زمان و ویّرژهی کوردییکرد، نهك ههر بهدهم، بهلّکوو، به کردهوهش کوردایهتییکرد، مهلی دلّی، تهنیا ههر، بو نهتهوه و نیشتمانهکهی خوّی دهیخویّند. دهتوانم، بی دوودلّیی بلیّم؛ له ههموو ئهندامهکانی دیکهی سهرگردایهتیی(کاژیك)، کهسیّتیی بههیّزتر، ناسراوتر، ئازاتر، ماندووتر و خوّشهویستربوو، زوّر ریالبینانهتر،

بیری دهکردهوه، جینی ریزی کومهلانی خهلک بوو، پتر دلّی به کیشهکهوه دهسووتا و خهمی بو ژیردهسیی کورد دهخوارد، ریزی خوّی دهگرت، پیاوی هیچ سهرکرده و لایهنی نهبوو، سهر به هیچ دهزگایهکی سیخووریی نهبوو، ههولّی بو پاره، پله و پایه نهدهدا، دروّی لهگهل هاوبیرهکانی خوّیدا نهدهکرد، ئهوهی له دلّیدابوو، لهسهر زمانی بوو، راسگوّبوو، پیاویّکی ترسنوّکیش نهبوو. بهلام، بهداخیّکی گرانهوه، تا له ژیاندابوو، به ناواتهکانی خوّی نهگهیی، ههرواش سهری نایهوه، بینئهوهی، به(گهزوّی خاو و میوه بهتام)هکهی خوّی بگا، یا برانین، (نوفتلیّ) خانم کیّبوو!

نوفلّێ! سهرچاودی هێڒ و ئیلهامم

نوقلّی گهزوّی خاو، میوهی به تامم

نوقلیٌ! نوقلی ئەوسای ژینی من

نوقلّیٰ! چقلّی چاوانی دوژمن

همزاران سلاو له گیانی پاکی بیّ، بهههشتی بمرین، جیّی هممیشهیی بیّ، یاد و یادگاری همر زیندووبیّ!

سولهیمانیی ۲۰۰۵/۱۲/۲۵



ئەلبومى وينەكان

تیبینی : ئیمه بو شهم نهلبوومه گهنی وینهی ترمان لهلابوو، بهلام ههر ئهمهندهمان نی ههلبژاردن. وینهکانیش هیچیان روّژ و سالی گرتنیان دیاری نهکرابوون.

















دوو وینهی دیوی دهرهوه و ناوهوهی مالّی حاجی نهمینی کاکه حهمه که نهکهوینه سهر سهرهتای شهقامی "گوران"ی نیستا و بهرجاده کهوت. ههر لهم مالّهدا خوالیّخوّشبوو له دایك بووه و گهورهبووه.



وینه یه کی میژوویی له که آن سهرکرده ی په حمه تی مه لا مسته فای بارزاندا. له پراسته وه یه که مو دووه م نه ناسرانه وه ، پیده چی له کورده کانی باکووربن. نه و که سه ی پشته وه کاك دارای کاکه حمه یه که له (له نده ن) دافه نیشی .







چەند وينەيەكى خيزانس لەگهال منىدالانى خىزمو كەس وكارداق هدرودها لهگهل مهلا عهلي باوكيدا



لهگەل خواليخۆشبوو كاك عەبدولى سوران و كاكە محەمەد عەزيزدا



هەر لەگەل ئەراندا



لەگەل خزمە نزيكەكانى خزيدا



لهگهل مندالأني خزمو كهس و كاردا



لهگەل ھاوسەرەكەي خوشكى ئاسۆو ئالانى كورىدا. لەسەرچنار



سەيرانيكى خيرانى. له راستەرە خواليخۇشبور ئايشەخانى دايكى و هارسەرەكەى ئاھىدەخانو خۆىو كاك جيهانى براى و خواليخۇشبور گەلاريرخانى خوشكى.





لهگهل مندالهكاني خوّيدا



لهگهڵ كاك ئەنوەر فەخرى ھاورييدا



لهگەن ھەندى لە ھاورى نزيكەكانى خۆىو كاك جيھانى برايدا



وینه یه کی خیرانی. له راسته وه خوالینخو شبو و ناهیده خانی هاوسه ری و ناسوی کوری وگه لاویژخانی خوشکی و کاك جیهانی برای.



ویّنه یه کی خیّرانی، لهگهل ناهیده خانی هاوسه ری و منداله کانی خوّیی و کاك شیروان و کاك جیهانی بارای و هه ندی که مندالآنی خارم و که سروکاردا.



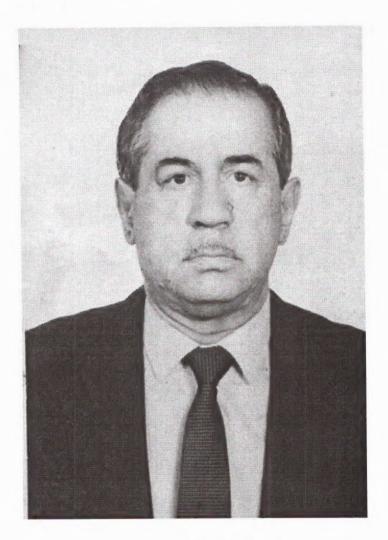
لەراستەرە: خەسرەر ئەحمەد مىرزا، فەرەيدون عەلى ئەمىز، رەرف بېگەرد، شىخ لەتىف











دوا وینهی خوالیخوشبوو . ۱۹۹۱ / ۱۹۹۰

ناومرۆك

	٥
ن ژیان نامهی ماموّستا فهریدون	٩
ه بلاوکراوهکانی	١٠
چكۆلەكە	14
پیش دریژبوو	٤٧
ى دواپۆژ	75
الله الله الله الله الله الله الله الله	٧٧
چەند سەرنجىڭ لە پىرەمىردى شاعىر	٨٧
ه بلاوكراوهكاني مامۆستا فەرەيدون له رۆژنامەو گۆۋارەكاندا	149
ه بلاونه کراوه کانی ماموّستا فهرهیدون عهلی ئهمین	704
ماموستا فهرهیدون روزی ۱۹۹۲/۱/۱۲ بهغدا- بابهتهکان	794
تانهی دوای کۆچ و چلهی ماموستا فهرهیدون له پوژنامهو	441
كاندا بلاوكرانهوه	
مامۆستا فەرەيدون —سليمانى ١٩٩٢/١/٢ – بابەتەكان	777
1643	

زنجیرهی کتیبه چاپکراومکانی دهزگای چاپ و پهخشی سهرددم سانی ۱

ناوى كتيْب	نووسيني	ودرگير
٣٢٧-ئەفسانەي كتىب	كۆمەلئ نووسەر	ياسين
٣٣٨-كۆ چينۇك	رەۋۇف بېگەرد	
۲۳۹-قەدرى جان	مەريوانى عومەر دەولەت	
۳٤٠-ئيتيك ك روزنامهوانيي	شوان ئادەم ئەيقەس	
كورديدا		
٣٤١-تيشكيك لهسهر پؤمان	عهدولرهحمان مونيف	شيرين
٣٤٢ له گولهوه ههتا سووتوو	شيركؤ بيكهس	
۳٤۲-مصعمدی قازی کنیه و	نا:سەيدعەلى ساڭحى	ريباز ه
٣٤٤-ئافاتەكانى بنەمالەي	عهتا محهمهد	
٣٤٥-قەلسەقەر لاھوت لە	د.حهمید عهزیز	
۲٤٦ ديواني مەولەوى		
۲٤٧- لەئەدەبى پووسىيەرە		ئەنوەر
۲٤٨-لاويتى له پيريدا	ئەمىن روەيچە	تۆلىق
٣٤٩ -فيكرى خۆرثاوا	هاشم سالح	شوان ا
۲۵۰-کلاولارو قەرەچى	د.ئيبراهيم قەرەچى	ئەجمە
۳۵۱-گهران به دوای ماناکانی	عەتا قەرداغى	
شيعريدا		
٣٥٢-هەلدانەوەي دەفتەرەكانى	مهجمود دهرويش	جهمال
شيعرو		
۲۵۲- ئىستا مەنگى بىگىانە	ئۆكتاڤيۆپاز	ئەدىب
٣٥٤-نيتشهو پاش تازهگهري	د. محممهد کهمال	
٢٥٥-بازاري بۇنفرۇشان	دلشاد عمبدوللأ	